





الكتاب: من تاريخ

الإلحاد في الإسلام الكاتب: د. عبد الرحمن بدوى الطبعات الثانية ١٩٩٣ الطبعات الأولى ١٩٤٥ الطبعات الأولى ١٩٤٥

جميع الحقوق محفوظة

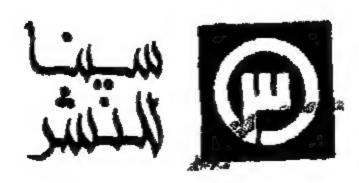
الناشــــر: ســينا للنشــر المدير المسؤول: راويـة عبد العظيم

۱۸ شارع ضريع سعد - القصر العينى - القاهدرة - جمهورية مصدر العديية - تليفسون / فاكسس: ۲۰۲۸ ۲۰۲۸ ۲۰۲۸





تأليف وترجة د.عبد الرحمن بدوى



كلمة الناشر

لعلنا لا نبالغ حين نقدم هذا الكتاب كواحد من أهم الكتب العربية التي صدرت في هذا القرن، فالمؤلف فيلسوف بارز ومفكر رائد هو د. عبد الرحمن بدوى، أما المسفحات فرحلة علمية شبيقة تضيئ أكثر الجوانب إظلاماً في تاريخنا الإسلامي، ألا وهو دتاريخ الإلحاد في الإسلام».

من هنا تأتى أهمية هذا الكتاب، ومن هنا تبرز قيمته كبحث نادر يتجول فى هدوء بين أروقة التاريخ كاشفا الأستار عن كثير من الحقائق والمواقف والشخصيات التى بقيت دائماً فى طى الظلمة والنسيان، بل لعله الكتاب الأول الذى يناقش بمثل هذه الدقة وتلك الموضوعية ظاهرة «الإلحاد» فى الإسلام، مُفسراً لأصولها ومُبرزاً لتطورها ودارساً لأهم أعلامها، بداية من الزنادقة الأوائل، وانتهاء بعالم كابن حيان أو فيلسوف كأبى بكر الرازى.

الكتاب إذن يتحرك في منطقة ملغومة محرّمة، ومن ثم كانت دائماً مجهولة وغامضة في وعينا العربي.. فهنا، نقرأ عن إعدام ابن المقفع لأنه كان زنديقاً، وهناك، نعثر على شذرة لابن الراوندي أشهر ملاحدة الإسلام، أما الكتاب فمن هنا وهناك يأتي جامعاً، شارحاً ومنسراً، وتلك قيمته الأولى.

أما قيمته الثانية، والتي تجعل من صدوره في هذه الفترة أمراً بالغ الأهمية والضرورة، فهو ذلك الدور الذي يلعبه الكتاب حين يحاول من جديد بعث تلك الحضارة التي كانت ذات يوم أرضاً خصبة تترعرع في أحضانها جميع الأصوات ومختلف

الاتجاهات، والتي قال عنها دسليم خياطة، بحق: «نسطر افتخارنا وإعجابنا بهذه المدنية الإسلامية السمحة، التي كانت تأذن لأمثال صاحبنا ابن الراوندى بهذا الاجتراء على عقائدها، وبهذا التهجم والتنقص من تفكيرها ودينها، وهي ساكنة هادئة تؤلف الكتب ردأ عليه، ودحناً لما انهال به عليها من حامى اللطمات».

والكتاب إضافة لذلك يطرح تاريخ «الإلحاد» أمام مئات الكتب التي تطرح تاريخ «الإيمان»، أي أنه يطرح ما يمكن أن نطلق عليه «التاريخ المضاد»، وذلك في محاولة لبعث الصوت الآخر، وهي محاولة تعمل على نفي تلك الأحادية التي طالما عاني منها الوعي العربي على مدار تاريخه.

ولا شك أن نفى هذه الأحادية من شأته إثراء الواقع الإسلامي والعقيدة ذاتها، ومن هنا لم يكن عجياً أن تصدر الطبعة الأولى من هذا الكتاب في منتصف الأربعينيات ضعن سلسلة للدراسات الإسلامية، كذلك لم يكن غريباً أن يشارك الإلحاد في بناء المسرح الإسلامي على مدار تاريخه، ولعل منهج المعتزلة في التفسير يكشف لنا عن ذلك بجلاء، إذ جاء هذا المنهج مثيراً قضية المجاز كرد فعل لما وجهه الملاحدة للقرآن من هجوم على ما يحتويه من تجسيم وتشبيه.

بعد ذلك نشير إلى ما يقدمه الكتاب من إنجاز فكرى عظيم لأولئك الملاحدة من أمثال الرازى وغيره، فهو لا شك إنجاز فكرى قدمته عقول باحثة متأملة وأذهان متوقدة تبحث عن الحقيقة، وذلك بغض النظر عن الرؤى الأيديولوجية، أو الأحكام التي تصفهم بالضلال والانحراف عن طريق الصواب، ومن ثم تبيح لنفسها حقوق المنع والمسادرة لكل ما قدموه من جهد وبحث وفكر.

أخيراً لا يبقى سوى الإشادة بجهد المؤلف، خاصة فى الفصل الأول الذى قدم فيه تحليلاً رائعاً للروح العربية من شأته أن يفسر الكثير من الظواهر التي لازالت قائمة بيننا حتى اليوم، وهو تحليل يضاف إلى كل ما سبق لبيان أهمية هذا الكتاب، وضرورة أن يُعاد صدوره من جديد فى هذا المنعطف الخطير من تاريخنا المعاصر.

تصدير عام

ظاهرة الإلحاد من أخطر الظواهر في تطور الحياة الروحية، وهي أيضاً ظاهرة ضرورية النشأة في كل حضارة حينما تكون في دور المدنية؛ وإنما تختلف وفقاً لروح الحضارة التي انبثقت فيها. ذلك أن الإلحاد نتيجة لازمة لحالة النفس التي استنفدت كل إمكانياتها الدينية، فلم يعد في وسعها بعد أن تؤمن، وإذا كان الإلحاد الغربي بنزعته الديناميكية مو ذلك الذي عبر عنه نيتشه حين قال: «لقد مات الله»؛ وإذا كان الإلحاد اليوناني هو الذي يقول: «إن الآلهة المقيمين في المكان المقدس قد ماتت» فإن الإلحاد العربي -وهو الذي يعنينا هنا في هذا الكتاب - هو الذي يقول: «لقد ماتت فكرة النبوة والأنبياء». ذلك أن الإلحاد العربي كان لابد أن يصدر عن الروح العربية، وما تضعه هذه الروح من صلة، في تدينها الخاص، بين الله وبين العبد، فإنها لما كانت تنظر إلى هذه الصلة على أنها صلة افتراق وبعد كامل فقد وسطت بينهما الكلمة، كلمة الله. وكلمة الله لا ترد عنه مباشرة لوجود الهوة الهائلة بين العبد والله؛ بل بالوسيط، وهو النبيّ. لهذا كان الأنبياء هم الذين يلعبون أخطر دور في الحياة الدينية عند الروح العربية.ومن هنا نفهم

كيف كان الأنبياء جميعاً من أبناء هذه الروح وحدها. وإذاً فالدين والتدين عامة إنما يقومان على فكرة النبوة والأنبياء. وعلى هذا فإن الإلحاد لابد أن يتجه إلى القضاء على هذه الفكرة التى تكون عصب الدين وجوهره لدى تلك الروح. وهذا يفسر لنا السر في أن الملحدين في الروح العربية إنما اتجهوا جميعاً إلى فكرة النبوة وإلى الأنبياء، وتركوا الألوهية، بينما الإلحاد في الحضارات الأخرى كان يتجه مباشرة إلى الله. ولا فارق في الواقع في النتيجة النهائية بين كلا الموقفين لأن كليهما سيؤدى في النهاية إلى إنكار الدين؛ فبإنكار الإله عند اليوناني ينتفي التدين، وبإنكار الإله اللامتناهي عند الغربي ينتفي الدين، وبإنكار النبوة والأنبياء عند العربي تزول الأديان. لذا يجب أن نبصر المعنى الخفي المستتر وراء إنكار النبوة، إذ لابد أن نفسر يجب أن نبصر المعنى الخفي المستتر وراء إنكار النبوة، إذ لابد أن نفسر السبيل الوحيد الذي تعرفه هذه الروح العربية الوصول إلى الألوهية، فإنها بقطعها إياء قد قطعت في الوقت نفسه كل سبيل إلى الألوهية كذلك.

ولقد كانت الروح العربية في القرون الثاني والثالث والرابع للهجرة قد استنفدت كل قواها وإمكانياتها الدينية الخصبة التي كانت لها من قبل خصوصاً في المسيحية واليهودية والمانوية والزرادشتية ثم الإسلام الذي ترج هذه الأديان كلها بأن أعطى أكمل صورة الدين قُدِّر لهذه الحضارة العربية بلوغها؛ فكان لا مناص لها بعد هذا أن تنحدر من تلك القمة وتستفرغ إمكانياتها الدينية حتى تغيض عنها موارد التدين جملة، وهذا ما تم فعلاً في القرن الثالث والقرن الرابع على وجه التخصيص، وكان هذا التطور ضرورياً

يقتضيه المنطق العضوى للتطور الحضارى؛ أما العوامل الأخرى فعوامل مساعدة فحسب، وليست هي العوامل الحاسمة، وهذه العوامل المساعدة هي الانتقام الشعوبي من جانب المغلوبين وما يستتبعه من تعصب لدينهم القديم، لأن العصبية في الحضارة العربية كانت تقوم دائماً على أسباب من الدين بحسبان الدين هو العامل الحاسم في تكوين القوميات والدول في بلاد تلك الحضارة؛ وهذا يفسر لنا السر في ارتباط الشعوبية بالنزعة الدينية،إذ الدين هو المظهر الأكبر في التراث القومي والعصبية الشعوبية؛ أما في الحضارت الأخرى فلم تكن الحال على هذ النحو من التوحيد بين الدين والدولة، بل قامت العصبية القومية في تلك الحضارت بمعزل عن كل عصبية دينية، وفقاً للروح الخاصة بكل حضارة فما نراه من قيمة عليا لديها. وثاني العوامل هو نزعة التنوير التي نشأت في العالم العربي الإسلامي كنتيجة لانتشار الثقافة اليونانية في تلك الأصقاع؛ وهي نزعة بدأت من قبل عند نهاية دور الحضارة في الحضارة العربية، وذلك في بلاط كسرى أنوشروان مما يتمثل خصوصاً عند بولس الفارسي وعند برزويه إن صبح الباب المنسوب إليه في كليلة ودمنة، وما كانت حركة ابن المقفع وابن الراوندي وابن زكريا الرازي إلا امتداداً لنزعة التنوير الفارسية هاتيك - وكان شأنها شأن كل نزعة تتوير تقوم دائما على أساس تمجيد العقل وعبادته بحسبانه الحاكم الأول والأخير والفيصل الذي لا راد لحكمه ولا مُعَقّب لقضائه في كل شي، مما يتمثل في النزعة العقلية المتطرفة التي نراها في كل أبوار نزعة التنوير في جميع الحضارات: فهي كانت كذلك عند نزعة التنوير اليونانية لدي

السوفسطائيين، وفي نزعة التنوير الأوروبية في القرن الثامن عشر لدى النزعة المعروفة بهذا الاسم والتي كان على رأسها قولتير وكُنْت؛ والأمر كذلك أيضاً كما سنرى خلال هذا الكتاب بالنسبة إلى كل ممثلي نزعة التنوير من اللحدين في الحضارة الإسلامية العربية، وبخاصة عند ابن الراوندى وابن زكريا الرازي،

وتقوم ثانيا على فكرة التقدم المستعر الإنسانية، وهي فكرة أكدها خصوصاً جابر بن حيان في الحضارة العربية وكانت تمثل اتجاهاً مضاداً للاتجاء السُّنِي الخالص الذي يرد كل شي من العلم إلى النبي ويرى في كل تباعد عن عهد النبي تقهقراً في العلم وبالتالي في الحضارة والتعدن، وهذا يفسر لنا السر في ترتيب العلم ترتيباً تنازلياً من عهد النبي فنازلاً من الصحابة إلى التابعين، ثم تابعي التابعين، وهكذا في طبقات تنازلية يقل حظها من المكانة والعلم والتقدير كلما بعدت عن عهد الرسول، وما هذا إلا كنتيجة الصورة التي وضعها أهل السنة التطور المتقهقر ابتداء من الرسول، فجاحت نزعة التنوير، وبخاصة في اتجاهاتها الإسماعيلية وفي المذاهب المستورة في الإسلام عامة، تؤكد عكس هذا الاتجاه وتنظر إلى الإنسانية على أنها تتقدم باستمرار في خط يسير قدماً بغض النظر عن البعد أو القرب من الرسل والأنبياء.

وتتصل بتلك الخاصية خاصية ثالثة هي النزعة الإنسانية التي ترمى إلى الارتفاع بالقيم الإنسانية الخالصة في مقابل القيم الإلهية والنبوية؛ وإنا لنجدها واضحة تماماً لدى الشعراء خصوصاً تلك الجماعة المعروفة

«بعصابة المُجان» على حد تعبير ماجنها الأكبر أبو نُواس. قما ينسب إليهم من عبث وبثلك إنما كان يقصد به إلى السمو بكل ما هو إنسانى أرضى حسى يُشعرُ بمعنى الأرض، وإلى الحط من كل ما هو فوق أرضى، بوصفه وهما زائفاً ينتزع الدم والحياة من الإنسان الحقيقى، الإنسان الحى المكون من لحم ودم. ولم يكن عبثاً أن أكد بشار لصاحبته عبدة أنه «من لحم ودم» أى أنه كائن حى عينى يريد أن يعب من كأس الحياة ويلتصق بالأرض، أمنه الحنون الحقيقية، وليس خيالا كاذباً أن هيكلاً نورانياً مزعوماً ينزع إلى الموت ويشيح بوجهه عن الحياة كما يدعى المتدينون، وإن كان من ينس من النافر بمعنى الأرض فلاذ بنوع من الزهد المذعن كأبى العتاهية، أو العزوف الكظيم كابن ذكريا الرازى.

وأخيراً اتصف تنويرهم بأنه يطلب الحرية بكل ثمن دون أن يعبأ بما سيناله من جرائها؛ فاندقع الزنادقة يعلنون أراحهم الهدامة بكل شجاعة وصراحة، على الرغم مما كان يتوعدهم به السلطان – أعنى الخليفة – من عذاب، وما لقيه أكثرهم من اضطهاد، وفضل أغلبهم الاستشهاد فقدموا أرواحهم فداء لتلك الحرية الفكرية التي لم يرضوا بغيرها بديلاً، كما فعل ابن المقفع وصالح بن عبد القدوس ومئات غيرهم على النصو الذي فصلناه؛ ويلوح أن الدولة قد أثرت أخيراً أن تحرم هؤلاء من فخر الشهادة فتركتهم أخيراً في النصف الثاني من القرن الثالث، وطوال القرن الرابع يفعلون ما بشاءن.

وكل هذه الخصائص مجتمعة تكشف لنا عن تيار روحي خطير في

داخل الحياة الروحية في الحضارة الإسلامية، تيار لم نحاول هنا في هذا الكتاب إلا أن نقد بعض مواده، وسنتلوها بمواد أخرى في الأجزاء التالية من هذا الكتاب العام في الإلحاد في الإسلام. فإلى أن يتم جمع هذه المواد كلها، سنرجىء الدراسة التحليلية العامة لتلك النزعة التي تعد من أخطر النزعات التوجيهية في الإسلام ومن أطرف وأخصب تيارات الإلحاد العالى في تاريخ الإنسانية الروحى،

سبتمبر سنة ١٩٤٥

عبد الرحمن بدوى

السروح العبربينة

خصائص الحضارة العربية

الحضارة كالكائن العضوى الحي، لها ما لكل كائن حي من قانون الميلاد والنمو والانحلال والفناء، فلكل حضارة طفولتها وشبابها، ولها نضجها وشيخوختها، «فهي تنشأ، كما يقول اشينجلر، في اللحظة التي تستيقظ فيها روح كبيرة، وتستقل بذاتها عن الحالة النفسية البدائية التي توجد فيها الطفولة الإنسانية، وهي تولد في بقعة من الأرض محددة تمام التحديد، ترتبط بها ارتباط النبتة بالتربة. والحضارة تمون حينما تحقق هذه الروح كل ما بها من ممكنات على صورة شعوب، ولغات، ومذاهب دينية، وفن، وبول سياسية، وعلوم، فترجع حينئذ إلى الحالة الأولى البدائية. ووجودها الحى نضال باطن قوى من أجل الاستيلاء على القوى الخارجية في الطبيعة المختلطة المبهمة، وعلى الغريزة الداخلية التي لاذت بها هذه القوى مع ما تنطوى عليه من حقد وحنق»، فهذه الروح تبدأ بأن تحقق ما تحتويه من قوى ، وتستمر في هذا التحقيق شيئا فشيئا طالما كانت بها إمكانيات وقوى خصية، حتى إذا أتت على نهايتها كان ذلك إيذاناً بأنها بلغت أقصى ما تستطيع أن تصل إليه، وحينئذ تنتقل من دور الخلق والإبداع إلى دور الاستهلاك والتبديد: والدور الأول يسمى بالحضارة بمعناها الضيق، والدور الثانى يسمى بدور المدنية. والدور الأول، وهو الحضارة، يمتاز بأن الروح فيه متجهة إلى باطنها وما يحتويه هذا الباطن من قوى زاخرة فياضة، بينما الروح فى دور المدنية نتجه إلى الخارج. وهذه الميزة الأولى تظهر فى الناحية السياسية بأن يمتاز الدور الأول بتكوين الدويلات المستقلة أو الدول المحددة تمام التحديد، بينما يدفع النزوع نحو الخارج إلى إنشاء الإمبراطوريات الواسعة؛ وفى الناحية الروحية نجد النزعة العقلية، بمعنى الإيمان المطلق بالنتائج التى يصل إليها المقل الذى يحلل وينقد، هى السائدة فى تفسير الأشياء فى دور المدنية، بينما المعقول واللامعقول غير منفصلين فى دور الحضارة، فتغلب النزعة الصوفية العميقة.

فلنأخذ الآن هذا التعريف ولنحاول تطبيقه على الحضارة العربية.

وهنا يجب أن نحد أولاً المقصوب بقرانا المضارة العربية. فإن المؤرخين قد اعتادوا حتى اليوم ألا يطلقوا الحضارة العربية إلا على تلك العضارة التي بدأت بالإسلام، وانقسموا حيالها إلى فريقين: فريق يجعلها حضارة مستقلة قد كونت دورة تامة مقفلة على نفسها، وفريق حاول أن يربط هذه الحضارة بالحضارة اليونانية الرومانية أو بحضارة البحر المتوسط بوجه عام. أما الفريق الأول فهو الفريق الشائع العام، لكن رجاله لم يحاولوا أن يبينوا كيف تكون الحضارة العربية المفهومة بهذا المعنى حضارة تامة مقفلة، ومرجع ذلك إما إلى جهل هؤلاء بفلسفة الحضارات، وانعدام العاسة التاريخية لديهم، مما جعل رأيهم هذا رأياً سانجاً قد أعفى الباحث من مهمة مناقشته ونقده؛ وإما إلى أنهم استعملوا كلمة «حضارة» في معنى غامض غير مفهوم لديهم ولا محدود.

أما أصحاب الرأى الثاني وهو الذي يريد أن يربط الحضارة العربية بالحضارة اليونانية الرومانية فعلماء ممتازون قد حاولوا تأييد ما ذهبوا إليه بعجج قوية تجمع بين دقة النظرة وسعة الاطلاع، ولهذا يجدر بنا أن نتأمله بعناية ودقة.

من أشهر القائلين بهذا الرأى كارل هينرش بِكَر. فقد ألقى محاضرة في مؤتمر المستشرقين الألمانيين سنة ١٩٢١ بعنوان والإسلام كجزء من تاريخ الحضارة عام، حاول فيها أن يربط تاريخ الحضارة الإسلامية بالتاريخ الأوروبي إن المقياس الذي نقيس به اشتراك شعوب مختلفة في حضارة واحدة هو، في نظر بِكرَ، تشابه الأسس الحضارية التي تقوم عليها حضارات هذه الشعوب. فإذا اتفقت جملة شعوب في هذه الأسس، فإنها تتسب جميعاً لحضارة واحدة. ويقصد بِكرَ بهذه الأسس التراث المشترك فمهما اختلفت الشعوب من الناحية الجغرافية أو الناحية الجنسية، فإنها تعتبر مكونة لدائرة حضارة واحدة إذا كان التراث الذي يكون أساسها الحضاري واحداً. لأن العوامل الجغرافية والجنسية عوامل مساعدة أو مقاومة، لكنها ليست عوامل حاسمة.

فإذا نظرنا إلى الحضارة الإسلامية تبعاً لهذا المقياس وجدنا أن هذه الحضارة تقوم على أسس حضارية ثلاثة هى، أولا: الشرق القديم خصوصاً فيما يتصل بالنبوة السامية والشريعة الموسوية والثنائية والتصورات الأخروية الفارسية، والصورة التي رسمها البابليون للكون والأساس الثاني هو الحضارة اليونانية الرومانية على صورة الهلينية وبخاصة فيما يتعلق

بالحياة اليومية وبالعلم والفن؛ والأساس الثالث والأخير: المسيحية بما لها من عقائد وتصوف. فإذا قارنا هذه الأسس بالأسس التي تقوم عليها الحضارة الأوروبية لوجدنا أن الأسس واحدة ولا اختلاف إلا في الطابع الجنسى ونجاح التطور، والحضارة الأوروبية تقوم على أساس أربعة هي: النبوة السامية، والحضارة اليونانية، والنزعة الإمبراطورية القديمة، والعمسور الوسطى الغربية وخصوصاً الجرمانية، فإذا أضفنا إلى هذا الصيلات التاريخية العيديدة التي نشأت عن امتداد الحضارة اليونانية الرومانية إلى البلاد التي ستكون في المستقبل مسرح الحضارة الإسلامية وعن انتشار الروح السامية في أواخر الإمبراطورية الرومانية، وامتداد الغزو الإسلامي حتى تور وروما وثيناء وتبادل الغزوات من جانب المسلمين والعمليبيين، وتأثير الشعر الغنائي العربي والفلسفة الإسلامية ورحلات الفرسان من الشرق إلى الغرب، فضلاً عن أن البص المتوسط مسرح مشترك لكلتا الحضارتين - فللحضارة الإسلامية مركز ممتاز من هذه الناحية على الشرق، نظراً لمركز بلدانها المتوسط بين الشرق وبين أوروبا.

وكل ما هنالك من اختلاف بين هاتين الحضارتين في نظر بكر هو نجاح هذا التراث في أوروبا في إيجاد النزعة الإنسانية التي بفضلها تكونت أوروبا الحديثة، بينما هذا التراث عينه لم يؤد إلى إيجاد نزعة مشابهة للنزعة الإنسانية في البلاد الإسلامية، مع أن الأحوال في هذه البلاد كانت شبيهة بتلك الموجودة في أوروبا إبان عصر النهضة، فقد كان في البلاد الإسلامية أمراء يعنون بالعلون والفنون ويشجعون العلماء وأصحاب الفن، كالأمراء

الذين شجعوا على إيجاد النهضة والنزعة الإنسانية في أوروبا، كما كان في البلاد الإسلامية نزاع بين مطالب الدين ومطالب الدنيا، بل كان نمسيب العالم الإسلامي من التراث اليوناني أكبر من نصيب العالم الأوروبي، مع أن النزعة الإنسانية والنهضة مرتبطتان بهذا التراث أشد الارتباط.

وإنما أنتج هذا التراث في العالم الإسلامي أشياء تختلف كثيرا عما أنتجه العالم الأوروبي، بل إن الأشياء التي اتفق كلا العالمين في أخذها عن هذا التراث صبغها الواحد منهما بصبغة أخرى غير تلك التي صبغها بها الآخر، وكان هذا الاتفاق أحياناً اتفاقاً في الاسم فقط دون المضمون والمعنى، قد «المدينة» اليونانية، بالمعنى المحدد لها في الحضارة اليونانية، قد قضى الإسلام عليها ولم يعد في الإسلام مدينة تعادل المدينة اليونانية أو تشابهها، بينما الحال على خلاف ذلك في أوروبا، فمهما يكن من شأن الطريقة التى نشأت بها الحياة السياسية والثقافية في مدن العصور الوسطى في إيطاليا أو في ألمانيا، فإنه كانت تحيا في هذه المدن إرادة الحياة عينها التي وجدت في «المدينة» اليونانية، على الرغم من اختلاف المظاهر الخارجية، فالإسكندرية أو المدائن أقرب بكثير إلى البندقية وميلانو منهما إلى بغداد أو القاهرة، لأن فكرة المواطن الحر لم توجد في هاتين المدينتين الأخيرتين، بينما هي أساس الحياة في المدينة اليونانية وفي المدينة الأوروبية في العصور الوسطى، وجماعات الإخوان التي وجدت في العالم الإسلامي، وإن قامت على شئ يشبه فكرة الإيروس اليونانية، فإنها تختلف عن جماعات الإخوان في أوروبا، لأن جماعات الإخوان في العالم الإسلامي كان مبدأ الأخوة فيها لا يصدر عن الذات أو الأنا، وإنما كان يصدر عن الأخرين. والكنيسة الفربية وضعت نفسها موضع الوراثة للإمبراطورية الومانية، ولكن الكنيسة الفربية تختلف عن فكرة «الأمة» في الإسلام كل الاختلاف، ونجد هذا الاختلاف عينه في الإحساس الفني والتصوير الخيالي، فإذا كان من المحيح أن ابن عربي قد أثر في الكوميديا الإلهية لدانتي، فإن الصور الشعرية تختلف اختلافاً كبيراً يؤذن باختلاف الروح بين الاثنين. فصور ابن عربي صور تجريدية عارية عن الشخصية، بينما صور دانتي صور حية ذاتية.

وهكذا نجد اختلافاً بيناً في كل الميادين بين نتاج التراث اليوناني في العالم الإسلامي ونتاجه في العالم الأوروبي، فكيف نفسر هذا الاختلاف؟

هنا نجد بكر يتردد في الإجابة على هذا السؤال في هذه المحاضرة ويتساط ألا يمكن أن يرجع هذا إلى اختلاف جنسى بين الشعوب الأوروبية والشعوب الإسلامية، ولكنه لا يستطيع أن يؤكد هذا التعليل وإنما يكتفى بأن يختم هذه المحاضرة بقوله إنه يرى أن يكون الإسلام جزءاً من تاريخ الحضارة الأوروبية لسببين: إمكان المقارنة بشكل واضح بين العالم الإسلامي والعالم الأوروبي في تأثر كُل بتراث واحد، وكثرة التأثيرات التاريخية المتبادلة بين كلا العالمين.

ولكنا نراه في محاضرة أخرى ألقاها بعد عشر سنين من محاضرته الأولى يجيب عن هذا السؤال بلهجة حاسمة قاطعة فيرجع هذا الاختلاف في موقف كل من العالمين الإسلامي والأوروبي إزاء التراث اليوناني الروماني

إلى العوامل التاريخية والجغرافية والجنسية، ثم إلى ما هو أهم من هذا كله وهو اختلاف العقليتين، فإن العالم الإسلامي لم يأخذ من التراث اليوناني إلا ما كان ذا نزعة عقلية منطقية. «وكل شئ كان نصيب الروح اليونانية في صوغه أكبر من نصيب العقل اليوناني مثل الشعر الغنائي اليوناني والأدب الروائي كله، وكل ما كان يونانياً بحتاً كالهة هوميروس وكبار المؤرخين اليونانيين، كل هذه الأشياء ظلت أبوابها موصدة أمام الشرق»، بينما العالم الأوروبي قد تعلق في عصر النهضة أكثر ما تعلق بهذه الأشياء التي تعبر تعبيراً صحيحاً عن الروح اليونانية، وكان تعلقه بها الطابع الرئيسي لعصر النهضة، لأن النهضة لم تكن في الواقع علمية بقدر ما كانت فنية.

وهنا يحق لنا أن نتساط عن هذا التطور في فكر بكر. أو ليس من شأن هذا التطور أن يقضى على الفكرة الأولى التي نادي بها وهي أن العضارة الإسلامية يمكن أن تدخل في نطاق تاريخ الحضارة الأوروبية؟ إنه يتحدث عن اختلاف في العقليتين، اختلاف قد جعل الحضارة في العالم الإسلامي متمايزة كل التمايز من الحضارة في العالم الأوروبي، فما معنى هذا؟

معناه أن المقياس الذي اتخذه بكر ليس المقياس الصحيح، وإذا كانت الحال كذلك فيجب أن توضع المسألة من جديد وضعاً أخر، لأن نظريته كلها تقوم على أساس هذا المقياس،

والواقع أن الباحثين، خصوصاً في أواخر القرن الماضي، قد أساوا استخدام هذا المقياس إلى حد بعيد، فراحوا يبحثون عن المشابهات بين

الحضارات المختلفة، وحاولوا أن يرجعوا هذه المشابهات إلى تأثر الحضارة الراحدة بالحضارة الأخرى وأجهدوا أنفسهم فى اكتشاف هذه الاستعارات أو السرقات حتى جعلوا الحضارات والناس جميعاً لصوصاً ناهبين. وأعمتهم هذه النزعة فأفقدتهم كل حاسة التمييز، حتى أصبح التشابه فى اللفظ كافياً التشابه فى كل شئ أخر. وليس من شك فى أن هذه النزعة نتيجة من أسوأ نتائج المنهج الآلى فى تفسير الأشياء، وهو الاتجاه الذى ساد عصر الوضعية، فإنه إذا كان من الممكن أن نأخذ بهذا الاتجاه فى العلوم الطبيعية، فلا يمكن مطلقاً أن نأخذ به فى العلوم الروحية وعلى رأسها التاريخ، لأن هذه النزعة تفقد كل شئ روحه، وتحيله إلى مادة خالصة، بينما البحث هنا موضوعه الروح، فإذا فقدتها فقدت كل شئ تقريبًا.

ألا إن شيئاً من الإحساس التاريخي لكاف بأن يؤكد لنا وجوب التمييز بين هذه الأشياء التي يخيل إلى هؤلاء الباحثين أنها واحدة أو متشابهة, ولهذا رأينا الباحثين في أوائل قرننا هذا يثورون على المنهج الفاسد، وينادون بوجوب التمييز ويطالبون بتوفر الحاسة التاريخية لكل من يتصدى البحث في التاريخ، حتى لا يخلط بين الأشياء هذا الخلط الشنيع.

هذه الثورة الجديدة في النظرة إلى التاريخ بلغت أوج شدتها عند اشپنجلر، إن اشپنجلر يرى أن الحضارات مستقلة بنفسها تمام الاستقلال الواحدة عن الأخرى، وأن ما يخيل إلينا من وجود تشابه بين حضارة وأخرى إنما هو تشابه ظاهرى لا يكاد يتجاوز حد اللفظ، فالحضارة اللاحقة لا تأخذ عن الحضارة السابقة غير طائفة قليلة جداً من الأشياء، ولا ترتبط

بها إلا بمقدار لا يكاد يذكر من الروابط. بل إن هذه الأشياء التي تأخذها الحضارة الواحدة عن الحضارة الأخرى لا تأخذها منها كما هي بدون تمييز، بل تختار ما يتلاءم وإياها، أي ما يتفق وروحها، وحتى هذا الذي تأخذه لا تلبث أن تحيله وتبدل فيه حتى يتكيف وروحها تكيفا تاماً. لأن روح كل حضارة مختلفة عن روح غيرها من الحضارات أشد الاختلاف، فإذا كانت الأشياء التي تصدر عن حضارة من الحضارات تمثل روح هذه الحضارة فلابد لكل حضارة تحاول الأخذ من حضارة أخرى أن تحيل هذه الأشياء إلى طبيعتها، ومعنى هذا بعبارة صريحة أن تخلقها خلقاً جديداً. فكل تأثر إذاً هو في الواقع تغيير، سواء أكان هذا التغيير نحو الأحسن أم كان نحو الأسوأ، فالحضارة الواحدة إذاً لا تتأخذ من حضارة أخرى غير الأشياء التي تتفق وروحها، وهي لا تلبث من ناحية أخرى أن تحيله إلى طبيعتها إحالة تكاد تكون مطلقة، ولنضرب لهذا مثلاً بتأثر الحضارة اليونانية بالحضارة المصرية في الفن، فإن الحضارة اليونانية لم تأخذ من الفن المصرى أهرامه ولا مداخل معايده، ولا مسلاته، وإنما اكتفت بأن أخذت شيئاً من أسلوب التماثيل والأعمدة، وحتى هذا الذي أخذته قد بدلت فيه تبديلاً يكاد يقضى على كل ما يميزه وهو روحه: فما أبعد الفارق بين الأعمدة المصرية والأعمدة الدورية، وما أكبر الاختلاف بين التماثيل المصرية وبين تمثال يوناني كتمثال قاذف القرص! فالأصل إذا في كل هذه الاقتباسات روح الحضارة التي تقتبس،

فلا يجب أنْ نفدع إذا بتأثير الحضارة في الحضارات، بل يجب

أن نقومه التقويم الصحيح على أساس أن لكل حضارة روحها الخاصة، وأن الاشتراك في التراث لا يدل على شئ بالنسبة إلى روح من يشتركون في هذا التراث. وبهذا نكون قد قضينا نهائياً على المقياس الذي اتخذه بكر، وعن طريقه خيل إليه أنه يستطيع أن يثبت أن الحضارة الإسلامية يمكن عدها جزءاً من الحضارة الأوروبية.

لكن ليس معنى هذا أن الحضارة الإسلامية حضارة قائمة بذاتها تكرّن دائرة حضارة مقفلة، وإنما هى جزء من حضارة كبيرة هى إحدى الحضارات الثمانى الكبرى التى بيّنها اشپنجلر وحلّل روح الثلاث الرئيسية منها. هذه الحضارة هى التى سماها اشپنجلر باسم «الحضارة العربية»، وأغلب الظن أنه سماها بهذا الاسم لأن الحضارة العربية هى أهم جزء فى هذه الحضارة الكبرى،

والأن، فلنعد إلى التعريف الذي ذكرناه في أول كلامنا كي نعرف ماهية وخصائص هذه الحضارة.

يقول هذا التعريف إن لكل حضارة تربتها الخاصة المحددة تمام التحديد، فما هي هذه التربة بالنسبة إلى الحضارة العربية؟

هذه التربة واسعة: فهى تحد من الشمال بمنطقة تسودها مدينة الرسكندرية؛ الرها؛ ومن الجنوب بسوريا وفلسطين ومصر وفيها تسود مدينة الإسكندرية؛ ومن الشرق تحد بنهر سيحون أى تشمل إيران كلها، وفي أقصى الجنوب نجد بلاد العرب، وفي أقصى الشمال من هذه التربة مدينة بيزنطة، فهذه التربة هي بوجه عام تلك المنطقة التي صبغها الإسكندر بالصبغة الهلينية،

والتى ارتقت مدنها الرئيسية وهى الإسكندرية وأنطاكية والرها وإنسوس وبيرنطة والمدائن في الوقت الذي كانت فيه مدن الغرب تعانى دور الفناء والاضمحلال؛ فقد أصبحت هذه المن مدنا عالمية امتلات بالكاتدرائيات والأسواق والمبائي الضخمة.

هذا حدها من ناحية المكان، فلنبحث في حدها من ناحية الزمان، قلنا إن كل حضارة تولد في اللحظة التي فيها تستيقظ روح كبيرة تستقل بذاتها عن الحالة النفسية البدائية التي توجد فيها الطفولة الإنسانية، وروح الحضبارة العربية قد استيقظت في السنوات الخمسمانة الأولى من ميلاد المسيح: فإن هذه الفترة هي الربيع بالنسبة إلى المضارة العربية، ولكنها سبقت مع ذلك بهذه الطفولة التي استيقظت في أحضانها، وهي الطفولة التي نتمثل في الأديان السماوية عند الفرس واليهود والكلدانيين حوالي سنة ٠٠٠ ق م الأول مرة، ثم تظهر هذه الطفولة مرة ثانية حوالي سنة ٣٠٠ ق، م، مع هذه التيارات التي كانت نبوءات بمصير العالم ومستقبل الشعوب، وفيها وجدت هذه التفرقة الثنائية بين النور والظلمة، والتصويرات المختلفة الجنة والنار والآخرة بوجه عام، مع ماصاحب ذلك من التبشير بنبي ببعث، ثم تولد روح هذه الحضارة في القرون الأولى للمسيحية بميلاد روح الأسطورة فالروح العربية تصوغ حول زرادشت أسطورة: تنبعث منه ضحكة تصعد إلى السماء وتتجاوب بها أنحاء الوجود؛ والحواريون يصاغ حولهم أساطير تملأ بضجيجها المدن على البحر المتوسط، والعالم اليهودي يحيك من جديد قصم داود والآباء الأولين، ويرتفع الوثنيون الهلينيون

بغيثاغورس وهرمس وبلّنْياس الطواني إلى مرتبة أنصاف الآلهة، ثم تستمر روح الحضارة في إظهار ما تحتويه من قوى خصبة زاخرة، فتنشأ المذاهب أو الأديان الجديدة، فينشئ ماني في القرن الثالث في أيام الملك سابور دينا أو مذهبا دينيا جديدا، يكون جامعاً بين كل المذاهب الدينية التي أنتجتها الروح العربية حتى وقته، ويأتي القرن الرابع فتثبت المذاهب الدينية وترسخ أقدامها فتصبح المزدكية دين الدولة في أيام الملوك الساسانيين، وفي روما تصبح عبادة مترا الديانة السائدة وذلك في أيام ديوكليسيان، ثم يجعل قسطنطين الديانة المسيحية الديانة الرسمية للدولة الرومانية، وهكذا الحال أيضاً في مملكة سبأ وأكسوم، وبهذا ينتهي ربيع هذه الحضارة.

حيث كان لابد لهذه الروح أن تبلغ أوجها وأن تحقق كل ما فيها من ممكنات فيأتى دين يسود الأديان كلها، ويأتى شعب سياسى يغزو هذه المناطق ويعقد لها لواءً واحداً. فكان هذا الشعب هو الشعب العربى، وكان هذا الدين هو الإسلام. فتكونت بهداية هذا الدين وبفضل طبيعة هذا الشعب الحضارة الإسلامية التى هى القمة العليا التى بلغتها الحضارة العربية، والتى بلغت أعلى نقطة قدر لها أن تصل إليها حين طرق الصليبيون أبواب بيت القدس واستطاعوا أن يمروا به مسرعين. لكن هذا الحادث عينه كان إشارة لانحلال الحضارة العربية، وإيذاناً بميلاد الحضارة الأوروبية.

هذه الحضارة العربية لها روحها الخاصة التي لا تشاركها فيها أية حضارة أخرى، والتي سادت جميع فروعها من بيزنطية وفارسية وإسلامية. فلكى نفهم إذا روح الفرع الذي يعنينا الآن من هذه الحضارة العربية الكبرى، ينبغي أن نبين الخصائص الرئيسية لروحها.

أول خاصية من خصائص هذه الروح التقرقة الواضحة التي تضعها بين النفس والروح، وهي تفرقة رئيسية نجدها واضحة في كل مظاهر هذه الحضارة من فن وعلم ودين وقانون وسياسة، فالروح مصدرها الله مصدرها الملكوت الأعلى والنور، بينما النفس مختلطة بالجسم وبالتراب وتعلوها الظلمة؛ والأولى مصدر الخير، والثانية مصدر الشر؛ فما صدر عن الأولى فهو حسن؛ وما صدر عن الثانية فقبيح، والناس ينقسمون إلى نفسانيين وروحانيين، ولما كانت هذه الروح صادرة عن الله، فهي من أجل ذلك روح واحدة بينما النفوس فردية مختلفة، وهذه الروح تعبر عن نفسها في الناس عن طريق «الكلمة»، فالكلمة هي رسول هذه الروح العليا للناس.

ومن هذا فإن الروح، وهي واحدة بين الناس جميعاً، هي مصدر الخير، فليس للإنسان إذاً إلا أن يفني في هذه الروح، وأن ينكر نفسه كل الإنكار، لأنها مصدر الشر والظلمة، ولهذا فإن روح العضارة العربية تنكر الذاتية أشد الإنكار، لأنها تقني الذات في هذه القوة العليا، وترى في هذا الفناء واجب الإنسان الرئيسي، وعلى هذا الأساس يجب أن يقوم كل شئ. فكل ما كشف عن ذاتية، أو اتجه نحو توكيد الذاتية فهو شر، ففي الأخلاق لا شئ أمام الإنسان غير التسليم لهذه القوة العليا؛ وفي الجمال الجميل هو ما مثل هذه الروح أو دفع إلى الارتفاع إليها؛ وفي المعرفة كل الجميل هو ما مثل هذه الروح أو دفع إلى الارتفاع إليها؛ وفي المعرفة كل معرفة صادرة عن استقلال الفكر باطل وضلال، وإنما المعرفة الحقيقية هي تصدر عن هذه الروح المشتركة، أي تلك التي تصدر عن هذه الروح المشتركة، أي تلك التي تصدر عن الإجماع، لا عن الحكم الفردي.

والآن، نستطيع أن نتبين هذه الخاصة والنتائج المترتبة عليها بوضوح

في مظاهر الحضيارة العربية الرئيسية وهي الفن والدين والقانون والسياسة.

أما الفن: فقد كان من نتائج فقدان الذاتية فيه أن انعدمت الفنون التحسيمية في الحضارة العربية من تصوير ونحت، لأن في تصوير الجسم المستقل والشخصية المستقلة المفردة تعبيراً عن الذاتية، وهذا مالا يتفق وروح هذه الحضارة. وإنما أنتجت لهم عن طريق الألوان نوعاً خاصاً هو أكبر توكيد للروح المنافية للذاتية العاملة على القضاء عليها، وهذا النوع هو ما يسميه الإفرنج باسم «الأرابسك». ولما كان هذا النوع من الفن هو أعظم ممثل الروح العربية إلى جانب القوس على شكل نعل الحصان، فجدير بنا أن نتأمله قليلاً. إن النموذج الأول لهذا النوع نشاهده في الفن البيزنطي، وفيه نرى واضحاً الفارق بين الروح العربية والروح اليونانية، فكل من الروحين قد استعانت في هذا النوع من الفن بطريقة تكرار ورقة الشجرة المعروفة بشوكة اليهود (الأكنتة)، ولكن يظهر في الفن اليوناني واضحاً أن كل ورقة لها كيانها وجسمها المستقل، أي لها ذاتيتها، إن صبح هنا هذا التعبير، بينما الفن البيزنطي يحلل ورقة شوكة اليهود إلى شبكة من الخطوط غير محدودة تملأ مسطحات كاملة، مما يسلب الورقة كل استقلالها بكيانها الخاص، أما «الأرابسك» فهو كما يقول اشينجلر بلا جسم، بل ويسلب الشيئ الذي يرسم عليه جسمه، وذلك بأن يغطيه بتكرارات كثيرة. وإن «للأرابسك» لخاصية أخرى ليست صادرة مباشرة عن الروح العربية العامة بل عن التماين البسيط الذي للشعب العربي عن هذه الروح العامة، ولهذا فلن نتحدث عن هذه الخاصية إلا حين نبين هذا التمايز. فإذا انتقلنا من الفن إلى الدين، وجدنا أن هذه الخاصية هي الخاصية الخاصية الرئيسية في كل الأديان السماوية، ولهذا نشأت كل هذه الأديان في بيئة الروح العربية، ومن أجل هذا نرانا في غير حاجة إلى بيانها في هذا الميدان.

وهذه الخاصية نجدها واضحة كل الوضوح في القانون. فإن القانون القديم، اليوناني والروماني، صادر عن الذاتية، لأن الأفراد هم الذين يوجدونه كنتيجة لتجاريهم العملية، بينما الروح العربية تعد القانون صادراً عن القوة العليا أو الله، ولهذا لا تجد الروح معنى لهذه التفرقة التي يضعها القانون الروماني بين القانون الوضعي (Jus) والقانون الإلهي (fas)، ما دام مصدر القانون واحداً. وإذا كان القانون صادراً عن الله، فيصدر عنه إذا على شكل «كلام» له، أي على شكل كتب مقدسة فيها بيان أوامره ونواهيه، ولهذا فإن مهمة القاضي في الروح العربية تختلف تمام الاختلاف عن مهمة البريتور عند الرومان، لأن مهمة الأول مهمة الشارح، بينما مهمة الثاني مهمة من يستخلص القانون من الأحوال العملية والحوادث التي تقع، وإذا لم يكن في كلام الله ما ينطبق على الحالة المعروضة على القاضي، فليس له أن يحكم بنفسه، بل لابد من الإجماع، ولهذا عد الإجماع دائماً المصدر التالي مباشرة الكتب السماوية.

وأخيراً نرى نفس الخاصية متحققة في ميدان السياسة، فالحكم دائماً يجب أن يكون مستمداً من هذه القوة العليا، وإلا فسد الحكم، ولهذا اعتبر الحاكم دائماً رجل ذين، وجمع الحاكم في نفسه بين السلطة الدينية

والسلطة الدنيوية، وفكرة الخلافة الإسلامية أوضع مثال لما نقول. ثم إن فكرة هذه الروح عن هذه الدولة ليست هي الفكرة المعروفة عن الدولة بمعنى أن الدولة حدود سياسية فحسب، بل الدولة هي الأمة المؤمنة.

تلك هى الخصائص العامة الرئيسية للروح العربية كما تتمثل فى هذه المظاهر التي تعبر عنها، وهي واضحة أجلى وضوح فى هذه الحضارة الجزئية التي هي كما قلنا من قبل أعلى درجة وصلت إليها الحضارة العربية،

إلا أن العامل الجنسى له أثره ولابد من اعتباره. فليست الشعوب المختلفة التى أنشأت الروح العربية العامة متساوية فى تمثيلها لهذه الروح، بل تختلف بحسب أجناسها، ولما كان العرب هم الذين يعنونا فى هذا المقام فلنتحدث الآن عن خصائص هؤلاء.

اختلف الباحثون اختلافاً كبيراً في بيان الطابع الميز للرجل العربي، وعندنا أن خير من اكتشف هذا الطابع «لَسنّ» الذي قال إن الطابع المعيز للعربي هو سيادة الإرادة فيه على ملكتي النفس الأخريين وهما العاطفة والعقل. فملكات العربي الروحية مرتبة على أساس أن الإرادة هي الملكة السائدة، ويليها العاطفة، وفي النهاية يأتي العقل. والإرادة إذا سادت في الإنسان اتصف بالقدرة والشجاعة على القيام بالأعمال الخطيرة، واتصف بالحزم وسرعة التنفيذ. لكن هذه الإرادة إذا لم يحكمها العقل كانت إرادة مندفعة لا تعرف لها غاية معلومة، كما أنها تعني عند أصحابها العجز عن القيام بالأعمال الروحية، أي على الإنتاج الروحي، وهي في الواقع تطبع صاحبها بالطابع العملي، وتصرفه عن التأمل النظري، ومن أجل هذا نرى أصحابها فقراء في العلوم النظرية، أغنياء في العلوم العملية، وإذا كانت

العاطفة في المرتبة الوسطى وليس العقل في المرتبة الأولى، فإن صاحب هذا النوع من التركيب الذهنى يعوزه الخيال . لأن الخيال مزيج من العاطفة والعقل،

فإذا نظرنا إلى مظاهر الحضارة العربية من هذه الزاوية استطعنا أن نفسر ما كانت عليه هذه المظاهر،

فإن الفن العربى لم يستطع أن ينشئ الملاحم أو الروايات التمثيلية لأن العربى يعوزه الخيال. وما انتجه هذا الفن يكشف عن ذلك الطابع الذى ذكرناه أنفاً وهو سيادة الإرادة على بقية الملكات العقلية، فإن أوضح نتاج فنى الروح العربية الخاصة هو القوس على شكل نعل الحصان. فإذا تأملنا هذا القوس وجدنا أنه نو نتو، يخرج على العمود المرتكز عليه. وهذا النتوء لا تقتضيه قوانين الاستاتيكية وإنما يبدو خارجاً على هذه القوانين. وما يحفظ القوس على هذا الشكل هو قوة الإرادة. ونحن قلنا إن هذه الإرادة إرادة غير موجهة، وهذا نراه واضحاً في النتاج الثاني الممثل الروح العربية الخاصة أصدق تمثيل، وهو «الأرابسك» الذي تحدثنا عنه منذ حين، إذ يشاهد في هذا الأرابسك أنه ليس بذي اتجاه لأنه يمكن أن يتخذ أي اتجاه، كما لاحظ الفرد روزنبرج، فهو يدل على إرادة، وفي الآن نفسه يدل على أن هذه الإرادة هي إرادة غير موجهة.

وإذا كانت العلوم النظرية في الصفيارة الإسلامية لم يشتغل بها إلا غير العرب من فرس ومغول، فالعلة هي تلك الخاصية التي ذكرناها وهي سيادة الإرادة وقيام العقل في المرتبة الأخيرة للملكات النفسية. وهذا يفسر لنا بوضوح كيف أن العرب هم الذين قدموا الثروة العربية الثالثة وهي

الشريعة إلى جانب الدين واللغة، فالشريعة علم عملى، لذا استطاع العرب أن يبرعوا فيه.

أما السياسة فقد برز العرب في ميدانها العملي لا النظري أعظم تبريز. وذلك لأن السياسة العملية بمعنى الغزو والفتوح هي الميدان الحقيقي لنشاط الإرادة، ومن هذا نستطيع أن نفسر إلى حد كبير هذه السرعة الهائلة التي تمت بها الفتوح العربية، فهي لا تفسر إلا بهذه الإرادة الجامحة القوية، أجل، كان نشر الدين عاملا مهما من بين العوامل التي أنتجت هذه السرعة، ولكن نصيب الإرادة العربية كان أكبر من نصيب الدعوة الدينية، فإن عمراً بن العاص أو خالداً بن الوليد هو الذي فتح ما فتح من ممالك، لا عبد الله بن عمر وأمثاله من المتدينين المؤمنين فحسب. كما أن الطريقة التي سار عليها هذا الفتح تدل على ما في هذه الإرادة من عدم توجيه من ناحية العقل، لأن غزو الممالك لم يأت عن خطة مرتبة نفذت أجزاؤها الواحد بعد الأخر بطريقة منطقية، وإنما اندفع الغزاة نحو الشرق والشمال والجنوب دفعة واحدة كالسيل الجارف.

ولو أن الحضارة الإسلامية تكونت من الجنس العربي وحده، إذاً لامتازت فقط بهذه الميزات عن بقية شعوب الحضارة العربية العامة، ولكنها جمعت بين شعوب أخرى غير الشعب العربي، مما جعلها حضارة خصبة متنوعة، تنوعاً لا يظهر إلا بعرض مميزات هذه الشعوب الأخرى الجنسية وبيان أثر هذه الميزات في تكييف الحضارة الإسلامية تكييفاً خاصاً، ولكني أظن أن هاهنا ليس مجال هذا البيان.

بسواكير الإلحساد

النزندقية

للزندقة في الإسلام تاريخ شائق، عنى المستشرقون بدراسته عناية فائقة، فكتبوا فيه الرسائل القصيرة أو المقالات الطويلة المستفيضة التي تظهر باستمرار وأغلب ما فيها جديد طريف، لكنهم لم يبلغوا من هذا كله شأوا بعيداً، ولم يستطيعوا حتى اليوم أن يلقوا ضوءاً قوياً ساطعاً على أغلب نواحيه،

عُنوا بدراسة هذا التاريخ لأنه بدون إيضاحه وتعمقه ان نستطيع أن نفهم كيف نشأت بعض النظريات في علم الكلام بل بعض المذاهب الكلامية التي ازدهرت خصوصاً في القرنين الثاني والثالث للهجرة، إذ أن الكثير من نظريات مذهب كمذهب المعتزلة لا يمكن أن يفهم بدون معرفة هذه الخصومات الكثيرة العنيفة التي كانت تقوم بين كبار المعتزلة وبين الزنادقة، والتي كان يثيرها هؤلاء الأخيرون فينضطر أصحاب الاعتزال إلى أن يتخذوا موقفاً بإزائها خاصا. حتى إنه لو أتيح لنا أن نبحث في تكوين النظريات المختلفة التي يشتمل عليها مذهب المعتزلة بحثاً دقيقاً، يتابع تطوره ويرسم المنحى الذي عليه سار، إذاً لوجدنا للزندقة أكبر الأثر وأعظم الخطر في هذا التكوين.

كما أننا لا نستطيع أن نفهم أيضاً تلك الحركة السياسية المضارية التى ظهرت خصوصاً فى أوائل حكم العباسيين، وأعنى بها حركة الشعوبية، وبون أن نذهب إلى ما يذهب إليه الدكتور طه حسين بك فى كتاب «حديث الأربعاء» من إرجاع حركة الزندقة كلها أو معظمها إلى حركة الشعوبية، نستطيع أن نؤكد على أقل تقدير أن بين كلتا الحركتين صلة قوية وثيقة، حتى كان بعض أنصار العربية ضد الشعوبية يتخذون من الشعوبية وسيلة للدلالة على الزندقة كما سنرى بعد حين،

وإلى جانب هذا كله لا يمكننا أن ندرك التطور الروحى فى بلاد الإسلام والحياة العقلية عامة على حقيقتها إلا إذا نظرنا إلى حركة الزندقة بحسبانها عاملا من أخطر العوامل التى لعبت دورها فى ذلك التطور وتلك الحياة: فسيرت الأول فى اتجاه معين، وحددت له خطوطاً رئيسية مشى فيها، وكيفت الثانية تكييفاً محدداً وصبغتها بصبغة خاصة لم تبهت على مر الزمان،

فلهذه الأسباب كلها ولغيرها من الأسباب وجه المستشرقون عنايتهم إلى هذه الدراسة؛ لكن دراستهم لا تزال حتى اليوم ناقصة، فيها الكثير من التسوية واللبس، وذلك راجع إلى أن تاريخ الزندقة في الإسلام موضوع غامض كل الغموض، مضطرب كأشد ما يكون الاضطراب، يشق علينا كثيراً – الأن على أقل تقدير – أن نتبينه في وضوح وأن نتمتله بجلاء.

فلفظ «زنديق» لفظ غامض مشترك قد أطلق على معان عدة، مختلفة فيما بينها على الرغم مما قد يجمع بينها من تشابه، فكان يطلق على من

يؤمن بالمانوية ويثبت أصلين أزليين العالم: هما النور والظلمة، ثم اتسع المعنى من بعد اتساعاً كبيراً حتى أطلق على كل صاحب بدعة وكل ملحد، بل انتهى به الأمر أخيراً إلى أن يطلق على من يكون مذهبه مخالفاً لمذهب أهل السنة، أو حتى من كان يحيا حياة المجون من الشعراء والكتاب ومن إليهم. وقد كتب الأستاذ هانز هينرش شيدر فصلاً ممتعاً عن أصل هذا اللفظ واستعماله عند الكتاب غير الإسلاميين (۱)، كما جمع الأستاذ ماسينيون معانى اللفظ كما استعمله الكتاب الإسلاميون وذلك في البحث الذي كتبه في دائرة المعارف الإسلامية تحت مادة «زنديق» وفي كتابه عن «عذاب الصلاح»(۲)، ويظهر من هنين البحثين أن اللفظ قد اتسع معناه إلى حد لا يسمح بتحديده تحديداً دقيقاً مما يحملنا على الحذر والانتباه الشديد للمعنى المقصود به في السياق الذي نجده فيه.

ثم إن المصادر التى تحدثنا عن الزندقة والزنادقة قليلة غير مأمونة، وهذه القلة إما لأن كتب الزنادقة قد فقدت كلها تقريباً، ولم يعد بين أيدينا منها إلا شذرات ضئيلة نعثر عليها بعد عناء طويل في كتب الردود، مثل هذه الشذرات التي عثر عليها المأسوف على شبابه الممتاز الدكتور كروس في كتاب «المجالس المؤيدية» وهي شذارات لابن الراوندي مأخوذة من كتابه «الزمرد» قد رد عليها داعي الدعاة مؤيد الدين الشيرازي في هذه المجالس الموسومة باسمه (٢)؛ أو لأن بعض المصادر التي تحدثناً عن الزندقة والزنادقة

A. H. H. : ١٣ - ٧٦ ص ٢١ - ١٤ (١) شيدر: «زنديق» في «المباحث الإيرانية» ج١ ص ٢١ - ١٣ - ٢٥ Schäder: "Zindiq", in, Iranische Beiträge.

L. Massignon La Pas- :۱۸۸ – ۱۸۱ ماسینیون: «عذاب الحلاج» ص ۱۸۱ (۲) اوی ماسینیون: «عذاب الحلاج» ص ۱۸۱ الحلاج» على الحلى الحلاج» على الحلاج» على الحلى ا

⁽٣) راجع هذا البحث في القسم الثالث من الكتاب.

لا تزال مخطوطة حتى اليوم، فليست في متناول أيدى الباحثين، وأهم المصادر من هذا النوع كتب الشيعة، مثل كتاب «الاحتجاج» للطبرسي.

كما أنها غير مأمونة من ناحيتين: الأولى أن الروايات المكتوبة في
بعضها لم يتحر أصحابها الدقة في إيرادها، فجات في الغالب مهوشة
ناقصة؛ والثانية أن البعض الآخر من هذه المصادر، وهو أغلبها، قد كتبه
الخصوم وأوردوا فيها آراء الزنادقة بعد أن أدخلوا عليها شيئاً غير قليل من
التبديل والتغيير، بما يوافق أغراضهم في الخصومة والحجاج، ومما يتلام
مع الإلزامات التي يريدون أن يستخلصوا منها، لهذا يصعب على الباحث أن
يتبين أقوال الزنادةة الحقيقية وأن يعرف كيف كانوا يوردونها،

ومن أجل هذه الصعوبات مجتمعة كان الباحثون من المستشرقين يقتصرون على دراسة ناحية صغيرة من نواحى الزندقة، أو واحد من كبار الزنادقة الذي يستطيعون أن يجدوا عنه في المصادر شيئاً، ولم يستطع واحد منهم حتى هذه الأيام الأخيرة أن يكتب بحثاً شاملاً لهذه الحركة يتناولها من جميع نواحيها،

فعن منالح بن عبد القدوس ألقى جولدتسيهر بحثاً قيما فى المؤتمر الدولى المستشرقين سنة ١٨٩٣ (١)، ثم من بعده كتب أ. كريمسكى رسالة صغيرة (فى ١٥ صفحة) بالروسية عن أبان بن عبد الحميد اللاحقى طبعت

⁽۱) جوادتسیهر: «صالح بن عبد القدرس والزندقة إبان خلافة المهدی» (أعمال المؤتس ال. Goldziher: Sa- (۱۲۹ – ۱۰۴ من ۲۰، من ۱۸۹۲ التاسع الستشرقين، لندن سنة ۱۸۹۳ من ۲۰، من ۱۸۹۲ التاسع الستشرقين، لندن سنة ۱۸۹۳ من ۱۸۹۳ من ۱۸۹۳ التاسع الستشرقين، لندن سنة ۱۸۹۳ من ۲۸۹۳ من ۱۸۹۳ التاسع الستشرقين، لندن سنة ۱۸۹۳ من ۱۸۹۳ من ۱۸۹۳ من المال ا

في موسكو سنة ١٩١٧، وكان ابن المقفع خصوصاً موضوعاً لدراسات عدة أشهرها ما كتبه عباس إقبال في كتابه: «شرح حال عبد الله بن المقفع، فارسي» وهو مكتوب بالفارسية؛ ثم فرنشسكو جبرييلي في مقاله المنشور «بمجلة الدراسات الشرقية» سنة ١٩٣٧ بعنوان «مؤلفات ابن المقفع» وهو خير ما كتب عن ابن المقفع حتى الآن، وقد أثار بحثين آخرين كتب أولهما بأول كروس في المجلة عينها سنة ١٩٣٧ تحت عنوان «حول ابن المقفع» والثاني كتبه رشتر وكانت أفكاره فيه أجرأ وأصرح من أفكار جبرييلي في مقاله ذاك (۱).

ونحن قد أشرنا من قبل إلى المقال الذى كتبه كروس عن ابن الراوندى بمناسبة الفقرات التى عثر عليها في «المجالس المؤيدية» مأخوذة من كتاب «الزمرذ» لابن الراوندى وهو مقال طويل مملوء بالمعلومات، ويعد خير ما كتب عن ابن الراوندى حتى اليوم،

وأخيراً كتب الأستاذ فرنشسكو جبرييلى: «تعليقات على بشار بن برد»، ظهرت في «مضبطة مدرسة الدراسات الشرقية» سنة ١٩٣٧(٢).

وكل هؤلاء الباحثين لم يحاول أحد منهم حتى الآن أن يكتب عن حركة الزندقة كلها كما ظهرت في الإسلام، وبين يدى الآن فصل ممتع كتبه الأستاذ چورج فيدا سنة ١٩٣٧ ولم ينشر إلا في سنة ١٩٣٧ في «مجلة

⁽۱) م. ج. رشتر: «دراسات حرل تاریخ کتب آداب الملوك العربیة القدیمة» لیبتسك سنة M. G. Richter: Studien zur Geschte der älteren arabis-. ۱۹۳۲ دراجع فصلاً من بحث جبرییلی ربحث كروس فیما بعد .BSOS (۲)

الدراسات الشرقية» (١) أراد فيه أن يدرس تاريخ الزندقة المظاهرى – إن صبح هذا التعبير – دون تعرض للمناظرات التى قامت ضد المثنوية «والمانوية»، ولما عسى أن يكون هناك من أثر للمانوية فى الحياة الفكرية فى ذلك العصر (أوائل العصر العباسي)، معتمداً فى ذلك على المصادر التاريخية الخاصة بالمسطهاد الزنادقة، وبأشهر الزنادقة فى خلافة الخلفاء العباسيين الأول. وأول هذه المصادر وأهمها كتاب «الفهرست» ويليه كتاب «الأغانى» ثم كتب التاريخ الكبرى مثل: «تاريخ الطبرى» و «مروج الذهب»،

بدأ الاستاذ لميندا بحثه بأن أورد في القسم الأول منه الفقرات الموجودة في كتاب «الفهرست» لابن النديم، وبعضها خاص بتاريخ المانوية في بلاد الإسلام واختلافهم حول الإمام بعد «ماني»، واضطهاد كسرى لهم وتشتيتهم في البلاد وأسماء رؤسائهم، والبعض الآخر من هذه الفقرات يتعلق بالمتكلمين الذين يُظهرون الإسلام ويُبطئون الزندقة ، وبأسماء الرؤساء والأمراء الذين اتهموا بالزندقة في أيام العباسيين .

وفى القسم الثانى تحدث صاحب المقال عن اضطهاد الزنادقة اضطهاداً رسمياً في أيام الخلفاء العباسيين الأول. فقال: إن المسادر لا تسمح لنا بتتبع هذا الاضطهاد إلا في الفترة القليلة التي مضت بين سنة ١٦٣ هـ إلى سنة ١٧٠هـ، أي في السنوات الأخيرة من خلافة المهدى وإبان خلافة الهادى القصيرة الأجل.

G. Vajda: Les Zindiqs en pays :۲۲۹ – ۱۷۳ من ۱۹۳۷ کی ۱۹۳۷ کی ۱۹۳۱ طلاح (۱) ط' Islam au début de la période abbaside, RSO, XVI, 1937, pp. 173 - 229.

ففى سنة ١٦٣ بدأت حملة المهدى المنيفة على الزنادقة بأن أمر عبد الجبار المحتسب، والذى يلقبه صاحب «الأغانى» بلقب «صاحب الزنادقة»، بالقبض على كل الزنادقة الموجودين داخل البلاد. فقبض على من استطاع بالقبض عليه وأتوا به إلى الخليفة الذى كان حينئذ في دابق، وأمر بقتل بعضهم، وتمزيق كتبه، واستمر الخليفة في هذا الاضطهاد في السنوات التالية حتى بلغ الاضطهاد غايته في الفترة ما بين سنة ١٦٦هـ و سنة ١٨٠هـ وكان يقوم على أمر هذا الاضطهاد قضاة مخصوصون، أشهرهم: عبد الجبار الذي ذكرناه أنفا، وعمر الكلوزي الذي عين في سنة ١٦٧، ثم محمد بن عيسى حمدويه الذي خلف عمر.

وكان يقبض على الزنادقة لأقل شبهة، ويؤتى بهم أمام القاضى، فيُطلّب إليهم أن يرجعوا عن الزندقة إن اعترفوا بها، ويطلق سراحهم إن رجعوا عنها، ويقتلون إذا استمروا عليها ورفضوا الخروج عنها، ولكى يتأكلوا من أنهم رجعوا عن الزندقة حقاً كان الخلفاء يستخدمون وسائل شتى، أشهرها تلك التي يُروى عن القضاة في عصر المأمون أنهم كانوا يلجئون إليها، فهم يذكرون عنهم أنهم كانوا يطلبون إلى الزنديق أن يبصق على صورة مانى، وأن يذبح طائراً بحرياً اسمه التدرج، أما البصق على صورة مانى فالمقصود به تحقير صاحب مذهب المانوية وهو مانى، وهذا دليل على أن الزنديق قد رجع عن هذا المذهب؛ أما الحكمة في نبح هذا الطائر فلا تكثيف عنها المصادر التي بأيدينا، وأكن مؤلف المقال الذي نحن بصدده يقول بأن المقصود بذلك هو أن يُغرض على الزنديق أن يذبح كائناً حياً، وذبح الحيوان تحرمه المانوية، ولابد لنا من قبول هذا التفسير — مؤقتاً

- لأن كل المصادر التى تحدثنا عن المانوية لا تذكر مطلقاً أن المانوية كانوا يقدسون طائراً بعينه، سواء أكان هذا الطائر التذرج أم كان غيره، وقد حدث مثل هذا في أيام محاكم التفتيش في أوروبا سنة ١٣٢٩ مع طائفة الكاتار Cathares التوسكانيين: إذ طلب إليهم بحضور البابا چورج الرابع أن يبرهنوا على إخلاصهم في الارتداد بأن ياكلوا اللحم أمام جمع من الأساقفة (۱), ولم يكن كل هؤلاء الذين يتهمون بالزندقة زنادقة حقاً؛ وإنما كان منهم من يتهم بالزندقة لأسباب سياسية. فقد اتخذ الخلفاء من هذا الاتهام وسيلة القضاء على خصومهم من الهاشميين، وعلى هذا النحو اتهم ابن من أبناء داود بن على ثم يعقوب بن الفضل وأتى بهما إلى الخليفة المهدى، ولما كان الخليفة المهدى قد ارتبط من قبل بعهد ألا يقتلهما فإنه لم يستطع أن يأمر هو يقتلهما، وإنما حبسهما وأشأر إلى ابنه الهادى أن يستطع أن يأمر هو يقتلهما، وإنما حبسهما وأشأر إلى ابنه الهادى أن يقتل غير يعقوب، يقتلهما حينما يتولى الخلافة، يبد أن الهادى لم يُتح له أن يقتل غير يعقوب، يقتلهما حينما يتولى الخلافة، يبد أن الهادى لم يُتح له أن يقتل غير يعقوب،

ولسنا نعرف على وجه التحقيق ماذا وجه إلى الهاشميين من تهم، وكل ما ترويه لنا المسادر هو ما يرويه لنا الطبرى (أخبار سنة ١٦٩ ج٣ ص ٥٤٩) وما لخصه عنه ابن العبرى في كتابه «تاريخ مختصر الدول» (ص

⁽۱) راجع هـ، ش. إيكا: «تاريخ محاكم التغتيش في العصور الوسطى»، ترجمة ريناك، H. Ch. lca: Histoire de l, Inquisition ١٠ ص ١٩٠٠ على باريس سنة معاكم التغتيش au moyen agetr. S Reinach.

J. Giuraad: Hist. ۸۹ – ۸۸ ص ۱۹۳۱ ص ۱۹۳۱ ملكم المصور الوسطى» باريس سنة ۱۹۳۵ ملكم ۱۹۳۵ ملكم العصور الوسطى» باريس سنة ۱۹۳۵ ملكم ۱۹۳۵ ملكم المصور الوسطى» باريس سنة ۱۹۳۵ ملكم ۱۹۳۵ ملكم المصور الوسطى» باريس سنة ۱۹۳۵ ملكم ۱۹۳۵ ملكم المصور الوسطى» باريس سنة ۱۹۳۵ ملكم المحمور الوسطى» المحمور الوسطى المحمور

٢٢١) من أن ابنة يعقوب بن الفضل قد اعترفت أثناء محاكمتها بأنها حبلى من أبيها! والمانوية تحلّل زواج الآباء بالبنات حسبما ترويه الروايات الإسلامية.

ولم يقتصر الأمر على الخلفاء في اتهامهم الخصوم بالزندقة لأغراض سياسية، بل كان هناك من الوزراء من يتخنون الاتهام - الباطل غالباً - بالزندقة سبيلاً للكيد والوقيعة بنظرائهم أو خصومهم الذين يحقدون عليهم، ومن هنا نستطيع أن نفهم تلك الرواية التي ذكرها الطبري (ج٣ ص ٤٩٠) ثم صاحب ثم الجهشياري في كتاب «الوزراء والكتاب» (ص٨٨ - ص ٩٠) ثم صاحب «الأغاني» وغيرهم، عن اتهام أبناء أبي عبيد الله الوزير بالزندقة، فقد اتهم الربيع، صاحب الخليفة المهدى ومنافس أبي عبيد الله الوزير، أبناء هذا اللبيع، أو واحداً من أبنائه كما في بعض الروايات، بأنهم زنادقة، وقد أفلح الربيع في هذا الدس عند الخليفة الذي أمر بأن يقتل عبد الله بن أبي عبيد الله الوزير. وكان ذلك سبباً في توتر العلاقات بين المهدى وبين أبي عبيد الله، الله الوزيرة (مروج الذهب: ج٣ ص ٢٣٢)، حتى إن الخليفة عزله من منصب الوزارة (مروج الذهب: ج٣ ص ٢٣٢)، وولى يعقوب بن داود بدلا منه. (ابن خلكان: طبع قستنفلد ج٣ ص ٨٤٠).

والطبرى (ج ٣ ص ٤٨٧ وما يتلوها) يذكر صراحة أن اتهام ابن أبى عبيد الله بالزندقة كان يقصد به زعزعة مركز أبيه عند الخليفة المهدى، وكان أبو عبيد الله موضوعاً لدسائس موالى المهدى، ويذهب صاحب «الأغانى» إلى أبعد من هذا فيقول إن المهدى أدرك من بعد السبب الحقيقى الذى من أجله أبلغه الربيع أخباراً عن زندقة ابن عبيد الله الوزير (الأغانى: ج ٢١ ص ١٢٢)،

والآن، وبعد هذا العرض الموجز للاضطهادات التي عاناها الزنادقة،

أو من اتهموا بالزندقة، في الفترة ما بين سنة ١٦٢ وسنة ١٧٠، نُسائل أنفسنا: ما هي الزندقة التي اتهم بها هؤلاء، وبأى معنى يجب أن تفهم؟

يرى قيدا أن الزندقة التى حاربها المهدى والهادى فى شخص هؤلاء الزنادقة هى المانوية، أولا وبالذات، ودليله على هذا ما ذكرناه من قبل من الوسائل التى كان يمتحن بها القضاة قيمة رجوع الزنادقة عن الزندقة، وإنكارهم لها، حينما يمثلون أمامهم، ويؤيد هذا الرأى أيضاً الرواية التى ذكرها الطبرى (فى تاريخه ج ٣ ص ٨٨٥) والتى يمكن عدها صادقة، والتى نقول بأن أحد الزنادقة قُدم إلى الخليفة المهدى فطلب إليه الخليفة أن يتبرأ من الزندقة؛ ولكنه رفض فأمر بقتله، والتقت من بعد إلى ابنه موسى، وقال له كلاماً يحثه فيه على محاربة هذه العصبة من الزنادقة ووصف له مبادئ هذه العصبة وصفاً ينطبق كله على مذهب المانوية؛ مما يدل على أن المقصود بالزندقة كان حينئذ مذهب المانوية.

ومع هذا كله فإن اللفظ قد اتسع معناه في الفترة ذاتها اتساعاً كبيراً.

الزنادقة المتقدمون

والآن فلنتحدث عن أشهر رجال هذه الطوائف – أما الطائفة الأولى فأشهر رجالها أبو على سعيد، وأبو على رجاء، وأبو يحيى، ويزدانبخت وقد استطاع الاستاذ فيدا صاحب المقال الذي أشرنا إليه والذي نعتمد عليه كثيراً في مقالنا هذا، أن يعشر على اثنين منهم في المصادر الأخرى بيقين،

ثم حاول أن يتعرف إلى أخر ثالث، فأبو على سعيد ذكره الشهرستاني (١) الذي يقول عنه إنه كان في أيام خلافة المعتمد وكان يكتب في سنة ٢٧١ هـ. ويزدانبخت ذكره أحمد بن يحيى المرتضى، كمؤلف لكتاب أخذ عنه المرتَضَى نظرية تتابع الأنبياء ويحاول الأستاذ قيدا أن يجد أبا على رجاء في شخص ذكره الجاحظ في كتاب الحيوان (٢)، حينما أشار إلى أنه جرت مناظرة في حضرة المأمون بين محمد بن الجهم والعتبى والقاسم بن سيار من جهة وبين أبى على الزنديق، فلما لم يفلح هؤلاء في مناظرة الزنديق قام المأمون نفسه بمناظرته فألقى عليه سؤالاً أفحمه، ولكن الزنديق لم يرجع عن خطئه ومات على دينه، ولكى يثبت قيدا صحة هذا الافتراض، ونعنى به أن أبا على المذكور في رواية الجاحظ هو أبو على رجاء، قال إن هذا الزنديق لا يمكن أن يكون أبا على سعيدا، الذي ذكرناه أنفا لأن أبا على كان حيا يكتب في سنة ٢٧١ بينما الجاحظ الذي مات في سنة ٢٥٥ يتحدث عن أبي على صاحبنا، بحسبانه ميتا، وعلى ذلك فليس هناك من مانع، اللهم إلا إذا ورد دليل مخالف، أن نفترض أن الزنديق الذي ذكره الجاحظ هو أبو على رجاء الذي ذكره ابن النديم.

أما الزنادقة من المتكلمين فأشهرهم ابن طالوت ونعمان، اللذان كانا أستاذًى ابن الراوندى الزنديق المشهور، كما كان من أساتذته أيضاً أبو شاكر الذى يذكر عنه الخياط أنه كان متصلاً بهشام بن الحكم، المتكلم

⁽١) الملل والنحل: طبع كيورتن ص ١٩٢.

⁽٢) الحيوان: ج٤ ص ١٤١ وما يليها.

الشيعى المعروف، ويرى قيدا أن الرابطة بين أساتذة ابن الراوندى الثلاثة هؤلاء يظهر أنها كانت التفالي في التشيع.

نحن نرجح إذا أن تكون الزندقة التي عناها المهدى والهادي في هذه الاضطهادات العنيفة التي قاما بها بين سنة ١٥٣ وسنة ١٧٠هـ هي المانوية، وأن يكون هؤلاء الذين اتهموا بالزندقة ممن كانوا يقولون بأن للعالم أصلين قديمين هما النور والظلمة ويحرمون ذبح الحيزان واللحم إلى أخر هذه المبادئ التي أعلنها ماني مؤسس مذهب المانوية. لكن هذا لم يمنعنا أن نقول كذلك إن معنى الزندقة قد اتسع وامتد حتى أصبح يشمل أشياء أخرى لم يكن المانوية بها صلة ولا سبب، ولم يكن هذا الاتساع وليد السنوات التالية والقرنين الثالث والرابع فحسب؛ بل بدأ من قبل، في هذه الفترة عينها التي مضت فيها السنوات الأخيرة من خلافة المهدى وسنوات خلافة الهادي كلها. ولا سبيل لمعرفة نواحى هذا الاتساع، وكيف تشعب وتنوع، فكانت فيه فروق ودقائق، إلا بدراسة كبار الزنادقة والتحدث عنهم. والزنادقة طوائف وأنواع، والدوافع التى حدت بهم إلى الزندقة كثيرة متعددة، أما طوائفهم فنستطيع أن تحصرها في ثلاث - الأولى طائفة هؤلاء الذين يسميهم صباحب «الفهرست» رؤساء المنانية في الإسلام؛ والثانية طائفة المتكلمين؛ والثالثة طائفة الأدباء من كتاب وشعراء. والدوافع تكاد ترجع كلها إلى ثلاثة أيضاً: فمن هؤلاء الزنادقة من كانوا يؤمنون بالزندقة (ونقصد بها هنا المانوية) إيمانا صحيحا صادراً عن رغبة دينية صادقة، فكانوا مخلصين في اتخاذها مذهبا، حريصين عليها كأشد ما يكون الحرص، ومنهم من وجد في الزندقة

(بمعنى المانوية أيضاً) تراثاً قومياً خلفه الآباء فيجب الحرص عليه وتعهده؛ لا لصلاحيته في ذاته، ولا لأنه يستحق الإيمان به كما هو، وإنما لأن في هذا الحرص وذلك التعهد نوعا من الإرضاء للنُّعُرة القومية، والإشباع للنزعة الشعوبية، وفيهما أيضاً موضعاً التفاخر ومجالاً لكى يقارنوا تراث العرب ودين العرب بما خلفه لهم الآباء من تراث ودين، ومن أجل هذا كان جميع هؤلاء من الموالي القرس، وبين هؤلاء وهؤلاء وجدت طائفة من الزنادقة كانت تتخذ من الزندقة وسبيلة من وسائل العبث الفكرى التي يلجأ إليها الشكاك دائماً، يرومون من ورائها أن يعبثوا بعقائد الناس، بأن يعقدوا حلبات النضال بينها ويساعدوا الضبعيف منها على القوى السائد، ويظهروا ميلهم إلى الأول، وكل هذا لا لشئ إلا ليجدوا السلوى حيث لا سلوى، وليعثروا على العزاء وليس ثم عزاء؛ فهي حالة نفسية عنيفة تتملكهم فتدفعهم إلى ما هو أشبه باللهو الفكرى والمجون الشكى منه إلى أي شئ آخر، وتكاد الطوائف والدوافع يناظر بعضها بعضها تعام المناظرة. فالطائفة الأولى، ونعنى بها طائفة رؤساء المانوية (أو المنانية، فالمعنى واحد)، يغلب على دوافع أصحابها الإيمان بها إيمانا صادقاً، وهذا هو الأليق بأن يكون عليه الرؤساء، والطائفة الثانية يغلب على أصحابها الدافع الأخير، دافع الشك الفكرى والفكر المتشكك؛ ولا عجب فهم متكلمون، أي أنهم رجال فكر وأصحاب مذاهب ومقالات يعتمدون على الأفكار والعقل، دون المصالح أو الإيمان، والطائفة الثالثة، وإن كان للدافع الثاني أثر كبير في اتخاذها الزندقة، فإن أعظم دافع أثر فيها كان النزعة الشعوبية، وليس هذا بغريب: فالشعراء والكتاب لا يستهويهم الإيمان، ولا قبل لهم بالإمعان في الشك الفكري، وإنما تستهويهم الأحداث العنيفة التى تلهب عواطفهم وتثير ثائرة خيالهم، وليس أدعى إلى إلهاب العاطفة وإثارة الخيال من نزعة الشعوبية: تذكرهم بمجد تالد يعتزون

به، ويتغنون بعظمته، والشعراء يميلون دائماً إلى التغنى بالماضى سواء بالافتخار به أوالبكاء عليه، لأن الماضى زمن قد فات ولم يعد له وجود إلا في الذاكرة التي تعيه، فيستطيع الخيال أن يشكله على النحو الذي يبغيه، وأن يتصرف فيه كما أراد وحيثما شاء، وهو مطمئن أمن، بينما الحاضر يحدق في عينه فلا يستطيع أن يزور فيه أو يكذب عليه في أثناء وجوده!

وهذا كان كافياً لكى توضع أسماؤهم بين أسماء الزنادةة، ويضاف الى هؤلاء جميعا صالح بن عبد القدوس، وقد أشرنا من قبل إلى البحث الذى كتبه جولدتسيهر وعسى أن نتاح لنا فرصة قريبة للتحدث عن هذا البحث – وهم جميعاً إما يعيدون عن المانوية أو أن معلوماتنا عن مبادئهم البيئية ضئيلة جداً. لكن هناك شخصية أخرى بين الزنادقة من المتكلمين نعرف عنها بعض الأشياء ونعنى بها شخصية عبد الكريم بن أبى العوجاء، ولا نتعرض هنا الكلام عنه كمحدث أسرف في اختراع الأحاديث ووضع المكنوب منها، ولا عن صلته بالحسن البصرى وجعفر الصادق؛ وإنما يعنينا هنا أن نقول عنه شيئاً يتصل بزندقته، فنقول إنه كان كما يقول البغدادي(۱) مانويا يؤمن بالتناسخ ويميل إلى مذهب الرافضة ويقول بالقدر، ويتخذ من شرح سيرة ماني وسيلة الدعوة، وتشكيك الناس في عقائدهم، ويتحدث في التعديل والتجوير، كما ذكر البيروني في كتاب «الهند» (۲).

ولكن أظهر شخصية في هؤلاء المتكلمين الزنادقة بعد شخصية ابن الراوندي (الذي نؤجل الحديث عنه إلى الفصل الخاص به في القسم الثالث

⁽١) الفرق بين الفرق ص ٣٤٩ وما يليها.

⁽٢) ما للهند من مقولة: حس ١٣٢.

من هذا الكتاب)، هى شخصية أبى عيسى الوراق وقد كان هو أيضاً أستاذاً لابن الراوندى.

كان أبو عيسى الوراق معتزليا في البدء، لكن المعتزلة طردته لآراء له ذكرها خصومه، ولسنا نعرف مبلغ صبحتها على وجه التحقيق. فيذكرون عنه أنه كان شيعياً رافضياً، ويقول عنه الخياط إنه كان مانويا يقول بأزلية المبدأين (النور والظلمة) ويعتقد في خلود الأجسام؛ والخياط معتزلي فهو خصم لأبي عيسى، ومن هنا لا نستطيع أن نؤكد تماما أنه كان مانويا - ولذا فإن الأستاذ ماسينيون (۱) يميل إلى وصفه بالناقد المستقل الفكر،

وهنا ننتهى من الكلام عن الطائفة الثانية وتنتقل إلى الطائفة الثالثة ونعنى بها طائفة الأدباء والشعراء؛ وأول هؤلاء وأشهرهم من غير شك بشار ابن برد، ولكنا لا نستطيع هنا أن نقصل القول في زندقة بشار، ويكفينا الآن أن نقول إن نزعة الشعوبية عند بشار كانت أكبر دافع له على الزندقة، كما كان للعبث والمجون الذي طبع عليه بشار وروح التشائم والسخرية من الناس أثر في هذه الزندقة غير منكور،

وهنا نلاحظ بإزاء بشار ما لاحظناه من قبل عند الكلام عن ابن أبى العوجاء وأبى عيسى الوراق من أن الاتهام بالزندقة كان يسير جنبا إلى جنب مع الانتساب إلى مذهب الرافضة كما لاحظ الأستاذ فيدا بحق؛ ومن هنا كان الشك في معنى هذه الزندقة، التي تنسب إلى بشار؛ ولذا يميل إلى أن يرى في بشار شاكًا من الشكاك فحسب،

ولكن رُندقة خصم بشار، ونعنى به حماد عجرد، أظهر بكثير عن

Massignon: El, article: Zindik. (1)

زندقة بشار، وعلى الرغم من أنه لا يمكن القطع بشئ فيما يتصل بعلاقته بالمانوية، فإنه يمكن عده من بين من كانت لهم نزعة مانوية واضحة، خصوصاً إذا لاحظنا أن شعره وقصائده كان يتغنى بها في دوائر أتباع مانى وتستعمل في الصلوات،

أما حظ النزعة الشعوبية في تكوين الزندقة فلم يكن كبيراً في شاعر من الشعراء أو كاتب من الكتاب بقدر ما كان عند أبان بن عبد الحميد اللاحقي: فقد كان يعرف الفارسية ويترجم عنها؛ وكان على الحلاع وسعة علم بأدب الفرس القديم، فكان ذلك داعياً له إلى التعلق بتراث الفرس والتغنى به في جميع مظاهره،

لكن هذا ليس دليلاً قاطعاً على أنه كان مانوياً حقاً، أو أنه اعتنق المانوية كبين أخلص له، على الرغم مما ذكره أبو نواس عنه في إحدى القصائد التي هجاه بها، فاتهمه بأنه كان حسياً لا يؤمن إلا بما يراه، فهو لا يعتقد إذاً بالجن ولا بالملائكة، وهذه التهمة عينها قد وجهت إلى بشار من قبل، واتهمه أيضاً بأنه أشاد بماني، وسخر من موسى والمسيح، وهنا يبدو الخلط والاضطراب في كلام أبي نواس: لأنه لو كان مانوياً لما سخر من المسيح، فالصلة بين المانوية والمسيحية كبيرة واضحة لا تسمح بهذه السخرية، ونرجح نحن أن السبب الأكبر في اتهام أبان بن عبد الحميد بالزندقة كان نزعته الشعوبية الواضحة، فاتخذ أنصار العربية من اتهامه بالزندقة سلاحاً يستعملونه ضده في الخصومة الحضارية بين الشعوبية بالزندقة سلاحاً يستعملونه ضده في الخصومة الحضارية بين الشعوبية والعربية، وهؤلاء الشعراء الثلاثة قد اتفقوا جميعاً في غلبة روح الاستحقاق

والعبث فيهم، وإذا فإن أبا نواس كان صادقاً حقاً في تسميتهم وبعصابة المُجّان»، ولو أنه كان فرداً من أفراد هذه العصابة هو نفسه! فهم أقرب إلى الشك والمجون إذن من الإيمان والجد، وهم أولى باسم الشكاك العابثين منهم باسم الزنادقة المخلصين.

وأكثر من هؤلاء جداً وأبعدهم عن العبث والمجون أبو العتاهية، وقد لخص الأستاذ قيدا أراء أبى العتاهية أحسن تلخيص فقال: إن أول ما نلاحظه في معتقدات أبى العتاهية أنه كان يؤمن بالاثنينية بكل صراحة : فالعالم الظاهر مكون من جوهرين متعارضين، والوجود تتنازعه طبقتان إحداهما خيرة والأخرى شريرة، وهو يُرجع الوجود كله في النهاية إلى الجوهرين المتعارضين اللذين نشئا عنهما الكون وتكون. غير أن أبا المتاهية صاغ نظرياته الاثنينية في صيغة واحدية، إذ جعل الله الواحد عند بدء الأشياء، وقال: إنه خالق الجوهرين، وإن العالم ما كان له أن يوجد بدون الله وحده، طارحاً بذلك أسطورة الخليط الأزلى بين الجوهرين أو المبدأين، ونعنى بهما النور والظلمة.

وهنا نقف قليلا بعد أن استعرضنا كبار الزنادقة وشرحنا كيف كانوا موضوعاً للاضطهاد في أيام الخلفاء العباسيين الأول لكي نتبين ما وصلنا إليه من نتائج.

لنلاحظ أولاً أن الزنادقة الذين وجه إليهم الخلفاء ما وجهوه من الضعلهاد كانوا مانوية، إما بتحولهم عن الإسلام، أو منذ ولادتهم في الفترة ما بين سنة ١٦٢ هـ و ١٧٠هـ. أما بعد هذا فإنا لم نستطع أن نثبت المانوية

لواحد ممن اتهموا بالزندقة، اللهم إلا لعبد الكريم بن أبى العوجاء، أما الأخرون فلم نستطع أن نفصل في أمرهم فصلاً أخيراً،

ثم نلاحظ كذلك أن الزنادقة كانوا في أماكن عديدة: فكانوا في بغداد وفي حلب وفي مكة، ثم في البصرة والكوفة على وجه الخصوص،

وإن أشهر ما كان يوجه إليهم من تهم هو ترك الفرائض (كالصوم والصلاة والحج)، ثم ادعاء الشعراء منهم والكتاب أنهم يستطيعون أن يكتبوا خيراً من القرآن؛ وأخيراً موقفهم بإزاء وحدانية الله.

وأنه كانت هناك رابطة بين الزندقة والشيعة، إذ رأينا كيف كان الانتساب إلى الشيعة الرافضة دليلاً على الزندقة وداعياً إلى الاتهام بها.

ونلاحظ أخيراً أن الكثير من كبار الزنادقة قد قضوا شبابهم وأوائل حياتهم في أواخر أيام الدولة الأموية، فيجب أن نستنتج كما يقول قيدا: «أنه الكشف عن أصل التأثيرات الإيرانية التي لعبت دوراً خطيراً منذ ظهور الدولة الجديدة (أي الدولة العباسية)، فلابد من البحث في الأوساط العلمية العقلية في داخل خراسان وبين أعوان أبي مسلم الخراساني السريين كما نبحث عنه في البصرة والكوفة، ففي منطقة خراسان التقت جملة حضارات مختلفة في طابعها، فكان فيها في أواخر الدولة الأموية حركة صراع فكري بين عدة حضارات. وكان لهذا الصراع الفكري أكبر الأثر في تكوين العقلية الجديدة التي سادت العصر العباسي الأول أو الجزء الأول منه على أقل تقدير. وإن نستطيع أن نفهم هذه العقلية الجديدة وتطورها طول ذلك العصر إلا إذا درسنا هذا الوسط الذي اصطدمت فيه عقليات مختلفة، واختمرت فيه

بنور الحياة العقلية التي جعلت من العصر العباسي الأول عصراً من أخصب العصور الفكرية في تاريخ العالم كله.

زندقة ابن المقفع (٠) لفرنشسكر جبرييلي

من العناصر الرئيسية في تقدير شخصية ابن المقفع تقديراً عاماً، موقفه الديني، في ذاته ويإزاء الإسلام الذي هو الدائرة السياسية الدينية والمدنية التي فيها عاش وعمل. وتلك مسئلة خطيرة لم يكن لدينا لدراستها منذ سنوات قلائل إلا باب بُرزُويه، وبخاصة الفقرة الشكوكية التي لم يُقطع بصحة نسبتها إليه، ثم أخبار كثيرة خرافية غامضة ذكرتها الروايات الأدبية. وهم يذكرون عنه عادة أنه زنديق تشبع بالزندقة واتهم بها؛ ويذكرون عن الخليفة المهدى، وهو الذي كان يضطهد الزنادقة، تعود أن يقول إنه لم ير مطلقا كتاب زندقة إلا ويرجع إلى ابن المقفع (۱)؛ وفي «الأغاني» فقرة قيمة تبينه لنا على اتصال وثيق بطائفة من الأدباء والشعراء والماجنين كانوا في

^(*) فصل من بحث كتبه فرنشسكو جبرييلي بعنوان «مؤلفات ابن المقفع» ونشر في «مجلة الدراسات الشرقية» جد ١٢ سنة ١٩٢٢ (ص ١٩٧ – ٢٤٧) بالإيطالية. وهاك هو F. Gabrieli: L'opera d'ibn al - Moqaffa RSO, XIII. فسي الأصدل: . pp. 197 - 247.

⁽۱) ابن خلکان جـ۳ ص ۱۲۵ من طبعة استنقاد.

بدء الدولة العباسية واتهموا جميعاً بالزندقة (١)، وأخيراً نرى في نهايته المحزنة أنهم اتهموه بأته زنديق مفسد للناس (٢) كما لو كان في ذلك إراحة لضمير قاتليه، وأو أنى لا أعتقد فيما زعمه نيبرج (٢) من أن اتهامه بالزندقة كان بنوع خاص الباعث الحقيقي على قتله.

والناحية السلبية من هذا الموقف واضحة وضوحاً كافياً: استخفاف وعدم اكتراث، بل بغض ممزوج بالشك نحو الإسلام الذي اعتنقه ظاهرياً

⁽۱) هالأغاني،: جـ ۱٦ ص ١٤٨ - ١٤٩. و يروى الأغاني، كما يروى غيره، في مناسبات أخرى أن كثيراً من أفراد هذه الجماعة اتهم بالزندقة، وهم: ابن المقفع نفسه ومطبع ابن إياس ووالبة بن الحباب ويحيى بن زياد الحارثي («الأغاني»: جـ ١٧ ص ١٨؛ ولمسعودي جـ ٨ ص ٢٩٠؛ وهناك شذارات لا أهمية لها من رسائل ابن ألمقفع ويحيى بن زياد في درسائل البلغاء، ص ٢٦١ - ١٣٨، وانظر فيما يتعلق بها «الأغاني، جـ ١٧ ص ١٠)، ويونس بن أبي فروة (الأغاني جـ ١٢ ص ٨) وحماد عجرد (الأغاني: جـ ١٣ ص ٤٧، ويونس بن أبي مقطوعة مانوية قالها هو وكان ينشدها الزنادقة على أنها صلاة) وعلى بن الخليل (الأغاني جـ ١٣ ص ١٤) وعمارة بن حمزة (الأغاني جـ ١١ ص ١٥) وعلى بن الخليل (الأغاني جـ ١٣ ص ١٤) وعمارة بن حمزة (الأغاني جـ ١١ ص ١٥) بمملة عمارة بابن المقفى، المندى، ١٤٠ أنكر الحياة الأخرى. وانظر فيما يتعلق بمملة عمارة بابن المقفى، المندى، ١٠ ١٤ , ١٥ جـ ١٨، من طبعة قستنفلد وغيره). وغير الأنديق الشهير بشار بن برد (ابن خلكان رقم ١١٧، من طبعة قستنفلد وغيره). وغير هؤلاء أشخاص مشهورون في التاريخ الأدبي لهذا العصر مثل حماد الراوية وأبان اللاحقي (الذي نظم كليلة ودمنة وكتاب مزدك). ولعل دراسة البيئة (الكونة والبصرة) التي نشأت فيها هذه الجماعة ودراسة أفرادها توضح صفحة ناصعة من صفحات تاريخ الأدب العربي في القرن الثاني.

⁽۲) اين خلكان: جـ ۲ ص ۱۲۱ (من طبعة فستنفلد) السطر الأخير: قال سليمان بن معاوية بعد أن مثل بابن المقفع: ليس في المثلة بك حرج، لأنك زنديق قد أفسدت الناس. Nyberg: Der Kampf zwischen Islam und den Ma-(۲) مقالة من مجلة المستشرقين لنقد الكتب، سنة ۱۹۲۹ ص ۱۹۲۹).

فحسب، ثم حرية فكر في مسائل الدين (١) وقلة احترام للقرآن الذي حاول أن يعارضه فيما يزعمون (٢). وإذا كان لنا أن نقف منا أو أن نذهب إلى أبعد من ذلك فنرى عند أبن المقفع عقيدة إلحادية معينة، مانوية أو ثنوية بأي

(۱) بخصوص هذه المسألة، تؤيد النادرة التي ذكرها ابن خلكان (جـ ٢ ص ١٢٥، طبع فستنفلد) الفقرة المشهورة في كتاب «كلية ودمنة» وتتلخص هذه النادرة في أن ابن المقفع ظل يستعمل عشية اليوم السابق لإعلان إسلامه زمزمة المجوس أثناء طعام العشاء، وحينما سأله عيسى بن على: «أتزمزم وأنت على عزم الإسلام؟ فقال كرهت أن أبيت على غير دين»؛ وهذا الجواب الذي يتضع فيه التهكم الممزوج بالشك لا يدل مطلقاً على تعليقه بمزدكية آبائه (والنقد الذي وجهه برزويه إلى الذين يتعلقون «بدين آبائهم» خاص بالمزدكية)

أما فيما يتعلق ببيت الأحرص المشهور في النسيب:

يا بيت عاتكة الذي أتعزل حذر العدى ويه الفؤاد موكل

الذى تقول عنه كثير المصادر (انظرها برمتها في تعليق على «عيون الأخبار» لابن قتيبة ص ٧١ من طبعة بروكلمان) إن ابن المقفع تمثل به، فيجب علينا أن نلاحظ أنه إذا كان بعضها مثل ابن قتيبة و «خزانة الأدب» جـ ٣ ص ٤٥٩ (عن «أمالي» المرتضى) بذكر أن ابن المقفع قاله حينما مر ببيت من بيوت النار، فإن بعضها الآخر (مثل الأغاني جـ ١٨ ص ٢٠٠) يذكر أنه قال معاتباً طائفة من الزنادقة قبض عليهم (ومن بينهم ابنه هو؟) وقد مروا به دون أن يسلموا عليه خوفاً عليه من أن يلحق به ضرر. ومهما يكن من شئ فيظهر لي أن علينا أن نرفض أن يكون ابن المقفع وهو في سن الرجولة قد تعلق بالمجوسية وأمن بها إيمانا عقلياً، ولو أنه من المكن أن يكون ابن المقفع كان مع ذلك يميل إلى دين الفرس القديم من ناحيتي العاطفة والحضارة.

(٢) انظر أخيراً مقدمة م. جريدى M. Guidi لطبعته لرد القاسم بن إبراهيم ص يد - ص يه XV - XVI .

معنى من المعانى، فإن تلك مسألة يعوقنا عن بحثها بحثاً قائما على حقائق ثابتة غموض (١) فكرة والزندقة، وخلو الكتب الباقية المنسوبة إلى ابن المقفع منها، على الرغم مما تشير إليه بعض المصادر (٢).

ولقد كان لنشر رد الإمام الزيدى القاسم بن إبراهيم على ابن المقفع حديثاً أثر عظيم (وقد طبعه وترجمه م. جويدى (٢) على أساس مخطوطات المكتبة الامبروزية بميلانو) «فقد وضع هذه المسألة على قواعد جديدة وقضى، حيث كنا في حاجة إلى ذلك، على المحاولات الساذجة التي قام بها كرد لتبرئة ابن المقفع من تهمة الزندقة التي نسبها إلى خبث المعتزلة

⁽۱) فيما يتعلق بهذا الغموض والاشتراك الذي يجمع تحت صفة «زنديق» المانوبين مسع المارين مثل البقلى المذكور، والمفكرين الأحرار مثل صالح بن عبد القدوس وأبى العتامية مع الملاحدة الحقيقيين، أقبل فيما يتعلق بهذا كله انظر بحث جولدتسيهر الموسوم باسم Sälih b. Abd al - Quddus und das Zindiktum während der Regierung des Chalifen al - Mahdi, in Transactions of the 1xth Intern Congress of Orientalists, London 1893, 11, 104 - 129 (هذا إلى أن جولدتسيهر ص ١٠٦ يرى لدى البقلى آثار المانوية).

⁽۲) إلى جانب الفقرات المشهورة لدى المسعودى (جد ۸ ص ۲۹۳) والبيرونى فى كتاب (ms. Bodl. Arch. Seld. A26,) 15 والمهندى (من ۱۳۲ س) انظر الصفدى 15 و معروضة فى كتب الزنادقة المنزعة بر الرنادقة المنزعة الم

وأرجعها إلى الحسد الذي يحمله الناس الشخصيات العظمي» (۱). وقد بحث الناشر نفسه وليفي دلافيدا ونيبرج وبرجشتريسر في صحة هذا الأثر النفيس في ذاته و (وهو ما يعنينا هنا) في الشنرات الواردة به المنخوذة عن كتاب ابن المقفع الذي رجع المؤلف إليه، كما بحثوا أيضاً في طبيعة هذا النص وفي أهميته، وهم يكادون يجمعون على صحته من الناحيتين، على الأقل حتى يقوم دليل حاسم على العكس (۲)؛ أما فيما يتعلق بكتاب ابن المقفع فلا يظهر لي من العبث كما ظهر لجويدي ونيبرج محاولة استخلاص عض الحقائق من مقارنته مباشرة بباقي ما صحح لابن المقفع من كتب، فهذه المقارنة لا تدلنا مطلقاً على تلك الاختلافات اللغوية واللفظية التي من أجلها أذكر البعض أن يكون الكتاب الذي رد عليه القاسم لابن المقفع؛ بل على المكس من الناحية الشكلية أرى في النثر المسترسل الذي تكشف عنه هذه

⁽۱) انظر مقدمة كتاب «رسائل البلغاء» ص ٨ – ١١ والتي رد عليها جويدي بحق. كذلك يرفض حديثاً خليل مردم اتهام ابن المقفع بالزندقة جاهلاً رد القاسم، والمسائل المتصلة به («ابن المقفع»، دمشق سنة ١٩٣٠ ص ٥٢ – ٥٥). أما عباس إقبال (ص ١٠ – ٢١) فأكثر براية وأعظم اتزانا: يثبت أن نادرة البلعمي الباطلة من ناحية التاريخ، والتي ذكرها تاريخ جزيدة والمتعلقة بمحاولة ابن المقفع تقليد القرآن، أقول إنه يثبت أنها خرافة لا أساس لها من الصحة، ويحاول تبرئة جماعة ابن المقفع التي تحدث عنها الاغاني من تهمة المجون والإلحاد (هذا إلى أن الأغاني لا يحددها تحديداً كافياً)، ولكنه لا ينكر من أجل هذا الدلائل الواضحة على زندقة ابن المقفع، فعباس إقبال يعرف رد القاسم عن مخطوطة برلين، ولكنه ينطن أن الكتاب الذي ردً عليه منحول لأنه لا يتفق وشك باب بوزيه.

⁽٢) كـذلك يشبك رشتر Richter بعض الشك نسى الكتاب الدى رد عليه القاسم (٢. Studien, 16 N. 1.).

الشنرات والذي هو خال من العمناعة اللفظية والسجع (۱)، دليلا على صحة هذا الكتاب، يعتد به أما من ناحية المحتوى نفسه، فإنه إن كانت هناك بعض الصعوبات والتناقض مع الإشارات والدلائل الأخرى المتعلقة بموقف ابن المقفع والتي سندرسها فيما بعد، فهناك على الأقل شذرة أوردها القاسم تدل على أنها صادرة عن نفس القلم الذي كتب باب برزويه، حتى لو كنا بإزاء مؤلف مجهول كاتبه، وأعنى بها الشنرة المذكورة في صفحتى ٢٦ و بإزاء مؤلف مجهول كاتبه، وأعنى بها الشنرة المذكورة في صفحتى ٢٦ و بعقيدة تعلق أعمى دون تعقل وتفكير، ثم تسوق التشبيه بتاجر يريد أن يبيع بعقيدة تعلقاً أعمى دون تعقل وتفكير، ثم تسوق التشبيه بتاجر يريد أن يبيع بغماعته الرديئة دون فحص ولا جدال بحسبانها أحسن بضاعة في السوق، بغماعته الرديئة دون فحص ولا جدال بحسبانها أحسن بضاعة في السوق، فكيف لا تذكرنا هذه الدعوة الحارة إلى الامتناع عن «الإيمان بما لا تعرف

⁽۱) فيما يتعلق بخلو مؤلفات ابن المقفع من السجع ويجب علينا ألا نخلط بين هذا الخلو من السجع وبين الازدواج الذي نمعادته على العكس من ذلك في كل مؤلفاته. من كليلة وبمنة إلى الادب الكبير والشئرات المانوية)، أقتصر على ملاحظة ظاهرة مألوفة ومعروفة من قبل في كتب النقد والبيان العربي (قارن الفقرة التي وردت في كتاب درسائل البلغاء ملخوذة عن كتاب درسائل البلغاء منقوذة عن كتاب درسائل البلغاء من قبل في كتاب درسائل البلغاء سنة ٢٥٢١م]، والتي تتفق مع ملاحظتنا كل الاتفاق). وأنا أعلم جيداً أن رأى جويدى الجديد الذي قال به في مؤتمر ليدن في سبتمبر الماضي، وهو أن القول الشائع بنشأة السجع متأخرة في القرن الثالث يجب أن يصحح؛ إذ نصادف السجع في عصر أقدم من السجع متأخرة في القرن الثالث يجب أن يصحح؛ إذ نصادف السجع في عصر أقدم من ذلك بكثير، وهو ظاهرة عربية مميزة عارضتها الشعوبية الأدبية عن قصد؛ ونص القاسم بن إبراهيم الذي يلتزم السجع، وهو عربي بإزاء لغة ابن المقفع السهلة وهو أعجمي، برهان جديد على ذلك. وعلى حسب هذا الرأى الجديد لن يصبح معيار استعمال السجع تاريخيا، بل من ناحية الأسلوب بحسب النوع الأدبي، وكذلك بحسب التركيب العقلي، تاريخيا، بل من ناحية الأسلوب بحسب النوع الأدبي، وكذلك بحسب التركيب العقلي، انظر الآن: أعمال مؤتمر المستشرقين النولي الثامن عشر المنعقد في ليدن سنة ١٩٣١. (انظر الآن: أعمال مؤتمر المستشرقين النولي الثامن عشر المنعقد في ليدن سنة ١٩٣١).

والتصديق بما لا تعقل، بتلك الصفحة الشهيرة من «المصدق المضوع»، بتلك الاقصوصة الخبيثة التى اختارها خصيصاً رمزاً للإيمان الأعمى دون بحث سابق وتفكير («كلية ودمئة» ص ٢٤ – ٣٥)؟ ويبدو لى أن الموقف العقلى فى كلتا الفقرتين وتشابه التعبير متقاربان ومتفقان اتفاقا يؤيد كون مؤلفهما واحداً،

ولكن الرأى مُختلف في الحكم على طابع كتاب ابن المقفع وأغراضه. فجويدي الذي نظر إليه بحسبانه ضربا من معارضة القرآن يقصد به الطعن في الإسلام، والذي رأى فيه الخطوة الأولى والدليل الأول تقريبا على الحجاج الموجه ضد الإسلام، ذلك الحجاج الذي نراه قوياً متقنا في مؤلفات ابن الراوندي، أقول إن جويدي قد أعطى بذلك أهمية كبرى لبعض تلميحات القاسم (۱) ولشكل الابتداء بحمد النور من أجل عد هذا المؤلف «كتابا حقيقياً ضد القرآن» وليس رداً عليه فحسب بل تقليداً لكتاب المسلمين المقدس كذلك(۲)، ولكنا إذا استثنينا هذا الابتداء الذي يبدو طبيعيا أنه تقليد البسملة، لم يتضع لنا من باقي الشذرات الموردة – وكذلك من البراهين التي يرد القاسم على مضمونها دون أن يذكر لنا نص كلام ابن المقفع – أي أثر يدل على أن الكتاب تقليد للقرآن من نفس ذلك النوع الذي ابتداً به مسيلمة حتى

⁽١) أهمها الموجودة ص ٢١ في أسفلها (ص ٧٢ من الترجمة الإيطالية).

⁽۲) متبعاً فى ذلك ما تشير إليه الروايات التى سجلها، جرادتسيهر فى كتابه 1 Muhammidannsiche Studien, II فى كتابه 1 Muhammidannsiche Studien, II فى كتابه 1 من المحلمية جـ ۲ من الدولية طبرى بلعمى (ترجمة تسرتنبرج Zotenberg جـ ٤ من ٤٥٠ - ٢٥) الخيالية من غير شك.

صار إلى المتنبى وأبى العلاء المعرى. وغلو هذه الشذرات من السجع، وهن العنصر الأساسى فى كل هذه المعارضات القرآن، يكفى وحده لإنكار أن ابن المقفع قد أراد بكتابه أن يكون شبيها للقرآن من ناحية الأسلوب. بل على العكس من ذلك تكشف الشذرات الباقية، مهما يكن من ضالتها وتشويهها، عن أسلوب منطقى متسلسل مختلف كل الاختلاف عن أسلوب القرآن المملوء بالرمزية الفامضة والفخامة والروعة. فابن المقفع هنا لا يعارض القرآن من حيث صورته، بل من حيث مادته بطريقة فلسفية جدلية وببراهين عقلية أثارت الإمام المسلم أيما إثارة فحملته على الرد عليها بنفس الأسلحة التي صنعتها المعتزلة حديثاً (۱).

ويبدولى أن ليقى دلاقيدا هو الذي قدر كتاب ابن المقفع حق قدره في

ذلك الجزء منه الذى حفظ لنا القاسم منه الشئ القليل، والذى لابد أن يكون الناحية الإيجابية من طعنه فى الإسلام، وأعنى بهذا الجزء دفاعه عن المانوية الذى لا يمكن أن يكون مجرد معول لجأ إليه عرضا لهدم قواعد الدين الرسمى، وإنما يبدو حتى من القليل الذى بقى لنا منه هدى لمن لم يدخلوا فى دعوته (۱). أما أن عرضه لمذهب المانوية فى خلق العالم عرضا مطابقاً المذهب بطريقة منظمة أو بتلميحات موجزة يدخل فى نطاق الكتاب فذلك يتضح من الشدرة المتعلقة بجهنم (ص ٤٩؛ ص ١٠٥ من الترجمة) (۲)؛ ولكن الذى يسترعى النظر حقاً هو تلك الدقة التى بها يعرض ابن المقفع نظرته فى العالم وتلك الدرجة من الإيمان واليقين التى يكشف عنها فى كتابه، فهنا الركن الأساسى فى شخصية ابن المقفع العجيبة.

يتضبح من الشذرات الباقية أن شك ابن المقفع المعزوج بالسخرية في هذا الكتاب لا يوجد إلا في حجاجه ضد الإسلام؛ ولا يبدو لي شئ منه في

⁽۱) راجع ص ۱۶ س ۷ – ۸ (۲۷ – ۲۸ من الترجمة): «وقال في كتابه: زعم لبعض من دعا أن الذي دعاء إليه رجاؤه فيه الهوى»؛ فكأن الأمر يتعلق إذاً بدعوة حقيقية!

⁽٢) هكذا يفهمه كل من جويدى وبرچشتريسر، أما ليقى دلاقيدا فيفضل أن يفهم النص على أنه يشير إلى اعتقال أبناء النور في داخل الظلمات، وهذا رأى يؤيده تصحيح نيبرج، ونقاً لمخطوطة برلين للكلمة غير الواضحة: «أهل الأديان» ص ٤٩س ٢١، إذ أبدل بها: «أهل الأركان» (العناصر [الخمسة] المضيئة). ومع هذا فإني ألاحظ أن اتفاق الترجمة التي اقترحها ليقي دلاقيد في «الشرق الحديث» Oriento Moderno مع التفسير التالي لها على قيام الثالوث الثاني بعملية التحرير يبدو أنه لا يحسب تعليق، مع التفسير التالي لها على قيام الثالوث الثاني بعملية التحرير يبدو أنه لا يحسب حساباً لكون النص يقدم لنا جملة شرطية ذات انقصالين: «فإن كان الركيل حفظ السور فهذه أمانة... وإن لم يحفظه... كان السور كما لم يكن»، وهذان الانفصالان يمنعان من الترجمة المقترحة والتفسير المبنى عليها وبالجملة يبدو لي أن قراءة جويدى وتفسيره هما الأحسن.

الأقوال الموجزة الإيجابية المتعلقة بمذهب المانوية، تلك الأقوال التى يعرضها في دقة ويقين تام وغيرة دينية صادفة وبخاصة في حمده للنور (۱). لهذا أذكر أن يكون ابن المقفع قد استخدم المانوية، ذلك الدين الشائع في ذلك العصر وفي تلك البيئة، من أجل الطعن في الإسلام، دون أن يكون هو نفسه مؤمنا بها إيمانا صادقاً (۱)؛ فليس موقف الشك ما نلمحه هنا من معارضة دين بدين ونظرة في خلق العالم بنظرة أخرى، بل لا يمكن التحدث هنا عن عصبية قومية من جانب ابن المقفع الفارسي نحو المانوية، ذلك الدين العام أولاً وبالذات، الخالي من كل رابطة قومية ونزعة عصبية (۱). ولإيضاح تلك الظاهرة التي تبدو في كتابه هذا، ظاهرة إيمان ابن المقفع بالمانوية وهو

⁽۱) هذه النقطة تجمل موقف ابن المقفع مختلفاً كل الاختلاف عن موقف ابن الراوندى الملحد فإذا كانت أسلحة المهجوم على الإسلام واحدة في جوهرها لدى كليهما، كما بين هذا جويدي جيداً، ص يط — ص ك، فإنه بينما المهجوم عند الأول متلو بإيمان إيجابي، نجد أن ابن الراوندي — لو كان لنا أن نبدي حكماً على أساس ما يقوله خصومه عنه وعن مؤلفاته (إن كتاب دفضيحة المعتزلة، الذي رد عليه الخياط بكتاب والانتصار، يبدو أنه كان مجرد هجوم على المعتزلة بحسبانها هي الأخرى مبتدعة وملحدة، باسم شيعية معتدلة) — هو الملحد الحقيقي الذي يضع معرفته بالكلام في خدمة كل بدعة وكل دين ضد الإسلام.

⁽Y) كما يرى على العكس من هذا جويدى، ص يب، وص كج، الذى يخفف مع هذا مثل هذا التفسير، مشيراً إلى إمكان وجود عطف، جزئى على الأقل، من جانب ابن المقفع نحو مذهب المانوية.

⁽٣) قارن هـ. هـ. شيدر: والصورة الأولى لمذهب المانوية وتطورها»، في محاضرات مكتبة فاربورج، جدع، لييتسك سنة ١٩٢٧ حي ١٢٨.

H. H. Schäder: "Urform und Fortbildung des manichäischen Systems", in, Vorträge der Bibliothek Warburg.

الشاك، يجب علينا أن نعيد إلى الذاكرة طابع تلك الحركة كما كشفت عنه البحوث الحديثة التى أماطت الثام الأساطير الجامعة المعقدة حتى نفذت إلى أعماق أصولها، ناظرة إليها بحسبانها محاولة غنوصية هائلة لتفسير الكون والإنسان تفسيراً طبيعياً ومن ناحية الخلاص في بعض الأحيان على أساس أفكار يونانية عقلية مثل (الله)، (الهيولي)، (المقل)، (النفس) (۱). وأنا أدرك تمام الإدراك ما يجب على المرء من الاحتياط الضروري في افتراض أن مفكري العراق وأدباء قد امتد إليهم منهم هذا الأصل الجوهري لذهب المانوية والإيقان به. فمذهب المانوية لابد أن يكون قد فقد أصله المقلي الفلسفي البحت بتأثير انتشار الاساطير والرموز التي هي أقرب إلى تلك النفوس الساذجة البسيطة التي وجد عندها ملاذه في سيره نحو الشرق (۲).

⁽۱) هذا هو تفسير شيدر في البحث ألمهم المشار إليه أنفا، وهو بحث يقوم على نقد دقيق وسعة في المعرفة والمذهب (قارن أيضاً لشيدر نفسه: «الشرق وتراث الإغريق، في مجلة المخمارة القديمة Die Antike جمع المخمارة القديمة Die Antike جمع المخمارة القديمة المناب والمناب وا

⁽٣) من الطبيعى أن الأمر لم يعد أمر التحديث بعد عن «الغنوص الهلينى الشرقي» فيما يتعلق بالمانوية الصينية ولكننا هنا لا نزال في العراق، كعبة هذا الدين، بالقرب من نفوس معلومة بالحضارة أنشأت تتصل بالفلسفة اليونانية. وليس من المجازفة كثيراً القول بأن مذهب مانى في معناه الأعمق كان بالنسبة إلى الصفوة منهم مفهوما بدرجة كافية.

مدهشة، تلك الدقة التي بها استطاع وعرف أن يميط اللثام عن تلك الحلول التي اقترحها دماني، للمُعَمَّيات في كتابه (١)، فليس من شك في أن ذلك قد بدا لابن المقفع كنوع سام من الدين، دين استطاع أن يحل مسألة الشر في علاقته بالإله الخالق وهي المشكلة التي حيرت الأديان غير الثنوية؛ وأن يفسر مسألة حرية الإرادة تبعاً لنظرته في الكون (٢)، وأن يفرض أخلاقاً قوية عقلية؛ حتى استطاع بذلك كله أن يهدئ تلك الروح المعذبة المضطربة التي خلف لنا دباب برزويه، شاهداً عليها، ذلك الباب الذي إن لم يكن ابن المقفع قد ألقه كله فمن المحقق أنه تناوله بالتغيير والإضافة من عنده.

وهناك فرضان للتوفيق بين الشك المصريح الذى نراه شاملاً لكل الأديان المنزلة والذى يرن صداه فى التناظر ضد الإسلام، وبين إيمانه بأقوال المانوية. أول هذين الفرضين بسيط جداً ولعلة أقل احتمالاً من الناهية النفسية، وهو الذى قاله البيرونى عينه فى الفقرة التى تدل دلالة قاطعة على نسبة الفصل الشكوكى من دباب برزويه إلى ابن المقفع، فقد قال عن ابن المقفع إنه زاد باب برزويه «قاصداً تشكيك ضعيفى العقائد فى الدين وكسرهم للدعوة إلى مذهب المنانية». وهذا ممكن غير أنه قليل الاحتمال إذا ما اعتبرنا وضوح التعابير والخيالات التى استعملها فى ذلك وتأثيرها الذى يكون فى هذه الحالة ذا حَدين، أعنى أنه يصلح للإيجاب والسلب معاً؛ ولكن

⁽۱) ولا شك في أن تفسيراً للأسطورة الرمزية كان موجوداً أيضاً في كتاب ابن المقفع هذا، فيما يتعلق بإشارة القاسم (ص ٨ س ١٧ – ص ١٨) التي تقول بأن ابن المقفع كان يرى النور = الحكمة، الظلمة = الجهل، فنحن إذن قد صرنا خارج الأساطير البحتة، (٢) راجع فيما يتممل بهذا: شيدر، البحث المذكور، ص ١٠٢.

الأرجع عندى (ولو أن المسألة احتمالية فحسب، ما دامت تعورنا الأدلة التاريخية) هو أن ابن المقفع تطور من الشك العقلى الذي عبر عنه في دباب برزويه» إلى وحى الأسطورة أو اللوغوس الثنوى الذي وجدت فيه نفسه حل المسائل الأبدية؛ مع احتفاظه بما يقتضيه العقل ويؤمن به ويسمو الإيمان وصفائه أولاً وقبل كل شئ في حجاجه خد الإسلام كما هو في القرآن والذي كان ما يزال ساذجاً بسيطاً (١). ولعل تهمة الزندقة التي لم تنفصل عن اسم ابن المقفع قد دفعت المتأخرين مثل البيروني إلى تفسير هذه المقدمة للدعوة المانوية وتلك الصنفحات التي أملاها عليه شكه القديم بطريقة طبيعية صريحة بون أن يخفى وراء ذلك غرضاً آخر، وأرى أنه يجب رفض الاحتمال الثالث العكسى وأعنى به احتمال كون ابن المقفع قد تأدى من المانوية إلى الشك. وذلك لأن دين آبائه لم يكن المانوية وإنما كان المزدكية، بينما يبدى تعلقه بالمانوية دائماً مرتبطاً بنشاط ابن المقفع العقلى أى تطور نضوجه؛ بغض النظر عن أن المحتمل جداً في نظر من ينظر إلى المسألة معتمداً على معرفته بالظواهر الدينية التاريخية في ذلك العصر وفي تلك البيئة أن يكون التحول من الشك إلى الدين المخالف المضطهد الذي عاش عليه كثيرون من

⁽۱) يدلنا درد، القاسم على أن هجمات ابن المقفع تتجه خصوصاً إلى الأفكار التشبيهية التجسيمية التي لها أثارها في القرآن، والتي حاول المعتزلة أن يجعلوا همهم في تفسيرها وتبريرها. واتجه نقد ابن المقفع خصوصاً إلى فكرة «العدل» (راجع ۱۷، ۲۰، ۲۲، ۲۲، ۲۳، ۳۳، ۳۰ إلخ)، وكان من أحكم الطعنات التي توجه إلى الخصم الذي سيشعر حينئذ بأته طعن في الجراح المفتوحة وفي داخل نطاق مسألة «عدل الله» – ويمكن أن يقال إنه رد على الأقل كضرورة مبدأية – كان موقف ابن المقفع أقل بعداً مما يبدو في الظاهر من موقف معارضه المعتزلي (القاسم).

هؤلاء النفوس في حماسة وغيرة، لا العكس، فإن ذلك يوافق عصراً آخر وحضارة أخرى، ومن المؤكد أن ابن المقفع لم يمت لأنه زنديق، بل مات وهو زنديق - ، وستظل ذكرى إيمانه والمؤلف الذي فيه وصفه فاضحين ومثيرين لذلك البغض الديني الذي وصفه بمهارة وحذق وإن لم يكن هو نفسه خالياً منه.

هذا الموقف العقلى الذي وقفه ابن المقفع الذي يصل إلى المانوية مبتدئاً بالشك العقلى دون أن ينكر نقطة الابتداء نفسها، باقياً دائماً على كرهه الدين السائد في هذا العصر، يكشف لنا عن خلو كتبه كلها من التدين خلواً تاماً ويوضحه، وقد رأينا من قبل خلو «كليلة ودمنة» و «الأدب الكبير» من كل عنصر التدين الإسلامي والتقوى ولم نجده يؤكد إلا مطالب الأخلاق والمعماعة الإنسانية. ولسنا نستطيع أن نحكم على العنصر الشخصى في الشذرات المتناثرة المشكوك فيها من تراجمه الفارسية إلا قليلاً؛ غير أنه تتبدى حقاً من خلال كل مؤلفات هذه الشخصية نزعة إنسانية عامة أشار إليها برضوح عنده شيدر (۱)، مختلفة كل الاختلاف عن أشكال الأدب الإسلامي المتقدمة المختارة، والرواية الأدبية العربية الإسلامية التي لا تعنى بالناحية الشكلية من التاريخ الأدبي جاهلة غالبا وغير متهمة بقيمة الموضوع والعقلية والاتجاه الفكرى، هذه الرواية بينما تحتفظ لنا بذكرى طيبة عن

⁽۱) فى «مجلة الجمعية المشرقية الألمانية»، سلسلة جديدة جد ٧ (سنة ١٩٢٩) ص (١٩٢٩) من يقربه من ZDMG, n. s., VII (1929), LXXVIII ٧٨ الرجال رغبة شديدة فى العلم والتثقيف. وتلك هى النزعة الإنسانية العامة التى ظلت حية فى السنة المانوية».

براعته من ناحية الكتابة والأسلوب لم تك تأبه لأهمية هذه الشخصية ذات النهاية المحزنة والمتصل ذكراها بذكرى من عاصرها من الأدباء والشعراء المتهمين في عقيدتهم. تلك الذكرى التي نظر إليها المتأخرون في فزع ممزوج بالاحترام والإجلال. ولكن إذا كان الأصمعي العالم قد توقف في أن يلاحظ لدى ابن المقفع استخدام أداة التعريف مع كل وبعض (١)، ذلك الاستعمال الذي لا يقره، وإذا كان القاسم انتصر بسهولة في مسألة خلط ابن المقفع بين «العامين» و «العمين» (٢) الذي وجده في نثره، فمن الحق أن الروح الحديثة ترى في هذه الشخصية المعقدة العظيمة التي بزغت في أوائل العصير الذهبى للحضيارة الإسلامية والتي تكاد تختفي وراء هذا العمل الكامل (وهو ازدهار الحضارة)، الوسيط بين الحضارة الجديدة وبين القيم الخالدة للحضارات الشرقية الآفلة. ولابد أن يكون قد جمع بين اللذة العلمية التي كانت عند رجل مثل حنين بن اسحق وقسطاً ابن لوقا وبين قدرة فنية فائقة تحصل وتبحث، متشبعة بالبلاغة كما اقتضى ذلك العصر وتلك البيئة؛ وفوق ذلك كله ضمير حي حساس، وقلق خاص بالنفوس السامية النبيلة قد أملى عليه تلك الصنفحة المرة من «باب برزويه» وإضنافة «محاكمة دمنة»، واعتراف بقيمة الزهد بحسبانه تعففاً في كتاب «الأدب الكبير»، وأخيراً تناظر عنيف في دفاعه عن المانوية، أجل، لم يصلنا من تأليفه إلا جزء صغير مشوره ومبتور ومملوء بالمحن الباعثة على الرحمة والشفقة؛ ولكنا نرى حتى

⁽١) انظر في هذه المسألة: عباس إقبال ص ٢١، ٦٢.

⁽٢) الرد ص ١٠ س ١٧ وما بعده (ص ١٨ من الترجمة)

من خلال هذه البقايا المتهم فيها والتي عفى عليها الزمن، واحدة من تلك الشخصيات الفذة وأكاد أقول «الغريبة» التي يقدمها لنا تاريخ الشرق الأدبى والمدنى،

باب برزویه * ، فی کلیلة ودهنة ، لیاول کروس

تحدث جبرييلى فى مقالة عن ابن المقفع (۱) بالتفصيل عن «باب برزويه» وهل هو لابن المقفع المترجم العربى نفسه أم لا، وقد أجاب عن هذا السؤال متوسعاً فى براهين هرتل ونيلدكه، ومعتمداً خصوصاً على أقوال البيرونى (كتاب «الهند» طبع سخاو، ص ٧١ س ٨ – ١٣) التى نبه إليها أول من نبه عباس إقبال فقال: إن القطعة الوسطى، والتى ينتقد فيها الدين، من هذا الباب ترجع كلها إلى ابن المقفع الذى وضع قناعاً على عقيدته الإلحادية بأن أدخلها فى ترجمة برزويه انفسه، «والقطعة كلها بما فيها من جرأة فى التفكير، ومغزى لقصصها تهكمى لاذع، لا يمكن أن تكون قد كتبت وانتشرت باسم مؤلفها فى دوائر بلاط فارس الساسانية، ودينها الرسمى هو المزدكية؛ أو فى المجتمع الإسلامى فى القرن الثانى، لكن من المحتمل جداً أن عقلا يسوده الشك والتفكير كما كان عقل ابن المقفع قد أظهر فى هذه

^(*) نشر في «مجلة الدراسات الشرقية» RSO بالألمانية تحت عنوان: « حول ابن المقفع» جد ١٤ سنة ١٩٣٣، وقد ترجمنا الجزء الأول من هذا المقال في كتابنا «التراث اليونائي».

⁽١) انظر المقال السابق.

القطعة أراء ناسباً إياها إلى شخص أجنبى ووسط بعيد غريب، ولا يستطيع جبرييلى تحديد الدخيل على هذا الباب، لكنه يرى من المؤكد حقاً أن ابن المقفع هو الذي كتب الجزء الخاص بخلو معارفنا الدينية من اليقين وقيامها على أساس غير وطيد، وتناقض الأديان فيما بين بعضها البعض.

وبالنظر إلى ما يقوله البيروني أرى ممكناً أن يكون ابن المقفع قد أدخل على النص الذي أمامه أشياء من عنده، غير أني أرى أن في استطاعتي أن أجعل من المحتمل أنه كان بالنسخة الفهلوية أقوال شكوكية عن الأديان، جعلها ابن المقفع نقطة البدء لما أضافه.

يتحدث برزويه في مستهل هذا الباب عن الأديان، فيقول متحدثاً عن شبابه: «وكنت وجدت في الطب أن أفضل الأطباء من واظب على طبه، لا يبتغي إلا الآخرة، فرأيت أن أطلب الاشتغال بالطب ابتغاء الآخرة» («كليلة ودمنة»، طبع المطبعة الأميرية سنة ١٩٣١ ص ٧٥ س ١ –٣) فاشتغل بالطب، ولكن مهنة الطب لم ترضه وشك في قدرته على تخفيف آلام المرضي مع ما ناله من مكافأة كبيرة من الملوك، «فعدت إلى طلب الأديان والتماس العدل منها، فلم أجد عند أحد ممن كلمته جواباً فيما سائته عنها، ولم أر فيما كلموني به شيئاً يحق لي في عقلي أن أصدق به ولا أن أتبعه». فحاول أن يجد رضي نفسه في التزام دين آبائه وأجداده ولكنه أخفق. فرجع إلى طلب النسك (ص ٨٤) ورأى أن يقتصر «على عمل تشهد النفس أنه يوافق كل الأديان» (ص ٨٠)، وكان من بين ما دفعه إلى طلب النسك ما رآه من كل الأديان» (ص ٨٠)، وكان من بين ما دفعه إلى طلب النسك ما رآه من حين يكون جنيناً إلى أن يستوني أيام حياته؟» (ص ٨٥ – ٢٨)، وقد استغاد حين يكون جنيناً إلى أن يستوني أيام حياته؟» (ص ٨٥ – ٢٨)، وقد استغاد هذا من دراسة كتب الطب (الهندية). وأخيراً عزم على تعريف قومه بكتاب

الحكمة الهندى وأملل أن يصادف في باقى أيامه زمانا يصيب فيه دليلا على هداه وقواما لأمره (ص ٩١).

ومن هذا العرض يتبين انا أن النص الأصلى لباب برزويه قد تحدث عن الأديان، فالرجل الذي لا يرضيه الطب يلجأ أولاً إلى الأديان عسى أن يجد فيها عزاءه، ولا يمكن أن يقهم طريقة إلى النسك إلا بمروره بمرحلة الأديان الإيجابية ونقده لها، وعلى هذا فلابد أن يكون «باب برزويه» قد تكلم على نحو ما عن الأديان وكيف شك برزويه فيها،

وهذا الغرض يتحقق من ناحية أخرى اعتماداً على وثيقة هي إحدى هاتيك الوثائق القليلة التي حفظت لنا من عصر كسرى أنوشروان، ذلك العصر المهم في تاريخ التفكير في الشرق الأدنى، وأعنى بهذه الوثيقة كتاب «المنطق السرياني» لبولس الفارسي، وقد كتب في قصر كسرى، وأهدى إليه(۱)، ونص هذا الكتاب طبعه لاند I. P. N. Land في الكتاب عليه لاند الكتاب عليه الكتاب عليه لاند الكتاب عليه الكتاب عل

⁽١) انظر: و. ريت: «موجز في تاريخ الأدب السرياني»، لندن سنة ١٨٩٤ من ١٩٧ وما W. Wright: A short History of Syriac Literature (London يليها 1894), p. 122 f. وقد نسى بومشترك Baumstark في كتابه 1894), p. 122 f. وقد نسى بومشترك Baumstark في كتابه الفارسي. الفصل المتعلق ببواس الفارسي. عنوان الكتاب هو: «مقالة بواس الفارسي عن منطق أرسطو الفياسوف لكسري الملك». وأول عبارة بالكتاب تتضمن التقديم: «على كسري السعيد ملك الملوك وأفضل الناس، وأول عبارة بالكتاب تتضمن التقديم: «على كسري السعيد ملك الملوك وأفضل الناس، ريقول) بواس، عبدك، السلام»، ومن الجدير بالملاحظة أن الصفة «جرانا»، السعيد، هي ترجمة للقب أنوشروان، كما تفضل فنبهني الأستاذ هـ. هـ. شيدر. ولا أعلم أن هذا الكتاب قد بحث بالتفصيل من ناحية إيرانية (اللهم إلا ملاحظات نلدكه في كتابه الكتاب قد بحث بالتفصيل من ناحية إيرانية (اللهم إلا ملاحظات نلدكه في كتابه (Geschichte der Perser und Araber zur Zeit der (Sasaniden الكتاب سنتحدث عنها فيما بعد يلاحظ أنه يذكر غالباً ألفاظاً من الفارسية الرسطي المقدمة التي سنتحدث عنها فيما بعد يلاحظ أنه يذكر غالباً ألفاظاً من الفارسية الرسطي كامئة في باب البحوث اللفظية.

(أخبار سريانية) Syriaca IV (Leiden 1875) أخبار سريانية) ff. 1 - 32 (أخبار سريانية) Syriaca IV (Leiden 1875) نص الكتاب ترجمة لاتينية (ff. 1 - 30) ثم شرح موجز (ff. 1 - 30). كان رينان أول من اعترف بقيمة هذا النص، فترجم مقدمته التي تعنينا كثيراً هنا في رسالته Commentatio historia (Paris 1852) ص ۲۲ - ۱۹ (في تاريخ الفلسفة المشائية عند السريان، طبع باريس سنة ۱۸۵۲).

ولا يكاد يعرف عن صاحب هذا الكتاب إلا ما هو موجود في عنوان المخطوطة وتوقيعها، ففي هذا التوقيع يُذكر أنه من ديرشر (١)، ويقول ابن العبرى (١) الذي عرف الكتاب إنه برز في علوم الفلسفة كما برز في علوم الدين وكان يصبو إلى أن يصبح مطرانا لفارس فلما تحطم أمله صار منجماً.

ومقدمة كتاب المنطق هذا مقدمة فى مدح الفلسفة. فهى عند بولس أرفع علم يمكن للإنسان تحصيله، ودرجة اليقين فيها أكبر مما فى العلوم الأخرى جميعها، ومن بعد يتحدث بولس عن التعاريف المختلفة للفلسفة كما كان يفعل شراح أرسطو الإسكندرانيون، ويستشهد بثلاث آيات من الكتاب المقدس (سفر الأمثال: أصحاح ٨ آية ١٩: سفر الجامعة: أصحاح ٢ آية

⁽۱) ديرشر (أو ديريشر؟ راجع لاند، الموضع المذكور ص ٩٩) هي القراءة المنحيحة بدلا مما يقوله لاند، كتصحيف الكلمة ريو أردشير أو ريف أردشير، وهي محل إقامة مطران فارس أو صورة موجزة لهذا الاسم (قارن «ريشهره العربية و «ريشير» الأرمنية). راجع ج. ب. شابو في كتابه Chabot: Synodicon Orientale (المجامع الدينية الشرقية) ص ٢٧، ص ١٤٧. هذه الشرقية) ص ٢٧، ص ١٤٧. هذه الملاحظات أرسلها إلى الأستاذ هـ. هـ. شيدر.

⁽۲) التاريخ الديني جـ ۱۲ ص ۱۲ Chron Eccles کر (۲)

١٤؛ الرسالة الأولى إلى أهل كورنتوس،: أصحاح ١٣ آية ١٧) لبيان سمو الفلسفة على كل ضرب آخر من ضروب المعرفة، وقد عنى المؤلف على وجه التخصيص بتحديد الفارق بين العلم والإيمان فهو يقول إن المعرفة الدينية معرفة ظنية؛ ولهذا كانت المذاهب الدينية في تناقض بعضها مع بعض، وهذا يفضى به إلى هذه النتيجة وهي أن العلم (الفلسفي) أسمى وأرفع من الإيمان.

فكأنه إذا يتحدث عن خلو المعرفة الدينية من اليقين على نحو مشابه لما ورد في «باب برزويه»، وقبل أن أقوم ببيان أهمية هذه القطعة، أود أن أضع كلاً من الجزأين المتشابهين المتناظرين من برزويه (١) وبواس الواحد بجانب الآخر،

بسرزويسه

بولس الفارسي

(طبع لاند ص ۲۰ س ۲ وما يليه)

الإنسان إما أن يبعث عن المعرفة بنفسه فيجدها، وإما أن يتلقاها عن غيره، وهذا يكون إما بأن يوصل غيره، وهذا يكون إما بأن يوصل إنسان المعرفة إلى الآخر، أو يبلغها الناس على صورة رسالة بحسبانها أتيه من جوهر روحى (٢)، ولكن من

«وجدت الأديان والملل كثيرة: من أقوام ورثوها عن آبائهم، وأخرين خائفين مكرهين عليها، وأخرين يبتفون بها الدنيا ومنزلتها ومعيشتها، وكلهم يزعم أنه على صواب وهدى، وأن من خالفه على

⁽۱) هذه القطعة غير موجودة بالطبعات المصرية كلها. ولكنها موجودة في طبعة لويس شيخو ببيروت سنة ١٩٠٥ ص ٣٣ - ٣٤ والمؤلف قد أوردها نقلا عن ترجعة نلدكه الألمانية.

⁽٢) (يرافنا دين منه فشنطايه من برنشا لبرنشاه متيبل ومنه انشين بشليحوتا كامه دمن

الجلى أنهما يتنازعان ويناقض كل منهما الآخر، قهناك من يقولون إنه لا يوجد غير إله واحد، ومن يقولون إنه أنه غير واحد؛ ثم من يقولون إنه شامل للأضداد ومن ينكرون ذلك؛ ثم من يقولون إنه قادر على كل شئ (۱) كل شئ شم من يقولون إنه خالق كل شئ شم من يقولون إنه خالق الكون وكل ما فيه، ومن يحسبون إنه لا يتأتى أن يكون خالقاً لكل شئ لا يتأتى أن يكون خالقاً لكل شئ العدم، ومن يقولون إن العالم خلق من العيولى؛ ثم من يقولون إنه خلقه من الهيولى؛ ثم من يقولون إن العالم خلق من الهيولى؛ ثم من يقولون إن العالم غلق من غير ذلك؛ ثم من يقولون إن يقولون إن علون العالم غير ذلك؛ ثم من يقولون إن يقولون إن العالم غير ذلك؛ ثم من يقولون إن يقولون إن العالم غير ذلك؛ ثم من يقولون إن يقولون إن العالم غير ذلك؛ ثم من يقولون إن يقولون إن

ضلالة بخطأ، والاختلاف بينهم في أمر الخلق ومبتدأ الأمر ومنتهاه وما سوى ذلك شديد، وكل على كل مرّر، وله عدى معيب، قرأيت أن أواظب علماء أهل كل ملة ورؤساءهم، أو أنظر فيما يصفون ويعرضون، لعلى أعسرف بذلك الحق من والزمه على ثقة ويقين، غير مصدق بما لا أعرف، ولا تابع ما لا أعقل، فقعلت ذلك وسألت تابع ما لا أعقل، فقعلت ذلك وسألت ونظرت فلم أجد من أولئك أحداً إلا يريد في مدح دينه، وذم دين من يريد في مدح دينه، وذم دين من غالفه، فاستبان لي أنهم بالهوى يصتجون وبه يتكلمون، لا بالعدل، ولم يصتجون وبه يتكلمون، لا بالعدل، ولم أجد عند أحد منهم في ذلك صفة

متيدعنا امدو). راجع فيما يتعلق بالعبارة (متيدعنا) أى «كائنات روحية هي الملائكة»، بينه وسمت ص ٢٦ه Payne - Simth (معورتا متيدعنيتا) بينه وسمت ص ٢٦ه المعلما ترجمة للكلمة اليونانية (معقولات). وقد شك لاند في أن يكون النص صحيحاً فترجم العبارة هكذا: Discipilinae vero pars simpliciter ab: النص صحيحاً فترجم العبارة هكذا: homine ad hominem traitur; partem eius nonnulli argumen-

في شئ كبير من التصرف (الكتاب المذكرر ٢١) على النحر الآتي:
Magisterium rursus duplex est: unum simpliciter ab homine
ad hominem defertur; alterum ab hominibus illustribus (!),
apostulatu praedicatur.

⁽١) احذف (و) قبل (دبكلمدم).

⁽٢) في الأصل: (أكار) لعلها كما يرى لاند: (القر)

⁽٣) أكمل النص كما يرى لاند هكذا: (وايه).

تكون عدلا وصدقاً يعرفها نو [في الإنسان مختار، ومن ينقضون ذلك. الأصلط المطبوع: نوى] العقل وهناك غير هذا، الشئ الكثير ويرضى بها»،

يقولون به ويفردون له مكانا في سننهم التي يتضبح منها كيف تتناقض وينازع بعضها الآخر. لهذا ليس في وسعنا أن نأخذ بهذه المذاهب، وأن نؤمن بها بل لا يمكن أن نأخذ بالواحدة دون الأخرى، أو أن نختار هذه ونهمل تلك (١). لذلك كنا في حاجة إلى المعرفة الواضحة التى بها تؤمن بالواحد ونطرح الباقي، بيد أنه لا يوجد دليل بين على هذا، ولهذا كانت هذه المذاهب نتجه إلى الإيمان كما تتجه إلى العلم، أما العلم قموضيوعه ما هو قريب واضبح معترف به، أما الإيمان قموضوعه ما هو بعيد خفى لا يدرك بالنظر، الأول لا شك فيه، والثاني يداخله الشك. وكل شك يولد الشقاق، بينما عدم الشك يوجب الاتفاق، ولهذا كان العلم أقوى (٢)

⁽۱) أخطأ رينان ولاند فهم معنى هذه العبارة، فأضافا بعد (ارا) كلمة (الا) محذوفة، ولذا "nec quidquam igitur nobis nisi (!) ut alterum فإن لاند يترجمها مكذا: accipiamus alterum relinquamus etc.

⁽٢) سقطت هذه الكلمة من المخطوطة.

من الإيمان، وكان أحدهما أفضل من الآخر، لأن المؤمنين حينما يخوضون في مسائل الإيمان يسلبون المعلم حجج دفاعه بقولهم: هما نؤمن الآن به سنعلمه فيما بعد».

والصلة بين هاتين المقدمتين (مقدمة بولس الفارسى وباب برزويه) واضحة كل الوضوح، ففيهما يتخذ تناقض المذاهب الدينية فيما بينها وبين بعضها، دليلا على أن المعرفة الدينية غير يقينية، وهذا التناقض يُوضِّح في بعض الأحيان بنفس الأمثلة، وهما يشيران كذلك مرتين، ولو بطريقة مختلفة بعض الشئ، إلى أن المعرفة الدينية مرتبطة بالعادة المتبعة والسنة،

وقد حاول لاند Land في شروحه (الكتاب المذكور ص ١٠٤ وما يتلوها) أن يبرهن على أن المذاهب التي ذكرها بولس الفارسي هي مذاهب المدارس الفلسفية اليونانية، وقدم وثائق مفيدة خاصة ببعض هذه المذاهب من كتب الفلسفة اليونانية، ولكننا إذا نظرنا من هذه الناحية انحرفنا عن قصد المؤلف الذي أراد أن يعارض الفلسفة القائمة على البحث المستقل بالإيمان الذي منشؤه السنة ورسالة الرسل. لذا يحاول المرء عبثاً أن يجد في كتب المتأخرين من الشراح الأقدمين تُبتاً لمتناقضات المذاهب الدينية مشابها الذي ورد في كلام بولس، ومن جهة أخرى لم يسمع بأن نصرانيا فسطوريا قال بمثل الأفكار التي قال بها بولس الفارسي.

والجو الذي كان لمثل هذه الأفكار أن يعبر عنها فيه وأن تجد لها به صدى أولى بنا أن نبحث عنه في قصر كسرى أنوشروان الملك المستنير، وعندنا من الوثائق الكثير الذي يدل على ما كان للبحث الحر من مكانة في نفس هذا السلطان الساساني العظيم. ويكنيني أن أذكر هنا أن مدرسة الطب العليا بُجنديشاپور لم تبلغ أول ازدهارها العظيم إلا في أيامه وأنه رحب بالفلاسفة البونانيين الذين طردهم يُستنيان من أثينا سنة ٢٩٥. وحتى

إذا لم نذهب إلى حد الوثوق برواية أجانياس الإسكالائي Scholasticus التي تقول إن الملك نفسه كان أفلاطونيا وأنه أمر بترجمة كتب أفلاطون وأرسطو إلى الفارسية الوسطى، فإنه يكفى دلالة على عنايته بالعلم أنه جعل مسن شروط معاهدة الصلح بينه وبين يستنيان رجوع الفالاسفة المذكوريان إلى أوطانهم سالمين. ومن بين هاؤلاء يرسكيانس Priscianus الذي حفظ لنا من مؤلفاته مختصر لاتيني من كتابه الذي أهداه إلى كسرى واسمة Solutiones de quibus dubitavit (أي الإجابات على ما شك فيه خسرو ملك الفرس) وكانت تدور في مجلسه مناظرات دينية. (٢)

كان بواس وبرزويه في قصر أنوشروان، فإذا تشابهت أقوالهما في الأديان، فإن ذلك علامة من علامات الروح التي سادت بلاط الملك المستنير، ومما يجدر ملاحظته أن بولس الفارسي لا ينكر المسيحية في مقدمته وأنه يسوق شواهد على أقواله من الكتاب المقدس، ولكنه يخفي أصلها دائماً. وقد وصل في أحد هذه الشواهد وهو: «الحكيم عيناه في رأسه، أما الجاهل فيسلك في الظلام» (سفر الجامعة: أصحاح ٢ آية ١٤٤) إلى حد أنه ينسبه إلى فيلسوف (٢)، وكل أقواله مطبوعة بطابع قصر الملك.

Supplementum Aristotelicum, Bd. I, انى I. Bywater طبعة بيوتر (۱) عليمة بيوتر 2, Berlin 1886.

انظر تاریخ الفرس والعرب أیسام آل ساسان تألیف تلسکه ص (۲) Th. Nöldeke, Geschichte der Perser und Araber zur Zeit der Sasaniden p. 161 f.; Land, op. وكتاب لاند المذكور آنفا ص ۹۹ وما بعدها cit. G. P. 99. f.; E. Renan op. cit. p. 16 ff.; E. G. Browne, Arbian Medecine العربي) طبعة كمبردج ص ۹۹ ومابعدها (Cambridge, 1921), p.91 f.

⁽٣) النص ص ١ س ٢٥ هو: (شفير مدين هي دمن حد من فيلسوف انامرت).

وعلى الرغم من هذه المشابهة فلا يخلق بنا أن تنسى ما بين بولس الفارسى وبرزويه من فروق، فليس بفارق بينهم أن يكون بولس الفارسى قد توجه إلى ملك بينما يكتب بزويه للقارئ المثقف، ولكن الفارق الإنسانى بين كلا الرجلين كبير. فليس هناك من صلة بين بولس، ممثل الفلسفة الغربية، وبين برزويه الذي عكف على النسك البوذي، يرى الأول أن العلم أعظم خير للإنسان، بينما يضرب الثانى صفحاً عن العلم ويجد العون في الأخلاق الطاهرة. بل إن وجهتى نظرهما نحو الأديان على الرغم من تشابه ألفاظهما مختلفتان جوهريا: فبولس يرى أن المعرفة الدينية لا يمكن أن تستغنى عن الفلسفة وان يجد الدين ما يبرر وجوده إلا إذا اتحد بها! أما برزويه فقد الحرح الأديان وابتعد عنها.

وأهمية بلاد الفرس في تاريخ الفكر أنها كانت أولا وقبل كل شي معبراً بين الفرب والشرق، ففي جُنْديشاپور وفي مدارس فارسية عليا أخرى التقت النظريات اليونانية بالنظريات الهندية، ولقحت كل منهما الأخرى، وبواس الفارسي وبرزويه أوضع مثال لهذا.

لقد اعتدنا أن ننظر إلى المانوية وحدها وما تفرع عنها من تيارات بحسبانها ممثلة للاتجاهات التنويرية في الشرق، وكان هذا هو السبب الذي حمل نلدكه ومن بعده جبرييلي على أن ينسبا كل الجزء الذي به نقد الأديان من باب برزويه إلى المترجم العربي، ابن المقفع، الذي كان يبطن المانوية (١),

ولكن بحثنا هذا قد أثبت أن المثقفين في عصر أنوشران كانوا أبعد ما يكونون عن اليقين الديني والإيمان المخلص، وأن أقوالاً مثل التي قال بها برزويه كان لها نظائرها في كتاب واحد ممن عاصروه.

⁽١) كما ذكرت من قبل ص ١٤ أرى الآن أيضاً من المحتمل أن يكون ابن المقفع قد توسع في أقوال برزويه. والدليل على أنه ينتظر من ابن المقفع أن يقول بمثل هذه الآراء الحرة هو ما يقوله نلدكه في الكتاب المذكور ص ٣ عن حلم الملك كيد.

تعليقات صغيرة على ابن المقفع وابنه • الكركو ألفونسو نكينو

دعانى ما نشره الأستاذ ف. جُبرييلى (مؤلفات ابن المقفع، المجلد الثالث عشر، سنة ١٩٣٧ ص ١٩٧ – ٢٤٧) والأستاذ كروس (حول ابن المقفع، المجلد الرابع عشر سنة ١٩٣٣ ص ١ – ٢) في هذه المجلة إلى طبع بعض تعليقات أخرى صغيرة جمعتها عُرضاً منذ عهد بعيد أقدمها هنا كمواد أولية بسيطة يستطيع غيرى أن يستخدمها.

(۱) نستطيع بواسطة دمعارضات القرآن، وعنوان: الدرة اليتيمة (۱) وبوساطة مسائل مشابهة أن نفسر فقرة القاضى الشهير أبى بكر محمد بن الطيب الباقلاني الأشعري (المتوفى سنة ۲۰۲ هـ) في كتاب دإعجاز القرآن،

^(*) نشرت فى «مجلة الدراسات الشرقية» RSO بالإيطالية جد ١٢٠ ص ١٣٠ (*) Carlo. A. Nallino: Noterelle su Ibn al - Mo رهاك عنوانها فى الأصل: qaffa, esuo figlio.

⁽۱) لو كان ما يقوله ابن خلكان في حياة الحلاج (برقم ۱۸۱، الجزء الأول ص ۱۲۰ طبع استنظد= رقم ۱۸۱ من الطبعة المصرية) صحيحاً، فإن عنوان: «الدرة اليتيمة» قد استعمله الأصمعي من قبل،

(طبعة القاهرة سنة ١٣١٥ ص ١٨= طبعة القاهرة سنة ١٣١٨ بهامش كتاب «الاتقان» للسيوطى الجزء الأول ص ٤٩ - ٥٠= طبعة القاهرة سنة ١٣٤٩ ص ٥٠):

«وقد ادعى قوم أن ابن المقفع عارض القرآن. وإنما فزعوا إلى «الدرة اليتيمة» وهما كتابان أحدهما يتضمن حكما منقولة توجد عند حكماء كل أمة مذكورة بالفضل فليس فيها شئ بديع من لفظ ولا معنى. والآخر في شئ من الديانات، وقد تهوس فيه بما لا يخفي على متأمل. وكتابه الذي بيناه في الحكم منسوج من كتاب بزرجمهر في الحكمة؛ فأى صنع له في ذلك وأي فضيلة حازها فيما جاء به؟! وبعد فليس يوجد له كتاب يدعى مدع أنه عارض فيه القرآن. بل يزعمون أنه اشتغل بذلك مدة ثم مزق ما جمع واستحيا لنفسه من إظهاره. فإن كان كذلك فقد أصاب وأبصر القصد. ولا يمتنع أن يشتبه عليه الحال في الابتداء، ثم يلوح له رشده، ويتبين له أمره، وينكشف له عجزه؛ ولو كان بقي على اشتباه الحال عليه، لم يخف علينا ويخم غفلته ولم يشتبه لدينا وجه شبهته».

(۲) وفي كتاب «المعلّمين» للجاحظ المحفوظ في المختارات الجاحظية لعبيد الله بن حسان («كتاب الفصول المختارة»، بهامش كتاب «الكامل» للمبرد طبع مصر سنة ۱۳۲۲ - ۱۳۲۷، الجزء الأول ص ۳۲ – ۳۳) مانصه:

«ومن المعلمين ثم من البلغاء المتأدبين، عبد الله بن المقفع، ويكنى أبا عمرو، وكان يتولى لآل الأهتم؛ وكان مقدماً في بلاغة اللسان والقلم والترجمة واختراع المعانى وابتداع السير؛ وكان جواداً فارسها جميلاً؛ وكان إذا شاء

أن يقول الشعر قاله (١)؛ وكان يتعاطى الكلام ولم يكن يحسن منه لا قليلا ولا كثيراً؛ وكان ضابطاً لحكايات المقالات ولا يعرف من أين عز المف (هكذا!) (٢) ووثق الواثق، وإذا أردت أن تعتبر ذلك إن كنت من خلص المتكلمين ومن الناظرين، فاعتبر ذلك بأن تنظر في آخر رسالته الهاشمية: فإنك تجده جيد الحكاية لدعوى القوم ردئ المدخل في مواضع الطعن عليهم، وقد يكون الرجل يحسن الصنف والصنفين من العلم فيظن بنفسه عند ذلك أنه لا يحمل عقله على شئ إلا بعد به فيه، كالذي اعترى الخليل بن أحمد بعد إحسانه في النحو والعروض أن ادعى العلم بالكلام وبأوزان الأغاني فخرج من الجهل إلى مقدار لا يبلغه إلا بخذلان الله تعالى».

وهذه الفقرة ترجمها إلى الإنجليزية هارتقع هرشفلد Hirschfeld في دمجلد في مقالات الجاحظ (في دمجلد في الدراسات الشرقية مقدم إلى إدورد برون»، كمبردج سنة ١٩٢٢) ص ٢٠٧،

⁽۱) يظهر أن هذا القول مناقض لما يقوله الجاحظ في مكان آخر، في كتاب دالبيان والتبيين» (طبع القاهرة سنة ١٣١١ – ١٣ الجزء الأول ص ٨٥ س ٦ – ٤ من أسفل= طبعة محب الدين الخطيب، القاهرة ٢٣٢١ ج ١ ص ١١٦ في أسفل= طبعة حسن السندوبي، القاهرة سنة ١٣٤٥ (سنة ١٩٢١) الجزء الأول ص ١٥١ في الوسط):

دوكان عبد الحميد الأكبر وابن المقفع مع بلاغة أقلامهما وألسنتهما لا يستطيعان من الشعر إلا مالا يذكر مثله، وقيل لابن المقفع في ذلك فقال: الذي أرضاه لا يجيئني (الطبعة الأولى: يجيبني) والذي يجيئني لا أرضاه..ه، وأحد تعريفاته للبلاغة موجود في نفس الكتاب الجزء الأول ص ٤١، ٥٠= ج ١ ص ١٤ س ٢ - ١٠ (و ص ٢٥) من طبعة سنة ١٣٢٠= ج١ ص ١٥ (و ٢٠) من طبعة سنة ١٣٤٥.

⁽٢) لعل المنواب: غر المغتر.

من مخطوط بالمتحف البريطانى دون أن يعرف الطبعة المصرية؛ ومع ذلك فأرى من المفيد أن أشير في التعليقات إلى ترجمته التي ليست صحيحة دائماً، والتي ربعا تدل على بعض تغييرات في النص (١).

(٣) والكاتب الأنداسى الشهير يوسف بن عبد البر (توفى سنة ٣٦٤ هـ) فى كتاب دجامع بيان العلم وفضله، (طبعة القاهرة سنة ١٣٤٦ ج. ٢ ص ٣٣، الفقرة الآتية التى نقلها كلها أحمد بن عمر المحمصانى البيروتى فى كتابه المختصر، طبعة القاهرة سنة ١٣٢٠ ص ١١٣ فى دباب معرفة أصول العلم»):

«ومن فصل لابن المقفع في اليتيمة قال: ولعمرى إن لقولهم ليس الدين خصومة أصلاً يثبته، وصدقوا ما الدين بخصومة؛ ولو كان خصومة لكان موكولا إلى الناس يثبتونه بأراثهم وظنهم، وكل موكول إلى الناس رهينة ضياع، وما ينقم على أهل البدع إلا أنهم اتخذوا الدين رأيا؛ وليس الرأى ثقة ولا حتماً، ولم يجاوز الرأى منزلة الشك والظن إلا قريبا، ولم يبلغ أن يكون يقينا ولا ثبتا، ولستم سامعين أحداً يقول لأمر قد استيقنه وعلمه: أرى أنه كذا وكذا، فلا أجد أحداً أشد استخفافاً بدينه ممن اتخذ رأيه ورأى الرجال دينا مفروضاً».

(٤) يذكر ابن بابويه القُمِّي الشيعي (المتوفي سنة ٣٧١ هـ) في

⁽۱) نلاحظ على ترجمة هرشفلد أنه يخطئ فى فهم بعض الكلمات العربية المسطلح عليها مثل لفظ «مقالات» بمعنى مذاهب فى مصطلح أهل الكلام، ولكن هرشفلد يفهمه بمعنى أقوال.

كتاب «التوحيد» (طبعة بمباى، طبع حجر سنة ١٣٢١ ص ١١٤ في نهايتها إلى ص ١١٧ في باب القدرة) رواية (إسنادها: محمد بن على ماجيلويه عن عمه محمد بن أبى القاسم عن أحمد بن محمد بن خالد عن محمد بن على الكوفي عن عبد الرحمن بن محمد بن أبي هاشم عن أحمد بن محسن الميثمى عن أبى منصور المتطبب عن راو مجهول) قال: كان ابن أبي العوجاء وابن المقفع يلاحظان الجمع الذي كان يقوم بالطواف حول الكعبة؛ فقال ابن المقفع إلى أصبحابه: لا واحد من هؤلاء يستحق اسم الإنسانية، إلا هذا الشيخ الجالس (وأشار إلى جعفر بن محمد)، أما الباقى فرعاع وبهائم، فقام ابن أبى العوجاء إلى الشيخ وتحدث معه ثم رجع إلى صاحبيه وقال: «ما هذا ببشر! وإن كان في الدنيا روحاني يتجسد إذا شاء ظاهراً، ويتروح إذا شاء باطنا فهو هذا»، ويظهر أنه حينما اقترب من الشيخ واصبحا منفردين قال الشبيخ له أولاً: «لو كان الأمر كما يقول هؤلاء (وأشار إلى الجمع القائم بالطواف) - وهو حقاً كما يقولون - نجا هؤلاء وعطبتم؛ أما إذا انعكس الحال وكان على ما تقولون - وهو ليس كما تقول - فأنتم وإياهم سواء»، حينتذ سأله ابن أبي العوجاء: « رحمك الله أيها الشيخ! أي شئ نقوله نحن وأى شئ يقولونه هم؟ ما نؤمن به وما به يؤمنون واحد»، فأجاب جعفر: أنى لما تقول أن يكون كما يقولون؟! هم يقولون بالمعاد والوعد والوعيد وأن للسماء إلها وبها عمرانا بينما تزعمون أن السماء خراب وليس بها أحد، حينئذ أجاب ابن أبي العوجاء: لو كان الأمر كما تقول، فما منع الله من الظهور لجميع خلقه ودعوتهم إلى عبادته حتى لا يصبح اثنان منهم

على خلاف؟ لماذا اختفى عنهم ومع ذلك أرسل إليهم رسلاً؟ لو كان قد ظهر بذاته لهم لكان ذلك أسهل إلى الاعتقاد به، فأجاب جعفر: «كيف اختفى عنك من أظهر قدرته في نفسك أنت وفي نمائك؟ وكان جواباً بليغاً حتى قال ابن أبى العوجاء لصاحبيه: وظل يحصى لى قدرة الله التى في نفسى والتى لم أستطع رفضها حتى ظننت أن الله قد نزل بينه وبيني.

- (ه) وفي «أمالي» السيد المرتضى (المتوفى سنة ٢٣٠) أو «غرر الفرائد ودرر القلائد» (طبعة القاهرة سنة ٢٣٠٥= سنة ١٩٠٧ المجلس التاسع، الجزء الأول ص ٨٩ س ٣ و ص ٩٣ في نهايتها إلى ٩٥ س ١٧) قصمص ونوادر تتفق في أجزاء منها مع ما يذكر ابن خلكان برقم ١٨٠ و ٢١٩ من طبعة فستنفلد= ١٨١، ٢٠٠ من الطبعة المصرية. وهذا هو مصدر عبد القادر بن عمر البغدادي (المتوفى سنة ١٠٩٣) في «خزانة الأدب» (طبعة بولاق سنة ١٢٩٩) في «خزانة الأدب» (طبعة بولاق سنة ١٢٩٩ جـ ٣ ص ٥٥٤ ٤٠٠) وهو يذكر اسم المرتضى، ولكنه يختصر كلامه ويحذف منه الإسناد.
- (٦) وقد حكم على «الدرة اليتيمة» من الناحية اللغوية حينما طبعت اللمرة الأولى إبراهيم اليازجي الذي يعدّها في الأسلوب أقل من «كليلة ودمنة» بكثير، وهذا راجع في بعض الأحيان إلى المخطوط الذي وصلنا، وهذا الحكم موجود في «مختارات المنفلوطي» الجزء الأول (طبعة القاهرة سنة ١٣٢٠=١٩١٢) ص ١٨٤ ١٩٠١.
- (٧) أما ما كتبه عثمان الكُعباك: «ابن المقفع وديانته» في «نشرة الجمعية الخلدونية» سنة ١٩٣٠، تونس ص ٥٣ ٦٣ فلا قيمة له؛ وهو لم يعرف كتاب الأستاذ م، جويدي،

(٨) أما فيما يتعلق بالكتب المنطقية التي ترجمها محمد بن عبد الله بن المقفع وباستعمال لفظ عين بمعنى جوهر فالفقرة الآتية مهمة وهي لابي عبد الله محمد بن محمد بن يوسف الخوارزمي في كتاب دمفاتيح العلوم، (طبعة ج. فان فلوتن في لَيدن سنة ١٨٩٥ وهذا الكتاب ألف ما بين سنة ١٣٦٥، ١٨٣، مس ١٤٢١ وكل المخطوطات متفقة في حذف: «محمد بن»: «ريستمنى عبد الله بن المقفع الجوهر دعينا»، وكذلك سمى عامة المقولات وسائر ما يذكر في فصول هذا الباب بأسماء اطرحها أهل الصناعة فتركت ذكرها وبينت ما هو مشهور فيما بينهم». ونستطيع أن نضيف إلى ملاحظة الأستاذ كروس القيمة فيما يتعلق باستعمال لفظ «عين» بمعنى جوهر في الكتب غير الفلسفية وبخاصة في كتب الكلام والتصوف أن الفقهاء يستعملونه أيضاً، فمثلاً أبو اسحق الشيرازي (المتوفى سنة ٢٧١ هـ) في يستعملونه أيضاً، فمثلاً أبو اسحق الشيرازي (المتوفى سنة ٢٧١ هـ) في البيع الباطل والبيع الصحيح يقول: الأعيان ضربان: نَجِس وطاهر (١).

ويظهر لى أن الأستاذ كروس يغالى في استنتاجه من كون محمد بن عبد الله بن المقفع قد استعمل لفظ عين بدلاً من اللفظ الفارسي المعرب

⁽۱) ومن المعانى الشائعة فى لغة التشريع الفظ عين معنى الشئ المعين الشخص كما يتبين من المادة ١٥٩ من «المجلة العثمانية» فى تعريفها له، فى أسفل النصوص القديمة: «العين الشئ المعين المشخص كبيت وحصان وكرسى وصرة حنطة وصرة دراهم حاضرتين فكلها من الأعيان». وهذا هو نفس المعنى الذى نجده فى المصطلحات النحوية حينما يأتى اسم العين (أو اسم الذات) أى الاسم الدأل على شئ مشخص أو كائن حقيقى فى مقابل اسم المعنى أو الاسم الدال على فكرة أو معنى مجرد.

جوهر لترجمة إحدى المقولات الأرسطية سابقة الذكر أن هذا دليل على أنه استخدم الأصل اليوناني لا الفهلوى. فمن المحتمل أن يكون محمد قد تعلق باستعمال المتكلمين الأوائل الذين خصيصوا لفظ جوهر للجوهر الفرد البسيط أعنى الذرة واستعملوا لفظ عين للجوهر الناشئ عن اجتماع ذرات من نوع واحد أو حتى من أنواع مختلفة. ومن هنا يفهم أن المقولة الأرسطية سابقة الذكر لا يمكن أن تكون جوهراً (۱).

⁽۱) وأختم القول بملاحظة صغيرة بمناسبة اسم خليل مردّم الذي يذكره ق. جبريبلي ص ١٩٧ و ٢٢٨و تعليق ه ص ٢٤٥. وهذا الاسم يجب أن ينطق مردّم وهو اسم عائلة مشهورة بدمشق منها طائفة أسماؤها على وزن مَفعَل (وفي لهجة أهل البادية: مِفعَل) وهي أسماء شائعة في سوريا فيها اختلطت أوزان مَفعَل ومُفعَل ومُفعَل عرفين: مثل متظهر؛ مَسْعد؛ مَرْصد؛ مَدْلج؛ مِفلح؛ مِحجم؛ مِنْعل؛ مصلط وغير ذلك

أوج الإلحساد

ابن الراوندي. لياول كروس

الإهداء

إلى هد. هد. شبيدر إجلالا واعترافاً بالجميل

۱ – مقدمة ۲ – النص ۳ – شذرات «كتاب الزمرد» ٤ – تأليف الكتاب ه – تحليل ما فيه ٦ – «كتاب الزمرد» ودفاع الكندى ٧ – البراهمة في «كتاب الزمرد» Λ – تأريخ الرد ٩ – تحليل الرد ١٠ – من حياة ابن الراوندى

-1-

مقسدمة

تتجه الدراسات الإسلامية في عناية شديدة إلى بحث القرنين الثالث والرابع؛ هذين القرنين اللذين كان فيهما طابع الرجل الإسلامي ما يُزال في

^(*) نشرت هذه المقالة باللغة الألمانية «في مجلة الدراسات الشرقية» RSO ، المجلد رقم Beiträge zur isamischen Ketzer - geschich- نحت عنوان:-۱۹۲٤) ١٤

تطور تتنازعُه القرى المتعارضةُ الطبعه بطأبعها الخاص، وإدراكُ هذه الاتجاهات، وتقريرُ العراملِ الفعالة الخارجية والمقاومات الشديدة التي أثارتها هذه العوامل، كلُّ هذا سيكون الواجبُ الرئيسيُ للبحث العلمي لزمان طويل.

كانت مسالة المسائل في القرن الثالث تشكيل الإسلام من ناحية الكلام والعقيدة، ولقد أبان نبيسرج المرة الأولى في بحوثه عن القوى الفعالة في حركة المعتزلة عما كان لهاتيك الدوائر التي وقفت موقف العداء إزاء العقيدة الإسلامية، من أهمية عظيمة في تكوينها وتشكيلها (۱)، ومع هذا فلم يبق لدينا إلا قليل من الآثار الكتابية التي فيها حاولت التعبير عن نشاطها وحركاتها. أما أن العصور المتأخرة تركتها في عالم النسيان فذلك بين لا خفاء فيه؛ ومع ذلك فمعظم آثار كفاح المعتزلة وعلى العموم الكفاح الإسلامي الأول قد ضاعت، وكل ما لدينا عنها يرجع إلى كتابات متأخرة ترمى إلى تشويه صورتها الحقيقية، والحالات التي فيها حُفظت الآثار الأصلية نادرة جداً، وهانذا أقدم فيما يلى أثراً أصلياً من هذا النوع أبقاه القدر الغريب

⁽۱) انظر على الغصوص: Manichäismus, OLZ, 1929, Sp. 425 f. (النزاع بين الإسلام والمانوية)؛ Manichäismus, OLZ, 1929, Sp. 425 f. وانظــر أيضاً مقـدمة نيبرج لكتاب والانتصارة ص 21 وما يليها؛ كذلك م. جويدى La Lotta tra l'Islam e il Manicheismo (Roma, 1927): M. H. H. Schaeder. (النزاع بين الإسـالام والمانــوية)؛ هـ. هـ. شــيدر Guidi ZDMG, نفـس المؤاــف في Die Antike IV (1920) p. 261 F. فــ NF, VII, 1928, p. LXXVII f.

مجهولاً حتى اليوم ألا وهو «كتاب الزمرد» لابن الراوندي الملحد (١).

لم يُعْرَف أبو الحسين أحمد بن يحيى بن اسحق الراوندى، وهو من أشهر ملاحدة القرن الثالث، عن كتب إلا منذ بضع سنين. وكتاب «الانتصار» للخياط (٢) الذى اكتشفه وطبعه سنة ١٩٢٥ الأستاذ نيبرج وهورد على كتاب «فضيحة المعتزلة» لابن الراوندى يكاد يحوى النص الكامل لهذا الكتاب الأخير،

و «فضيحة المعتزلة» هذا كان تحليلاً نقديا لمذهب المعتزلة من وجهة نظر الشيعة الرافضة وجواباً عن كتاب الجاحظ «فضيلة المعتزلة»، واقد اكتشف هـ، رتر في كتاب التاريخ لابن الجوزي المسمى باسم «المنتظم في التاريخ» مقداراً من المقتطفات من كتاب آخر لابن الراوندي هو كتاب «الدامغ» وهو طعن في القرآن، وقد نشرها مرفقة بترجمة لها (۱)، وبمعرفتنا لهذه النصوص كسبت الأخبار التي وردت عرضاً في «الفهرست» لابن النديم وابن خلكان والمرتضى وغيرهم معنى جديداً، وعلى الرغم من هذا كله فإنا لا نعرف إلى الآن إلا الشئ القليل عن حياته وأطوار حياته المقلية، حتى إن تاريخ حياته ووفاته لم يثبتا قطعاً،

أما الاقتباسات الكثيرة من «الزمرد» الذي فيه تجاسر ابن الراوندي

⁽۱) القراءة الصحيحة لهذا الاسم تبعاً للأستاذ هـ. رتر, H. Ritter: Der Islam (۱) (۱) القراءة الصحيحة لهذا الاسم تبعاً للأستاذ هـ. وترى هى: «ابن الريوندى»، وفي كتاب (1930) p. 1 f. الانتصار يسمى: «ابن الروندى»، لأنها، في النص الذي أمامنا، دائماً هكذا.

⁽٢) هـ. س، نيبرج: «كتاب الانتصار والرد على ابن الراوندى الملحد»، القاهرة سنة ١٩٢٥،

H. Ritter, Philologica, V, in, Der Islam, XIX 1930 p. 1 ff. (7)

في سخرية عنيفة على زعزعة ركن الأركان في الإسلام، ألا وهو نظرية النبوة؛ أقول أما هذه الاقتباسات فعحفوظة في «المجالس المؤيدية» للمؤيد في الدين هبة الله بن أبي عمران الشيرازي الإسماعيلي، داعي الدعاة في عمس الخليفة المستنصر بالله الفاطمي، ومؤيد هذا (الذي ظُن منذ زمن بعيد أن كتبه قد ضاعت، ولكن أكثرها وجد منذ زمن قليل في خزانه حسين الهمداني) أحد الظواهر الفذة في أدب القاطمية، وقد ولد في شيراز وعمل في الأقاليم الإسلامية الشرقية إلى حوالي سنة ٤٣٨؛ ثم رحل بعد هذا إلى مصر حيث أظهر نشاطاً عقلياً وسياسيا كبيراً إلى حوالي سنة ٧٠٠ حين توفى، وهو نفس داعى الدعاة الإسماعيلي الذي حفظ لنا ياقوت مراسلاته. مع المعرى (١). ومن بين مؤلفاته العديدة «سيرة» لنفسه هي أقدم وأثمن ما في الأدب الإسلامي جميعه في هذا الباب؛ وله كذلك ديوان ضحم أما أهم كتبه «فعجالسه» (٢) وتبلغ ثمانية مجلدات تحتوى على ثمانمائة مجلس أعنى محاضرات ألقاها مؤيد في دار العلم بالقاهرة، ومحتوى هذه المجالس متنوع أشد التنوع، ففيها يشرح مسائل العقيدة الإسماعيلية، وفيها يعالج المسائل السياسية والدينية. وفي أحيان كثيرة كان يقرأ على السامعين فصولاً من كتب إسماعيلية قد ضاعت، مضيفا إليها تعليقات وشروحاً من

⁽١) انظر، بعد، القصل السابع.

ان شاء القارئ تفاصيل في هذا المرضوع فليرجع إلى مقالة حسين الهندائي: The History of the Ismaili Dawat and its literature during the last Phase of the Fatimid Empire, JRAS, 1932, pp. 126 - 136. W. Ivanow, A Guide to Ismaili Literature (London وليراجع أيضاً: 1933) p. 48, hr. 154.

عنده (۱), فتارة يذكر نص مراسلاته مع المعرى، وأخرى يعرض كتاب داع إسماعيلى، غير مذكور الاسم، فيه ردّ على كتاب دالزمرذ» لابن الراوندى أما كتاب الداعى فمخطوط بتمامه. وما فيه من اقتباسات كثيرة من كتاب دالزمرذ» يكفى لمعرفة محتوى هذا الكتاب الأخير بدقة كافية، والمخطوطة التى أطلعنى عليها صديقى الدكتور حسين الهمدانى حديثة جداً ولكنها. جيدة نسبياً؛ وما فيها من أخطاء النسخ يمكن إصلاحه بسهولة (۲)، والنص التالى فى المجلد الخامس من دالمجالس المؤيدية» ص ۲۲ – ۸۸،

-4-

النبص

المجلس السابع عشر من المائة الخامسة من المجالس المؤيدية (٢)

بسم الله الرحمن الرحيم، الحمد لله المان على نوى الاسترشاد، من أهل الرشاد، الآحاد الأفراد، الذين أورثهم الكتاب، إذ اصطفاهم من العباد، وجعلهم مطفئين بنور توحيده نار الإلحاد، وصلى الله على خير من مشى

⁽١) انظر أيضاً، بعد القصل الثامن.

⁽٢) واجب على أن أشكر الأستاذ الدكتور عبد العليم على مقدار كبير من تصحيحات النص.

⁽٢) العناوين مكتوبة في المخطوطة بالحبر الأحمر؛ وفي أحيان كثيرة كان يغفلها الناسخ

فوق الأرض المهاد، ونشأ تحت السبع الشداد، محمد أمجد الأمجاد؛ وعلى وحسيه على الرقيع العماد، الطويل النجاد، صفوة الركع والسجّاد؛ وعلى الأثمة من دريته غيث البلاد، المشار إليه بقوله سبحانه إنما أنت منذر، ولكل قوم هاد.

معشر المؤمنين! جعلكم الله بعلائق الدين متعلقين، ومن خشية ربّهم مُشنفتين (۱), إنه وقع إلى أحد دعاتنا تصنيف صنفه ابن الراوندي عن ألسنة البراهمة في رد النبوات، وإبطال مراتب من أقامهم الله (تع) لتبليغ كلامه ورد الرسالات، فأجاب عنه بما رماه بقاصمة الظهر، إبطالاً لما أتى به من صريح الكفر، ونحن نقرأه عليكم، ونسوق فائدته إليكم بمشيئة الله وعونه،

بسم الله الرحمن الرحيم. الحمد لله الناجى من استدلّ عليه بأنبيائه عليهم السلام فهم له * مسلمون. المستبصر من طلب الاستبصار من جهتهم إذ الملحدون عنهم عمون، الموضيح سبيل الهداية بهم ليحق الحق ويبطل الباطل واو كره المجرمون، وصلى الله على من ختمت نبوتهم (٢) به خاصة وعليهم عامة، وعلى التابعين، لهم بإحسان، الذين لهم ذرية إيمان.

أما بعد، فإنه وقعت إلينا رسالة عملها ابن الراوندى وسماها والزمردة، (٢) وتسبها إلى البراهمة في دفع النبوات، وذكر فيها حججا يحتج بها مثبتوها في إثباتها، وحججاً يحتج بها نافوها (٤) في نفيها، فوقع الغني

⁽۱) سورة ۲۳ : ۷ه.

⁽٢) نبوتهم: في الأصل، بنبوتهم.

⁽٣) الزمرذة: في الأصل الزمردة.

⁽٤) تافرها: في الأصبل، تافروها.

^(*) ص ۱۲.

عن إعادة قول المثبتين الذين هم إخواننا في الدين، ووجب اقتصاص أقوال النافين والإجابة عنهم بما نستمد التوفيق فيه من رب العالمين (سبحنه).

حال ابن الراوندي> (۱): «إن البراهمة يقولون إنه قد ثبت عندنا وعند خصوبا أن العقل أعظم نعم الله سبحته على خلقه، وإنه هو الذي يعرف به الرب ونعمه ومن أجله صبح الأمر والنهى والترغيب والترهيب، فإن كان الرسول يأتي مؤكداً لما فيه من التحسين والتقبيح والإيجاب والحظر فساقط عنا النظر في حجته وإجابة دعوته، إذ قد غنينا بما في العقل عنه؛ والإرسال على هذا الوجه خطأ، وإن كان بخلاف ما في العقل من التحسين والتقبيح و* الإطلاق والحظر فحيننذ يسقط عنا الإقرار بنبوته». هذا فمن كلامه،

الجواب وبالله التوفيق: أما قوله: ثبت عندنا وعند خصومنا أن العقل أعظم نعم الله سبحنه على خلقه، فنقول: إنه قَطْعُ على قول لم يحرّده. وذلك أن العقل كامن في الصورة البشرية كمون (٢) النار في الزناد، فلو بقي ما بقي في مضماره عادماً لمن يستخرجه ويستدرجه لم يقع انتفاع به كالنار الكامنة في الحجر والحديد لا يُستنفع بها ولا يُحظى بطائل من خيرها ما عدمت القادع. والذي يقع من الفعل المكمن في الصورة الأدمية موقع قادح الزناد هم الأنبياء صلى الله عليهم الذين دفعهم هذا الدافع وأنكر مقاماتهم،

⁽١) قال ابن الراوندى: غير موجود بالأصل.

⁽٢) كمون: في الأصبل، كون.

^(*) ص ۲۵.

فهم أولى بأن (١) يسمرا عقلاً، لاستخلاصهم العقول من الصورة البشرية وإخراجهم إياهم من حد القوة (إلى الفعل» (٢)، وهم نعم الله سبحنه على خلقه والذين بهم يصل العبد إلى معرفة ربه، فليعكس المسألة ير فيه خيراً كثيراً.

وسوى (٢) هذا فيقال المدعى إنه بجناح عقله يجد فى أفاق المعارف مطاراً، ويقيم (٤) انفسه من المجد بمعرفة مغيبات الأمور مناراً: معلوم أن صورتك الجسمية مخاوقة مهيأة النطق، مقصود بها ما يقصده صانع البوق والأشياء المصوتة فى صنعته من تجويف أو توسيع موضع وتضييق موضع، وتخليص الصوت من ضيقة الحلقوم وتقبّله باللهاة والعبارة عنه باللسان وتفصيله بالشفتين وتصيير الأسنان عوناً عليه. فيا من أزيحت علته فى هذه ص ٦٦ الأدوات كلها ما منعك عن أن تقوم بعد ذلك من تلقاء نفسك متكلما، وعن مستدرج الكلام منك المغلأ الفظاً مستغنياً؟ فإذا لم تنهض الكلام الذي هو أقرب متناولا إلا بمنهض، فكيف تنهض بعقلك إلى معرفة التوحيد ومعالم الدار الأخرة إلا بمنهض، وذلك المنهض هو النبى صلى الله عليه وآله ومعالم الدار الأخرة إلا بمنهض، وذلك المنهض هو النبى صلى الله عليه وآله

وكلام آخر: معلوم أن في اليصر (٠) صنع الله سبحته في ظاهر

⁽١) بأن أبي الأصل، أن.

⁽٢) إلى الفعل: سقط في الأصبل.

⁽۳) وسوی: سوا ،

⁽٤) ويقيم. أو يقيم.

⁽٥) في البمس: أيجب حذف «في»؟

^(*) ص ۲٦.

الصورة يبصر به الإنسان مبصرات الدنيا، والعقل صنعه سبحنه في باطنها يبصر به الأمور المعقولة الغائبة عن الحس، وتأملنا البصر إذا قام ليبصر لا ينهض بنفسه إلا بحامل يحمله خارج عنه من ضوء شمس أو قمر أو نار، وإذا عدم الجال من هذه الأصناف المذكورة لم يبصر شيئاً وإن كان في غاية الصحة والقوة. فوقع الحكم من ذلك على أن العقل إذا نهض المعالم الخفية عن الحس احتاج كذلك إلى حامل يحمله ونور من خارج بإزاء الشمس والتموم والنار، فإلا لم يجد * نفوذاً في أقطار سموات المعلمات، وإن كان العقل في غاية الصحة والقوة. فذلك النور الخارج الحامل العقل والمريش السهمه والمنفذ (۱) له في أقطار السموات والأرض هو النبي صلى والمريش السهمه والمنفذ (۱) له في أقطار السموات والأرض هو النبي صلى

وسيتلى عليكم ما بقى فيما يلى هذا المجلس، جعلكم الله من التابعين للأدلة، كما جعلكم نخبة أهل الملة، والحمد لله الذى هدانا لقصد السبيل، وعصمنا من الضلال والتضليل، وصلى الله على رسوله المبعوث بالحق المبين والكتاب المستبين، محمد الشافع في أمته يوم الدين؛ وعلى صنوه ابن عم الرسول وزوج البتول، على بن أبى طالب صاحب التأويل؛ وعلى الأئمة من ذريته الأبرار، الرفيعي (٢) الأقدار، وأعراف الله بين الجنة والنار، وسلم شعيما، حسبنا الله ونعم الوكيل.

⁽١) المنفذ: المنقذ.

⁽٢) الرفيعي: الرفيع،

^(*) ص ۲۷.

المجلس الثامن عشر من المائة الخامسة من المجالس المؤيدية

بسم الله الرحمن الرحيم، الحمد لله الذي هدانا بمحمد صلى الله عليه رعلى آله الصراط المستقيم، وأتاه سبعاً من المثانى والقرآن العظيم، وجعله لسان صدق أبيه إبراهيم، وأيده بوصىي جعله لأمثال شرعه الترجمان، يتوجه نحوه معنى القول من الرحمن، الرحيم الرحمن، علم القرآن *، خلق الإنسان علمه البيان على بن أبى طالب الذي هز أعطاف المنبر إذا أطلق من قوقه اللسان، وزلزل منكب الميدان، إذا غشى الميدان، صلى الله عليهما، وعلى الأئمة من ذريتهما، الذين رفع الله لهم المكان، وأتاهم بوارثة جدهم العز والسلطان،

معشر المؤمنين! جعلكم الله من إذا استعان به أعان، وزادكم بصيرة بنور الإيمان، قد أتاكم شعبان شهر رسول الله صلى الله عليه وعلى أله الذي عظم شأنه، وأعلى على مكان الأنبياء مكانه، بشيراً بين يدى شهر رمضان، الذي هو شهر الله سبحانه، فطهروا أجسامكم في هذه الأشهر المباركة من درن المعاصى، وتحرزوا بالعبادتين العلمية والعملية مالك النواصى، ولا تمرن بكم من ساعاتها ساعة، إلا وقد طرزت أكمامها من طاعتكم طاعة.

وقد سمعتم ما قرئ عليكم من الجواب فيما احتج به ابن الراوندى فى إبطال النبوات وتعطيل الرسالات، ووُعدتم بسوق باقية إليكم ونشر الفائدة عليكم، تهذيباً لنفوسكم وإصلاحاً لأديانكم، وعصمة من الاغترار بفساد المفسدين وإلحاد الملحدين، وتثبيتاً على ما تستوجبون به نعم الله

^(*) ص ۱۲۸،

تعالى الباطنة والظاهرة، يثبت * الله الذين أمنوا بالقول الثابت في الحياة الدنيا وفي الأخرة.

قال المجيب: معلوم أن الناس متفاوتون في عقولهم تفاوتاً عظيماً، فقوم نسناس لهم من الإنسانية صورتها قط، وقوم سكان جبال ومواضع غامضة ورعاة بقر وغنم وهم أصلح حالاً في قربهم من سكة العقل، وقوم هم عامة البلدان وهم أقرب حالا، وقوم خواص، وقوم علماء وأخيار؛ فلا يزال الشئ يُخَلَّص ويَنْسَبك حتى ينتهى إلى الصفوة التي لا يشوبها الكدر وهم الأنبياء عليهم السلام الذين تنكرهم أيها الجاحد وتَجحد مقاماتهم؛ فهم يقبلون على تابعيهم في استخلاصهم من الكدر وإحالتهم إلى جوهر الصفاء، ويؤثرون فيهم تأثير الجمر في الفحم الأسود المظلم بإحالته إلى جوهره وإفادته من نوره وتخليصه من سواده، وبعض هذا البلاغ جواب لمن انتهج مناهج الصواب دون من طبع الله على قلبه وجعل على بصره غشاوة.

وأما قوله: إن الرسول (عليه السلام) أتى بما كان منافراً للعقول مثل الصلاة وغسل الجنابة ورمى الحجارة والطواف حول بيت (١) لا يسمع ولا يبصر والعدو بين حجرين لا ينفعان ولا يضران، وهذا كله مما لا يقتضيه عقل فما الفرق بين الصفا والمروة إلا كالفرق ** بين أبى قبيس وحرى، وما الطواف على البيت إلا كالطواف على غيره من البيوت، وقوله بعد ذلك إن الرسول شهد للعقل برفعته وجلالته فلم أتى بما ينافره إن كان صادقاً.

⁽١) بيت: البيت،

^(*) ص ۲۹.

^(**) ص ۷۰،

فنقول وبالله التوليق: إن الرسول صلى الله عليه وآله بعثه الله سبحانه لينشأ النشأة الأغرة كما أن الوالدين ينشأن أولادهما النشأة الأولى، فنعتبر (۱) أحوال الوالدين وأفعالهما بمواليدهماونحمل قضية الرسول عليه السلام دعليهما، ونزن بميزانهما (۲)، وقد وجدنا الوالدين موضوعهما قطع الأولاد عن العادة البهيمية، وكسبها (۲) الأخلاق الإنسانية، استغلاما النظق منها وهو ما يقع الفرقان به بين البهائم وبينها (۱)، وإفادة للحياء وحسن الشمائل التي لا قبل للبهائم بمثلها؛ ولو أنهم كفوا عن رياضتهم هذه الرياضة لخرجوا أشباه البقر والمنم، نقول إن الانبياء صلوات الله عليهم يسلكون بتابعيهم الذين ينشئونهم النشأة الثانية للدار «الآخرة» (۱) مسلك الآباء والأمهات بأولادهم فيخرقون عليهم العادات الطبيعية ويعلمونهم الأخلاق الملكوتية و دلما> (۲) كان خارجا عن العادات الطبيعية أن يقوم أحد إلى طهارة ويتوجه إلى قبلة ويقوم بصلاة يقصد بجميعها عبادة ربه سبحانه؛ أوجب الرسول صلى الله عليه وسلم * ذلك كله خرقا للعادات (۲) الطبيعية

⁽١) أولادهما: أولادها، فنعتبر: فتعبير.

⁽٢) ونحمل: وتحمل، عليهما: سقط في الأصل. ونزن: وتزن. بميزانهما: بميزانها.

⁽۲) وكسبها: وكسيهما، منها: متهما.

⁽٤) بينها: بينهما.

⁽٥) الآخرة: سقط في الأصل.

⁽٦) ١٤: سقط في الأصل.

⁽Y) للعادات: للعبادات.

^(*) ص ۷۱.

وتمييزاً للصور البشرية: بأن تقوم في كل يوم وليلة خمس أوقات لعبادة ربها والاعتراف بنعمة معبودها والاستعداد من رحمة ربها؛ وأوجب عليها زكاة مالها ليعود بفضل ما عند غنيها على فقيرها خرقاً للعادات البهيمية؛ وأوجب أن تصوم شهراً عبادة لربها خرقاً للعادات البهيمية العاكفة طول زمانها على علفها؛ وأوجب حج بيت الله الحرام، ومثل ذلك على من يريد الوصول إلى محبوبه فيحتاج أن يقطع إليه الشقة ويحتمل دون الوصول إليه المشقة وجعل فيه الإحرام والإحلال والطواف والسعى والوقوف بعرفات وغير ذلك أوضاعاً حسنة حكيمة يعرفها الراسخون في العلم خلاف ما ظنه الملحد فقال فيه ما قال.

وفيما أوردناه كفاية لمن كان منصفاً لنفسه محكماً لعقله، وسنورد عليكم ما بقى من السؤال والجواب فيما يلى هذا (۱) المجلس بمشيئة الله وعُونه، جعلكم ممن يستعين به من الشيطان الرجيم، ويمشى بالاستدلال بأدلة دينية سوياً على صراط مستقيم، والحمد الله الذى سما عن مسمى الأوهام، وعلا عن معراج الأفكار إليه والأفهام، وصلى الله على نبيه المخترم به النبوة أحسن الختام، محمد خير الأنام وعلى وصية القرم * الهمام على بن أبى طالب ضرّاب الهام، وكشاف الكرب العظام، وعلى الأثمة من ذريته الصفوة الكرام الذين افترض طاعتهم وولاءهم نو الجلال والإكرام وسلم تسليما؛ حسبنا الله ونعم الوكيل.

⁽۱) هذا: من،

^(*) ص ۷۲،

المجلس التاسع عشر من المائة الفامسة من المجالس
 المؤيدة (۱)>

بسم الله الرحمن الرحيم. الحمد لله مبدع ذى العرش المجيد الذى خرس اللسان عنه فى تجريد التوحيد، إذ كان أجلً ما ينعت به من نعوت العبيد. وصلى الله على أشرف من لاح له بارق الوحى والتأييد، محمد صاحب المقام المحمود وعلى صنوة العميد، وباعة المديد، وبأسه الشديد على بن أبى طالب صفوة العلى المجيد؛ وعلى الأثمة من ذريته السادة الصيد، الأمجاد الأجاويد. دمعشر المؤمنين (٢) جعلكم الله ممن وفقهم للقول السديد والفعل الرشيد، قد سمعتم ما قرئ عليكم من أسئلة (٢) الملحد وأجوبتها ما يهتك أسرار الملحدين، وينظم شمل أبناء الدين، المهتدين بالأنبياء عليهم السلام المؤيدين؛ ونحن نتلو عليكم ما بقى من السؤال والجواب بما نسأل الله تعالى الهداية فيه للرشاد والصواب.

قال الملحد في شأن المعجزات والدفع في وجوهها: إن المخاريق شتى، وإن فيها ما يبعد الوصول إلى معرفته ويدق عن المعارف * لدقته وإن أورد أخبارها بعد ذلك عن شردمة قليلة يجوز عليها المواطأة في الكنب،

فالجواب عن ذلك: أن المحقين لا يستصبحون النبوات إلا من

⁽١) غير موجود بالأصل.

⁽٢) معشر المؤمنين: غير موجود بالأصل.

⁽٣) أسئلة : أسولة.

^(*) من ۷۳،

المعجزات العلمية دون السبيع (١) الحصى وكلام الذئب وغير ذلك مما هو طَلْنَةُ (٢) من قصر باع علمه وفهمه مشفوعة تلك بالنصوص كما قال سبحانه حكاية عن المسيح عليه السلام: «وَمُ بُشُراً بِرُسُول يأتي من بُعُدى اسمه أحمد « فهذا هو النص الجلى الذي كان ينتقل خبره (٢) من واحد إلى واحد حتى انتهى إلى بحيراء الراهب الذي كان التقى (٤) بأبي طالب وهو مسافر يومئذ إلى الشام، ومحمد صلى الله وآله في صبحبته فقال له: إن ابن أخيك هذا هو النبي الذي بشر به المسيح عليه السلام؛ فاحذر (٥) عليه من اليهود أن يغتالوه، فلما ظهر النبي صلى الله عليه وأله تسرع إليه سلمان الفارسي من فارس مسلما له ومؤمنا به من دون معجزة أقامها؛ وأمنت به خديجة بنت خويلد وعلى بن أبي طالب وأبو بكر بن قحافة، ولما أظهر يومئذ معجزاً؛ وهذه عمدة النبوات وقانونها، وأما تسبيح الحصى وكلام الذئب وما يجرى مجراهما قلا ينكره العقول، فأما من كانت نفسه أشرف النفوس فجسمه بمجاورة * نفسه أشرف الأجسام، ومن كان في نفسه وجسمه بهذا الكمال في الشرف لم يكن مستحيلا أن يصدر عنه ما يخرق العادة من إعجاز لا قبل للبشر بمثله،

⁽١) تسبيح : سقط من الأصل.

⁽٢) طلبة : طلبته، مشفوعة.

⁽٣) خبرة: خيرة.

⁽٤) التقى: التقا.

⁽٥) فاحدُر: فاحدُره،

^(*) ص ٧٤.

وأما قوله في القرآن: إنه لا يمتنع أن تكون قبيلة من العرب أفصلح من القبائل كلها، وتكون عدة من تلك القبيلة أفصلح من تلك القبيلة، ويكون واحد من تلك العدة إلى حيث قال: وهُبُ أن باع فصاحته طالت على العرب، فما حكمه على العجم الذين (١) لا يعرفون اللسان وما حجته عليهم؟

فالجواب عن ذلك: أن الكلام ألفاظ مقدّة على معان ملائمة لها، والكلام كالجسد والمعنى فيه روحه، ومعلوم أن الأجساد من حيث كونها أجساداً لا تتفاوت تقاوتاً كثيراً؛ فإنها وإن رجح بعضها على بعض من حيث استقامة النظم وحسن الهندام فهو أمر قريب، وليس كذلك التفاوت من جهة النفوس التى هي المعاني، فإن نفسا واحدة تقع بوزان الخلق كلهم من حيث افتقار النفوس إليها والحاجة إلى الامتياز (۱) منها. والقرأن فهو كلام هو بمثابة الجسد ومعناه روحه الذي كني الله سبحانه دعنه> (۱) بالحكمة، فلم ينكره في موضع من الكتاب إلا قرنه بالحكمة، وقد قاربت أيها الخصم بالإقرار * بكونه معجزاً من حيث لفظه للعرب الذين هم أهل اللسان، ثم أربفته بقولك: فما الحجة على العجم الذين ليسوا من اللسأن في شيئ فنقول: إن في معناه المكنى عنه بالحكمة التي قدمنا ذكرها ما يقوم به الحجة على كل من تفتق بالكلام لسانه على جميع اللغات وسائر (اللغات) العبارات، على بعض كثير تفاوت بهذه المثابة من الإعجاز، فما يقال في معناه الذي هو بمنزلة نفس شريفة تفتقر النفوس إليها كلها، فأين موقعها من الإعجاز.

⁽١) الذين : الذي.

⁽٢) الامتياز: لعله الانقياد (لعله: الامتيار).

⁽٣) عنه : سقط في الأصبل قارن س ٧.

^(*) ص ٥٧.

وسيتلى عليكم ما بقى فيما يلى هذا المجلس بمشيئة الله وعونه، جعلكم الله ممن انتفع بسمعه ويصده وجرى من الدين على أحسن منهاجه وأيسره (۱)، والحمد لله الذي علا عن أن يكون موهوما، وسما عن أن يكون معلوما أو موسوماً. وصلى الله على من جعله للعالمين نذيراً، وأقامه في سماء الدين سراجاً وقمراً منيراً، محمد الشفيع لأمته يوم يجد كل امرئ كتاب عمله منشوراً وعلى وصيه وترجمان دينه ومظهر حججه وبراهينه، على بن أبى طالب خارق الصغوف في يوم صفينه، وعلى الأثمة من نريته الأطهار الزاكين الأخيار، * أعراف الله بين الجنة والنار وسلم تسليما. حسبنا الله تعالى ونعم الوكيل.

المجلس العشرون بعد المائة الفامسة من المجالس المؤيدية (۲)>

بسم الله الرحمن الرحيم. الحمد الله الذي أطلع بالأثمة من آل محمد حملي الله عليه وعليهم من سماء الرسالة نجوما جعلهم لشياطين الملاحدة والزنادقة رجوما. فلا يغلب قدر الله تعالى في اصطفائهم غالب، فإن طلب إدراك شئوهم فيما لهم من المادة الإلهية تعب الطالب، لا يُسمَّعون (٣) إلى الملاء الإعلى وَيُقْدَفون من كل جانب، بُحُورا وَلَهُمْ عَذَابُ واصبِّ، إلا مَنْ خَطفَ الْخَطْفة فَاتَدَبُّعُهُ شَهابٌ ثَاتِب (١)، وصلى الله على أبهر الأنبياء

⁽۱) أيسره : يسره،

⁽٢) غير موجود بالأصل.

⁽٣) يسمعون: يستمعون.

⁽٤) سورة ۲۷: ٨ - ١٠.

^(*) ص ۲۷.

برهانا وأظهرهم شأنا، وأرفعهم عند الله مكانا، محمد الذي أنزل عليه قرآن؛ وعلى وصبيه سيف التنزيل، وإسان التأويل، على بن أبى طالب صنو الرسول، وكفؤ البتول؛ وعلى الأئمة من ذريته أعلام الشريعة، وشفعاء الشيعة، الذين اختصهم الله في الإمامة بالدرجات الرفيعة.

معشر المؤمنين! جعلكم الله للحق نبعاً، كما أبانكم عن الذين فرقوا دينهم وكانوا شيعاً. قد سمعتم ما ألقى إليكم من كلام الملحد والجواب عنه ما ينفى الشبّه، ويزيل العمى والعمه؛ ويعدتم بسوق ما بقى ‹من› (١) ذلك إليكم، وإفاضة الفائدة عليكم. قال الداعى في الجواب عن رد الملحد على آية المباهلة (٢) وأسبابها ومعنى قوله سبحانه فَتَمَنّنوا المؤت إن كُنتم عنادقين (٢) وما يجرى هذا المجرى من الآيات ‹التي› ذَكَرَها: إنه إن كانت معانيها مستقرة بينه وبين خصمه كان له الطريق للرد عليها والدفع في وجهها. فإن قال خصمه: إن معانيها غير ما تضمنته شروط حسابك بطل الرد كله وضاع تعبه: وكمثل ذلك حُكم رده على قوله: «وَما كُنْتَ تَـتُتُلو (١) من قبّله من كتاب» (١) الآية وما يعلقه (١) بقوله «أتَـدْخُلُنُ ألمسجد ألْحَرَامَ مِنْ قبّله من كتاب» (١) الآية وما يعلقه (١) بقوله «أتَـدْخُلُنُ ألمسجد ألْحَرَامَ مِنْ شَاءً اللهُ (٢) م بأنُ ذلك رجماً بالغيب لا قطعاً على ما يريد كونه، فمن

⁽١) من: سقط من الأصل.

⁽Y) mec 3 : 18

⁽Y) mecs Y: 3P: YF: F.

⁽٤) تتلو، تتلوه.

⁽⁰⁾ mecs PY: A3.

⁽٢) يعلقه تعلقه، بأن فإن

⁽٧) سورة ٤٨ : ٢٧.

حرص الخصم على الرد ساق تأويل (١) المقامات في جملته غير معتبر؛ ومؤسع العيب في ذلك ظاهر،

وأما قوله في رد المعجزات التي من جملتها حديث الميضاة وشاة أمّ معبد وحديث سراقة (٢) وكلام الذئب وكلام الشاة المسمومة؛ وما قاله في أن النبي (صلى الله عليه وآله) دفع في وجه ملتين عظيمتين متساويتين اتّفقا على صحة قتل المسيح (عليه السلام) وصلبه فكذبهما. وإن كان سائفاً أن يبطل ذلك الجمهور العظيم المتكاثر العدد وينسبها إلى * الإفك والزور كان رد الشردمة القليلة من نَقلة (٢) هذه الأخبار عنه أمكن وأجوز، بحجة الوضع الذي وضعه والقانون الذي قنته في المباهنة والمكابرة.

فالجواب عن ذلك: أننا كنا ستنا إلى القول في شأن هذه الأمور وكونها مستغنى عنها عند خواص الناس، وأن سلمان الفارسي رحمه الله عليه شق إليه أعطاف الأرض لما كان عنده من الإعلام دون أن طالبه بمعجزة، وأن خديجة بنت خويلد وورقة بن نوفل وعلى بن أبي طالب وأبا بكر بن قحافة سبقوا إلى إجابة دعوته بلا سبب من هذه الأسباب كلها، وقد غنينا عن الارتكاص في تتبع كلامه في ذلك بابا حبابا> وإجابته عنه، فقد أجبناه جملة واحدة،

فأما قوله: إنه دفع في وجه أمتين عظيمتين اتّفقا، على تضادّهما، في صحة قتل المسيح (عليه السلام) وصلبه وكذّبهما على كثرة العدد ووفور السواد فتكذيب نقلة أخبار معجزاته أولى فأولى أخذاً على منهاجه وبناء على أساسه فالجواب عن ذلك قول القائل:

⁽١) المقامات: المفامات.

⁽٢) معبد: معيد، سراقة: سواقة.

⁽٣) نقلة: ناقلة؛ قارن من ٩٠٠ س١.

^(*) ص ۷۸،

فكم من عائب (١) قولاً صحيحاً وآفته من الفهم السقيم (١)

موضوع كلام المتكلم في كون المسيح عليه السلام بشراً يأكل * الطعام في مضماره وجوب الموت والقتل عليه وجميع ما يعرض الصور البشرية، قال القائل أو لم يقل. وفي مضمار (٣) قول القائل إنه كان إلها نُفي الموت والقتل عنه، قال القائل أو (٤) لم يقل. وقوله سبحانه دوما قتلوه وما ملبوه، إخبار عن حقيقة حاله أنه عند الله سبحانه حي مرزوق يوافق ذلك قوله في موضع: «وَلاَ تَحْسَبَنَ الَّذِينَ قُتِلوا فِي سبِيلِ اللهِ أَمْوَاتاً بِلْ أحياءً عَنْد رَبّهم يُرزَقُون (٥)». وهو كما قدمنا ذكره إخبار عن حقيقة حالهم نون مجازها، والعقلاء يطلقون القول على العالم الفاضل العاقل أنه حي وإن كان ميتاً، وعلى البليد الجاهل أنه ميت وإن كان حياً. وإذا كانت الصورة هذه فقد تعلق الملحد بما لا علاقة له به،

وسيتلى عليكم ما بقى فيما يلى هذا المجلس بمشيئة الله وعونه، جعلكم الله ممن نزه عن الشبه دينه، وأخلص في يقينه، والحمد لله الذي احتجب عن درك الأرهام، وقدرته في مصنوعاته خافقة الأعلام، وصلى الله

وكم من عائب قولا مسحيحا ولكسن تساخل الأذان منه

وأغته من الفهم السقيم على قد القرائح والعلوم

⁽۱) عائب: غانب.

⁽٢) هذا البيت للمتنبى. انظر ديوانه طبع ديترتسى (برلين سنة ١٨٦١) ص ٣٣٩.

⁽۲) مضعار: مضماره.

⁽٤) أو: أم

⁽٥) سورة ۲: ١٦٩.

^(*) ص ۷۹.

على رسوله خير الأنام، محمد الآتى بدين الإسلام، الداعى إلى دار السلام؛ وعلى وصلى وصلى وصلى المسلام؛ وعلى الأنمة من دينه الكرام، عليهم وعليه أفضل التحية والسلام؛ وسلم * تسليما، حسبنا الله ونعم الوكيل.

المجلس المادى والعشرون من المائة المامسة من المجالس المؤيدية

بسم الله الرحمن الرحيم، الحمد لله خالق الإنسان وفائق اللسان، منه بالبيان، فبجسمه مشقوق من طينه الأنعام، وبنفسه متجوهر تجوهر الملائكة الكرام فإن صبا إلى الأعلى، لحق بالأعلى؛ وإن أثر الحياة الدنيا، لحق بالسفلى، يقول الله سبحانه ذامًا لمن نكس صورته من الجاهلين: «لَقَدْ خَلَقْنَا الإنسانَ في أَحُسنَ تَقُويِم ثُم رَدَدَنَاهُ أَسْفَلَ سَافِلِينَ (۱)، وصلى الله على أشرف نوى الإحساس حسنا وأجل نوى النفوس نُفسا، محمد الطالع من سماء الرسالة شمساً؛ وعلى قمره المنير، وحسى دينه والوزير، على ابن أبى طالب المفروضة طاعته في يوم الغدير، وعلى الأئمة من ذريته السادة أبى طالب المفروضة طاعته في يوم الغدير، وعلى الأئمة من ذريته السادة

معشر المؤمنين! حيّاكم الله من فضله بالزيادة، وختم أعمالكم بالسعّادة؛ قد سمعتم ما قرأى عليكم من مناظرات الملحد والإجابة عنها بما يرميه بُحجَارَة من سجّيل (٢) ويجعل كيدهم في تضليل (٢)، وأنتم تسمعون باقي أسئلته (٤) وأجوبتها.

⁽۱) سورة ۳: ۱۲۹.

⁽٢) سورة ١٠٥ : ٤.

⁽۲) قارن سورة ۱۰۵ : ۲.

⁽٤) أسئلته : أسواته.

^(*) من ۸۰.

قال الملحد: إن الملائكة الذين أنزلهم الله تعالى فى يوم بدر لنصرة النبى (معلى الله عليه وآله) بزعمكم * كانوا مغلولى الشوكة قليلى البطشة على كثرة عددهم واجتماع أيديهم وأيدى المسلمين، غلم يقدروا على أن يقتلوا زيادة على سبعين رجلا. وقال بعد ذلك: أين (١) كانت الملائكة فى يوم أحد لما توارى النبى (صلى الله عليه وآله) ما بين القتلى فزعا؛ وما باله لم ينصروه فى ذلك المقام؟!!

فالجواب على ذلك: إن الكلام خاص وعام، وإن العوام الذين لا يعرفون غير الأجسام والأشخاص إذا خوطبوا عن جوهر الملائكة وتعريهم من الطين وتجردهم عن الأشخاص تخبلوا وتزلزلوا (٢)؛ وإذا كان النبى صلى الله عليه وآله مبعوثاً إليهم ومندوباً (٢) لسياستهم فلابد له من أن يكلمهم بما يعرفون وعلى حسبما تسعه قوة قبولهم واحتمالهم، يدرجهم قليلاً إلى كلام الحقائق وعلم الدقائق، وهذا من جلالة النبوة والنبى صلى الله عليه وآله بأن يتكلم بلسان واحد فيأخذ منه العقل بنصيبه، وقد وضعهم (١) الملحد من حيث أراد أن يضعهم، ليَجْعَلْ الله كلمة الذين كفروا السفلى وكلمة الله هي العليا، وفي ذلك أعنى في (٥) حديث الملائكة من أسرار الحكمة، وهو خاف عليه ومعلوم أن القادر على قبض الأرواح مستغن عن إسراء السرايا المقاتلة، وإنما هذه رموز.

⁽١) أين : لئن،

⁽٢) تخبلوا : تخيلوا .

⁽۳) مندویا : مندریه.

⁽٤) وصفهم: وضعهم.

⁽٥) في : من.

^(*) ص ۸۱.

* وأما قوله في إخبار النبي (صلى الله عليه وعلى آله) عن بيت المقدس وإعطائه علامته الناس إنه مَخْرُق بذلك لأنه يمكن مسيرة إليه من مكة ومشاهدته له والعودة من ليلته لقرب المسافة بين مكة وبينه، فالجواب أن بصيرة الملحد في علومه مثل بصيرته بالطريق ما بين مكة وبيت المقدس وكفى بذلك جهلاً وسخنة عين.

وأما حكايته عن بعض دافع النبوات: أن الكلام مستملى عن الوالدين هماعداً قرنا فقرنا إلى مالا نهاية له فليس للخلق أول، فهذا كلام من ترقى من حد دفع النبوات إلى القول بقدم العالم، وشبت ذلك بأصوات الطيور وبلوغها غرضها فيه، وأنه إذا كان موجوداً في الطيور ما يفعل ذلك كان في الناس أمكن وجودا، فهذا تشبيه باطل لأن أصوات الطيور وسباحة الإورز وتعلق الطفل المرضع بالثدى مما ذكر جميعها طبيعة فيها والكلام لا يصح إلا بمكلم أو مفهم؛ وهذا غلط كبير،

وأما قوله لمن يقول بالنبوات: خبرونا عن الرسول كيف يفهم مالا تفهمه الأمة، فأن قلتم إنه بإلهام ففهم الأمة أيضاً بإلهام، وإن قلتم بتوقيف فليس في العقل توقيف، فالجواب عن ذلك: أن جسد الإنسان ** أكثره لحم وقلبه لحم يجانس جملة جسده باللحمية، غير أنه بيت الحياة والفضل، وعنه تنتشر الحياة في الجسد كله، وهذا أمر مشهور، وكذلك مثابة الرسول صلى

^(*) ص ۸۲.

^(**) ص ۸۳.

الله عليه وعلى أله في الناس، محله محل تلك القطعة من اللحم من الجسد كله التي هي أميره ورئيسه وبيت حيوته (١) ومستمدّها من معدنها ومفرقها فيه وفي أعضائه وأعضاله،

وأما قوله في النجوم: إن الناس هم الذين وضعوا الأرصاد عليها حتى عرفوا مطالعها ومغاربها ولا حاجة بهم إلى الأنبياء في ذلك، فلو كان الناس قادرين على مثل ما قاله لكانوا قاصرى القدرة عن الكلام (٢)، فهم عن وضع الأرصاد على النجوم أعجز لولا النبي الذي يخبر عن السماء،

وسيتلى عليكم ما بقى فيما يلى هذا المجلس بمشيئة الله وعونه، جعلكم الله ممن نزّهه عن الشك والشرك، وفرق بينه وبين أهل الزور والإفك، والحمد لله الذي نزل بالحق قرآنه، ووضع للقسط ميزانه، وصلى الله على رسوله الذي شيد في الرسالة بنيانه، محمد الذي رفع فوق مكان الأنبياء مكانه؛ وعلى وصيه الذي وفاه بنفسه في الكربات وصائه، على بن أبي طالب الذي * آتاه الله من لدنه سلطانه، وجعله بين الحق والباطل فرقانه؛ وعلى الأئمة من نريته الذين جعلهم الله فروع المجد وأغصانه، أئمة يلى كل منهم في زمانه، وسلم تسليما، حسبنا الله ونعم الوكيل.

⁽۱) حيوته : حيوتها .

⁽٢) القدرة عن الكلام: الكلام عن القدرة.

^(*) من ٨٤.

المجلس الثاني والعشرون بعد المائة الخامسة من المجالس المؤيدية

بسم الله الرحمن الرحيم، الحمد لله الذي جعل موضوع الدنيا على الصفو والإكدار، والتأليف بين الأطهار والأقذار، والمتقين والفجار، لعله أوجب تكرنّها في هذا المضمار، فلا يحيط بها علماً إلا نوو الأيدى والإبصار، المستمدون من مشكاة الأنوار، وصلى الله على أرفعهم قدراً في الأقدار، محمد المصطفى المختار، المبعوث بالإعذار والإنذار، وعلى وصيه على الكرار، قسيم الجنة والنار؛ وعلى الأئمة من ذريته الأبرار، ذوى المجد المتعالى المنار،

معشر المؤمنين! جعلكم الله من المقتفين منهم للآثار، والمتلقين لأوامرهم بالائتمار، وورد في الأخبار؛ أن الغول خلق يغتال الناس ويهلكهم ويرمى في الآجراف والآبار، وأن كثرة بأسه على الأعزاب والصبيان، وجاء في الخبر بتصديق ذلك : لاتغول الغيلان إلا الأعزاب والصبيان، وقالوا إن سبب * ذلك أن تظهر في صورة المرأة الصسناء، وتعترض للأعزاب فتحركهم الشهوة فيتبعونها فتنكب بهم عن الطريق الجادة إلى المجاهل حتى ترميهم في البئر أو الجرف، ويُؤثر عن النبي صلى الله عليه وآله: إذا تغولتكم الغيلان فأذنوا بالصلاة تهتدوا (۱) إلى الطريق، وهذه كلها أمثال مضروبة؛ والمعني فيها أهل الإلحاد والزنادقة الذين يغتالون الناس بصدهم عن سواء

⁽۱) تهتدوا: تهدوا (قارن س ٦ ص ٩٧).

^(*) ص ه۸،

<السبيل، (١) ورميهم في أطباق جهنم والمعنى في القول أن كثرة (٢) سطوتهم على الأعزاب والصبيان أنه يتبع من لم يثبت له قدم من جهة العلم، فهو نو صبوة وحداثة في دينه، وأما تمثله بالمرأة المسناء فإنه عنى به أنه تمثل له بمنورة (٢) الدنيا التي تتشيه بالمرأة الحسناء والأعزاب طالبوها ومشتّهون لها، ويقال دفي> (٤) الخير: إن المسيح عليه السلام اعترضت له الدنيا في صبورة امرأة حسناء ذات حلل وحلى وجمال، فقال لها: ما أنت؟ قالت أنا الدنيا: قال: وما هذه الخرق؟ قالت: هي زخارفي. أغرُّ بها أزواجي وخطابي قال لها: انظرى هل أنا من أزواجك أو خُطَّابك، فقالت: لا، ولكنه لابد لك من نظرة إلى. قال المسيح ع م: قد طلقتك ثلاثاً، قال أهل التفسير: عنت بقولها لابد لك من نظرة * إلى [عنت به] أن طعامك وشرابك وثبابك كله منى. وكمثل ذلك قول أمير المؤمنين على بن أبى طالب صلوات الله عليه: يادنيا طلقتك ثلاثاً، أوردنا ذلك (٥) أنه كله تأكيد لقولنا: لا تغول الغيلان غير الأعزاب والصبيان، وأما قول رسول الله صلى الله عليه وآله: إذا تغولتكم الغيلان فأننوا بالصيلاة تهتدوا للطريق، فالمعنى فيه أنه إذا اعترض ملحد أو زنديق أو أحد من رؤساء الضيلالة يريد أن يصيدكم عن سواء السبيل فأذنوا

⁽١) السبيل: سقط من الأمس (قارن س ٨ مس ٩٧)

⁽۲) کثرة : کثر (قارن س ه ص ۹٦).

⁽٣) بمبورة : مبورة .

⁽٤) في : سقط في الأصبل.

⁽٥) أوردنا ذلك إلخ : النص غير واضع : ولعله يجب أن يقرأ «لأنه» بدلا من «أنه».

^(*) ص ۸۲.

بالصلاة، يعنى عودوا إلى فناء الدعوة التي هي دعوة الحق والمؤذنين الذين هم الدعاة إلى الله بإذنه والعلماء والربانيين، تهتدوا إلى الطريق وترشدوا وتعصموا من كيد الشيطان.

وكان أورد عليكم من كلام الملحد ابن الراوندى والجواب عنه ما بقيت منه بقية يسيرة ووُعدتم بسوقها إليكم وإيرادها عليكم.

قال ابن الراوندى على سبيل الهزء: إنه يلزم من يقول بالنبوة أن ربهم أمر الرسول أن يُعلمهم صوت العيدان؛ وإلا فمن أين يعرف أن أمعاء الشاة إذا جفّت وعلقت على خشبة فضربت جاء منها صوت طيب؟!

فالجراب عن ذلك أن الغرض في هذا القول الشناعة القبيحة وإلا فالشي موضوع * على أصل قوى، قال بعض الحكماء: لا يصبح أن يحصل عندنا شي ولما يكن أصله موجودا (١) في الخلقة. فإنه لما كانت الحركات أصوات وجب أن تكون (١) حركات الأفلاك التي هي أصل الحركات أطيب الأشياء أصواتا فإن الأغاني استحسنت منها، وقُدرت على هيئتها بالحكمة المستفادة من الأنبياء عليهم السلام وإلا فمن أين؟!

وقد سقنا جواب الرسالة المرسومة «بالزمردة» (٢) وهي خزفة مكسورة حسبما فتح الله تعالى لنا فيه، ونحن نقول قولاً يشهد الله سيحانه على حقه

⁽١) موجوداً: موجود،

⁽٢) تكون: يكون.

⁽٢) بالزمرذة : بالزمردة،

^(*) ص ۱۸۷

وصدقه؛ إن ابن الراوندى الذي عمل الرسالة مصيبته بعقله أعظم من مصيبته بدينه، فإنه تتبع الأنبياء عليهم السلام، الذين هم ملوك الديانات، بالنقص، ومعلوم أنه لو كانوا على ما يقوله الملحدون مبطلين في النبوة، لكان فيهم من المنفعة الظاهرة في سياسة الخلق وتحصين دمائهم وأموالهم ومنع قويهم (۱) عن ضعيفهم ما يمنع عن تنقصهم وثلبهم، وتوكيل هذا الملحد عن البراهمة في هذا الباب بزعمه لا يوجب له منهم ثواباً في الدنيا ولا في الأخرة، بل المحصول منه إحداد شفار القتل لنفسه لو كان حيا وألسن اللعن والخزى إليها ميتا، فإن الذي أتعب خاطره * وسره في شي يكون نتيجته في الحياة الذل والقتل، وفي المات الخزى والمعن، لخاسر الصفقة ظاهر الشعّوة: قُلْ هل نُنبَّنكُم (۲) بالأخسرين أعمالاً الذين ضل سَعيهم في المياة الدُنيا وهم يحسرون أنهم يُحسرنون مئنعاً (۲).

جعلكم الله من الملحدين براء، والأوليائه أولياء، والحمد لله الذي سمك للدين سماء وشيد له بناء، وصلى الله على من حل في النبوة قرارة الشرف، وتبواً من المجد في أمنع الكنف: محمد الآتي بمعان مؤتلفة في قول مختلف؛ وعلى وصيه الذي عنده علم الكتاب وفصل الخطاب: على بن أبي طالب أسد يوم المطان والضراب؛ وعلى الأئمة من ذريته كهف الولى، وعصر النجي، والنجوم المهتدى بها في ظلمات البحر اللجي؛ وسلم تسليما حسبنا الله ونعم الوكيل.

⁽١) قويهم : قوتهم .

⁽٢) ننبتكم : أنبتكم.

⁽٣) سورة ۱۸: ۱۰۲ - ۱۰۲.

^(*) من ۸۸.

٤ - شذرات كتاب دالزمرذ،

لا يبدو مؤلف المجالس في النص السابق إلا قليلا. إذ ليس له إلا الديباجة والخاتمة في كل مجلس، وهما يحتويان على حمد الله والصلاة على النبي والإشادة بعلى وأثمة الفاطمية الذين يعنيهم وعظ مؤيد. إلا أن ديباجة المجلس الأخير (رقم ٢٢٤) طويلة مفصلة فيها يشبّه الملاحدة والزنادقة، ومن بينهم ابن الراوندي بالغيلان التي تغتال الناس وتضلهم سواء السبيل، ولكي يحذر سامعيه منهم ويبّين لهم كيف يتقى المرء حججهم يقرأ مؤيد عليهم يحذر سامعيه منهم ويبّين لهم كيف يتقى المرء حججهم يقرأ مؤيد عليهم كتاب الداعي.

وهذا الكتاب يشغل الجزء الأكبر من المجالس رقم ١٤٧ إلى ٢٢٥. وما يرد به فيه على أقوال ابن الراوندى أعظم بكثير مما اقتبسه من كتابه، وهأنذا أورد قطعاً مختارة من كتاب الداعى: فمن رقم ٢ إلى رقم ١٨ اقتباسات مباشرة من كتاب «الزمرد»؛ أما رقم ١٠ فهى أقوال للداعى على مواضع من الكتاب لا تقتبس بنصها؛ بينما رقم ١ ديباجة مؤيد، ورقم ٢ مقدمة الداعى، ورقم ١٩ نظرة عامة للداعى على ابن الراوندى وكتابه، ونختم مقدمة الداعى، ورقم ١٩ نظرة عامة للداعى على ابن الراوندى وكتابه، ونختم ذلك باقتباسات أخرى من كتاب «الزمرد» مأخوذة من مؤلفين أخرين، خصوصا الخياط وابن الجوزى،

معشر المؤمنين (۱): جعلكم الله بعلائق الدين متعلقين! وَمَا خَشية رَبِّهُم مُشفقينَ (۲). إنه وقع إلى أحد دعاتنا تصنيف صنفه ابن الراوندى عن السنة البراهمة في رد النبوات، وإبطال مراتب من أقامهم الله (تع) لتبليغ كلامه، ورد الرسالات، فأجاب عنه بما رماه فيه بقاصمة الظهر (۲)، إبطالاً لما أتى به من صريح الكفر، ونحن نقرؤه عليكم، ونسوق فائدته إليكم بمشيئة الله وعونه (ص ۲۹، س وما يليه)،

-4-

[قال الداعى]: وإنه وقعت إلينا رسالة عملها ابن الراوندى، وسماها «الزمردة» (٤)، ونسبها إلى البراهمة في دفع النبوات، وذكر فيها حججا

⁽۱) بهذا يخاطب السامعين، في كل المجالس؛ وكذلك في المجالس المستنصرية المعاصرة لهارف لهاتيك والتي تنسبها التقاليد الإسماعيلية إلى بدر الجمالي (انظر «دائرة المعارف H. F. Hamdani, some الإسلامية» المجلد الأول ص ۸۲ وما يليها». وانظر كذلك unknown Ismaîli Authors and their works, JRAS, 1933, p. W. Ivanow, A Guide to Ismaili Literature وانظر ايضاً 377 وانظرات أيضاً (London, 1933) p. 50. Nr. 170

⁽۲) سورة ۲۳ : ۵۷ ،

[.] Dozy, Suppl. II, p. 360 (٣) انظر:

⁽٤) يكاد في جميع الكتب أن يسمى باسم كتاب «الزمرد» (وفي «المنتظم» لابن الجوزى: زمرد)؛ أما هنا في الشدرة رقم ١٩ فيسمى: كتاب الزمردة (وفي المخطوطة الزمردة). وكذلك في «معاهدة التنصيص» (انظر نيبرج، «كتاب الانتصار»، المقدمة ص ٢٧)؛ أما أنا فقد التزمت التسمية: كتاب الزمرد.

يحتج بها مثبتوها في إثباتها، وحججاً يحتج بها نافوها في نفيها، فوقع الفنى عن إعادة قول المثبتين الذين هم إخواننا في الدين (١)، ووجب اقتصاص أقوال النافين والإجابة عنهم بما نستمد التوفيق فيه من رب العالمين سبحانه، (ص ٨٠، س ٣٠ وما يليه)

-4-

قال ابن الراوندى: «إن البراهمة يقولون إنه قد ثبت عندنا وعند خصومنا أن العقل أعظم نعم الله سبحانه على خلقه، وأنه هو الذي يعرف به الرب ونعمه (٢)، ومن أجله صبح الأمر والنهى والترغيب والترهيب، فإن كان الرسول يأتى مؤكداً لما فيه من التحسين والتقبيح والإيجاب والحظر، فساقط عنا النظر في حجته، وإجابة دعوته، إذ قد غنينا بما في العقل عنه، والإرسال على هذا الرجه خطأ، وإن كان بخلاف ما في العقل من التحسين والتقبيح والإطلاق والحنلر، فحينئذ يسقط عنا الإقرار بنبوته». (ص ٨٠، س

-1-

[قال الداعي]: وسوى هذا فيقال للمدعى، «إنه بجناح عقله يجد في أفاق المعارف مطارأ، ويقيم لنفسه من المجد بمعرفته مغيبات الأمور منارأ(٢)» (ص ٨١ س ٧ وما يليه)

⁽١) انظر مستهل القصيل التاسع،

⁽٢) انظر فيما بعد .

⁽٣) انظر فيما بعد .

وأما قوله (ابن الراوندى): «إن الرسول (عليه السلام) أتى بما كان مناقراً للعقول مثل الصلاة، وغسل الجنابة، ورمى الحجارة (۱)، والطواف حول بيت لا يسمع ولا يبصر، والعدو بين حجرين (۲) لا ينفعان ولا يضران(۲): وهذا كله مما لا يقتضيه عقل: فما الفرق بين الصفا والمروة (۱) إلا كالفرق بين أبى قبيس وحرى (۱)، وما الطواف على البيت إلا كالطواف على غيره من البيوت (۲)». (ص ۸۶ س ه وما يليه)

وغُسل الوجوه ببول البقس لهما صنعته أكف البشس رُ بسيفك الدماء وسيم القبتر د لحكق الروس واثم الحجر

عُجبت لكسرى وأتباعيه وقيمس لما سرّى وأتباعيه وقيمس لما سرّى ساجداً وعجب اليهدود بسريب يسرو وقوم أتوا من أقاصبي البلا

وبمعنى مختلف عن ذلك كل الاختلاف قال الحلاج (معتمداً على روايات قديمة) إن المرء

⁽١) في الحج،

⁽٢) الركن والمقام.

⁽٣) انظر القصيل رقم ٦.

⁽٤) المنفأ والمروة جيلان منفيران بمكة بينهما يكون «السعي».

⁽ه) جبلان بمكة يلعبان دوراً مهما في السيرة (انظر «دائرة المعارف الإسلامية» تحت هذين اللفظين)؛ وهنا بمعنى جبلين من جبال بلاد العرب أيا كانا، وفي المخطوطة حرى التي يقول عنها ياقوت لعلها بجانب حراء «معجم البلدان»، طبع قستنفلد جـ ٢ ص ٢٢٨). (٢) وهناك ملحد آخر هو النفوري (انظر الفصل التاسع في نهايته) يذكر الأبيات الآتية التي تعبر عن ازدراء مناسك الحج، (واعلها لأبي العلاء):

وقال (ابن الراوندى) بعد ذلك: «إن الرسول شهد للعقل برفعته وجلالته (۱)، فَلَمَ أتى بما ينافره إن كان صادقاً؟» (ص ٨٤، س ٩ وما يليه)

-٧-

قال الملحد في شأن المعجزات والدفع في وجوهها: «إن المخاريق شتى، وإن فيها ما يبعد الوصول إلى معرفته، ويدق عن المعارف لدقته، وإن أورد أخبارها بعد ذلك عن شرذمة (٢) قليلة يجوز عليها المواطأة في الكذب، (ص ٨٦، س ١٤ وما يليه) (٢)،

⁼ يستطيع أن يستعيض عن مناسك الحج بشعائر رمزية في أي مكان كان (انظر: المحدد المحدد المحدد المحدد المحدد المحدد الله المحدد المحد

⁽۱) انظر فیما بعد،

⁽٢) انظر فيما بعد،

⁽٣) انظر قيما بعد ،

[قال الداعي]: وأما (معجزة) تسبيح الحصى (١) وكلام الذئب (٢) وما يجرى مجراهما فلا ينكره العقول، (ص ٨٧، س ٩ وما يليه)،

-4-

وأما قوله في القرآن: «إنه لا يمتنع أن تكون قبيلة من العرب أفصع من القبائل كلها، وتكون عدة من تلك القبيلة أفصع من تلك القبيلة، ويكون واحد من تلك العدة أفصع من تلك العدة أنصع من تلك العدة أن باع فصاحته طالت على العرب، فما حكمه على العجم الذين لا يعرفون اللسان وما حجته عليهم(٢)؟!» (٨٧ س ١٤ وما يليه).

⁽۱) قارن مثلا: على بن ربن الطبرى، كتاب «الدين والدولة» (طبعة ۱. منجانا القاهرة سنة ۱۹۲۳)، من ۲۳۴. البغدادى، «الفرق بين الفرق» ص ۱۱٤، ص ۳۳٤.

⁽۲) انظر كذلك ص ۸۱ س ۸۱؛ كذلك شذرة رقم ۱۱، ونحن هنا بصدد ما ذكره أهبان بن أوس الأسلمي (وعلى رواية أخرى: أهبان بن الأكوع) من أنه لقى ذئباً أثناء الصيد يخبره يظهور النبي، ولذلك سمى باسم: مكلم الذئب، انظر «طبقات» ابن سعد (طبعة ليدن سنة ۱۹۰۸)، ج ٤، ٢، ص ٤١ (وهناك أيضاً أخبار معجزات أخرى تتعلق بحيوانات تنطق)؛ كذلك، نفس الكتاب ج ١، ١، ص ١١٤؛ على بن ربن الطبرى، «الدين والدولة» ص ٢٢؛ عبد المسيح الكندى «الرسالة» ص ٢٤ (انظر الفصل السادس هنا)؛ ت. أندريه، «شخصية محمد» ص ٥١.

⁽٣) طعن في إعجاز القرآن؛ انظر فيما بعد ،

قال الداعي في الجواب عن رد الملحد على آية المباهلة (سورة ٣: ٢) وأسبابها، ومعنى قوله سبحانه: «فَتمَنُوا المؤت إن كَنْتُمْ صادِقِينَ» (٢: ٦٢ ، ٦٢ : ٦)، وما يجرى هذا المجرى من الآيات التي ذكرها: إنه إن كانت معانيها مستقرة بينه وبين خصمه، كان له الطريق للرد عليها، والدفع في وجهها، فإن قال خصمه إن معانيها غير (١) ما تضمنته شروط حسابك(٢)، بطل الرد كله وضاع تعبه، وكمثل ذلك حُكم رده على قوله: «وَمَا

⁽۱) لا يذكر الداعى منا ويا للأسف نص طعن ابن الراوندى في الآيات القرآنية. ولعله يدور في نفس الميدان الذي في كتاب «الدامغ» (انظر. 1930) Der Islam, XIX (1930 p.)

(م. 13f. وسنفصل القول فيما بعد في السبب الذي من أجله اختار ابن الراوندى هذه الآيات بالذات – كذلك لايذكر الداعي المعنى التي يفهمه من هذه الآيات، وإنما يقتصر على لوم خصم ابن الراوندى، الذي يرى الداعي أن تفسيره الخاطئ لهذه الآيات أعطى فرصة قيمة لابن الراوندي للطعن فيها. وتبعاً لتحفظه الذي لاحظناه من قبل (انظر بعد الفصل التاسع) لا يذكر هنا ولا فيما يلي تفسيره (أي التفسير الإسماعيلي) لهذه الآيات، ولا نستطيع أن نفهم تماماً أن المقصود بالخصم هنا وفي الجزء الثاني من الشذرة هم مثبتو النبوة الذين يضعهم ابن الراوندي نفسه في كتاب «الزمرذ» في مقابل البراهمة ولكن يحتمل جداً أن يكون المقصود بذلك مؤلفاً إسلامياً حاول قبل مؤلف الرد أن ينقض كتاب «الزمرذ» وكان نقضه أساس الكتاب الذي أمامنا. انظر فيما يتعلق بهذه المسألة ما ذكرناه في الفصل الثامن.

⁽٢) أي أن معانيها على خلاف ما تخلن.

كُنت تَتْلُومِنْ قَبْلِهِ مِنْ كِتَابِ الآية (٢٩: ٤٨)، وما يعلقه بقوله: لَتَدُخُلُنُ المُسجِدُ الْحَرَامَ إِنْ شَاءَ اللّهُ (٤٨: ٢٧)، بأن ذلك رجماً بالغيب لا قطعاً على ما يريد كونه (١)، فمن حررص الخصم على الرد ساق تأويل المقامات في جملته غير معتبر؛ وموضع العيب في ذلك ظاهر (ص ٨٩ س ١٩ وما يليه)(١)

-11-

وأما قوله (ابن الراوندي) في رد (٢) المعجزات التي من جملتها حديث

⁽۱) تعتبر هذه الآية من علامات نبوة محمد (انظر التعليق الأول على شذرة رقم ۱۱) كمثال على إخباره بمنيبات الأمور التي وقعت قعلاً في أثناء حياة النبي (انظر مثلا على أبن ربن الطبري، الكتاب المذكور ص ٣٤). والتنبؤ المقصود هنا هو فتح مكة – وهنا يتعلق ابن الراوندي بالعبارة المسغيرة: «إن شاء الله»، فيقول إن الذي هنا ليس تنبئاً وإنما هنو زعم ورجم بالغيب (انظر كذلك سنورة ١٨ : ٢٢ وخصوصاً ١٧٨ وإنما هنو زعم ورجم بالغيب (انظر كذلك سنورة ١٨ : ٢٢ وخصوصاً مديث يقال بعد ذكر هذه الآية بعينها: «فإن قال قائل: فلم استثنى في هذه الآية حتى قال. «إن شاء الله آمنين»، فإن الاستثناء يقع في أشياء يقع فيها الشك. فقد احتج الملحنون بذلك، قلنا إلخ».

⁽٢) لتوضيح هذه الشدرة كلها انظر فيما بعد ،

⁽۲) هاجم ابن الراوندى فى كتاب «الزمرد» مسألة المسائل فى علم النبوة الإسلامى وأعنى بها مسألة المعجزات، وكل الكتب التى تبحث فى هذا العلم تخصيص فصيلا لها انظر ما سنقوله ص ۱۱۸ وما سنذكره من الكتب هناك. أما فيما يتعلق بنقض عبد المسيح الكندى لمذهب المعجزات الإسلامي فانظر بعد الفصيل السادس.

الميضاة (۱) وشأة أم^(۲) معبد وحديث سراقة ^(۲) وكلام الذئب ^(۱) وكلام الشاة ^(۱) المسمومة, (ص ۹۰ س ۱۰ وما يليه).

-14-

وما قاله (ابن الرواندي) في أن النبي (صلى الله عليه وآله) دفع في وجه ملتين (٦) عظيمتين متساويتين اتفقا على صحة قتل المسيح (عليه السلام) وصلبه فكذّبهما (٧). «وإن كان سائغاً أن يبطل ذلك الجمهور العظيم المتكاثر العدد، وينسبهما إلى الإفك والزور، كان رد الشردمة (٨) انظر «رسالة» عبد المسيح الكندي من ٧٦؛ كذلك Tor Andrae, Die Person (شخصية محمد في مذهب أمته وعقيدتها تأليف تور أندريه).

- (۲) انظر دطبقات، ابن سعد جـ ۲ ص ۱۹۵ جـ ۸ ص ۲۱۱؛ دسیرة، ابن هشام (طبعة استنظر) من ۲۱۱؛ دسیرة، ابن هشام (طبعة استنظر) ص ۲۲۰؛ Andrae. a. a. O., p. 48
- (۲) ای سراقة بن جُشْعُم؛ انظر دسیرة، ابن هشام ص ۲۲۱ وما یلیها؛ وكذلك أبو A. Sprenger, Das :Leben عاتم الرازی، داعلام النبوة، ص ۱۹۶ قارن أیضاً und die Lehre des Moh. II. p. 547.
 - (٤) انظر التعليق الثاني على الشذرة رقم ٩.
- (ه) انظر على بن ربن الطبرى، كتاب «الدين والدولة» من ٣٣؛ عبد المسيح الكندى، «الرسالة» من ٣٣؛ عبد المسيح الكندى، «الرسالة» من ه؟؛ Andrae, a. a. O., p. 56 ؛ «سيرة» ابن مشام من ٧٦٤،
 - (٢) النصباري واليهود،
 - (٧) إشارة إلى سورة النساء: ١٥٧.
 - (۸) انظر قیما بعد ،

القليلة من نقلة (۱) هذه الأخبار عنه أمكن وأجوز، بحجة الوضع الذي وضعه والقانون (۲) الذي قندنه في المباهنة والمكابرة (۲)». (ص ۹۰ س ۱۱ وما يليه(٤)).

-14-

قال الملحد: «إن الملائكة الذين أنزلهم الله تعالى فى يوم بدر لنصرة النبى (صلى الله عليه وآله) بزعمكم، كانوا مفلولى الشوكة قليلى البطشة على كثرة عددهم، واجتماع أيديهم وأيدى المسلمين فلم يقدروا على أن يقتلوا زيادة على سبعين رجلاً»، وقال بعد ذلك: «أين كانت الملائكة فى يوم أحد لما توارى النبي (صلى الله عليه وآله) ما بين القتلى فزعاً، وما باله لم ينصروه فى ذلك المقام (٥)؟!» (ص ٩٣ س ٢ وما يليه)

(Y) طعن في «الإجماع».

⁽۱) يمكن أيضاً أن نحتفظ بما هو مكترب في المضارطة «ناقلة» إذ نصادف مثل هذه (۱) يمكن أيضاً أن نحتفظ بما هو مكترب في المضارطة «ناقلة» إذ نصادف مثل هذه I. Friedländer, Qirqisàni's Polemik gegen القرامة لدى القرقساني؛ انظر den Islam, in, Frestschrift I. Goldziher (Strassburg 1911) P. 109, note 4.

⁽۲) ومما هر جدير بالملاحظة أن ابن الراوندى يسمى ما اشترعه النبى باسم «قانون» ولابد أن يكون استعمال لفظ «قانون» نادراً في الكتب الدينية القديمة ونصادفه لدى مؤلف الرد ص ۸۷ س ۹. ويقصد بلفظى «قانون» و «وضع» اللذين يحس ابن الراوندى أنهما غريبان («وضع» مأخوذة من ترجمة أحد الألفاظ اليونانية) نوعاً من السخرية.

⁽٤) في ص ٢١ س ٧ - ٩ صورة أخمير لهذه الشذرة،

⁽٥) فيما يتعلق بما يقول به عبد المسيح الكندى مشابهاً لهذا، انظر بعد الفصل السادس.

وأما قوله (ابن الراوندى) فى إخبار النبى (صلى الله عليه وعلى آله)
عن بيت المقدس وإعطائه علامته للناس، إنه مُخْرُق بذلك؛ لأنه يمكن مسيره
إليه من مكة، ومشاهدته له، والعود من ليلته، لقرب المسافة بين مكة وبينه،
فالجواب أن بصعيرة الملحد فى علومه، مثل بصيرته بالطريق ما بين مكة وبيت
المقدس وكفى بذلك جهلاً وسنَخْنة عين (١) (ص ١٤ س ٤ وما يتلوه).

-10-

[قال الداعى]: وأما حكايته عن بعض دافع النبوات: «إن الكلام مستملى عن الوالدين صناعداً قرنا فقرنا إلى مالا نهاية له، فليس للخلق أول(٢)»...، وشبه ذلك بأصوات الطيور، وبلوغها غرضها فيه، وأنه إذا كان موجودا في الطيور ما يفعل ذلك، كان في الناس أمكن وجوداً فهذا تشبيه باطل: لأن أصوات الطيور، وسباحة الإورز، وتعلق الطفل المرضع بالثدى مما

⁽۱) انظر فيما بعد،

⁽۲) كما يذكر الداعي، يقول ابن الراوندي بمذهب قدم العالم. وقد تناول ابن الراوندي هذه المسألة بالتقصيل في كتاب «التاج»، (انظر الخياط، كتاب «الانتصار» من ۲، من الله بالتقصيل في كتاب «التاج»، (انظر الخياط، كتاب «الانتصار» من ٢، من الله الأشعري، قارن-Spitta Zur Geschichte Abu, Ha من الأشعري، قارن-san al - Ashari (Lpzg. 1876), p. 68 unten. الأشعري]، متخذا وجهة نظر الدهرية.

ذكر، جميعها طبيعة قيها، والكلام لا يصبح إلا بمكلم أو مفهم وهذا غلط كبير، (ص ٩٤ س ٩ وما يليه (١))

-17-

وأما قوله (ابن الراوندى) لمن يقول بالنبوات: «خبرونا عن الرسول كيف يفهم مالا تفهم الأمة: فإن قلتم إنه بإلهام، ففهم الأمة أيضاً بإلهام؛ وإن قلتم بتوقيف، فليس في العقل توقيف (٢)»، (ص ٩٤ س ٢١ وما يليه).

-14-

وأما قوله (ابن الراوندى) فى النجوم: «إن الناس هم الذين وضعوا الأرصاد عليها حتى عرفوا مطالعها ومغاربها، ولا حاجة بهم إلى الأنبياء فى ذلك». (ص ٩٥ س ٣ وما يليه (٢))

-11-

قال ابن الراوندى على سبيل الهزء: «إنه يلزم من يقول بالنبوة، أن ربهم أمر الرسول أن يُعرَف أن أمعاء ربهم أمر الرسول أن يُعلمهم صوت العيدان، وإلا فمن أين يُعرَف أن أمعاء

⁽١) يناقش ابن الراوندي هنا الرأى القائل بأن اللغات ترجع إلى الأنبياء.

⁽٢) انظر فيما بعد،

⁽٣) فيما يتعلق بتصديق ابن الراوندي بالنجوم، انظر كتاب «الانتصبار» للخياط ص١٠٢٠.

الشاة إذا جفَّت وعُلِّقت على خشبة فضربت، جاء منها صوت طيب؟!». (ص

-14-

وقد سقنا جواب الرسالة الموسومة « بالزمردة»، وهى خزفة مكسورة حسبما فتح الله تعالى لنا فيه، ونحن نقول قولا يشهد الله سبحانه على حقه وصدقه: إن ابن الراوندى، الذى عمل الرسالة، مصيبته بعقله، أعظم من مصيبته بدينه (۱)، فإنه تتبع الأنبياء عليهم السلام، الذين هم ملوك الديانات، بالنقص، ومعلوم أنه لو كانوا على ما يقول الملحدون، مبطلين في النبوة، لكان فيهم من المنفعة الظاهرة في سياسة الخلق، وتحصين دمائهم وأموالهم،

⁽۱) وبمثل هذا يحكم الخياط (كتاب «الانتصار» ص ۱۷۳ س ۲) على ابن الراوندى «وما شررت بذلك غير نفسك» – ويقول البلخى عن ابن الراوندى (شذرة «الفهرست»، WZKM. IV, p. 226 [ص ٤ س ٢٢ الطبعة المصرية] = «معاهد التنصيص»، نيبرج الكتاب المذكور ص ٢١): «وكان علمه أكثر من عقله»، ويظهر أن هذه العبارة كانت تضرب مثلا للعقليين والملاحدة، فيقال مثلا عن أحمد بن الطيب السرحسى («الفهرست» ص ٢٦١ س ٢٦): «وكان الغالب على أحمد بن الطيب، علمه لا عقله»، وتقول لنا الروايات (كتاب «الأغاني»، الجزء الثامن عشر ص ٢٧؛ ابن خلكان، جـ ٢ ص وتقول لنا الروايات (كتاب «الأغاني»، الجزء الثامن عشر ص ٢٧؛ ابن خلكان، جـ ٢ ص رائد علم ابن المقفع على عقله (لم يفسر ف، جبرييلي علمه بينما تعجب الخليل من زيادة علم ابن المقفع على عقله (لم يفسر ف، جبرييلي علمه بينما تعجب الخليل من زيادة علم ابن المقفع على عقله (لم يفسر ف، جبرييلي عمد على عمد على الصحة).

ومنع توبهم من ضعيفهم، ما يمنع عن تتقصهم وتابهم. وتوكيل هذا الملحد عن البراهمة في هذا الباب بزعمه (۱)، لا يوجب له منهم ثواباً في الدنيا ولا في الأخرة. بل المحصول منه، إحداد شفار القتل لنفسه، لو كان حيا، وألسن اللعن والخزى إليها ميتا. فإن الذي أتعب خاطره وسره في شئ، يكون نتيجته في الحياة الذل والقتل، وفي الممات الخزى واللعن - لخاسر الصنفة ظاهر الشنقوة. «قُلْ هل نُنبُنكم بِالأخسرين أعمالاً: الذين ضلاً سعيهم في الحيوة الدنيا وهنم يُحسبون أنهم يُحسبون مناه (١٨ : ١٨٠). (ص ٨٨ س ٢ وما يليه).

⁽١) أي أن ابن الراوندي ادعى آرام الإلحادية على البراهمة.

القطع الآخري

-44-

ومنها (أى كتبه) كتاب يعرف بكتاب «الزمرذ» ذكر فيه آيات الأنبياء عليهم السلام كآيات إبراهيم وموسى وعيسى ومحمد صلى الله عليهم، فطعن فيها وزعم أنها مخاريق، وأن الذين جاؤا بها سحرة مُمَخْرِقون، وأن القرآن من كلام غير حكيم، وأن فيه تناقضاً وخطأ وكلاماً يستحيل؛ وجعل فيه بابا ترجمه «على المحمدية خاصة» يريد أمة محمد صلى الله عليه، (الخياط: كتاب «الانتصار» ص ٢ وما يليها).

... وبوضعك كتاب «الزمرذ» تطعن فيه على الرسل وتقدح في أعلامها وبوضعك فيه باباً ترجمته: «على المحمدية خاصة» فهذا مذهبك وهو قولك (١) (الخياط، نفس الكتاب ص ١٧٣).

- 11-

قال المؤلف (ابن الجوزى): ورأيت بخط أبى الوفا بن عقيل، قال: كان الخبيث ابن الريوندى قد سمى كتابه الذى اعترض به على الشريعة الإسلامية المعصومة عن اعتراض مثله من الملحدين كتاب «الزمرد»، فأخذ

⁽١) يشابه هذا ما هو موجود ص ١٥٥ من الكتاب تفسه.

آبِق على الجبانى (هكذا!) يعيبه فى تسميته بالزمرد، ويذهب إلى أنه أخطأ وجهل فى تلقيب العلم بالجواهر، وأن أهل العلم لا يعيرون العلوم أسماء ما دونها! والجواهر ناقصة بالإضافة إلى العلوم. فأزرى عليه بذلك ظناً منه أنه قصد تلقيبه بالزمرد إعارة له اسم النفيس من الجواهر. قال ابن عقيل: فوجدنا فى بعض كلامه من كتاب آخر ما أبان به عن غير ذلك مما ظنه أبو على، فقال: «إن الزمرد خاصة هى أنه إذا رأه الأفعى وسائر الحيات عُميتُ». قال: «فكان قصدى أن الشبّ التى أودعتها الكتاب تُعمى حجج المحتجين». فاعتقد ما أورده عاملا فى حجج الشرع حسب ما أثر الزمرد فى حديق الحيات (ابن الجوزى: «المنتظم فى التاريخ» نشر هـ، رتر فى «مجلة الإسلام» Der Islam المجلد التاسع عشر سنة ١٩٣٠ ص ٣ س ٩ وما يليه) (١).

-77-

نجد في كلام أكثم بن صيفي (۲) أحسن من: «إنا أعطيناك الكوش». (سورة ۱۰۸ : ۱) (الكتاب السالف: ص ٤ س ٩ - ١٠) (۲).

⁽۱) انظر بعد ص ۳ - وتذكر هذه القطعة بنص مشابه في كتاب «معاهد التنصيص» (۱) انظر نيبرج، الكتاب المذكور ص ۲۷) بوصفها اقتباسا مباشراً من كتاب الزمرد.

I. I. Reiske, De Aktamo Philosopo كذلك (٢) انظر رتر في هذا المرضيع – كذلك (٢) arabico (Lpzg . 1759).

⁽٣) انظر فيما بعد.

إن الأنبياء وقعوا بطلسمات تجذب كما أن المغناطيس يجذب. (الكتاب السالف: ص ٤ س ١٠ - ١١) (١).

- 44-

وقوله (أى النبى) لعَمَّار (٢): تقتلك الفئة الباغية، فإن المنجم يقول مثل هذا، (الكتاب السالف: ص ٤ س ١٥) (٢)

-40-

قال أبو على الجبائى: «،،، ووضع كتاباً فى الطعن على محمد صلى الله عليه وسلم وسماه «الزمرد» وشتم رسول الله صلى الله عليه وسلم فى سبعة عشر موضعاً من كتابه ونسبه إلى الكذب، وطعن فى القرآن» (ص ٥ س ١ - ٣).

- 44-

وقد كان ابن الربوندي وأبو عيسى محمد بن هارون الوارق الملحد

⁽۱) كذلك في «معاهد التنصيص» (انظر نيبرج ص ۲۷): «إن الأنبياء كانوا يستعبدون الناس بالطلاسم»..

⁽٢) انظر رتر في هذا الموضع،

⁽٣) كذلك «معاهد التنصييص» في الموضع المذكور.

أيضًا يتراميان بكتاب «الزمرة» ويدعى كل واحد منهما على الآخر أنه تصنيفه، وكانا يتوافقان على الطعن في القرآن (ص ٣ س ٥-٨).

٤- تاليف الكتاب

بافتراضنا أن مؤلف الرد سرد المقتبسات من كتاب «الزمرد» بنفس الترتيب الموجود في النص الأصلى المؤلف فإننا نستطيع أن نرتب القطع المختلفة المنفردة مع الأجزاء الرئيسية التالية من الكتاب هكذا:

- ١ سمو العقل على النقل (الشذرة رقم ٢، ٤)
 - ٢ نقد الإسلام:
- (أ) الإسلام والشريعة الإسلامية تتناقض مع العقل (رقم ٥، ٦)
 - (ب) معجزات محمد
 - (a) فروض عامة (رقم ٧)؛
- (b) تواریخ المعجزات (رقم ۱۸، ۱۱، ۱۳، ۱۵)؛ ومن بین المعجزات التی یعدها المسلمون دلائل علی نبوة محمد القرآن نفسه؛ نقد إعجاز القرآن (رقم ۹، ۱۰).
 - (جم) نقد التواتر في الإسلام (رقم ١٢).
 - ٣ العلم ضد النبوة.
- (أ) الكلام الإنساني حادث بطبعه (رقم ١٥)؛ ولا يرجع في أصله إلى الأنبياء (رقم ١٦).
- (ب) والفلك والموسيقى (رقم ١٧، ١٨) لا يرجعان فى أصلهما إلى الأنبياء.

وعلى هذا النحو تترتب القطع الأخرى الباقية. فالقطعة رقم ٢٢ تتصل بنقد عقيدة إعجاز القرآن (رقم ٢، ب، b) ورقعا ٢٣، ٢٤ من المحتمل أن يرتبطا بالجزء الثالث الرئيسى. وهذا كله يتفق مع ما يرويه الخياط (رقم ٢٠) من أن الكتاب يحوى بابا ترجمه «على المحمدية خاصة». ولهذا فمن المحقق أن الجزء الثانى الرئيسى هو الذى استثار الجبائى أيما استثارة (رقم ٢٥)، والجزءان الأول والثالث اللذان فيهما يفصل القول في سمو العقل وفي معظم الأنبياء موجهان ضد عامة الأديان القائلة بالوحى،

وعنوان الباب الذي ذكره الخياط باسم «على المحمدية خاصة» يحتاج إلى عناية أكبر، فالخياط يذكر في كتابه كتاب «الزمرذ» في مواضع ثلاثة، وفي كل مرة يشير إلى هذا العنوان بحسبانه فضيحة للمؤلف (۱)، ومن الكفر في نظر المسلم أن يرى دينه يسمى إلى اسم صاحب الديانة. فابن الراوندي يريد من هذا أن يؤكد أنه لا يعد من الأمة الإسلامية أعنى أنه يقف موقف البراهمة، ولهذا فإن تسمية الأوروبيين للإسلام والمسلمين باسم المحمدين والمحمدية بها نوع من الاستهزاء أو على الأقل كان في الأصل بها ذلك،

وابن الراوندى يذكر أراءه الخاصة على لسان البراهمة، وسنبحث في فصل من الفصول التالية بأى حق فعله، وبهذه المناسبة نقول إن ملاحظة مؤلف الرد مهمة، وهي أن ابن الراوندى أورد في كتابه حجج من يقولون

⁽۱) انظر القطعة رقم ۲۰ – أما أن الخياط كان يرى في هذا العنوان فسقاً كبيراً فذلك جلى كل الجلاء، حتى إنه يضيف إلى ما يقول الكلمات التفسيرية الآتية: «بريد أمة محمد صلى الله عليه»، وفي الموضعين الآخرين الذين فيهما يذكر كتاب «الزمرذ» (ص ٥٥٥ – ١٧٣) لا يعطى دليلا آخر على شناعة الكتاب غير عنوان هذا الباب.

بالنبوة وكذلك حجج من ينكرونها (البراهمة - رقم ٢)، ويقول أيضاً إنه أعرض عن إيراد ما بكتاب ابن الراوندى من حجج للأولين ويذكر بصراحة أن مقتبساته تقدم الكتاب في صورة ناقصة.

وانقارن ذلك الكتاب الوحيد الذي يكاد يكون قد حفظ بأكمله لابن الراوندي وهو «فضيحة المعتزلة». ففي هذا الكتاب أيضاً لا يعرض ابن الراوندي أراءه عرضا بل يفصلها أثناء جداله مع المعتزلة الذين يذكرون مذاهبهم مع اقتباسات كثيرة مفصلة. ويجب علينا أن نستنتج، في احتمال قوى، مما يذكر في القطعة رقم ٢، أن أراء الكتاب كانت مصوغة في قالب أسئلة وردود بين البراهمة والمسلمين أي المؤمنين بالنبوة، وغني عن البيان أن مؤيدي النبوة يبدون هناك في صورة نحيلة (١).

وليس من المحقق أن تفسير اسم «كتاب الزمرذ» (رقم ٢١) موجود حقاً في الكتاب نفسه، والملاحظة التي نجدها عرضاً لدى الكتاب الإسلاميين من أن الأفاعي تسيل عيونُها (٢) إذا وقع بصرها على الزمرذ، سيستخدمها

⁽۱) لبداية القطعة رقم ٣ علاقة محتملة بطريقة تأليف الكتاب هاتيك. فخصوم البراهمة الذين هم موضوع الحديث هنا وإنه قد ثبت عندنا وعند خصومنا، لا يمكن أن يكونوا غير مؤيدى النبوة القائلين بصحتها؛ وعلى العكس من ذلك فإن ورود لفظ «خصم» في القطعة رقم ١٠ يحتمل تفسيره على وجه أخر؛ انظر الفصل الثامن.

⁽۲) قزوینی: کتاب «عجائب المخلوقات» (طبعة فستنفلد) ۲۲۷ (تبعا للرازی)؛ التیفاشی: کتاب «أزهار الأفكار فی جواهر الأحجار» انظر أ. رَیْنیری بِشْیا A. Raineri کتاب «أزهار الأفكار فی جواهر الأحجار لاحمد التیفاشی» (بولونیا سنة ۱۹۰۸) Biscia «أزهار الأفكار فی جواهر الأحجار لاحمد التیفاشی» (بولونیا سنة ۱۹۰۸) حس ۲۳. ابن البیطار: کتاب «الجامع لمفردات الأدویة والأغذیة» (طبعة بولاق ۱۲۹۱) جس ۲۳ (تبعا للرازی)؛ وانظر أیضاً ل. لکلیرکتاب «غایة الحکیم» ص ۱۲۷ (باریس سنة ۱۸۸۱) ص ۲۱۷. کتاب «غایة الحکیم»

ابن الراوندى ليقارن بها تأثير الكتاب في القراء المؤمنين. وكنا نود أن نرى ملحوظة مثل هاتيك في مقدمة الكتاب. ولكن ابن عقيل الذي يذكرها في ثنايا نص ابن الجوزى يقول صراحة إنه لم يقرعها في رد الجبائي الذي استخدمه ولكنه أخذها من كتاب آخر لابن الراوندي (١)، وما يقوله عبد الرحيم العباسي من أن هذا الاقتباس موجود في كتاب «الزمرد» نفسه، لا

= المنسوب إلى المجريطي (طبعة هـ. رتر، لبيتسك سنة ١٩٣٣) ص ٣٩٧. واقتباسات القزويني وابن البيطار عن الرازي هي عن كتابه «الخواص» (مخطوطة القاهرة، فرع الطب رقم ١٤١؛ وتوجد نسخة حديثة لدى مجمع تاريخ الطب والعلوم الطبيعية ببراين) حيث يُرجِع إلى ابن ماسوية كأقدم مصدر، وهاك النص كما في النسخة ص ١٤ «زمرد: قال ابن ماسوية: إن وقع عين الأفعى على الزمرد الفائق سالت عينها على المكان، ومثل ذلك ما يقوله جابر بن حيان في كتاب «الخواص» (مخطوطة ولي الدين رقم ٢٥٦٤) ص ١٨ في أسفل: دومتها أن الأفعى البلوطي الرأس إذا رأى الزمرد الخالص عمى وسالت عينها لوقتها وحبا سريعا»، وعلى العكس من ذلك لا يحوى كتاب «الأحجار» لأرسطو أي ذكر لهذا الفعل الغريب للزمرة (انظر يوايوس روسكا، كتاب الأحجار لأرسطو من ١٣٤، طبعة هيدلبرج سنة ١٩١٢). والبيروني هو الوحيد الذي لا يصدق هذه المسألة. ففي كتابه «الجماهر في معرفة الجواهر» (مخطوطة سراى: فرح الطب رقم ٢٠٤٧) من ٢٤٩ يقول: دومنها ما أطبق الحاكون عليه من سيلان عيون الأفاعي إذا وقع بصرها على الزمرذ حتى دون ذلك في كتب الخواص وانتشر على الألسنة وجاء في الشعر..... ومع إطباقهم على هذا لم يستقر [المساب: تسفر] التجربة عن تصديق ذلك؛ فقد بالغت امتحانه بما لا يمكن أن يكون أبلغ منه من تطويق الأفعى بقلادة زمرذ ومن فرش سلته به وتحريك خيط أمامه منظوم منه مقدار تسعة أشهر في زماني الحر والبرد ولم يبق إلا تكحيله به؛ فما أثر في عينيه شيئاً أصلا إن لم يكن زاده حدة بصر».

(١) لم يصل إليه إلا عن طريق رد على هذا الكتاب، انظر القصلين السابع والثامن.

قيمة له بإزاء القول السابق، ذلك لأن معرفته بكتاب «الزمرذ» صادرة عن كلام ابن الجوزى، وعلى هذا فدقة أقواله مشكوك فيها، والواقع هو أن ابن الراوندى عبر بنفس الكلمات التي ذكرناها أنفاً في كتاب له متأخر عن كتاب «الزمرذ»،

وممكن جداً أن تكون إحدى عبارات ديباجة الكتاب قد حُفظت لنا، فمن المستطاع أن يكون مؤلف الرد قد أراد في الاقتباس الشعرى رقم ٤ أن يعبر عن إهابة ابن الراوندي القوية بالعقل، ومع هذا فيبقى من غير الواضع لماذا كانت هذه العبارة مسجوعة (مطارا، منارا). فلا مؤلف الرد ولا ابن الراوندي يستعمل السجع، ومع ذلك فنستطيع أن نزعم في شئ من اليقين أن العبارة كانت موجودة في مقدمة كتاب ابن الراوندي التي كانت مكتوبة بالسجع، فإن مدح العقل كان مذكوراً هناك حقاً (۱).

٥- تحليل محتوى الكتاب

يبدأ ابن الراوندى كتابه بالعقل الإنسانى فيمدحه ويسهب فى إطرائه بحسبانه السبيل الوحيد للمعرفة (قطعة رقم ٤)، وعلى هذا فلابد لخصومه أن يتفقوا معه على أنه أعز ما يملك الإنسان، وأنه الملجأ الوحيد لتقويم الأشياء (رقم ٣ فى المبدأ) بل إن الرسول نفسه قد شهد بسمو العقل

⁽۱) فيما يتعلق بالنثر المسجوع في الكتابات الإسلامية انظر أقوال ج. برجشتريسر في الاالمان المسجوع في الكتابات الإسلامية انظر أقوال ج. برجشتريسر في Islamica المجلد الرابع سنة ١٩٣٠ من ٢٨٥ ما يليها،

(رقم ٢) (١) والعقل هو الذي يمتحن قيمة النبوة: فإما أن تتفق تعاليم النبي مع العقل وحينئذ فلا لزوم لها؛ وإما أنها تتناقص وإياه وحينئذ فهي باطلة (رقم ٣). ووحي محمد المزعوم في تعارض وتناقض مع العقل شنيع (رقم ٢). إذا فما معنى هذه الأوامر الدينية العديدة المفروضة على المسلم من وضوء وصلاة وطواف حول الكعبة وزيارة للأماكن المقدسة؟ هنا يضع ابن الراوندي نفسه فوق أحكام الشريعة الإسلامية في إزدراء وجرأة غريبة (رقم٤).

وفكرة الوحى إذا قومناها بمعيار العقل دنست وشاهت. وهناك أناس يرجعون مصدر العلوم والفلك والموسيقي (رقم ١٧، ١٨) وحتى الكلام

⁽۱) لعله يشير إلى الحديث المروى مبكراً الذى يمثل المقل كاول ما خلق الله. انظر: اجناتس جولدتسهير: «المعناصر الافلاطونية المحدثة والفنوصية في الحديث، «مجلة الدراسات الاشورية» المجلد الثاني والعشرين سنة ١٩٠٩ ص ٢١٨ وما يليها [انظر هذا البحث في كتابنا: «التراث اليوناني في الحضارة الإسلامية» ص ٢١٨ – ٢١٨، القاهرة سنة ١٩٠١] وهو يذكر كثيرا في القرن التاسع، مثلا جابر بن حيان في كتاب «الموازين الصغير» (برتلو، «الكمياء في المصور الوسطى» المجلد الثالث، ص ١٠٥ من النصوص العربية)؛ أحمد بن حائط (المترفي حوالي سنة ٢٣٠) تبعاً لما يقوله الشهرستاني في «الملل» ص ١٤٤ س ٦ وما يليه، والبغدادي في كتاب «الفَرْق» ص ٢٦١ س ١ وما يليه؛ أبو عبد الله محمد بن على الترمذي (المتوفي سنة ١٨٥)، كتاب «الأكياس والمفترين» (مخطوطة دمشق، المكتبة الظاهرية فرع التصوف تحت رقم ١٠٤؛ ولدى مكتبة المولة البروسية ببرلين صورة شمسية منها)، ورقة ب؛ الراغب الأصفهاني: كتاب «تفصيل النشاتين» (بيروت سنة ١٢١٩ هـ) ص ١٥ – وفيما يتعلق بتقدير المعتزلة للمقل انظر مثلا أجناتس جوادتسيهر: «اتجاهات المفسرين المسلمين»، ص ١٣٠.

الإنساني (رقم ١٥) إلى الأنبياء، ولكن هذه ليست في حاجة إلى قوة فوق قوى الإنسان، وكما يقول ابن الراوندي في كتاب آخر اسمه «الفريد» لم يدع إقليدس ويطليموس النبوة مطلقاً (١).

فالأنبياء في نظر ابن الراوندي ليسو إلا سحرة مُعَضَرقين (رقم ٢٢ – ٢٣)؛ والمعجزات التي تروى عن محمد قائمة على الأكاذيب التي اخترعها المتأخرون ولفّقوها (رقم ٧؛ كذلك رقم ٨، ١١) (٢). هذا إلى أن بعض هذه المعجزات مضحك لدرجة أنها لا يمكن أن تروى بهذا الوصف، وما أضعف شوكة هؤلاء الملائكة الذين حاربوا في صف محمد والمسلمين في يوم بدرا وأين كان هؤلاء الملائكة في يوم أحد؟ (رقم ١٣).

والسبب الذي يمكن افتراضه لتعليل عناية ابن الراوندي بنقد معجزات محمد هو أنها منذ زمان متقدم كانت تعتبر برهانا ساطعاً على نبوته، وقد شغلت فعلا المركز الأول في البحوث الكلامية في النصف الأول من القرن الثائث (٣). لقد أقبل أهل السنة من المسلمين على أخبار العامة عنها وعنوا بتصنيف مؤلفات خاصة فيها، وأفرد على ابن ربين الطبرى

⁽١) «الإسلام، Der Islam المجلد التاسع عشر سنة ١٩٣٠ ص ١٢ وما يليها.

⁽Y) لم يبق لدينا معظم نص نقد ابن الراوندى للمعجزات، ومؤلف الرد يقتصر على سرد ما نقضه ابن الراوندى من أخبار، ولهذا فإن المؤلف لم يذكر نقد ابن الرواندى لمعجزة الإسراء (رقم ١٤). أما افتراض جهل ابن الراوندى للبعد بين مكة وبيت المقدس فلا يصدق قطعاً. فهنا كما في مواضع أخرى سوء فهم مقصود الأقوال ابن الراوندى، فما كان للخياط في رده على فضيحة المعتزلة أن يذر هذا اللوم.

⁽٣) فيما يتعلق بتاريخ معجزات الرسول انظرى، هوروقتس فى مجلة «الإسلام »المجلد الخامس ص ٤١ وما يليها – وساعتمد فيما يلى خصوصاً على بحوث ت، أندريه: دشخصية محمد فى مذهب أمته وعقيدتها» (ستكهوام سنة ١٩١٧) من ١٠٣ وما يليها،

المعجزات فصلا خاصاً في كتاب «الدين والدولة» (١)، ويذكر ابن سعد في الجزء الأول من «طبقاته» كل ما وصل إليه من روايات عنها تحت عنوانه: علامات النبوة، ونجد لدى الجاحظ للمرة الأولى عنوان: «دلائل النبوة» (٢)، وهو العنوان الذي سنراه يتكرر كثيراً في العصور التالية (٣)، وعلى العكس من ذلك لم يكن المعتزلة يسرفون في إعطاء أهمية كبرى للمعجزات: «هم لم ينكروها على الإطلاق؛ لكنهم اعترضوا على استغلالها كبرهان على بعثة الرسول، ووجهوا هذه الاعتراضات في الوقت نفسه إلى أهل السنة الذين ناصبوهم العداء» (٤)، ورفض النَّعنَّام خصوصاً هذا النوع من المعجزات بوصفه غير متفق مع الإسلام (٥).

⁽١) طبع الأستاذ أ. منجانا، بالقاهرة سنة ١٩٢٢ من ٢٩ وما يليها.

⁽٢) وفي نفس الموضوع كذلك كتابا الجاحظ اللذان اقتبس منهما في كتابه «الحيوان» (طبعة القاهرة سنة ١٣٢٣) جد ١ ص ٥: وهما كتاب «الحجة في تثبيت النبوة» وكتاب «الفرق بين النبى والمتنبى، والفرق ما بين الحيل والمخاريق وبين الحقائق الظاهرة والأعلام الباصرة».

⁽٣) انظر على الخصوص كتاب «دلائل النبوة للبيهةى»، طبعه في أبسالا الأستاذ تيلاندر Nyllander سنة ١٨٩١؛ كذلك الماوردى: كتاب «أعلام النبوة» (طبعة القاهرة سنة ١٣١٩)، وأبو حاتم الرازى: كتاب «أعلام النبوة» (مخطوطة الهمداني).

⁽٤) تبعاً لما يقوله ت، أندريه في نفس الكتاب السابق الذكر ص ١٠٩؛ انظر على الخصوص البغدادي: «الفرق بين الفرق» ص ٣٣٤.

⁽ه) انظر كذلك القصل السابع في نهايته - أما المعتزلة المتأخرون فليسوا متطرفين إلى هاتيك الدرجة فيما يتعلق بهذه المسألة، وحينما يقال إن الجبائي كان يؤمن بمعجزات مثل تسبيح الرمال وتأوه جذع النخلة وكلام الحمل المشوى (انظر أندريه نفس الكتاب ص ١٨؛ وهو لا يذكر المصدر وبا للأسف) فلعل هذه الرواية ترجع إلى رد الجبائي على كتاب =

وكان للنقد العنيف الذي أثاره ابن الراوندى ضد التواتر (١)، نظيرُه في موقف المتطرفين من المعتزلة الذين أنكروا قيمة «التواتر» البرهانية، فكانوا يقولون (تبعاً للايچي) (٢): من المكن أن يكذب واحد من بين رجال التواتر، وتبعاً لهذا فمن المكن أيضاً أن يكذبوا جميعاً لأن كذب الجميع ما هو إلا كذب واحد بمفرده. ولهذا فإن اللفظ الذي يستخدمه ابن الراوندي فيما يتعلق بهذا وهو: «المواطأة على الكذب» قد أحدثه المعتزلة من قبل (٢)، أما أن طابع هجوم ابن الراوندي يختلف عن موقف المعتزلة من حيث المبدأ، فذلك مما لا يحتاج إلى تبيان.

رهذا الإنكار نفستُه يتعدى التواتر إلى «الإجماع». فما أمر به النبي

⁼ الزمرد لابن الراوندى، إذ لا مندوحة له من الوقوف فى صنف المؤيدين للمعجزات فى حريه مع ابن الراوندى؛ انظر أيضاً التفريق الشائق وكذلك أينما وجد بين معجزات العمل ومعجزات العلم المؤلف الإسماعيلي للرد الذى لدينا؛ وانظر بعد الفصل التاسع.

⁽۱) حارب الأشعرى ابن الراوندى فى كتابه المسمى باسم: «كتاب النقض على ابن الراوندى فى إبطال التواتر وفيما يتعلق به الطاعنون على التواتر» – س. ف. إشبيتا: «مِن تاريخ أبى الحسن الأشعرى» (ليپتسك سنة ١٨٧٦) ص ٧٧ رقم ٧٣.

⁽٣) انظر أندريه، نفس الكتاب، ص ١٠٩ من أسفل - فيما يتعلق بالنظام انظر على الخصوص البغدادي: «الفرق» ص ١٢٨ وما يليها.

⁽٣) انظر على الخصوص أجناتس جوادتسيهر في مجلة «الإسلام» جـ ٣ ص ٢٣٤ وما يليها - والاصطلاح: «المواطأة» نجده كذلك في نقد اليهود العقلى لمعجزات المسيح، لدى الجاحظ في كتابه الرد على النصاري («ثلاث رسائل الجاحظ» طبع ا. فنكل Finkel القاهرة سنة ١٠٤٦) ص ٢٣٥ س ٨.

من الأخذ بالإجماع قائم على أساس باطل: لأن المسلمين الذين يتفقون فى مسألة دينية أو سنّة ما، إن هم إلا شردمة قليلة بالقياس إلى مجموع الأمم التى تدين بدين موحى به مثل اليهود والنصارى (١)،

ومن بين القطع التي فيها يُنقد مذهبُ المعجزات الإسلامي تلك التي فيها يكون القرآنُ هدفاً لسخرية ابن الراوندي. والقرآن من بين المعجزات التي يتخذها المسلمون برهاناً على نبوة محمد بل هو أجل هذه المعجزات خطراً. وابن الجوزي يقول في إشارته المختصرة إلى كتاب الزمرذ: «ثم يبدأ بالطعن في القرآن ويزعم وجود أخطاء لفوية به» (٢). ومن قبل اشتغل ابن الراوندي بنقد القرآن في كتاب «الدامغ». وقد حفظ لنا ابن الجوزي شواهد من هذا النقد، أما في كتاب «الزمرذ» فيهاجم ابن الرواندي نظرية إعجاز القرآن (رقم القرآن (رقم عصاحة القرآن (رقم

⁽۱) المسألة هذا هي مسألة صلب المسيح. ويمثل ما يقول ابن الراوندي يقول محمد بن زكريا الرازي (في كتاب «أعلام النبوة» لأبي حاتم الرازي، مخطوطة حسين المهدائي ص ١٣٦): «إن القرآن يخالف ما عليه اليهود والنصاري من قتل المسيح (عليه السلام). لأن اليهود والنصاري من قتل المسيح (عليه السلام) لأن اليهود والنصاري يقولون إن المسيح قتل وصلب والقرآن ينطق بأنه لم يقتل ولم يصلب وأن الله رفعه إليه».

⁽٢) مجلة دالإسلام، المجلد التاسع عشر سنة ١٩٣٠ ص ١٢.

⁽٣) ارجع في هذا إلى أجناتس جوادتسيهر، «الدراسات الإسلامية» المجلد الثاني ص ٤٠١ وما يليها؛ نفس المؤلف: «اتجاهات المفسرين المسلمين» ص ١٢٠ وما يليها؛ ت أندريه، نفس الكتاب ص ١٤ وما يليها؛ عبد العليم، إعجاز القرآن في مجلة «الحضارة الإسلامية» ١٩٣٣، ١ و ٢، وبطريقة الإسلامية المريقة ابن الراوندي يهاجم قرقساني نظرية إعجاز القرآن: انظر أ، فريد ليندر معارضة قرقساني للإسلام، في «مجموع أبحاث مقدمة إلى أجناتس جوادتسيهر» (اشتراسبورج سنة ١٩١١) ص ١٠٥ وما يليها، فيما يتعلق بعيد المسيح الكندي، انظر بعد الفميل السادس.

۲۲)؛ وحتى لو سلمنا بأن معرفة النبى الغة العربية تفوق معرفة جميع العرب، فهل تقوم دعوى الإعجاز البيانى القرآن حجة على من ليسوا بعرب؟! (رقم ٩). وهذه القطعة مثال قوى الهجمات العنيفة التى قامت بها دوائر الملاحدة ضد القرآن، تلك الهجمات التى أدت إلى تكوين عقيدة إعجاز القرآن، ولا نستطيع أن نفهم مكانة هذه المسألة الخطيرة فى علم التوحيد الإسلامى، إلا بحسبانها دفاعاً عن نقد عنيف، مثل نقد ابن الراوندى.

ويشير إلى نفس هذا الاتجاه ما هاجمه ابن الراوندى من الآيات التى عنى بها (دون تفصيل ويا للأسف) مؤلفً الرد (فى القطعة العاشرة) والتى يرى فيها المسلمون دليلاً آخر على إعجاز القرآن، والنّظُام، كما نعرف من كتاب «الانتصار» (۱) – وهو أكثر المتكلمين جرأة وحرية فكر – قد قال «إن نظم القرآن وتأليفه ليسا بحجة للنبى صلى الله عليه» (۱) وإن تحدى النبى للإنس والجن (سورة ۱۷، آية ۹۰) لا يتعلق بالناحية التأليفية والنظم، والدليل على أن القرآن منزل من عند الله إنما هو (كما يذكر الخياط بحق فى رده على ابن الراوندى) فى محتواه: ففى القرآن أخبار عن الغيوب التى

⁽۱) طبعة نيبرج ص ۲۷.

⁽٢) مصدر هذا كتاب «فضيحة المعتزلة» لابن الراوندي، ولكن لا داعى للشك في صحة هذا القول لأن الخياط يشير بدوره إليه وفي رده عليه لا يذكر إلا بأى معنى فهم النظام مسئلة إعجاز القرآن في الواقع فحسب – وهذا المذهب متفق مع كل ما تعرفه عن النظام ويتمشى مع رفضه لأخبار المعجزات (انظر قبل)، وقارن كذلك الأشعرى، «مقالات الإسلاميين» (طبعة رتر) من ٢٢٥ س ١١،

وقعت حقاً فيما بعد (١). ويذكر الغياط (٢) من بين الشواهد التي أوردها النظام لإثبات ما يقول به، الأيتين اللتين جعلهما ابن الراوندي في كتاب والزمرذ، موضوعاً لسخريته ونقده. هاتان الآيتان هما آية المباهلة (سورة رقم ٣، آية ٤٥) ثم آية: فَتَمَنُوا المونَّ إِنْ كُنْتُم صادقين (سورة رقم ٢، آية ٨٨؛ ورقم ٢٢، آية ٢). وهكذا الحالُ في الآيات الآخري التي هاجمها ابن الراوندي في القطعة رقم ١٠ (٣). ويرفض ابن الرواندي نظرية إعجاز القرأن من ناحيتي النظم والمعنى،

ويتصل بطعنه في أن القرآن منزل من عند الله ما يقوله في القطعتين رقمي ١٦،١٥ متعلقاً بزعمهم أن اللغات ترجع إلى الأنبياء الذين تلقُّوها عن الله بوحى منه، وموقف ابن الراوندي من هذه المسألة يتجلى بوضوح في القطعة رقم ١٥، فهو يرى أن اللغة من طبيعة الإنسان ولها نظيرها في أصوات الحيوان، والطفل يتعلم اللغة من أهل البيئة المحيطة به؛ وتلك عملية لا مبدأ لها، أما الرأى القائل بأن اللغات تقوم على الوحى فيعارضه ابن الراوندي في القطعة رقم ٢١، ولا مندوحة لنا لفهم هذه المسألة عن وضعها الراوندي في موضعها من العقائد الإسلامية.

وليس لدينا، ويا للأسف، أراء المتقدمين في مسألة تفسير نشأة اللغات، وأقدم خبر وصل إلى علمي فيما يتعلق بهذه المسألة هو هذه الفقرة التي هي أمامنا الآن لابن الراوندي، ولابد أن تكون هذه المسألة قد بحثها

⁽١) كتاب «الانتصار» ص ٢٧ س ١٦: «فأحدها ما فيه من الإخبار عن الغيوب».

⁽٢) نفس الكتاب من ٢٨ في أعلاها.

⁽٣) انظر التعليق فيما سبق،

المتكلمون والتّحاة منذ عهد بعيد، وتفسير الآية: وَعَلّم اَدَمَ الأسمَاء كُلّها (سورة ٢، آية ٢٩)، بمعنى أن الله أعطى لآدم اللغة، أقول هذا التفسير قديم، والمتقدمون من التّحاة كانوا على اتصال، ولو عن طريق غير مباشر، بالمسألة التي شغلت اليونان؛ هل اللغات بالطبع أو الوضع والإصطلاح، والسيوطى يعرض المسألة عرضاً مُفصلًا في الفصل الأول من كتاب «المُزْهر» (طبعة القاهرة سنة ١٢٨٦ هـ) معتمداً في الفالب على المصادر القديمة ولو أن أقدمها هما أبو هاشم الجبائي وأبو الحسن الأشعرى وهنا نصادف نفس المصطلحات التي نجدها في قطع ابن الراوندي (١)، وعنوان هذا الفصل لدى السيوطي هو (ص ٥): «في بيان واضع اللغة وهل هي توقيف ووهي أو اصطلاح وتواطؤ».

ومما هو جدير بالذكر أنه إلى جانب الأشعرى قال النحويان المشهوران ابن فارس (المتوفى سنة ه٣٩هـ)، وابن جنى (المتوفى سنة ١٣٩٨ـ)، بما قال به أهل السنة والجماعة من أن اللغات توقيف من الله. قال ابن فارس فى «المزهر» للسيوطى ص ٦: «ولعل ظانًا يظن أن اللغة التى دللنا على أنها توقيف، إنما جاحت جملة واحدة وفي زمان واحد؛ وليس الأمر كذلك؛ بل وقف الله عن وجل أدم عليه السلام على ما شاء أن يعلمه إياه مما احتاج إلى علمه في زمانه، وانتشر من ذلك ما شاء الله، ثم عَلَم بعد أدم من عرب الأنبياء صلوات الله عليهم نبياً ما شاء الله أن يعلمه، حتى انتهى عرب الأنبياء صلوات الله عليهم نبياً ما شاء الله أن يعلمه، حتى انتهى

⁽١) فيما يتعلق بوضع هذه المسألة في موضعها من الناحية الكلامية انظر كتاب «عذاب الحلاج» للاستاذ ماسينيون ص ٦٩٨ وما يليها، وبخاصة ص ٧٠١.

الأمر إلى نبينا محمد صلى الله عليه وسلم فأتاه الله من ذلك ما لم يؤته أحداً قبله فلا نعلم لغة من بعده حدثت» (١).

وعلى العكس من ذلك «ذهبت المعتزلة إلى أن اللغات بأسرها ثبتت المسطلاحاً» (٢). ورأيها نو صلة بعيدة بنظرية الوضع السونسطائية، ولو أنها لم تنظر إلى هذه المسألة من الناحية الفلسفية البحتة التي تتعدى دائرة القرآن وفي وقوف ابن الراوندي موقف المعارضة إزاء رأى أهل السنة، إنما يقترب من المعتزلة، وهنا لا ينكر أنه كان في البدء معتزلياً، ولكنه في جوابه عن هذه المسألة قد ترك أساس الإسلام وربط مسألة اللغة بمسألة قدم المعالم(٢).

وقولهم «توقیف» الذی أوردناه بمعنی «تعلیم (إلهی)» تقریباً (۱)، مأخوذ من قولهم وَقُف فلاناً على كذا أي أطلعه علیه. قال ابن فارس: «وقف

⁽۱) هذه الفقرة بأكملها مأخوذة من كتاب «فقه اللغة» لابن غارس (طبعة القاهرة سنة ١٣٢٨) من ٥ وما يليها؛ وفي نفس الكتاب من ٧ يقول ابن غارس إن الكتابة ترقيف كذلك.

⁽٢) «المزهر» السيوطي ص ١١ س ١٤ – وانظر أيضاً ص ٩ س ١٥.

⁽٣) انظر التعليق فيما سبق.

⁽٤) انظر ماسينيون، نفس الكتاب ص ٧١١ «أكان هذا المنح (منح استعمال الاسماء، ذلك الاستعمال الذي منحه الله للإنسان) قد عُمل مرة واحدة مون ما تغير؟ هذا ما يقول به أصحاب «التوقيف» المعدود أنه ثروة تنتقل من جيل إلى جيل مون أن تتغيره، ومن أجل هذا فإن ماسينيون يشتق «توقيف» خطأ من «وَقَف». قارن كذلك جوجوبيه Goguyer، هذا فإن ماسينيون يشتق «توقيف» خطأ من «وَقَف». قارن كذلك جوجوبيه العلمي الفية ابن مالك (بيروت سنة ١٨٨٨) ص ٣٣٣؛ سعيد الكرمي، في «مجلة المجمع العلمي العربي»، المجلد الأول دمشق سنة ١٩٢١) ص ١٢٩؛

الله عز وجل آدم عليه السلام على ما شاء أن يُعلَمه إياهه (١)، ومن المرجع أن هذا الاصطلاح قديم، إذ نصادفه لدى محمد بن زكريا الرازى الذى أنكر، بطريقة مشابهة لطريقة ابن الراوندى، النظرية القائلة بأن اللغات توقيف من عند الله.

ويجانب القائلين بالتوقيف يوجد في القطعة رقم ١٦ من يفسرون اللغة بأنها إلهام، والإلهام مترادف عادةً مع الوحي؛ وابن جنى في بحوثه اللغوية الفلسفية يستعمل لفظ الإلهام بمعنى التوقيف والوحي تماماً دون ما أدنى فرق (٢). ولعله كان هناك فرق ضئيل بينهما من زمن بعيد (٢)؛ لكن يظهر أن استعمال لفظ إلهام بمعناه العام من أن الناس جميعاً لا يدركون العلوم إلا بإلهام، إنما احتفظ به لأول مرة في اصطلاح الشيعة والفلاسفة فحسب، وفي كتاب «الانتصار» أن من الشيعة من يقول بالإلهام «يزعم أن الناس جميعاً لا يدركون العلوم إلا بالإلهام» (٤). وابن الراوندي إنما يتخذ هذا الاستعمال.

وفى كتاب «أعلام النبوة» الذى ذكرناه كثيراً يورد أبو حاتم الرازى الإسماعيلى عرضاً مفصلًا للفرق بين «الإلهام» بالمعنى العام وبين «الوحى»؛

⁽١) انظر الصفحة السابقة تعليق ١.

⁽٢) انظر السيوطي، الكتاب المذكور ص ٦ س ٢١ وما يليه، وقارن ص ٩ س ٥،

⁽٣) انظر ماسيئيون، نفس الكتاب ص ٧٥٣.

⁽٤) كتاب «الانتصار» ص ١٥٣ - في مقابل الأثمة والأنبياء الذين يتلقون الوحي مباشرة.

ويعترض على ما يقوله محمد بن زكريا الرازى (١) الذى استخدم هذا الاصطلاح عينه، وختاماً أعرض قطعة الرازى القيمة التى تتفق مع أقوال الرازى حتى في تفاصيلها (٢): «أخبرونا بأى لغة وقف أول إمام من أنمتكم على اللغات؟ وهل في ذلك بد من الرجوع إلى الإلهام؟ على أن إماماً لو عرف لغة ثم أراد أن يعرفها الناس لما قدر على ذلك إذا لم تكن عندهم سابقة، فليس بد من الرجوع إلى الإلهام بنة بنة - هذا قول الملحد».

⁽١) انظر القصل التاسع.

⁽٢) كتاب «أعلام النبوة»، (مخطوطة حسين الهمداني) ص ٥٤٥.

٦-كتاب رالزمرذ، ودفاع الكندى

والافكار التى عرضها ابن الراوندى فى كتاب «الزمرد» مطبوعة بشخصيته كل الانطباع، كما يستبين من تحليلنا السابق لهذا الكتاب وتكاد تدل كل قطعة من القطع المحقوظة لدينا على أن ابن الراوندى كان فى البدء معتزليا، وهذا العنصر يطبع أقواله بطابع خاص (۱). وعلينا من جهة أخرى أن نزعم وجود نظائر لطعنه فى الأديان المنزلة لدى غيره من الملاحدة وخصوصا هؤلاء الذين يسميهم صاحب «الفهرست» (۱) باسم: «المتكلمين الذين يظهرون الإسلام ويبطنون الزندقة». ولم يبق لدينا ويا للأسف من كتبهم ما يستحق الذكر، ولذا يستحيل علينا أن نمتحن جدة ابن الراوندى فى تفصيل. ولقد اكتشفت مؤلفاً إلحاديا للطبيب الفيلسوف محمد بن زكريا الرازى، محفوظاً فى رد إسماعيلى عليه (۱). وأنا قد أشرت من قبل كثيراً إلى هذا الكتاب الذي يوقفنا على علاقة وثيقة بينه وبين أقوال ابن الراوندى.

⁽۱) يقول الخياط في كتاب «الانتصار» ص ۱۰: «فويل صاحب الكتاب! كيف يعيب المعتزلة وهو يلجأ في كتبه كلها إلى كلامها ومسائلها وجواباتها، عجزاً منه أن يأتى بكلام غير كلامها أو سؤال غير سؤالها!»،

⁽۲) «الفهرست» ص ۲۳۸ س ۲.

⁽٣) في كتاب «أعلام النبوة» لأبي حاتم الرازى الإسماعيلي (انظر و، إفانوف، «دليل أدب الإسماعيلية» ص ٣٢ وقارن بذلك، مجلة الدراسات الإسلامية سنة ١٩٣٣ ص ٤٨٥). والمقصود هنا هو كتاب مخاريق الأنبياء لمحمد بن زكريا الرازى، وأمل أن أقدر على تقديم بحث في هذا الكتاب.

ومع هذا كله فمحتوى الكتابين مختلف من أساسه، وبمقارنتهما يستبين أن ابن الراوندى يمتاز بالسير على سننة الكلام وبلغته يتكلم، بينما يتناول الرازى مساوئ الأديان بالطعن والنقد الشديد من وجهة نظر الفلسفة.

أما النظائر الحقيقية لكتاب «الزمرد» فنجدها في مؤلف هو آخر ما يمكن تصورها فيه، وذلك هو الدفاع النصراني المشهور الذي كتبه عبد المسيح الكندى، ومن الجائز ألا يكون هذا الكتاب هو الوحيد، وأن توجد كتب أخرى في هذا الباب تصلح المقارنة، ومع هذا كله فلم ينشر حتى اليوم إلا قليل من كتب التناظر بين النصاري واليهود والمسلمين (١)، وإذا لم يكن بُدُ من الاقتصار على هذا المؤلف وحده في بحثنا هذا.

أما كتاب الكندى فقد طبع المرة الأولى منذ عشرات السنين وقام بالبحث فيه موير (٢) مؤلفه نسطورى يُدُعى أنه عاش في بلاط المأمون الذي

⁽۱) انظر م. اشتینشنیدر، کتب التناظر والدفاع، فی مجلة: «بحوث لمعرفة الشرق، الجلد السادس رقم ۳. أما کتاب ی. فرتش، الإسلام والمسیحیة فی المصور الوسطی. Fritsch: Islam und christentum in Mittelater (برسلام، سنة ۱۹۳۰) الذی أشار إلی به الأستاذ شیدر، فیبحث أولاً وبالذات فی مناظرة المسلمین المسیحیة، وهو لهذا لا یتعلق بموضوعنا. (قارن ر. اشترتمان R. Strothmann، «مجلة المستشرقین لنقد الکتب OLZ»، رقم ۸۷۲)، انظر کذاك ج. جراف Graf ، مناظرات النصاری للإسلام، فی «الكراسات الصفراء» Gelbe Hefte سنة ۱۹۲۱ می ۸۲۸ وما بلیها، والکتب المذکورة هناك.

⁽۲) و. موير «دفاع الكندى» W. Muir: The Apology of al - Kindi النان W. Muir: The Apology of al - Kindi النظر فيما يتعلق بكتب أخرى مادة: كندى، للأستاذ ماسيتيون في «دائرة المعارف الإسلامية» المجلد الثاني ص ۱۰۹۷ – وأنا أستخدم النص تبعاً لطبعة القاهرة سنة ه۱۸۹٠.

لابد أن تكون عواطفه نصر المخالفين في الرأى والعقيدة قد احتملت نقد المؤلف العنيف للإسلام، وأقدم شاهد على وجود هذا المؤلف، البيروني، الذي يذكره في تاريخه تحت عنوان: «جواب النصراني عبد المسيح بن إسحق الكندي على كتاب عبد الله بن إسماعيل الهاشمي (۱)»، ولهذا فإن تحديد عصره التقريبي ممكن غير أن هناك من الأسباب ما يجعلنا نشك في أنه ألف في أول القرن الثالث، وسأبحث بعد في المسائل الأدبية المتعلقة بدفاع الكندي، وأناقش أولاً سلسلة من الفقرات المتصلة بكتاب «الزمرذ» عن قرب أما فيما يتعلق بصلة هذه الفقرات بعضها ببعض فأكتفى بأن أحيل إلى تصنيف محتويات الكتاب لدى موير،

يتحدث الكندى في عرضه لأعلام النبوة عن معجزات محمد (ص ٦٤ وما يليها). ولكن هذا الموضع عينه من كتاب «الزمرد» لم يحفظ لنا إلا باختصار (قطعة رقم ٨، ١١)، ولهذا فنحن لا نستطيع مقارنتهما مقارنة دقيقة، ومما يسترعى الانتباه أن أخبار المعجزات التي يرفضها الكندى إما لاضطراب في روايتها أو لاستحالة وقوعها في ذاتها، هي عينها التي يذكرها ابن الراوندي في كتاب «الزمرد». فأخبار الذئب الذي كلم أهبان بن أوس الأسلمي (ص ٦٤)، وشاة أم معبد، والشاة المسمومة والميضاة هذه الأخبار كلها يوردها المؤلف في تفصيل متتاولا إياها بالتهكم المر (٢).

وصلة أخرى تتعلق بمسألة إعجاز القرآن (ص ٨٩)، وعبارتها في

⁽۱) «التاريخ» Chronologie ، طبعة سخار (لندن سنة ۱۸۷۸) ص ه ۲۰

⁽٢) انظر الترجمة لدى موير ص ١٤ وما يليها.

هذا متشابهة تماماً، مع هذا الفرق وهو أن ابن الراوندى يمتحن مسألة تفضيل اللغة العربية على غيرها من اللغات بينما يُرزُهى الكندى بأنه عربى معريح ويفسر تأثير القرآن بأن «الأنباط والأسقاط والعجم والمغفلين والأغبياء الذين لا معرفة لهم باللسان العربى» هم الذين ينخدعون بدعوى إعجاز القرآن من ناحية نظمه (١).

ومما يسترعى النظر حقاً نقد الكندى لشعائر الإسلام الواحدة تلو الأخرى، إذ ينظر إليها تارة من وجهة نظر النصارى، ويؤكد أن المسيح ألغى شريعة موسى (ص ٩٨ ما يليها): فالختان والوضوء ... إلخ ليست فرائض واجباً على المرء اتباعها، وإنما أقصى ما تبلغ إليه أنها عادات جارية (١). وطوراً يناقض لوازم عقيدة العقل الإسلامية: والكندى يقف طويلاً عند هذه المسألة؛ ولو أن العقل ليس هو نقطة الابتداء في منهجه في التفكير، كما هي الحال لدى ابن الراوندى، فإنه له مكانة عظمى عنده.

وهانذا أورد النقطة المتعلقة بالحج والبقاع المقدسة (ص ١٠٣ وما يليها)، وهي تذكرنا بما يقوله ابن الراوندي،

«وأما دعوتك لى إلى حج بيت الله الذي بمكة ورمى الجِمار والتلبية

⁽١) «وإنما هذه الحجة المبهرجة هي دعوى مداسة على الأنباط والأسقاط والعجم والمغظم والمغلم والمغلم والمغلم والمغلم والمغلم والأغبياء الذين لا معرفة لهم باللسان العربي، وإنما هم فيه دخلاء».

⁽Y) ص ١٠٠: «قليس يقعل ذلك لأنه سنة واجبة وقريضة لازمة عليه لا يحل له إلا القيام بها، بل يقعله على سبيل العادة الجارية عند أهل الزمان والتشبه بأهل دهره الذي هو مقيم بين أظهرهم».

وتقبيل الركن والمقام، فسبحان الله ما أعظم هذا الكلام (١)؛ لقد جنت بأمر فَرِي كَانُكَ تَكُم صَبِياً أَو تَخَاطِب غَبِياً أَو تَجادل عييًا! فليت شعرى أليس هو الموضع الذي عرفناه جميعا حق معرفته، ووقفنا على أصول أسبابه، وكيف كانت القصة في ثباته وكيف جرى أمره إلى هذه الغاية؟ أولا تعلم أن هذا فعل الشمسية والبراهمة الذي يسمونه النسك الصنامهم بالهند؟ فإنهم يفعلون في بلدهم هذا الفعل بعينه الذي يفعله المسلمون اليوم من الحلق والتعرى، الذي يسمونه الإحرام والطواف ببيوت أصنامهم إلى هذا الوقت على هذه الحالة، فلم تزد عليه أنت شيئاً، ولا نقصت منه ذرة. فإنك أخذته يذلك الفعل، الذي سميته النسك، متمسكا بتلك العادة محتذيا تلك السبل إلا أنك تفعله في السنة مرة واحدة في وقت مختلف. وأولئك يفعلونه في السنة مرتين في دفعتين معروفتين عند دخول الشمس أول دقيقة من الصَمل وهو الربيع، وفي دخولها أول دقيقة من الميزان وهو الخريف، ففي الأول لدخول المسيف وفي الثاني لدخول الشتاء، فهم يُضَحُون كما تضحى أنت؛ وينسكون كنسكك الأمنامهم وإنذارهم، فهذا سبب حجك ونسكك ومقامك تلك المقامات وفعالك تلك الأعجوبات. وأنت وأصحابك عالمون أن العرب كانت تنسك هذه المناسك وتقعل هذه الأفعال في قديم الزمان منذ بُنت هذا البيت، فلما جاء صاحبك بالإسلام لم نره زاد في هذه الأفعال، ولا نُقُص

⁽۱) انظر كذلك ص ۳۰، ۳۱، ۳۱، ۴۹، ۹۳، ۹۸، ۱۰۸ في منتصفها، ص ۱۳۰ في انظر كذلك ص ۱۳۰، ۳۱، ۴۱، ۹۸، ۹۳، ۹۸، ۱۰۸ في التاسع أعلاها. وفكرة «العقل» هنا مأخوذة بمعنى معتزلي (انظر بعد في مستهل الفصل التاسع من هذا البحث) كما يستخدم كتاب الكندي غالباً اصطلاحات المعتزلة التامة التكوين في القرن الثالث.

منها شبئاً. غير أنه لبعد الشقة وطول المسافة وتخفيف المؤونة، جعله حُجة واحدة في السنة، وأسقط من التّلبية، ما كان فيه شناعة، والقصة هي تلك القصة بعينها التي تفعلها السمنية (١) والبراهمية ببلاد الهند إلى هذه الغاية، وتنسك فيها الأصنامها، وإني الستصوب قولاً لعمر بن الخطاب، وقد وقف على الركن والمقام، فقال: «والله لأعلم أنكما حجران لا تنفعان ولا تضران؛ ولكنى رأيت رسول الله يقبِّلكما، فأنا أقبلكما كذلك»، فإن كان الرواة الصادقون الذين رووا هذه الرواية عنه كذّبوا عليه فقد صدقوا في ما حكوم عن هذين الحجرين، وإن كانوا صدقوا عنه أنه قال ذلك فلقد قال قولا حقاً. فكيفما أردت القول أيها الحبيب لم يخرج عن قانون الحق. فأما ما يريد العائب أن يعيب به من يحلق شعر رأسه ويتعرى ويعدو ويرمى بالجَمْرات، فهذا فعل من قد غرب عقله وأنكر فهمه، ومن يتخبطه الشيطان فقد نجد مساغاً للعيب وموضعاً للثلب، ولقد احتججنا لكم عند من ثلبكم بهذا وقلنا إنما يفعلونه من جهة التعبد وليس في التعبد عيب، فأجابنا أن الله عز وجل حكيم ولم يتعبد خلقه بالسنن الفاحشة الشنعة التي تنفر الطباع منها ويستسمجها العقل، بل بالسنن التي يستحسنها العقل ويقضلها ... فهل ترى أصلحك الله ورضى عنك أن تدعوني إلى مثل هذا

⁽۱) في الأصل: الشمسية، ويمكن تفسيرها بمعنى عباد الشمس، ولكن الأرجح والأوضح أن نقرأه بدل «الشمسية» «السمنية» أو «الشمنية» . ويذكر المؤلف اسم «سماتية» بجانب «براهمة» عند سرده للفرق المختلفة ص ۱۲۹؛ ولعله يجب علينا أن نقرأ هناك أيضاً «الشمانية» وهذه المواضع تتصل بأقواله الكثيرة في تاريخ الأديان؛ تلك الأقوال التي تعتمد على كتابات معتزلة القرن الثالث في تاريخ الأديان.

الذي تستشنعه البهائم وتستقبح فعله؟ فإنى أظن بغير شك أنها لو سئلت فأنن لها في النطق لأخبرتنا بقبح هذه الأفعال واستشناعها إياها وأعلمتنا لو أجبنا إلى دعوتك أنا قد ظلمنا تمييزنا وطباعنا... وأما قولك أنك تنظر إلى حررم رسول الله وتشاهد تلك المواضع المباركة العجيبة، فقد صدقت أكرمك الله في قولك إنها مواضع عجيبة! وأي عجب أعجب من تلك المواضع عند نوى العقول والتمييز التي يرتكب فيها ما يرتكب من ظلم العقل والتمييز الذي فضل الله به الإنسان على سائر البهائم وأنعم به عليه!» (١).

وهذه القطعة تذكرنا كثيراً بما يقوله ابن الراوندى فى القطعة رقم ه من كتاب «الزمرذ»، حتى يكاد المرء يشعر بأنه يميل إلى الزعم بأن إحداهما تعتمد على الأخرى من الوجهة الأدبية، والاختلاف الرئيسى هو فى أن البراهمة يبدون لدى ابن الراوندى كممثلين لمذهب العقل، بينما يتحدث الكندى عنهم وعن السمنية بوصفهما فرقتين صنف دتهما الشعائر الدينية وأوامرها،

والنظائر تذهب إلى أبعد من ذلك، ففى القطعة رقم ١٣ يسخر ابن الراوندى قائلا لم لَمْ يأت الملائكة لمعونة المسلمين في يوم أحد، ويعرض الكندى (ص ٤٤ وما بعدها) في تهكم شديد غُزوات النبي التي ليست إلا غارات السلب والنهب، كما هي عادة العرب. أما انتصار بدر الذي يشير إليه ابن الرواندي أيضاً فيتناساه الكندي عمداً، لكنه يكتب عن هزيمة أحد في تفصيل (ص ٥٠= ص ٥٥ من طبعة القاهرة سنة ١٩١٢):

⁽۱) من مس ۱۱۳ - ۱۱۳، طبعة القاهرة سنة ۱۹۱۲ - مع بعض تصحيحات للنص من عندنا،

«فأما غزوة أحد وما أصيب فيها من كسر رباعيته السفلى اليمنى وشق شفته وتلم وجنته وجبهته، الذى ناله من عتبة بن أبى وقاص وما علاه به ابن قميئة الليثى بضربة قطعت إصبعه، فهذ خلاف الفعل الذى فعله الرب مخلص العالم، وقد سلّ رجلٌ بحضرته على رجلٍ سيفاً فضربه على أذنه فاقتلعها. فلما نظر المسيح مخلصنا إلى ذلك من فضله عمد إلى الأذن فردها إلى موضعها فعادت صحيحة كالأخرى (لوقا ٢٢: ٥)؛ وإلا حيث أصاب يد طلحة ما أصابها وقد وقاه بنفسه فلو دعا ربه فرد يده إلى ما كانت عليه من محمنتها لكانت هذه من إحدى علامات النبوة، وأين كانت الملائكة (١) عن معونته ووقايته من كسر ثنيته وشق شفته ودمي وجهه...؟».

وأخيراً فلنقارن كذلك قطعةً من كتاب آخر إلحادى لابن الراوندى هو كتاب «الدامغ»، بفقرة مماثلة لها في «رسالة» عبد المسيح الكندى، فإن من القطع التي حفظها لنا ابن الجوزى (في كتابه «المنتَظَم في التاريخ») من كتاب «الدامغ» القطعة الاتية: «ولما وُصنف (محمد في القرآن) الجنة قال: فيها أنهار من لبن لم يتغير طعمه (سورة ٤٧ : ٥٠) وهو الحليب، ولا يكاد يشتهيه إلا الجائع؛ وذكر العسل، ولا يطلب صرفا؛ والزنجبيل، وليس من لذيذ الأشرية؛ والسندس، يفرش ولا يلبس؛ وكذلك الاستبرق، الغليظ (سورة لذيذ الأشرية؛ والسندس، يفرش ولا يلبس؛ وكذلك الاستبرق، الغليظ (سورة ٤٤ : ٣٥) من الديباج، قال ومن تخايل أنه في الجنة يلبس هذا الغلظ ويشرب الحليب والزنجبيل، صار كعروس الأكراد والنبط».

⁽۱) يشبه ما يقوله في ص ٤٦ (ص ١٥ من طبعة ١٩١٢): «فما رأيت امرأ من الملائكة أعانهم».

وإنا لنجد مثل هذه الأفكار لدى الكندى (ص ٩١): «فلا تظلم، أملحك الله، عَقلك وتبخس تمييزك حقه بغلبة سلطان الهوى الجائر والعصبية. فإنه إنما يجوز مثل هذا على الأغمار والجهال والأفنين وأهل النقص في الرأى الذين لا عقل لهم ولا معرفة عندهم، ولم يتخرجوا بمطالعة الكتب معرفة أصول الأخبار المتقدمة، فهم همج كأجلاف الأعراب المعتادين لأكل الضب والحرباء؛ قد ربوا على الفقر والمسكنة وشقاء العيش في البوادي والبرارى تسقعهم سمائم الصيف وزمهرير الشتاء وهم في غاية الجوع والعطش والعرى، مُحيث لوح لهم بذكر أنهار خمر ولبن وأنواع الفاكهة واللحم الكثير والأطعمة والجلوس على الأسرة والاتكاء على غرش السندس والحرير والاستبرق ونكاح النساء اللواتي هن كاللؤلؤ المكنون واستخدام الوصائف والوصنقاء والماء المعين المسكوب والظل المعدود التي هي صنفات منازل الأكاسرة، وقد وقع هذا في خُلَدِهم - وكان بعضهم قد رأى ذلك في اجتيازهم ومسيرهم إلى أرض فارس - فاستطاروا فرحاً وظنوا أنهم قد نالوه فعلا عند سماعهم إياه قولا وظفروا به فحملوا نفوسهم على محاربة أهل فارس لأخذ ذلك منهم وظفرهم به.. فحاربوا أمة نجسة قذرة كانت قد طفت على الله وتجبرت فسلط جل وعز عليهم من لم يفكروا فيه قط فقتلوهم... وكذلك حكم الله وفعله بالقوم الظالمين ينتقم ببعضهم من بعض، ومثل الأنباط والأسقاط الذين لا خلاق لهم إنما غنوا بالشقاء وربوا مع البقر في السواد...»

ولا أجسر على الفصل في مسألة عما إذا كانت صلة رسالة الكندى

الوثيقة بكتاب «الزمرذ» تقوم على رابطة أدبية: فهذه المسألة لا يمكن الإجابة عنها طالما لم تبحث رسالة الكندى من ناحية صحة نسبتها إليه بحثأ دقيقاً. أما موير، أول من اشتغل بها، فقد أيد صحتها على أساس الأدلة التاريخية. وتبعه في ذلك كازانوقا (١) وسيمون (١) ومنجانا (١) وغيرهم. وعلى العكس من ذلك قا ماسينيون في مادة «كندى» بدائرة المعارف الإسلامية المحلد الثاني ص ١٠٩٧) بعدم صحتها مستدلا على ذلك ببراهين ليست حاسمة تماماً. وكذلك يتساعل جراف (١) عما إذا لم يكن هذا الكتاب منحولا (٥). وليس لى أن أقطع برأى في هذا الموضوع إذ لا يستطيع ذلك إلا من له إحاطة تامة بالمسائل المسيحية العربية ومعرفة دقيقة بالمسائل الدينية من الناحية التاريخية، ومع هذا كله فإنى أعتقد أن البحث الدقيق سيقدم لنا

⁽۱) يول كازانوقا: «محمد ونهاية العالم»، باريس سنة ١٩١٣ ص ١١٠ وما يليها.

⁽٢) ج. سيمون: «الإسلام والتبشير المسيحي»، جوتر سلوسنة ١٩٢٠ من ١٠.

⁽٣) أ. منجانا. دراسات ودبروك Woodbruke Studies ، في تقرير مكتبة ريلند ، Bulletin of the John Ryland Library ، منشستر، المجلد الثاني عشر سنة ١٩٢٨ ص ١٤٨ وما يليها.

⁽٤) ج. جراف: التناظر المسيحى ضد الإسلام، في مجلة «الكراسات المنفراء» Gelbe (٤) ج. جراف: المنفراء» المسيحى ضد الإسلام، في مجلة «الكراسات المنفراء» ١٩٢٦ Hefte

⁽ه) قارن أيضاً د. ه.. بانت D. H. Baneth في مجلة «تربيص» (أورشليم) المجلد الثالث العدد اص ١١٥ الذي حاول أن يثبت عدم صحة الكتاب ببراهين جديدة، فهو يلاحظ أن الهاشمي في دفاعه عن الإسلام يظهر المسيحية في معرض حسن بينما يقلب المؤلف لرسالة الكندي قواعد الإسلام الثابتة، ولا تستطيع أن نفسر ذلك إلا على أساس أن مؤلف الرسالة الكندية قد شوه هذا الدفاع عن الإسلام – ومن جهة أخرى أعتقد أن القراءة النزيهة لمقدمة الكتاب تكفي للدلالة على عدم صحة «رسائة» الكندي.

البرهان على أن رسالة الكندى هذه لم تؤلف، كما تذكر الرسالة نفسها، في أيام المأمون وإنما ألفت بعد ذلك بكثير فيما يقرب من مبتدأ القرن الرابع، فإذا ما ثبت هذا البرهان وقام على أساس قويم فلن يقف شئ في طريق زعمنا أن مؤلف هذا الدفاع قد اعتمد على كتاب «الزمرذ» أو الكتب الإلحادية المشابهة له، أما إذا اعتبرنا النظائر الموجودة بين كتاب «الزمرذ» والرسالة وحدها، فذلك لا يكفى تماماً لتحمل عبء مثل هذا البرهان، ويجب علينا أن نذكر أنه ليس لدينا إلا شنرات قليلة من كتاب «الزمرذ» ولو كان قد حفظ بأكمله، إذاً لكثرت النظائر من غير شك.

أما إذا كان المؤلف قد أخذ حقاً عن كبار الملاحدة المسلمين في القرن الثالث فمن السهل تفسير حدة براهينه وعنفها، تلك البراهين التي لا نكاد نجد لها نظيراً في كتب التناظر المسيحية، ونحن حينئذ بإزاء واقعة متشابهة، في الإسلام الحديث، حيث يُهيب المدافعون عن الإسلام في استدلالاتهم على انحطاط المسيحية بنقد الحضارة الأوروبية.

٧ - البراهمة في كتاب رالزمرذ،

كان لكتاب «الزمرد» أثرة الواضع في الإسلام، فبينما نُسبى اتجاهه الخاص نسيانا تاما بقيت ذكرى إحدى مسائله محفوظة، ولم يكن لهذه المسألة من قبل إلا دور ثانوى،

ذكر ابن الراوندى مذهبه وآراءه على لسان البراهمة (۱), واستحضارً بسيط لما نعرفه عن البراهمة وبخاصة ما يذكره المؤلفون المسلمون عنهم، يبين لنا إلى أى حد بعدت الصلة بين مذهب كتاب «الزمرذ» ومذهب البراهمة. ومن المحتمل كل الاحتمال أن ابن الراوندى لم يتصل اتصالا مباشراً بالمذاهب الهندية، ويقول البيروني – هذا العالم المسلم الوحيد الذي كان له إلمام تام بأحوال الهند وضعه في كتاب «الهند» (۲) – يقول هذا العالم في مقدمة كتابه (۲) إن المؤلفين الإسلاميين الذين كتبوا عن أديان الشعوب الأعجمية لم تكن لديهم معلومات صحيحة، وقد نقل كل منهما عن الآخر دون تحقيق، اللهم إلا إبرانشهرى (۱) الذي تحدث عن أديان الأمم المختلفة بطريقة تحقيق، اللهم إلا إبرانشهرى (۱) الذي تحدث عن أديان الأمم المختلفة بطريقة

⁽١) انظر القطعة رقم ١، ٢، ٣، ١٩.

⁽٢) كتاب «الهند» (تحقيق ماللهند من مقولة، مقبولة في العقل أو مرنولة)، طبعة سخاو سنة ١٨٨٧، والترجمة سنة ١٨٨٨،

⁽٣) من ٦ من الترجمة.

⁽٤) سناقصيل القول عن هذا المؤلف في مناسبة أخرى.

خاصة واعتماداً على بحثه الخاص، إلا أن أخباره مع ذلك عن الهند لا تتفق وما يتطلبه البحث العلمي، إذ قد اعتمد في ذلك غالبا على أقوال أحد المتقدمين عليه ألا وهو زرقان (١). ولم يبق لدينا ويا للأسف شي من مؤلفات إيرانشهري ولا زرقان. غير أنه من المكن أن يكون المعين الذي استقى منه المؤلفون الذين عاشوا قبل البيروتي هو في النهاية هذين الرجلين،

ويفرد المسعودي في كتابه «مروج الذهب» فصلا خاصاً عن مذاهب أهل الهند (۲) ويذكر بخاصة اسمى كاتبين يظهر أنهما مصدر هذا الفصل وهما أبو القاسم (عبد الله بن أحمد) البلخي (الكعبي) (۲) «كتاب عيون المسائل والجوابات»، و (أبو محمد) الحسن بن موسى النوبختي (٤) في كتابه «الأراء والديانات»، وكلاهما من رجال النصف الثاني للقرن الثالث أو أوائل القرن الرابع، وقد عرفنا قطعاً من كتاب النوبختي المذكور، منذ زمن قليل عن طريق كتاب ابن الجوزي: «تلبيس إبليس» (٥)؛ وقد طبعها هـ. رتسر في

⁽١) مؤلف في الفيرق مشهور؛ اعتمد عليه الأشعرى والبغدادي، قارن لوى ماسينيون، رسالة في... Essai ص ٦٤.

⁽۲) المسعودي، «مروج الذهب» طبع بربييه دي مينار (باريس سنة ۱۸٦۱) الجزء الأول ص ۱٤۸ ما يليها.

⁽٣) معتزلي من الطبقة الثامنة (توفي سنة ٣١٩)؛ انظر فيما بعد ،

⁽٤) متكلم شيعى في أواخر القرن الثالث؛ انظر فيما بعد،

⁽ه) أبو الفرج عبد الرحمن بن الجوزى: «نقد العلم والعلماء أو تلبيس إبليس» (الطبعة الأولى بالقاهرة سنة ١٣٤٠)؛ انظر ماسينيون، مجلة العالم الإسلامي R M M ، المجلد السابع والخمسين ص ٢٥٠ وما يليها.

مقدمته لكتاب «فرق الشيعة» النوبختى (١) ومن بين هذه القطع قطعتان متعلقتان بالبحث في مذاهب أهل الهند بالتفصيل: إحداهما تصف رياضات صوفية (٢) الهند ومجاهداتهم، والأخرى ملخص لوصف مقالات البراهمة. ويشوقنا أن نقارن كلام النوبختى بأقوال ابن الراوندى عن البراهمة. ففي «تلبيس إبليس» ص ٢٦ (٢) يقول المؤلف ما نصه: «قال أبو محمد النوبختى في كتاب «الآراء والديانات»: إن قوما من الهند من البراهمة أثبتوا الخالق والرسل والجنة والنار، وزعموا أن رسولهم ملك أتاهم في صورة البشر من غير كتاب... وأنه أمرهم بتعظيم النار، ونهاهم عن القتل والذبائح إلا ما كان النار، ونهاهم عن القتل والذبائح إلا ما كان البقر،

وانضع هذه الفقرة - وهذه ملاحظة بين قوسين - إلى جانب ما يقوله الشهرستانى («الملل والنَّحَل»، طبع كيورتن) ص ٤٥٠ - ٤٥١ عن الطوائف الهندية الآتية: الباسوية والباهودية والكابلية والبادونية، وهو حتى في التفاصيل يشابه نفس أسلوب قطعة النوبختى المذكورة أنفاً تماماً، ولابد أن يكون ملخصا من كتاب «الآراء والديانات» أو يرجع إلى مصدر شبيه بهذه

⁽۱) «غرق الشيعة» للحسن بن موسى النوبختى (المكتبة الإسلامية Bibliotheca) «غرق المشيعة» للحسن بن موسى النوبختى (المكتبة الإسلامية Islamica المجلد الرابع، استامبول سنة ١٩٣١) من كب بما يليها.

⁽٢) قارن أيضاً: «رسائل إخوان الصفاء (طبعة بعباى)، المجلد الرابع من ١١٢.

⁽٣) في الطبعة الثانية (القاهرة سنة ١٩٢٨) من ٢٥؛ وفي طبعة رتر XIII .

القطعة (١). وربعا كان جزء مما سنذكره بعد عن الشهرستاني مأخوذاً من نفس هذا المعدر،

ومن البَين أن ما يقوله النوبختى عن البراهمة أقرب إلى الصواب مما يقوله ابن الراوندى، فالنوبختى لا يتحدث مطلقاً عن العقل بوصفه أسمى مبدأ في الشئون الدينية ولا عن إنكار الكتب المقدسة، وهو يؤكد بشدة أن البراهمة يعرفون الرسل، والشعائر الدينية التي يقدسونها، في رأى المؤلف، نتناقض مع ما زعمه ابن الراوندى من أن شعائر الأديان المنزلة مخالفة للعقل ومنافية، والبيروني يقول نفس هذا القول، ينصف شعائر الطهارة وأوامر الطعام لدى البراهمة في فصول من كتابه فصل فيها القول تفصيلا ويتحدث عرضاً عن أنبيائهم (٢)، وليس بين براهمة ابن الراوندى وبراهمة الهند الحقيقيين من صلة.

وعلى الرغم من هذا كله نجد لدى كثير من المؤلفين الإسلاميين أقوالا

⁽۱) يظهر أن القطعة المتعلقة بالباسوية ليست ذكراً مفصلا لتلك الفرقة التى تسمى غالبا لدى ابن الجوزى (النوبختى باسم البراهمة، ونستطيع مقارنة القطع بوساطة هذه العبارة المكررة كثيراً: «زعموا أن رسولهم ملك على صورة بشر». ومن الغريب أن ما أوردناه من كلام النوبختى متعلق بمذهب البراهمة، بينما هو لدى الشهرستانى متعلق بالفرق التي يسميها باسم أصحاب الروحانيات التي يضعها في مقابل البراهمة. ولا نستطيع القطع بالسبب الذى من أجله كان هذا الاختلاف: أهو طريقة الشهرستانى في فصل الأشياء المتصلة ببعضها من أجل حبه لترتيب كتابه وتصنيفه، أم هو أن ابن الجوزى أخطأ في الرواية؟

⁽٢) الترجمة، الجزء الأول ص ١٠١.

عن مذهب البراهمة تتفق تماماً مع ما يذكره ابن الراوندى. ولدى الباقلاني (١) وابن حزم (٢) والبغدادي(٢) والغزالي(٤) والطوسي (٥) والذهبي (٦)

- (۲) «الفصل» (طبعة القاهرة سنة ۱۳۱۷) جـ ۱ ص ۲۱: «ذهبت البراهمة... وهم يقولون بالتوحيد على نحو قولنا إلا أنهم أنكروا النبوات، وعمدة احتجاجهم في دفعها أن قالوا: لما صبح أن الله عز وجل حكيم، وكان من بعث رسولا إلى من يدرى أنه لا يصدقه، فلا شك في أنه متعنت عابث، فوجب نفى بعث الرسل عن الله عز وجل، لنفي العبث والعنت عنه. وقالوا أيضاً: إن كان الله تعالى إنما بعث الرسل إلى الناس ليخرجهم بهم من الضيلال إلى الإيمان، فقد كان أولى به في حكمته وأتم لمراده أن يضطر العقول إلى الإيمان به. قالوا: فبطل إرسال الرسل على هذا الوجه أيضاً. ومجئ الرسل عندهم من بأب الممتنع». وقد ترجم هذه الفقرة أسين بلاثيوس في كتابه، «ابن حزم القرطبي» (مدريد سنة ۱۹۲۸) الجزء الثاني ص ۱۸۲.
- (۲) «الفرق» (طبعة القاهرة سنة ۱۹۱۰) ص ۲۳۲: وقالوا (أى أهل السنة والجماعة) فى الركن السابع المفروض فى النبوة والرسالة بإثبات الرسل من الله تعالى إلى خلقه خلاف قول البراهمة المنكرين لهم مع قولهم بتوحيد الصائع». انظر كذلك نفس الكتاب ص ۲٤۸ و ص ۱۱۶.
- (٤) انظر أسين بلاثيوس، «الغزالي»: عقيدته وأخلاقه وتصوفه (سرقسطة سنة ١٩٠١) ص ٢٧٩ تعليق ١. انظر كذلك الغزالي، «فيصل التفرقة» (طبعة القاهرة سنة ١٣٤٣ في مجموعة «الجواهر الغوالي») ص ٥٥: «والبرهمي كافر... لأنه أنكر مع رسولنا سائر الرسلين».
- (ه) انظر ماكس هورتن: «مذاهب المتكلمين النظرية في الإسلام» (بون سنة ١٩١٢) ص

⁽۱) «إعجاز القرآن» (طبعة القاهرة سنة ١٣٤٩) ص ١٠: «وقد قصر قوم في هذه المسألة حتى أدى ذلك إلى تحول قوم منهم إلى مذاهب البراهمة فيها، ورأوا أن عجز أصحابهم عن نصرة هذه المعجزة يوجب أن لا يستبصر فيها وجه لها ... إلخ».

وغيرهم يسمى البراهمة باسم «من يتكرون النبوة» فحسب، ونجد لدى الشهرستاني ولدى ابن الجوزى ملاحظات كثيرة على البراهمة لابد لنا من فحصها فحصاً دقيقاً.

۱۹۲۵: «إن الأنبياء يعلمون إما ما هو موافق العقل وحينئذ قلا لزوم لهم، وإما ما هو مناقض العقل وحينئذ فأقوالهم غير مقبولة. وفي كلا الحالين لا لزوم لهم». − قارن أيضاً ماكس هورتن Die spekulative und positive theologie des Islam ماكس هورتن (Leipzig1912) من ۸۲، ۸۷.

ولا يناسب هذا المقام ما ذكر الجاحظ في كتاب الرد على النصاري («ثلاث رسائل المجاحظ»، طبع فنكل، القاهرة سنة ١٩٢١) ص ٢٤ س ٣ وما بعده، عن أهل الهند أنهم لا يمكن الاستشهاد بهم على نبوة محمد أو المسيح، لأنهم لم يسمعوا بهما مطلقاً. وما يقوله الجاحظ في مكان آخر في كتابه «حجة النبوة» المطبوع بهامش طبعة «الكامل» للمبرد (طبعة القاهرة سنة ١٣٢٤) جـ ٢ ص ٤٤ مختلف عما نحن بصدده تمام الاختلاف»: ... ونحن قد نجد اليهود والنصاري والمجوس والزنادقة والدهرية وعُباد البددة (في الأصل المطبوع: المبدرة: ويقصد البوذية) يكذبون النبي صلى الله عليه وسلم وينكرون آياته وأعلامه، ولفظ دعباد البددة» الذي يترجمه ريزر O. Reser (مقتبسات وتراجم عن كتب الجاحظ البصري اللغوي المتكلم [٥٠٠ - ٢٠٠ هـ] مع نصوص لم تطبع بعد، جـ ١ [اشتوتجارت سنة ١٩٣١] ص ١٢٩ بالبوذيين – لمله تجب ترجمته بلفظ دعبدة الأوثان»، فحسب. وهذا البيان مهم لأنه لم يوجد موضع فيه ذكر البراهمة بحسبانهم منكري النبوات أقدم من كتاب «الزمرذ» لابن الراوندي – انظر كذلك «رسائل بحسبانهم منكري النبوات أقدم من كتاب «الزمرذ» لابن الراوندي – انظر كذلك «رسائل إخوان الصفا» (طبعة بمباي) جـ ٤ ص ١٩٠٨ / ١٩٠٨.

(٦) انظر فيما بعد، وانظر كذلك ت. دى بور: «تاريخ الفلسفة الإسلامية» (اشتوتجارت Die Phi- سنة ال. 3. Guttmann) من ٩٢؛ يوليوس جوتمان losophie des Judentums (١٩٠٢) من ٩٥، ٩١.

قال الشهرستاني (١):

«إلا أن هؤلاء البراهمة انتسبوا إلى رجل منهم يقال له برهام قد مهد لهم نفى النبوات أصلا وقرر استحالة ذلك في العقول بوجوه، منها أن قال:

۱ — إن الذي يأتى به الرسول، لم يخل من أحد أمرين: إما أن يكون معقولا، وإما أن لا يكون معقولا. فإن كان معقولا فقد كفانا العقل التام بإدراكه والوصول إليه؛ فأى حاجة لنا إلى الرسول؟! وإن لم يكن معقولا فلا يكون مقبولا: إذ قبول ما ليس بمعقول، خروج عن حد الإنسانية، ودخول فى حد البهيمية.

٢ — قد دل العقل على أن الله تعالى حكيم، والحكيم لا يتعبد الخلق إلا بما يدل عليه عقولهم، وقد دلت الدلائل العقلية على أن للعالم صانعاً قادراً حكيماً وأنه أنعم على عبادة نعماً توجب الشكر، فننظر في أيات خلقه بعقولنا ونشكره بآلائه علينا، وإذا عرفناه وشكرنا له، استوجبنا توابه، وإذا أنكرناه وكفرنا به استوجبنا عقابه، فما بالنا نتبع بشراً مثلنا؟! فإنه إن كان يأمرنا بما ذكرناه من المعرفة والشكر، فقد استغنينا عنه بعقولنا؛ وإن كان يأمرنا بما يخالف ذلك، كان قوله دليلاً ظاهراً على كذبه.

٣ - قد دل العقل على أن للعالم صانعاً حكيما، والحكيم لا يتعبد الخلق بما يقبح في عقولهم، وقد وردت أصحاب الشرائع بمستقبحات من حيث العقل: من التوجه إلى بيت مخصوص في العبادة، والطواف حوله،

⁽۱) كتاب «الملل والتحل»، طبع كيورتن (لندن سنة ١٨٤٦؛ طبعة جديدة، ليبتسك ١٩٢٣) ص ٥٤٥ وما يليها،

والسعى ورمى الجمار، والإحرام والتلبية وتقبيل الحجر الأصم؛ وكذلك ذبح الحيوان وتحريم ما يمكن أن يكون غذاء للإنسان وتحليل ما ينقص من بنيته، وغير ذلك، كل هذه الأمور مخالفة لقضايا العقول.

النفس والعقل يأكل مما تأكل ويشرب مما تشرب، حتى يتون بالنسبة إليه والنفس والعقل يأكل مما تأكل ويشرب مما تشرب، حتى يتون بالنسبة إليه كجماد يتصرف فيك رفعاً ووضعاً، أو كحيوان يصرفك أماماً وخلفاً، أو كعبد يتقدم إليك أمراً ونهياً. فبأى تمييز له عليك، وأية فضيلة أوجبت استخدامك؟ وما دليله على صدق دعواه؟ فإن اغترررتم بمجرد قوله فلا تمييز لقول على قول، وإن انحسرتم بحجته ومعجزته فعندنا من خصائص الجواهر والأجسام مالا يحصى كثرة، ومن المخبرين عن مغيبات الأمور من لا يساوى خبره. قالت لهم رسلهم إن نحن إلا بشر مثلكم ولكن الله يمن على من يشاء من عباده».

ولا أحسبنى مخدوعاً إن زعمت أن مقالات المؤلفين المذكورين آنفا استقيت من نفس المعين الذى استقى منه مقال الشهرستانى هذا. هذا إلى أن الأقوال الموجودة لدى الشهرستانى هى بعينها تلك التى يوردها ابن الراوندى، فعبارة الشهرستانى الأولى، تلك التى يوردها الطوسى وابن الجوزى بصيغة مشابهة، تناظر بالضبط هو مذكور فى القطعة رقم ٣ من كتاب «الزمرذ» وهناك أيضاً يتحدث ابن الراوندى عن ضرورة معرفة نعم الله (الشهرستانى العبارة رقم ٢)، بينما يوضح إنكار الأوامر الدينية الإسلامية (عبارة الشهرستانى رقم ٣) بنفس الأمثلة التى ذكرها ابن

الراوندي في القطعة رقم ٥، أما الطعن في المعجزات ورفع شأن العلوم (الشهرستاني: العبارة رقم ٤ في نهايتها)، فكتاب ابن الراوندي مملوء بذلك (انظر بخاصة القطعة رقم ١٧). وفي القطعة رقم ١٦، يشير ابن الراوندي، على الأقل جزئياً إلى القول بأن الأنبياء ليسوا إلا بشراً وعلى ذلك لا يمتازون على بقية الناس في شئ (الشهرستاني، ابتداء العبارة الرابعة) (١). وقلما يُشكُ في أن أقوال الشهرستاني ترجع على الأقل عن طريق غير مباشر إلى مذهب البراهمة المفصل في كتاب «الزمرذ».

وفى كتاب «تلبيس إبليس» لابن الجوزى ما يؤيد ما ذهبنا إليه (٢): فهناك ست شبهات على الأديان المنزلة تذكر على لسان البراهمة دون أن يكون هناك جديد على ما يقوله الشهرستاني (٢).

ورواية ابن الجوزى تختلف عن رواية الشهرستانى اختلافاً شكلياً فحسب، إذا ما استثنينا أن الشهرستانى أكثر تفصيلاً وأنه يبدو في نقله

⁽۱) قارن أيضاً اتفاقهم في المسطلحات وبخاصة في «مغيبات الأمور» (شهرستاني: من ٤٤٦ س ٨).

⁽٢) أدين بالإشارة إلى هذا الموضع للأستاذ هـ. هـ. شيدر.

⁽٣) أقوال البراهمة كما يذكرها ابن الجوزى هي: دقال المستف: وقد ألقى إبليس إلى البراهمة ست شبهات:

⁽الشبهة الأولى): استبعاد اطلاع بعضهم على ما خفى عن بعض فقالوا: «ما هذا إلا بشر مثلكم»، والمعنى، وكيف اطلع على ما خفى عنكم؟

⁽الشبهة الثانية): قالوا: هلا أرسل ملكا؟ فإن الملائكة إليه أقرب ومن الشك فيهم أبعد، والأدميون يحبون الرياسة على جنسهم فيوقع هذا شكا.

معتمداً على مصادر أقدم، هذا الاختلاف الشكلى ينصصر في أن ابن المجوزي يرد على أقوال البراهمة بردود طويلة بينما لا نجد من ذلك شيئا عند الشهرستاني، وعلى الرغم من هذا كله فلعل الشهرستاني قد عرف مثل هذه الردود، ولكنه تركها، إذ أنه بعد ذكره لبراهين البراهمة الأربعة أورد فقرة فيها يدافع أنبياء الأديان المنزلة عن أديانهم وفيها يجيبون بخاصة على البرهان الأخير، أفليس لنا أن نزعم أن الشهرستاني قد استقى أراءه عن البراهمة من مؤلف فيه الرد على هذه الآراء بطريقة مشابهة لما هو لدى ابن الجوزي؟ أما أن الشهرستاني لا يورد مصدره بتمامه وإنما يقدم لنا ملخصاً عنه، فذلك يتضح من كلمة: «رسلهم» (ص ٢٤٤ س ٨) التي هي هنا معلقة في الهواء (١).

^{= (}الشبهة الثالثة): قالوا: نرى ما تدعيه الأنبياء من علم الغيب والمعجزات وما يلقى إليهم من الوحى يظهر جنسه على الكهنة والسحرة، فلم يبق لنا دليل نفرق به بين الصحيح والفاسد،

⁽الشبهة الرابعة): قالوا: لا يخلوا إلا أن تجئ الأنبياء بما يوافق العقل أو بما يخالفه، فإن جاء المنافه، فإن جاء المنافعة فالعقل يغنى عنه.

⁽الشبهة الخامسة): قالوا: قد جاءت الشرائع بنشياء ينفر منها العقل، فكيف يجوز أن تكون صحيحة؛ من ذلك إيلام الحيوان،

⁽الشبهة السابسة): قالوا: ربما يكون أهل الشرائع قد ظفروا بخواص من حجارة وخشب».

⁽١) ومما هو جدير بالملاحظة أن الآية: ما هذا إلا بشر مثلكم (سورة ٢٣ أية ٣٤) توجد لدى ابن الجوزى في براهين البراهمة، بينما الشهرستاني يذكرها في الدفاع عن الأنبياء بشكل مفاير بعض الشيء.

وهذا عينه يقال في فصل ابن الجوزي عن البراهمة. فهو يدل دلالة والمسحة على أنه مأخوذ من كتاب قديم اعتمد بدوره في عرضه لذهب البراهمة على ابن الراوندي بطريق غير مباشر على الأقل. وأهم مصدر لكتاب «تلبيس إبليس» أبو الوفاء على بن عقيل (١) (المتوفي سنة ١٣٥)، الذي يذكر مراراً بهذا الكتاب. ولكن تتلو شبهات البراهمة الست والرد عليها فقرة تبتدئ بقوله: «قال أبو الوفاء على بن عقيل». لذا يميل المرء إلى الاعتقاد بأن فصل البراهمة كله لنفس المؤلف السابق الذكر في الوقت الذي فيه يحيط بكلتا القطعةين (فصل البراهمة والجزء الذي يليه مباشرة) اقتباسان كبيران من النوبختي متعلقان بالبراهمة «الحقيقيين». فكأن رواية النوبختي المتحدة من النوبختي متعلقان بالبراهمة «الحقيقيين». فكأن رواية النوبختي المتحدة تكون وحدنا من قبل أنها تكون وحدة.

والجزء المروى عن ابن عقيل هو في محتواه تال لقطعة البراهمة. إذ فيه يتحدث عن الملاحدة الذين يجحدون الأنبياء ويضعونهم في صف السحرة والممخرقين، وإلا فإن هذا الجزء خارج عن تأليف كتاب «تلبيس إبليس»، ولو أن الخصم اللدود لابن الجوزى في هذا الكتاب هم حقاً الصوفية، فإن الرد الوافي عليهم يبتدئ أولا ص ١٩٥، والفصل السابق يتعلق بالمذاهب الباطلة الطوائف المختلفة من السوفسطائيين والفلاسفة والدهريين والثنوية وعبدة الأوثان والنار وجاحدى النبوات (أي البراهمة)

⁽۱) انظر هـ. رتر، مجلة «الإسلام» المجلد التاسع عشر (سنة ۱۹۳۰) ص ۱۰ تعليق رقم ۳.

واليهود والنصارى والصابئة والمجوس والفرق الإسلامية إلى . فليس في هذا الجزء الأول من الكتاب موضع يتحدث فيه عن الصوفية . ولا يشذ عن هذا إلا الجزء المروى عن ابن عقيل، والذي ذكرناه أنفاً . أما في الجزء الثاني فيتحدث عن الصوفية الذين يجسرون على مساواة كرامات الصوفية بمعجزات الرسل، وما كان لهذه الحقيقة أن تسترعى النظر إذا لم تكن متلائمة مع سياق النص فيما بعد (۱).

وفي ص ٢٨٩ يتكلم كتاب «تلبيس إبليس» عن طائفة من الصوفية تجحد النبوة، ويلى ذلك كلام طويل عن هؤلاء الصوفية النين يتهمون سلطان الأوامر والنواهي الدينية وعنها ينحرفون، وأقوالهم مشروحة في شبهات ست يُردُ عليها في تفصيل، وعند نهاية هذا الجزء (أسفل ص ٢٩٥) يروى من جديد عن ابن عقيل، ولا يعنينا محتوى هذه القطعة في هذا المقام، وعلى هذا فاتفاق هذا الفصل في التأليف مع الفصل عن البراهمة (ص ٧٠ وما يليها) حتى في التفاصيل لا يدع مجالا للشك في أن هذين الجزئين متصلان بعضهما ببعض، وابن عقيل الذي يجب علينا أن نَعُدّه في يقين المصدر العام لما كتبه ابن الجوزي يذكر البراهمة كنظير لمن تحدث عنهم من

⁽۱) «تلبيس إبليس» ص ۲۱؛ ۷۶ وما يتلوها؛ وفي هذا الموضع الأخير لا يذكر النوبختى بوصفه مؤلفا إلا في النهاية (ص ۷۰ س ۲) ولكن بمقارنته مع المسعودي في مروج الذهب جد ۱ ص ۱۵۲ (الذي أشار إليه رتر في مقدمته لكتاب فرق الشيعة ص XVII) يتضع أن هذا الموضع كله مأخوذة عن النوبختي.

المسوفية الإباحية الذين يجمعون النبوة، إذ قد رُوي عن البراهمة شي من هذا القبيل (١).

رصلنا إذاً في شيّ من التحايل إلى تأييد ما ذهبتا إليه، من أن فصل ابن الجوزى عن البراهمة يرجع إلى ابن عقيل. وعلينا الآن أن نمعن النظر في الجزء التالى لفصل البراهمة ، وهو المروى عن ابن عقيل (ص ٧٧). في السطر الثالث مباشرة لا يعترضنا إلا اسم «ابن الراوندى ومن شاكله كأبي العلاء» (٢)، بوصفه أكبر ممثل لجاحدى النبوة. وليس من شك في أن أبا العلاء المذكور هو أبو العلاء المعرى، وقرن اسم أبي العلاء هنا باسم ابن الراوندى يدل دلالة واضحة على الأسباب التي من أجلها ذكر ابن الراوندى هناك، ولقد كان المعرى في حياته متهما بتشيعه للمذاهب الهندية (٣). إذا في فنكر ابن الراوندى في هذا المقام يدل على أن ابن عقيل كانت لديه ذكرى غلمضة على الأقل لما هو معروف من أن ذكر البراهمة بوصفهم منكرى غلمضة على الأقل لما هو معروف من أن ذكر البراهمة بوصفهم منكرى النبوة إنما يرجع إلى ابن الراوندى، ولقد أخذ ابن عقيل كالشهرستاني من قبل (هو وغيره) آراء البراهمة كما هي مشروحة في كتاب الزمرذ على أنها صحيحة، واعتقد أن ابن الراوندى كان يقول بها ما دام قد عرضها ودافع عنها (٤).

⁽١) لعل البيروني أول من قارن المذاهب الصوفية بالمذاهب الهندية؛ كتاب الهند للبيروني، في الفهرست تحت كلمة التصوف Sufism،

⁽٢) انظر كذلك «تلبيس إبليس» من ١١٨ حيث يذكر ابن الراوندي والمعرى سويا.

⁽٣) انظر فيما بعد وخمسومناً الموضيع الموجود لدى الذهبي.

⁽٤) قارن الكلمات الأولى من هذا الجزء وصبئت قلوب أهل الإلحاد لانتشار كلمة الحق وثبوت الشرائع بين الخلق والامتثال لأوامرها، كابن الراوندي ومن شاكله كأبي العلاء».

ويتفق مع هذا بالدقة ذكر ابن الجوزى فى كتابه «المنتظم فى التاريخ» (١) اسم ابن عقيل كراوية عن كتاب «الزمرد»، وسنبحث بعد عن أى طريق وممل كتاب «الزمرد» إلى ابن عقيل، ويكفى هنا أن نقول إن ابن عقيل عرف كتاب «الزمرد» حقيقة، وعنه أخذ من أقوال البراهمة،

غير أن نص كتاب «تلبيس إبليس» يثير مسألتين أيضاً:

۱ - هل أقوال البراهمة هنا مأخوذة بنصها عن كتاب «الزمرد» أم أن ابن عقيل أورد معنى أقوال البراهمة تقريباً في اختصار شديد؟

۲ - هل الرد المفصل على الشبهة السادسة من شبه البراهمة لابن عقيل نفسه أم أخذه عن مؤلف قديم؟

أما عن السؤال الأول فالجواب سهل. فمقارنة قصيرة بنص الشهرستانى تدل على أن ابن عقيل أوجز أقوال البراهمة إيجازاً شديداً نازعاً منها قبل كل شئ تلك الصبغة الجدلية المضادة للإسلام، ويدل على هذا الاتجاه دلالة واضحة العبارة رقم ه المتعلقة بأوامر الدين المنافية للعقل، وفي الموضع المناظر (العبارة الثالثة) لدى الشهرستانى يورد المؤلف كأمثلة على ذلك مجموعة من الأوامر الدينية الإسلامية تنافى العقل على حسب مذهب البراهمة، ويتفق هذا الإحصاء في تفاصيله مع نص ابن الراوندى،

⁽١) مجلة «الإسلام»، المجلد التاسع عشر (سنة ١٩٣٠) من ٢ س ٩ - انظر القطعة رقم

(القطعة رقم ۲)، أما أبن عقيل فقد أهمل ذكر الأمثلة وأورد مكانها (۱) عنصراً يتلامم كثيراً مع ما يعرفه عن مذهب البراهمة، فهم يطعنون فيما أمرت به الأديان من إيلام الحيوان، ومن المؤكد أن عبارة وإيلام الحيوان، ليست مأخوذة عن ابن الراوندى، وأكنها من طابع أبى العلاء المعرى الذى يذكره ابن عقيل كملحد بجانب ابن الراوندى، ولقد قال المعرى عن نفسه في مكاتباته مع داعى الدعاة الفاطمى، المؤيد في الدين (۲)، التي طبعها مرجوليوث (۲)، وفي قصائد عدة إنه نباتي، وإنه يحرم أكل اللحم وقتل الحيوان عامة، والناس يرجعون هذا التفكير إلى ما كان المعرى من ميل إلى الحيوان عامة، والناس يرجعون هذا التفكير إلى ما كان المعرى من ميل إلى المندية (٤). وتعبيره الخاص عن هذا المبدأ الذي ينكره هو: «إيلام

⁽١) ولهذا قان عبارة: «من ذلك إيلام الحيوان» تظهر أنها مضافة من ناحية النظم.

⁽٢) هذا هو بعينه مؤلف «مجالسنا» هذه؛ ونص هذه المكاتبات محفوظ في المجالس، كما أشرنا إلى ذلك آنفا.

⁽٣) «مجلة الجمعية الأسيوية الملكية» سنة ١٩٠٧ - ٣٣٢، والنص مأخوذ عن ياقوت، «إرشاد الأريب» جدا ص ١٩٤ وما يليها، انظر فيما بعد ،

⁽٤) انظر فيما يتعلق بالمسألة برمتها: ر. أ. نيكلسون، «دراسات في الشعر العربي» ص ١٣٦ وما يليها، ومن بين المؤلفين الإسلاميين انظر على الخصوص: الذهبي في ترجمته للمعرى في كتابه «تاريخ الإسلام» (طبعها ر. س. مرجوليوث في كتابه رسائل المعري) Anecdota Oxoniensia, Semitic Series, Part X, Oxford. 1898. حيث يقول ص ١٣٧ س٢١ وما بعده: «من عجيب رأى أبي العلاء تركه تناول كل مأكول=

الحيوان»، وهو تعبير يصادفنا كثيراً في رسائله (١) وقد اتخذه ابن عقيل متذكراً أبا العلاء.

وهذا العنصر نفسه يظهر في رده على هذه المسألة (أسفل ص ٧١) التي نتعلق بأمر الدين بقتل الحيوان وأكل لحمه فحسب (٢)، ومن هذا كله نستطيع أن نقول إن كل الردود على مقالات البراهمة هي لابن عقيل وأن نجيب بهذا المعنى على المسألتين الموضوعتين أنفاً.

= لا تتبه الأرض شفقة بزعمه على الحيوانات حتى نسب إلى التيرهم، وأنه يرى رأى البراهمة في إثبات المعانع وإنكار الرسل وتحريم الحيوانات وإيذائها حتى الحيات والعقارب، انظر كذلك مرجوليوث، نفس الكتاب ص XXXVI ؛ ل. ماسينيون: «رسالة في أصل المعجم» Essai ص ٦؛ ومن الصعب أن نقطع برأى في مسألة مقدار صحة هذا القول. أما المعرى نفسه فيقول في رسائله إلى داعى الدعاة إنه امتنع عن أكل اللحم منذ ثلاثين سنة من حياته لا لأسباب فلسفية أو دينية بل لأسباب صحية. ومن المؤكد أنه قابل في أثناء مقامه ببغداد أناساً امتنعوا عن أكل اللحم، وليس للمرء أن يرجع في ذلك إلى تأثير هندى. ومن المورف عن المانوية أنهم لم يكونوا يتغنون إلا بالنبات وأكبر شاهد على هذا أتباعها الذين عاشوا ببغداد. انظر الخياط، كتاب «الانتصار» ص ١٥٠ س ١٠ على هنما يتعلق بالنباتية المؤسسة على أساس فلسفى مع مذهب التناسخ انظر «رسائل إخوان المعلة» (طبعة بعباي) الجزء الثالث ص ١٣٠ — انظر أيضاً لوى ماسينيون، نفس إخوان المعلة» (طبعة بعباي) الجزء الثالث ص ١٣٠ — انظر أيضاً لوى ماسينيون، نفس الكتاب ص ٢٠٠ .

⁽۱) « مجلة الجمعية الأسيوية الملكية، سنة ١٩٠٧ ص ٢٩٧ س ١٣؛ ص ٣٠١ س ٤ – كذلك الذهبي، نفس الكتاب ص ١٣٠ س ٥؛ نفس المؤلف نقلاً عن القفطى: نفس الكتاب ص ١٣٠ س ١٠٠ س ١٣٠ س ١٣٠ مما يليه.

⁽٢) تأمل خمسوساً ابتداء كلامه: «والجواب: أن العقل ينكر إيلام الحيوان بعضه لبعض، فأما إذا حكم الخالق بالإيلام لم يبق للعقل اعتراض إلخ».

ولكنا إذا أمعنا النظر أكثر في هذه الأجزاء المختلفة وصلنا إلى نتيجة أخرى هي أن ابن عقيل كانت لديه صورة للرد تصرف فيها بحرية لا تقل عن حريته مع أقوال البراهمة نفسها (١)،

وليس من المحتمل أولاً وبالذات أن يكون لدى مؤلف متأخر كابن عقيل نص كتاب «الزمرد». وسنبين (۱) فيما بعد أنه منذ متنصف القرن الرابع لم يكن يُقْراً غير كتب خصوم ابن الراوندى المسلمين، وخصوصاً المعتزلة منهم؛ تلك الكتب التي فيها يرد على كتبه التي تستعمل أيضاً لعرض مذهبه، وابن الجوزى في كتابه «المنتظم في التاريخ» (۱) يذكر لنا أن كتاب «الزمرد» قد رد عليه أبو الحسين الخياط وأبو على الجبائي (المتوفى سنة ٣٠٣). وكتاب الجبائي هو المصدر لما هو مروى عن كتاب «الزمرد» (١) في هذا الكتاب اعتماداً على ابن عقيل الذي يتفق مع كتاب الجبائي في معنى تسمية كتاب «الزمرد» بهذا الاسم وإليه يرجع في كل اقتباساته من كتاب «الزمرد»).

ومن هنا يتبين أن ابن عقيل أخذ أقوال البراهمة عن كتاب الجبائي،

⁽۱) أما أن ابن الجوزى قد اعتدى على النص قذلك ظاهر من قوله (ص ۷۲ س ۱۳) إنه قد مضى على ظهور الرسول ۲۰۰ سئة تقريبا، ولقد توفى ابن الجوزى سئة ۹۷، بينما توفى ابن عقيل سئة ۹۷،

⁽۲) انظر فیما بعد،

⁽٢) مجلة والإسلام» المجلد التاسع عشر (سنة ١٩٣٠) ص ٢ س ٤.

⁽٤) المجلة السابقة من ٣ س ٩.

⁽ه) سنبين هذا يعد،

وكذلك أخذ جزءاً من ردوده التي يمكن إرجاع الكثير منها إلى مذهب المعتزلة، ومع هذا فيجب على المرء أن يكون حذراً في حكمه ما دام تفكير المعتزلة ومصطلحهم سادا كل كتب الكلام المتأخرة، ولهذا فإن هذا الفرض سابق لأوانه إلى أن يقوم عليه الدليل القاطع.

غير أنّا نستطيع سوق هذا الدليل، ففي كتاب «المنتظم» اقتباس من كتاب «الزمرذ» يكاد يتفق في محتواه مع قول من أقوال البراهمة في «تلبيس إبليس»، إذ يتفق رد الجبائي على العبارة: «إن الأنبياء وقعوا بكلمات تجذب كما أن المغناطيس يجذب» (قطعة رقم ٢٣)، الوارد في كتاب المنتظم؛ أقول يتفق في كلماته الأولى مع الرد على الشبهة السادسة من شبه البراهمة، المتعلقة بأعمال الأنبياء السحرية:

منتظم من ٤ س ١١ وما يليه: تلبيس إبليس من ٢٧ س٨:

وهذا كلام ينبغى أن يستحى والجـــواب: إن هــذا كلام من ذكره: فإن العقاقير قد عرفت ينبغى أن يستحى من إيراده، فإنه أمورها وجربت، فكيف وقع هؤلاء لم يبق شئ من العقاقير والأحجار الأنبياء بما خفى عن من انظر منهم؟! إلا وقد وضحت خواصها وبان سترها. فلو ظفر واحد منهم بشئ وأظهر خاصيته، لوقع الإنكار من العلماء بتلك الخواص، وقالوا ليس هذا منك، إنما هذه خاصية في هذا.

ولنرجع بعد هذا الاستطراد في بحث الأمور الشاقة المتصلة بمصادر فصل البراهمة بكتاب «تلبيس إبليس»، إلى موضوع هذا الفصل ألا وهو حياة براهمة كتاب «الزمرذ» في الكتب الإسلامية المتأخرة. وإلى الأن لم يكن المؤلفون الذين ذكرناهم أنفا يذكرون على الخصوص إلا أقوال البراهمة في منافاة النبوة للعقل وفي خلو شعائر الإسلام من المعنى: غير أن المؤلفين المتأخرين قد أخذوا نقد البراهمة لمعجزات النبى الذى ذكره ابن الراوندى نم، كتابه وعُدُوه صحيحاً لا شك في أنه لهم (القطع رقم ١١ ٨، ١١). ففي الفصيل الأول من كتاب «كمال الدين وإنما النعمة في إثبات الغيبة وكشف الحيرة» للمتكلم الإمام أبي جعفر محمد بن على بن بابويه (١) (المتوفى سنة ٣٨١) يرد المؤلف على هجمات الفرق الإسلامية والزيدية خاصة ضد مذهب غيبة الأثمة الاثنى عشر، وفي موضع منه يقارن المؤلف الخصم الذي يشك في معجزة الغيبة، بالبراهمة الذين ينكرون جميعاً معجزات الأنبياء. وهأنذا أورد النص تبعاً للنسخة المطبوعة طبع حجر (سنة ١٣٠١ هـ) من ٤٩ وما يليها:

«قال مخالفونا: إن العادات والمشاهدات تدفع قواكم بالغيبة، فقلت: إن البراهمة تقدر أن تقول مثل ذلك في أيات النبي صلى الله عليه وأله، وتقول للمسلمين: إنكم بأجمعكم لم تشاهدوها، فلعلكم قلّدتم من لم يجب تقليده، أو قبلتم خبراً لم يقطع العذر، ومن أجل هذه المعارضة، قالت عامة المعتزلة على ما يحكى عنهم: إنه لم تكن الرسول صلى الله عليه وآله مهجزة غير القرآن. فأما من اعترف بصحة الآيات التي هي غير القرآن

⁽۱) انظر بروکلمان: جد ۱ ص ۱۸۷.

احتاج إلى أن يطلق الكلام فى جواز كونها بوصف الله تعالى ذكره بالقدرة عليها ثم فى صحة وجود كونها على أمور قد وقعنا عليها، وهى غير كثيرة الرواة. فقالت الإمامية: فارضوا منا مثل ذلك؛ وهو أن نصحت هذه الأخبار التى تفردنا بنقلها عن أئمتنا عليهم السلام بأن تدل على جواز كونها بوصف الله تعالى ذكره بالقدرة عليها وصحة كونها بالأدلة العقلية والكتابية والأخبار المروية المقبولة عند نقلة العامة». ثم قال بعد ذلك:

«قال الجدلي: فنقول إنه ليس بإزائنا جماعة تروى عن نبينا صلى الله عليه وأله ضد ما نروى مما يبطله ويناقضه، أو تدعون أن أولنا ليس أخرنا، فيقال له: ما أنكرت من برهمي قال لك إن العادات والمشاهدات والطبيعيات تمنع أن يتكلم ذراع مسموم مشوى وتمنع من انشقاق القمر وإنه لو انشق وانفلق (ص ٥٠) لبطل نظام العالم، وأما قوله ليس بإزائهم من يدفع أن أولنا ليس كآخرنا فإنه يقال له ،،، إلخ»،

ومن الواضح أن ابن بابویه یرجع هنا فی شئ من التصرف إلی مذهب البراهمة كما هو وارد فی كتاب «الزمرد» (۱). ولعله حینما یذكر المعتزلة وأنهم لا یعترفون بمعجزة أخرى غیر القرآن، «علی ما یُحكی عنهم»، إنما یعنی دفاع خصوم البراهمة فی كتاب «الزمرد» (۲)، ذلك الدفاع الهزیل،

⁽۱) لعل المصدر الوسيط هو كتاب «فساد قول البراهمة» لأبي القاسم على بن أحمد الكوني الرافضي (المتوفى سنة ۲۵۳)؛ قارن، استرابادي، «منهج المقال» (طهران سنة ۱۳۰۲) ص ۲۲۰ النجاشي: «كتاب الرجال» ص ۱۸۹ (قدمه إلى الاستاذ ماسينيون)

ومن الشيق أن نجد إحالات إلى براهمة كتاب «الزمرذ، خارج الكتب الإسلامية، في كتب اليهود العرب. وقد أشار فرانتس دلتش Franz Delizsch في تعليقه على طبعة كتاب «عص خوس» لأرون بن إليا القراني (ألف سنة ١٣٤٦ م) (١) إلى طائفة من هذه المواضع. وهناك مسألة لها اهميتها وخطرها وهى أن سعديه جاؤن المتكلم الفيلسوف اليهودي قد تحدث عن البراهمة في أشهر كتبه المكتوب بالعربية وهو كتاب والأمانات والاعتقادات» (۲)، فهو حينما يقول في ص ١١٨ س ١٣ وما بعده: «لأني سمعت بأن قوما يقولون: ليس بالناس حاجة إلى رسل وعقولهم تكفيهم أن يهتنوا بما فيها من الحسن والقبيح»، إنما يقصند الإشارة إلى مذهب البراهمة، كما لاحظ من قبل جولتمان مُحيلا إلى الشهرستاني (٢)، وهو يذكر صراحة (ص ١٣٩) بمناسبة مهاجمته لمذهب «نسخ الشريعة» الإسلامي، وبعد أن يذكر سعديه طائفة من المذاهب، اليهودية أيضاً، التي تقول بإمكان نسخ شريعة التوراة، يقول: «ورأيت منهم من يقول: «إن قالت البراهمة إنا نقلنا عن أدم الأمر بلباس ملحم من صوف وكتان وبأكل المضيرة من لحم ولبن ويضمد الثور والحمار، فليس لكم أن تنقلوا خبر رسول يحظرها لأن

⁽١) ليبتسك سنة ١٨٤١ ص ٣٠٧. وهو يتحدث عن البراهمة ص ١٠٦.

⁽۲) طبع س. لانداور، ليدن سنة ۱۸۸۰ – وقد طبعت ترجمة يهودا بن طبون العبرية مرارأ (انظر: هـ مالتر Malter ، سعديه جاون، حياته ومؤلفاته، فلادلفيا سنة ۱۹۲۱ مس ۲۷۰ وما يليها) – وأنا أستخدم طبعة إسرائيل هاليقي، يوزيقوف سنة ۱۸۸۰.

J. ١٤٠ من ١٨٨٢ من ١٤٠ مند سعدیه، جیتنین سنة ١٨٨٢ من (٣) Guttmann: Die Religionsphilosophie des Saadia

آدم قال لذا إنها لا تنسخ». وهذه، أرشدك الله، دعاوى لا أصل لها، وإنما هم النين ادعوها للبراهمة. وإنما يدعون للبراهمة إباحة هذه الأشياء فقط؛ ونحن أيضاً مقرون بإباحتها حيث كانت وتقريب حظرها في العقول إذا كان الإنسان يجوز يمتنع منها من تلقاء نفسه لنفع يلحقه، ولو ذهب برهمى أن يدعى مستأنفا ما ادعوه له لم يسنغ له ذلك، لأن الناقل إنما يقول في كل يوم كمثل ما قاله به في أمسه وليس هو مثل المرتئى الذي يجوز له أن يقول: انكشف لى اليوم ما لم أقف عليه بالأمس».

وليس لنا طبعاً أن نستنتج من هذا النص أن براهمة كتاب «الزمرذ» كانوا يقولون بمذهب النسخ هذا، وسعديه نفسه يقول بعد أن ذكر أن خصوم اليهودية هم الذين وضعوا هذا المذهب على لسان البراهمة، الذين اشتهروا منذ مؤلف ابن الراوندى بجاحدى النبوات، أقول إن سعديه يذكر في صراحة أنه بصدد حجة اخترعت من أجل نصرة مذهبهم، ومع هذا فقد كان كتاب «الزمرذ» موجهاً أولا وبالذات ضد عقائد الإسلام ولم يكن من داع لابن الراوندى لتأييد مذهب المسلمين في نسخ الشريعة ببراهين جديدة، والأرجح أنه هاجم هذا المذهب بعينه، يؤيد ذلك ما ذكره اليافعي (١) من أن

⁽۲) انظر فیما قبل ،

⁽۱) انظر بعد ص ۱۷۷ تعليق ٨ عند نهاية التعليق. وتبعاً لهذا الموضع فإن ابن الراوندى قد «لقن اليهود الاجتماع على عدم جواز النسخ... بأن قال لهم: قولوا إن موسى عليه السلام أمرنا أن نتمسك بالسبت مادامت السموات والأرض ولا يجوز أن يأمر الأنبياء إلا بما هو حق». ومن الشيق أن هذا البرهان بعينه نجده لدى سعديه (ص ١٢٨ وما بعدها، ص ١٣٨) — انظر كذلك اجناتس جولدتسيهر، «شريعة السبت في الإسلام»، في:

ابن الراوندى دافع عن مذهب اليهود في عدم إمكان نسخ الشريعة ضد مذهب المسلمين في نسخها، وعلى الرغم من هذا كله فإن فقرة سعديه ذات أهمية كبرى فيما يتعلق بحياة براهمة كتاب «الزمرد» من بعده، إذ ترينا كيف اعتقد الناس في خرافة ابن الراوندى عن البراهمة وكيف توسع الناس في مذهب البراهمة المزعوم (۱).

وليس من شك في أن ابن الراوندي، حينما يدع البراهمة يطعنون في الأديان المنزلة إنما يخفي تحت هذا القناع عقيدته الخاصة. غير أن هذا لا يفسر لنا اختيار ابن الراوندي للبراهمة كممثلين للعقليين وأحرار الفكر. أهو يمزج بهذا الذي يقوله عنهم أمشاجاً من معرفته لبعض المدارس الفلسفية الهندية، أم هو تبع سننة قديمة تضع على لسان حكماء الهند أقوالا مثل هاتيك؟ هنا يلاحظ الأستاذ شيدر أن المسألة هنا مسألة أدبية ترجع إلى العصور الأولى للهلينية، وأقدم شاهد على هذا محاورة الإسكندرية مع زهاد الهند العراة المعروفين باسم جمنوسوفسط والمذاهب التي يمثلها هنا حكماء الهند لا شأن لها بالواقع لدى الهنود وإنما مصدرها تبعاً للأستاذ قلكن

⁽۱) لا أنسى أن أؤكد مقدار الشرة التي نجنيها من مقارنة كتاب سعديه بالكتب الإسلامية. ولقد اقتصر جرتمان في كتابه المذكور أنفا على الشهرستاني في ترجمة هارپريكر. وما نشر من نصوص في العشر سنوات الأخيرة يعين كثيراً على البحث في مصادر سعديه الإسلامية، ولقد كتب مقالة في هذا الباب منذ زمن قصير ج. قايدا وعنوان هذه المقالة هو: «مصدر عربي لسعديا، كتاب الزهرة لأبي بكر بن داود» («مجلة الدراسات اليهودية» REJ، المجلد الثاني والتسعون بسنة ۱۹۲۲ ص ۱۹۲۷ وما يليها).

تهكم الكلبيين اللاذع (١). ولقد كان فلاسفة الهند يُعَنُون في الإسلام تحت اسم السُمَنية (والأصبح: السُمنية) كممثلين للشك الهليني ضد المعتزلة (٢). ومع هذا أرى أن البراهمة لا يذكرون في هذا المقام فيما خلا لكتب المتأخرة

هذا الكتاب إهداء من مكتبة يوسف درويش ١٨٤

[«]كتاب الذكرى داقد كرفمان» (برسلار سنة ١٩٠٠) من ٩٩ مما يليها،

⁽١) انظرى قلكن S. U. Wilcken ؛ الإسكندر الأكبر وسفسطائية الهنود، في: Phil. Hist. Kl., 1923, XXIII) محاضر جلسات الأكاديمية البروسية للعلوم, 1923, XXIII والاستاذ هـ. هـ. شيدر سيتحدث بتقصيل عن هذه المسألة في مقالته: السمنية في الكتب المتقدمة الإسلامية والمسيحية (تظهر في مجلة ZNTW).

⁽۲) انظر توماس أرنواد، المعتزلة (ليبتسك سنة ۱۹۰۲) مس ۲۱ و مس ۳۱ – ۳۳، فيما يتملق بالسمني جرير بن حازن الأزدي، انظر لوي ماسينيون، «رسالة في أصل المعجم الفني للتصوف الإسلامي» من ۲۰ – أما أنا بصدد سنة قديمة نسبياً، فذلك يتضح من كتاب: الهليلجة (أو الأهليلجة) عن أبي عبد الله جعفر بن محمد الصادق (مطبوع في كتاب «بحار الأنوار» للمجلسي – طبع حجر بطهران سنة ۱۳۰۱ –جـ ۲ ص ٤٧ – ۲۲). وقد ذكر هذا الكتاب ابن النديم («الفهرست» من ۳۱۷ س ۲۲) وألفه في زعم النجاشي وقد ذكر هذا الكتاب ابن النديم («الفهرست» من ۲۱۷ س ۲۲) وألفه في زعم النجاشي الكتب الهندية، بكلكتا سنة ۱۹۲۷ من ۱۳۰۰ [انظر كنتوري: «كشف الحجوب»، دار الكتب الهندية، بكلكتا سنة ۱۹۱۷ من ۱۹۰۰ [انظر كنتوري: «كشف الحجوب»، دار الكتب الإمليلجة الكتاب يذكر كخصم لجعفره طبيب من بلاد الهند». وفي مخطوطة لكتاب الأهليلجة المذكر في حورة الأستاذ ج. س. كوان، فيها يذكر النص باختصار شديد، يذكر: «طبيب من سمنية الهند»؛ ومن المؤكد أن هذا هو الأصل – انظر كذلك ماكس هورتن: «شك من سمنية تبعاً للرازي» في مجلة: «محفوظات في تاريخ الفلسفة»، المجلد الرابع والعشرون من ۱۵۱ وما بعدها؛ أما كتاب جوادتسيهر A buddhismus Hatasa عليه. المحاد الرابع والعشريهر، باريس سنة ۱۹۲۷، رقم ۱۹۲۲) إقارن ب. هلر، فهرست كتب اجتاتس جوادتسيهر، باريس سنة ۱۹۲۷، رقم ۱۹۲۲ قلم أستطع الوقوف عليه.

التي اعتمدت على ابن الراوندى فلعل ابن الراوندى استعاض عن السمنية باختها البراهمة لأن المبدأ الذي اعتمد عليه في طعنه العقلي على الأديان، وهو العقل الإنساني، لا يتفق ومذهب السمنية الشكى الحسني.

وليس لهذه المسألة بالنسبة إلى ما نحن بصدده إلا أهمية ثانوية, والمهم حقاً هو أن الروايات التي نجدها لدى المؤلفين الإسلاميين عن البراهمة بحسبانهم منكرى النبوة، إنما ترجع إلى كتاب «الزمرذ» لابن الراوندى (۱)، وعلى الأقل كان رد الجبائي الوسيط لأقوال ابن الجوزى (ابن عقيل)، وهذا بعينه ينطبق على المؤلفين الأخرين (۲).

⁽۱) لا يحق لنا أن نندهش لاستخدام كتاب «الزمرد» كمصدر لآراء البراهعة بون إمعان كبير، فإن الكتاب من أهل السنة قد اعتمدوا في عرضهم لأخطاء المعتزلة على كتاب «فضيحة المعتزلة» لابن الراوندي، وعلى العكس من هذا يجب علينا أن نذكر أن المؤلف الإسماعيلي للرد قد أدرك اختراع ابن الراوندي (قطعة رقم ۱٤).

⁽۲) يذهب البغدادى (دانفرق، ص ۱۱٤) إلى حد القول بأن النظام قد تأثر بمذهب البراهمة في إبطال النبوات ولم يجسر على إظهار هذا القول خوفاً من السيف. فأتكر إعجاز القرآن وأنكر ما روى في معجزات نبينا صلع من انشقاق القسر وتسبيح الحمى في يده ونبوع الماء من بين أصابعه ليتوصل بإنكار معجزات نبينا عليه السلام إلى إنكار نبوته. انظر كذلك دانفرق، ص ٢٣٤؛ وبخاصة تور أندريه: «شخصية محمد، ص ١٠٨ - وفي موضع آخر (الفرق ص ٢٤٨) يقول البغدادي إن الشافعيين حرموا الزواج من البراهمة بحسباتهم منكري الأتبياء.

٨ - تــا ريخ السرد

لم نحاول حتى الآن أن نصف الكتاب الذي فيه حُفظَت لنا قطع من كتاب «الزمرذ» وصفاً شاملاً. أما اسم المؤلف فلا يذكر، وإنما يقتصر المؤيد في الدين الشيرازي على ذكر أنه داع إسماعيلي (أحد دعاتنا) (١) ولعل طريقة مؤيد في التأليف تدل على أن هذا الكتاب من تأليفه هو. وهو يقول عن نفسه في ديوانه:

رَضْبِيتُ التَّسَتُّرُ لَى مذهباً وما أَبْتَغَى عنه من مَعْدلِ (٢) وفي «مجالسه» بالقاهرة أدخل كثيراً من الكتب على النحو الذي أدخل فيها الرد على كتاب «الزمرذ» (٣)، ولا يذكر لهذه الكتب مؤلفا إلا باسم

⁽۱) ص ۲۹ س ۱۲.

⁽Y) انظر حسين الهمداني، «تاريخ الدعوة الإسماعيلية وأديها خلال العهد الأخير من الدولة الفاطمية»، مجلة الجمعية الأسبوية الملكية سنة ١٩٣٧ ص ١٣٤.

⁽٣) هنا أورد تقديماته لهذه الكتب:

أ – المجلد الثالث ص ١٦٠ (مجلس رقم ٢٢٨): وإن بعض دعاتنا في الشرق وشي به الواشون إلى السلطان فقال بعض: إنه يقول بقدم العالم، وقال البعض إنه يغلو في على مسلع، وقال بعض إنه يرى رأى الفلاسفة ويأخذ كلامه ويدسه في الكلام الشرعي؛ فعمل رسالة نحن نقرؤها عليكم سوقا لقوائد علومها إليكم؛ وفاتحتها بسم الله الرحمن الرحيم إلخ.

«أحد دعاتنا» أو «بعض دعاتنا في الشرق»، ومن الراجح أن مؤيداً إنما يقرأ على سامعيه كتباً ألفها أثناء قيامه من قبل بالدعوة في بلاد فارس (١)، غير أنه في بعض الأحيان يعين المؤلف، فمثلا في هذه «المجالس» قد حفظت لنا مكاتبة أحد الدعاة مع أبي العلاء المعرى الشاعر (٢) وهي مكاتبة معروفة

ب - المجلد الثالث ص ٢٠٢ (مجلس رقم ٢٤٧): «قد كان أحد دعاتنا في الشرق أخذ العهد على رجل من ذوى الأقدار كان استحوذ عليه شياطين المعتزلة، ويكتب الداعي إلى هذا الرجل رسالة لينقذه من شبهات المعتزلة،

جـ - المجلد الثالث من ٣٣٣ (مجلس رقم ٢٥٥): قد سمعتم ما قرئ عليكم من الفصول الحكمية المقصودة بالبراهين العقلية ونحن نشفعها بخطبة عملها أحد دعاتنا بالشرق في هذا الأسلوب وأودعها من الحكمة ما فيه حياة القلوب، قال إلخ،

د - المجلد الرابع ص ۲۰۸ (مجلس رقم ۲٤٦): إن بعض دعاتنا ناظر بعض علماء
 المخالفين في أمر فدك وخروج فاطمة من خدرها إلخ.

هـ - المجلد الخامس ص ٢ (مجلس رقم ٤٠١): وقد وقع إلى أحد دعاتنا كتاب مترجم «بالاسترشاد» للثغوري ذكر فيه شبها على اليهود والنصاري والمسلمين... فأجاب عنه بما نتلوه عليكم بفصة وينتفع به من وفقه الله الخير، قال إلخ... (فيما يتعلق بالرد على الثغوري الملحد انظر فيما قبل وقارن كذلك بما سيلى فيما بعد).

⁽١) انظر هذه المسألة بالتفصيل عند حسين الهمداني، المقالة المذكورة ص ١٢٩ وما بعدها، ونفس المؤلف في ددائرة المعارف الإسلامية، تحت هذا الاسم.

⁽۲) المجلد السادس ص ۲۸ (مجلس رقم ۱۳ هما يليه) ومقدمة مؤيد هكذا: قد انتهى إليكم خبر الضرير الذى نبغ بمعرة النعمان وما كان يعزى إليه من الكفر والطغيان... حتى توجه من وجهناه من داعينا للقاء التركمانية فانعقد بينه وبينه من المناظرة مكاتبة غير مشافهة ما نورده بنصه فينفع الله به السامعين، قال داعينا إلخ... (ولقد أبان حسين الهمداني في مقالته المذكورة ص ۱۳۳ هما بعدها أن هذه المكاتبة هي بعينها المكاتبة الموجودة لدى باقوت)

جيداً من مصدر آخر، وذلك المصدر هو ياقوت الذي حفظ لنا كل هذه المكاتبة (التي تحتوي على رسالتين المعرى وثلاث رسائل الداعي الإسماعيلي)، في كتابه إرشاد الأريب (١) وذكر لنا صراحة اسم الداعي ألا وهر أبو نصر هبة الله بن موسى بن أبي عمران، داعي الدعاة بمصر (١), ومصدر ياقوت هو من جهة موضع في كتاب «فلك المعاني» لابن المبارية (١)، ومن جهة أخرى «مجلد اطيف» في رسائل أبي نصر هبة الله بن عمران إلى المعرى، وعن هذا الأخير اقتطفها. فكأن ياقوت إذاً لم يأخذ المكاتبة عن «المجالس» مباشرة، لكنه عرف اسم مؤلف الرسائل إلى أبي العلاء عن مصدر آخر مستقل عن «المجالس». ويدل لفظ «داعينا» في هذه العلاء عن مصدر آخر مستقل عن «المجالس». ويدل لفظ «داعينا» في هذه الحالة وربما في كل الحالات الأخرى على مؤلف المجالس نفسه، والدليل

⁽۱) إرشاد الأريب إلى معرقة الأديب، طبعة مرجليون، (سلسلة جب، المجلد السادس) لندن سنة ١٩٠٨ – ٢٧، جـ ١ ص ١٩٤ وما يليها. وقد طبع النص وترجمه للمرة الأولى ر. س. مرجليون، «مكاتبة أبى العلاء على النباتية»، في مجلة الجمعية الأسيوية الملكية سنة ١٩٠٧ ص ٢٩٨ – ٢٣٢؛ وطبع ثانياً في طبعة كامل كيلاني لرسالة الغفران (القاهرة سنة ١٩٧٥) جـ ٣ ص ٩٢ – ١١٠؛ كذلك: خمس رسائل مفيدة دارت بين حكيم الشعراء أبى العلاء المعرى والمؤيد في الدين أبي نصر بن أبي عمران، القاهرة بالمطبعة السلفية سنة ١٩٤٩ – انظر أيضاً مجلة الزهراء سنة ١٩٤٧ ص ٢١٩ وما بعدها؛ السلامية ١٩٤٦ من ٢١٩ وما بعدها؛ المارف، دليل كتب الإسماعيلية، رقم ١٦٠، ثم مجلة الدراسات الإسلامية REI سنة ١٩٤٧ ص ١٩٠٩ من ١٩٢٩

⁽٢) في المكاتبة نفسها يسمى أبو العلاء مكاتبه باسم: سيدنا الرئيسي الأجل المؤيد في الدين.

⁽٣) انظر بروكلمان: المجلد الأول ص ٢٥٣.

القاطع على أن مؤلف الرد على ابن الراوندى هو مؤيد حقاً يمكن سوقه طبعاً على أساس علامات لغوية ومعنوية، وأمل أن أقوم بتحليل لكل هذه المجالس يؤدى إلى إثبات أن كل الآراء الواردة رداً على كتاب «الزمرذ» نتعلق تعلقاً تاماً بمذهب مؤيد، وسأقتصر هنا على إيراد دليل على أخر تاريخ يمكن أن يوضع لهذا الرد، وعلى البحث في تحديد العلاقة بيته وبين الربود الأخرى على ابن الراوندى.

أما أن كتاب الداعي لا يمكن أن يكون قد ألف قبل النصف الثاني من القرن الرابع فذلك يتضع تمام الوضوح من بيت الشعر المذكور ص ١٨ س ١٠. وهذا البيت، كما أبننا في تعليقنا على هذا الموضع، من قصيدة المتنبي يمكن تأريخها من سنة ٣٣٦ – سنة ٣٤٦ (١). اذلك كان لزاماً علينا أن ننظر إلى هذا الرد من ناحية أخرى غير الناحية التي ننظر منها إلى الردود العديدة على ابن الراوندي التي ألفت بعد موته بزمان قصير. ولم تكن كتب ابن الراوندي نفسها نقطة ابتداء مناظرته والرد عليه إلا في الجيل التالي له، فندرت قراعها في نصوصها الأصلية في منتصف القرن الرابع ولم تعرف بعد إلا عن طريق الردود الأولى عليها، ولعلنا نُبيّن فيما بعد أن مؤلف الرد على كتاب «الزمرذ» قد عرفه لا عن طريق النص الأصلي وإنما عن طريق اقتباسات الردود الأخرى منه.

⁽۱) في هذه الأثناء كان المتنبى في بلاط سيف الدولة [انظر بروكلمان جد ۱ ص ۸۷؛ محمد صدر الدين، سيف الدولة وعصره Saifuddaulat and His Times (لاهور سنة ۱۹۳۰) ص ۶۹ وما بعدها]، ويقول الشراح إن هذه القصيدة ألفت حينما كبست أنطاكية، فهلا يمكن تحديد هذه الحادثة بدقة أكثر؟

وهائذا أورد فيما يلى ما حفظ لنا من أقوال عن الردود على ابن الراوندى على حسب الترتيب التاريخي (١):

۱ – يقال إن أول من ناظر ابن الراوندى هو الفيلسوف يعقوب ابن اسحق الكندى (المتوفى حوالى سنة ٢٦٠)، ويذكر ابن أبى أصيبعة (٢) له كتاباً عنوانه: كلام له مع ابن الراوندى في التوحيد (٣). لكن هذا العنوان والثلاثة الأخرى التي تليه لا توجد في فهارس كتب الكندى لدى ابن النديم أو ابن القفطى، ويدل على عدم صحة كلام ابن أبي أصيبعة من جهة أخرى ما هو معروف من أن المتأخرين قد نسبوا إلى الكندى، بحسبانه أول فيلسوف عربي، كتبا كثيرة كتبها غالبا تلاميذه (١).

۲ - وقد رد على كتاب «التاج» (رقم ۱۱ لدى نيبرج) لابن الراوندى
 أبو سهل إسماعيل بن على النوبختى (٥)، أحد شيوخ الإمامية المشهورين

⁽۱) ذكر نيبرج (الكتاب السالف-الذكر ص ٣٢ وما يليها) حين سرده لكتب ابن الراوندى بعض هؤلاء المؤلفين. وما نذكره فيما يلى من أرقام بعد عناوين كتب ابن الراوندى يناظر فهرست نيبرج لها.

⁽٢) عيون الأنباء (طبعة ملر، القاهرة سنة ١٨٨٢) جـ ١ ص ٢١٢ س ٢٢.

⁽۲) لعله يناظر رقم ۱۷ لدى تيبرج.

⁽٤) قارن دى بور، حول الكندى ومدرسته، فى: محفوظات فى تاريخ الفلسفة Archiv فى المرد دى بور، حول الكندى ومدرسته، فى: محفوظات فى تاريخ الفلسفة für Gesch. d. Philos. وما يليها؛ وانظر خاصة ص ١٩٧٥

⁽ه) كتب عنه بالتقصيل لوى ماسينيون في كتابه: «عذاب الحلاج»، ص ١٤٦ وما يليها.

(ترفى سنة ٢١١) فى كتاب «السبك (١)» وكدلك رد على كتابيه «لغة الحكمة (٢)»، و «اجتهاد الرأى (٢)»، (رقم ١٩ لدى نيبرج).

٣ - ويذكر النجاشى لابن أخت أبى سهل النوبختى وهو أبو محمد الحسن بن موسى النوبختى الذى كتب فى حوالى نهاية القرن الثالث (١)، أقول ذكر له كتابا هو: «النكت على ابن الراوندى» (٥).

خمس كتب على الراوندى، كما يقول ابن الجوزى (٦)، ومن بين هذه الكتب كتاب الزمرذ(٧)
 وكتاب الدامغ (٨) وكتاب المتاج (٩).

(۱) لدى الطوسى (فهرست كتب الشيعة، طبعة اشبرنجر) من ۲۸: «كتاب السبك»؛ ويدل هذا العنوان على أن «تاج» ابن الراوندى سينوب في هذا الكتاب.

(٢) يميل نيبرج إلى قراحته: عبث الحكمة، تبعاً للطوسى - قارن لوى ماسينيون، «عذاب الحلاج» من ١١٧.

(٣) «الفهرست» (طبعة قلوجل) من ١٧٧؛ الطوسي، الكتاب المذكور من ٥٨ – ماسينيون، نفس الكتاب من ١٤٨.

(٤) ألف كتابه «فرق الشيعة» (طبع رتر، دار الكتب الإسلامية المجلد الرابع استامبول سنة ١٩٣١) بين سنة ٢٦٦ وسنة ٢٩٧. ويقول في ص ١٤ إن للقرامطة أنذاك أتباعاً كثيرين باليمن وجنوب العراق ولكن لم تكن حركتهم على العموم قوية كل القوة ولا ذات خطر، ومن المعروف أن حركة القرامطة كانت في اليمن منذ سنة ٢٦٦، هذا إلى أن النوبختى لا يعرف شيئا عن نجاح القرامطة العظيم في أوائل القرن الرابع،

(ه) انظر مقدمة كتاب «فرق الشيعة» من ك XX .

(٦) مجلة: «الإسلام» المجلد التاسع عشر «سنة ١٩٣٠» ص ٣ س ٢ وما يليه.

(٧) انظر فيما بعد .

(٨) وكذلك يذكره البلخى في قطعة كتاب «الفهرست» لابن النديم، «مجلة فينا لمعرفة الشرق»، المجلد الرابع ص ٢٢٤ س ١ [ص ٥ س ٦ من الطبعة المصرية «الفهرست»]

(۱) مذكور أيضاً لدى أبى رشيد فى كتاب «المسائل فى الخلاف بين البصريين A. Biram: Die ۱۹۰۲ سنة ۱۹۰۲ atomistische Substanzlehre والبغداديين، (أ. بيرام، الجوهر الفرد: برلين سنة ۱۹۰۲ من النص: فيما أملاه من نقض التاج – انظر كذلك لوى ماسينيون، نفس الكتاب ص ۱۳۱.

٥ – كذلك كرس معاصر الجبائى وهو أبر الحسين عبد الرحيم بن محمد الخياط جزءاً من حياته التأليفية في نقض كتب ابن الراوندي، عليه, فإلى جانب كتاب «الانتصار» وهو رد على كتاب «فضيحة المعتزلة»، نقض أيضاً كتاب: «القضيب» (رقم ١٠ في فهرست نيبرج لكتب ابن الراوندي ص ٢٣)، «نعت الحكمة»، (رقم ١٢)، «الزمرذ» (رقم ١٣؛ انظر كذلك ابن الجوزي، الكتاب المذكور ص ٣ س ٤)، «الفريد» (رقم ١٤)، «الدامغ» (رقم ١٥) وأخيرا كتاب «إمامة المفضول» (ابن الجوزي، الكتاب المذكور ص ٣ س٥).

٦ - ونقض أبو بكر محمد بن إبراهيم الزبيرى، وهو معتزلى من المطبقة الثامنة، على ابن الراوندى أربعة كتب، كما يقول ابن المرتضئى (١).

٧ - وتحدث عن ابن الراوندى فى كتابه «محاسن خراسان» (٢) أبو القاسم أحمد بن عبد الله البلخى الكعبى (المتوفى سنة ٣١٩) المعتزلى المشهور، وقد حفظ لنا «الفهرستُ» وكتابُ «معاهد التنصيص» (٢) هذا الكلام فى اختصار، وهو قد نقض على ابن الراوندى مذهبه فى الجدل فى كتاب خاص (٤).

⁽۱) انظر س. ت. و. أرنولد، والمعتزلة، (طبعة لييتسك سنة ١٩٠٢) ص ٢٥ س ٨.

⁽٢) لعل هذا الكتاب يحتوى تراجم مشاهير الرجال من خراسان.

⁽٣) انظر نيبرج، نفس الكتاب ص ٣٦ - وكذلك يرجع الجزء الموجود في رسالة ابن القارح (انظر بعد ١٧٧، تعليق ٨) إلى نفس المصدر، كما أبان ذلك كراكوفسكي (انظر بعد ص ١٧٧) ص ٢٢.

⁽٤) انظر بعد رقم ٩، ١٠؛ كذلك مكس هورتن: «المذاهب الفلسفية..»، ص ٢٨٤، غير أن هذه الرواية لا توضيح لنا أي كتاب يقصد؛ قارن لوي ماسينيون: نفس الكتاب ص ٧٨ه.

۸ – وتبعاً لابن المرتضى (انظر نيبرج، الكتاب المذكور، رقم ١٤) وابن الجوزى (نفس الكتاب ص ٣ س ٨) نقض أبو هاشم عبد السلام الجبائى (المتوفى سنة ٣٢١) «كتاب الفريد» على ابن الراوندى (١).

۹ - واقد رد أبو الحسن على بن إسماعيل الأشعري مؤسس فرقة الأشعرية (توفى سنة ٣٢٤) على ابن الراوندى في كتب كثيرة، في زعم الفهرست الموجود بكتاب «تبيين كذب المفترى» لابن عساكر (٢)؛ انظر اشبتًا رقم ٢، رقم ٥ ورقم ٣٠ (على كتاب «التاج»)، ورقم ٢٧، ٣٧، ٤٧، والمهم خصوصاً هو رقم ٢٧ الذي فيه يجعل الأشعرى نقطة الابتداء في الرد على ابن الراوندى رداً للبلخى (انظر قبل) (٢)، ومن هنا يتبين أن الأشعرى لم يرجع إلى الأصل على الأقل في هذه الحالة، وإنما إلى الرد.

۱۰ - واعل نفس كتاب ابن الراوندى هذا هو ما رد عليه أبو نصر الفارابى (توفى سنة ٣٣٩)، تبعاً لابن أبى أصيبعة (طبعة أ، مُسلر، جـ ٢ مس ١٣٩ س ٧)، فى دكتاب الرد على ابن الراوندى فى أدب الجدل، - أما ابن القفطى («تاريخ الحكماء»، طبع ليُسرت مس ٢٧٩) فيميز فى الموضع المُناظر عنوانى كتابين: كتاب أدب الجدل، وكتاب الرد على الراوندى (هكذًا)(٤).

⁽۱) انظرفیما بعد .

⁽۲) س، ف، أشيتا، «من تاريخ أبى الحسن الأشعرى» (لييتسك سنة ١٨٧٦) ص ٦٣ وما يليها - وقد طبع كتاب أبن عساكر في دمشق منذ سنوات (دمشق سنة ١٣٤٧)، وفيه يرد فهرست كتب الأشعرى ص ١٢٨ وما بعدها،

⁽٣) العنوان الصحيح هو تبعا لاشبتا، الكتاب المذكور ص ٧٦: «كتاب نقضنا به على البلخي كتابا ذكر أنه أصلح به غلط ابن الراوندي في الجدل».

⁽٤) انظر أيضاً اشتينشنبدر، «الفاربي» (بطرسبرج سنة ١٨٦٩) ص ١١٦ وما يليها.

۱۱ – وتبعاً لكتاب «الفهرست» (ص ٦٢ س ١٢) كتب أبو محمد بن عبد الله بن جعفر بن درستويه (توفى بعد سنة ٤٣٠) النحوى البصرى المشهور كتاباً عنوانه: «نقض كتاب ابن الراوندى على النحويين (١)».

۱۲ - أبو بكر محمد بن عبد الله البردعى الخارجى المعتزلى الذى تقابل مع ابن النديم سنة ۲٤٠ ألف من بين ما ألف كتابا اسمه: نقض كتاب ابن الراوندى في الإمامة (۲)،

۱۳ - ویقول الفهرست ص ۱۷۶ عن أبی عبد الله الحسین بن علی ابن إبراهیم المعروف بالکاغدی (توفی سنة ۳۹۹): وله من الکتب کتاب نقض کلام الراوندی (هکذا!) فی أن الجسم لا یجوز أن یکون مخترعا لا من شی - ولعل المقصود هو الکتاب رقم ه لدی نیبرج (ص ۲۲) تحت عنوان: لا شی إلا موجود (۱)، وفی الجزء الثانی من نفس هذا الکتاب (أو فی کتاب آخر مستقل منه؛) نقض المؤلف نقض الرازی لکلام البلخی علی الرازی.

۱٤ – ویذکر ابن أبی أصیبعة (جـ ۲ ص ۹۷ س ۱۰) من بین کتب أبی علی محمد بن الحسن بن الهیثم (المتوفی سنة ٤٣٠) کتاباً اسمه: «مقالة لمحمد بن الحسن (بن الهیثم) فی إیضاح تقصیر أبی علی الحیانی فی نقضه بعض کتب ابن الراوندی ولزومه ما ألزمه إیاه ابن الراوندی بحسب أصوله وإیضاح الرأی الذی لا یلزمه معه اعتراضات ابن الراوندی» – ومن

⁽١) انظر فيما يتعلق بهذا لوى ماسيئيون، دعذاب الحلاج، ص ٥٧٥ تعليق ٤

⁽Y) «القهرست» (طبعة قليجل) ص ٢٣٧

⁽٣) انظر لوى ماسينيون، دعذاب الحلاج، ص ٦٠ه تعليق ٥.

الطبيعى أنه لابد من قراءة «الجبائي» بدل «الحياني». ولو أن اسم كتاب ابن الراوندى الذى بدا لابن الهيثم فى رد الجبائي غير مذكور صراحة، فإننا نستطيع استنتاجه: فقى فهرست كتب ابن الهيثم لدى بن أبى أصيبعة الذى يرجع إلى فهرست لابن الهيثم نفسه، عنوان كتاب آخر يوضيع لنا مركز ابن الهيثم بإزاء ابن الراوندى، فيقال فى س آ: «نقض محمد بن الحسن على أبى بكر الرازى المتطبب رأيه فى الإلهيات والنبوات»؛ وفى س ٨ «كتاب له فى إثبات النبوات وإيضاح فساد رأى الذين يعتقنون بطلانها وذكر فرق النبى والمتنبى». فكأن ابن الهيثم قام بإثبات النبوات هو الآخر، ومن وجهة نظر فلسفية من غير شك، وليس كتاب الرازى الذى لابد أنه قد طعن فيه فى النبوات إلا الكتاب الذى ذكرناه له أنفا والذى رد عليه أبو حاتم الرازى (١). وكذلك الحال فى كتاب ابن الراوندى الذى يذكر فى هذا المقام ما هو إلا كتاب الزمرذ، والمعروف عنه أن الجبائي نقضه.

فكأن معرفة المتأخرين لا لكتب ابن الراوبدى فحسب بل لكل ما يتعلق به كذلك إنما ترجع إلى الردود التى ألفت عليه فى عشية القرن الثالث الهجرى، وما يعرف عنه من ناحية حياته ومؤلفاته يرجع فى الجزء الأكبر إلى البلخى (٢) الذى يحتمل أن يكون قد تلقاه عن أستاذيه المفياط والجبائى، والفصل المطول الذى كتبه ابن الجوزى (٢) والذى كان مرجع المتأخرين

⁽۱) انظر فیما قبل ،

⁽٢) انظر فيما سيلي بعد.

⁽٣) مجلة: «الإسلام» المجلد التاسع عشر (سنة ١٩٣٠) س ٢ وما يليه.

أجمعين إنما أخد جميعه تقريبا عن الكتب المتقدمة. حقاً إن ابن الجوزى يذكر أنه قرأ بعض كتب ابن الراوندى في أصولها (نفس الموضع ص ٢ س ٨ من النص العربي) ولكن ذكره بعد ذلك (ص ٣ س ٢) للردود على كتب ابن الراوندى هاتيك يكشف لنا عن مصادره التي استقى منها والتي نستطيع تعيينها في شئ من الدقة: فهو يعتمد على رواية الجبائي كثيراً إذ ينسب إليه أقوالا عن محترى ثلاثة كتب لابن الراوندى (ص ٤ س ٢٠ إلى من ٥ س ٥) (١). ولعلها كانت مذكررة في مقدمة إحدى ردود الجبائي (١). وكذلك تبتدئ القطعة ص ٥ س ٨١ وما يليه بقوله: «قال أبو على الجبائي». وهذه القطعة تتعلق بعلاقة ابن الراوندى بأبي عيسى الوراق (٣) وبالظرف الذي كُتُبَ فيه كتاب «الدامغ». ولا نحسبنا مخطئين إن قلنا إن ابن الجوزى من أول أخذها عن رد الجبائي على كتاب «الدامغ». ومع أن ابن الجوزى من أول مقالته إلى آخرها يورد مختصرات عديدة من كتاب «الدامغ»، فإنه لا يمكن أن تكون هذه مأخوذة عن مصدر آخر غير كتاب الجبائي (٤).

⁽۱) المذكور صداحة هو كتاب الزمرد. والكتابان الأخران هما حقاً كتاب «التاج» الذي فيه يتكلم عن قدم العالم (انظر كتاب «الانتصار» ص ۲، ص ۱۷۲ في أسفلها، وقارن كذلك ماورد من قبل في كتابنا هذا)؛ وكتاب «الدامغ» الذي عمله ابن الراوندي في زعم الجبائي نفسه لليهود (ابن الجوزي، تفس الكتاب ص ٥ س ١٨ وما بعده).

⁽٢) وكذلك يورد الخياط في رده على «فضيحة المعتزلة» كتباً أخرى لابن الراوندى: انظر الانتصار من ٢ وما يليها، ص ١٥٥، ص ١٧٢ وما يليها، لذلك يحتمل أن تكون شذرة الجبائي قد وجدت في الرد على كتاب آخر غير كتب ابن الراوندى الثلاثة المذكورة،

⁽٣) وعلى هذا فريما كانت الفقرة ص ٣ س ٦ للجبائى - فيما يتعلق بالوراق انظر فيما يعد ،

⁽٤) وكذلك يورد ابن الجوزى «ص ٣ س ٢» رداً للجبائي على كتاب «نعت الحكمة»، ولهذا فربما كان الاقتباس المذكور ص ٥ س ١٤ وما يليه، مأخوذاً عن هذا الكتاب،

اما عن أبى هاشم الجبائى فيقول ابن الجوزى (ص ٢ س ٨) إنه نقض كتاب والفريد، على ابن الراوندى، على هذا فحينما تروى عن أبى هاشم (ص ٥ س ٢ وما بعده) فقرة من هذا الكتاب فإنا نكون هنا بإزاء شذرة مأخوذة عن رد. ومن المحقق أن الرد على زعم ابن الراوندى له أيضاً (س ١١ وما بعده).

والشائق خاصة ما يقال عن كتاب والزمرد» نفسه، وليس من شك في أن هذه الأقوال لا ترجع إلى النص الأصلى لكتاب ابن الراوندى، وإنما هي مأخوذة عن رد الجبائي الذي يروى عنه كثيراً، والملاحظة الأخيرة (ص ٤ س٠٢) التي قام بها الجبائي تؤدى بنا إلى القول بأن الاقتباسات الثلاثة السابقة من كتاب والزمرد» مع الربود عليها (١) هي أيضاً له - ويذكر ابن الجوزى أن مصدر القطعة الكبيرة (ص ٣ س ٩ وما بعده) المتعلقة بمعنى عنوان كتاب والزمرد» (انظر شذرة رقم ٢١)، هو ابن عقيل الحنبلي الذي معادنا من قبل بمناسبة أخرى (٢)، ولذا يعتمد بدوره على رد الجبائي مناقشاً لرأيه في سبب تسمية كتاب والزمرد» بهذا الاسم.

لم يبق علينا الآن إلا مقدمة ابن الجوزى (ص ٢ س ١ - ٧)، والمرء أن يشك في أنها تقوم على حقائق تاريخية صحيحة، يدلنا على ذلك رواية عن

⁽۱) تأمل تقدير العلوم الدنيوية «العقاقير، المغناطيس، الطلسمات» وخصوصاً ص ٤ س ١٢: «فكيف وقع هؤلاء الأنبياء بما خفى عن من كان أنظر منهم!»، ومثل هذا القول لا يمكن أن يصدر عن حنيلى متأخر، وإنما يقهم على لسان معتزلى.

⁽٢) انظر فيما قبل.

أبى على التنوخى (١) (توقى سنة ٣٨٤) الأديب. وما يُذكر عن أصل ابن الراوندى اليهودى نشعر قيه من الأثر بما تشعر به قيما نتكلم عنه فيما بعد من اجتماع الجبائى مع ابن الراوندى على جسر بقداد: فكلاهما يتصل بالأدب لا بالتاريخ.

وقد آن لنا الآن أن نرجع بعد هذا الاستطراد إلى الرد الإسماعيلى على كتاب «الزمرد»، ويميل المرء إلى الاعتقاد باستخدام المؤلف لردود سابقة بوصفها وسائط من حيث النص، كفيلة للاعتقاد بصحة ما زعمناه من أن مؤيداً نفسه هو مؤلف الرد، غير أن البرهان على هذا أصعب من ذى قبل فبينما لدى ابن عقيل نستطيع أن نبين ولو مرة في حالة واحدة أنه بإيراده اقتباسات من كتاب «الزمرد» قد أراد كذلك نقض النص الذى أمامه (وأعنى به فيما يظهر كتاب الجبائى) (٢)، نجد على العكس من ذلك أن الرد على ابن

⁽۱) انظر كذلك نيبرج، الكتاب المذكور ص ٣٧؛ فيما يتعلق بخصائص أبي على التنوخي، النظر لوى ماسينيون، مجموعة من النصوص غير المنشورة Recueil de Textes انظر لوى ماسينيون، مجموعة من النصوص غير المنشورة inédits والد ابن الراوندي يهودياً ملحداً، لكن من الغريب أن الروايات التي لدينا عن حياة ابن الرواندي تقول بأته كان صديقاً لليهود، وإليهم التجا حينما طلبه السلطان، والهم كتب مصنفات خمد الإسلام (انظر ما أوردناه عن اليافعي ص ١٧٨ تعليق) وقد كان اليهود الذين طمنوا في العبد القديم كما فعل ابن الراوندي في القرآن، كثيرين في ذلك العصر، أشهرهم حيوي (والأصح: حيويه) البلخي وكان معاصراً لابن الراوندي (كتب بين سنة ٥٨٠ – مينة ٥٧٨ ميلادية) ومتأثراً بالمانوية وعليه نقض سعديه كتابه ضد العهد القديم الذي ألفه بالعربية – انظر أ. دافسون، مناظرة سعديا لحيوي البلخي (نيويورك سنة ١٩١٥)؛ همالتر: سعديا، حياته ومؤلفاته (فلادلفيا سنة ١٩٨١) ص ٢٦٧ وما بعدها، ص ٣٨٤ وما

⁽٢) انظر قبل.

الراوندى في الكتاب الإسماعيلي قائم بذاته ولا يكاد يرجع إلى مثال سابق عليه،

غير أنى أرى في الشذرة رقم ١٠ مؤيداً لما زعمته، وفالخصيم، الذي نمن بصدده هنا لا يمكن أن يكون إلا خصماً أدبياً متوهماً قد حاول الرد على كتاب «الزمرد» قبل مؤلف كتابنا هذا، وليس من المحتمل أن يكون مثبتي النبوة الذين يظهرون في الشذرة رقم ٢ من كتاب الزمرد كَرَادُين على البراهمة. فقد كان هؤلاء حقاً في عُرض ابن الراوندي أولئك الذبن هاجمهم البراهمة دحضوا أقوالهم (١). ولم يقم هؤلاء المصوم المزعومون برد هجمات البراهمة ونقض مذاهبهم حقاً. إلا أن المؤلف الإسماعيلي يعيب على «خصم» ابن الراوندي أنه فهم آيات القرآن على النحو الذي فهمه هو فكانت الحجج المسوقة ضده من أجل ذلك ضعيفة (٢) «فمن حرص الخصم على الرد ساق تأويل المقامات القرآنية في جملته غير معتبر؛ وموضع العيب في ذلك ظاهرة»، ولا تحسبنا مخطئين إن حاولنا أن نرى في «خصم» ابن الراوندي هذا معتزليا متقدما على المؤلف الإسماعيلي الذي حاول أن يصبحح أدلته وبراهينه، ومعنى هذا أن مؤلف الرد لابد أن يكون قد عاش بعد ابن الراوندي بأجيال كثيرة.

⁽١) انظر على وجه الخصوص قوله في مبتدأ الشذرة رقم ٣: «عندنا وعند خصومنا».

⁽٢) وكذلك يقول ابن الهيثم انظر فيما قبل.

٩- تصليل السرد

أما أن أصل الرد إسماعيلى، فذلك يتبين جيداً من أنه محفوظ في كتاب مؤيد وأنه مذكور صراحة أن المؤلف أحد دعاة الإسماعيلية. إلا أن الذي يسترعى النظر حقاً هو أن طابعه الإسماعيلى لا يتضح تمام الوضوح. إذ لا يبدو الداعى إلا كمسلم يدافع عن الإسلام ضد غارات الملحد غير كاشف عن ميل خاص، واتجاه معين، بل إنه ليتحدث عن الفرق الإسلامية المختلفة في الدين بقوله: «إخواننا في الدين» (ص ٨٠ س ٦). ولا يشير إلى المذاهب الإسماعيلية إلا بطريق غير مباشر. والقارئ الذي لا يعرف المؤلف من قبل سيدهش لما يجده لديه من تحفظ ملحوظ وان يرى فيه إسماعيليا بسمهولة، وليس الكتاب موجها إلى الذين دخلوا في مذهب الإسماعيلية السرى وإنما قصد به إلى الجمهور ويراد به إدخال القارئ بلباقة في التصوير الإسماعيلي للإسلام.

وهأنذا أورد فيما يلى تحليلاً قصيراً لهذا الجزء من الكتاب المتعلق بالرد على ابن الراوندى مُعَنياً بطابعه الإسماعيلي على وجه الخصوص:

لا يستطيع الإنسان أن يمارس بنفسه قوى العقل. فكما أن النار تظل كامنة في الزناد أو الحجر أو الحديد حتى تجد لها من يقدحها (١)، فكذلك

⁽۱) انظر ماكس هورتن، مذهب الكمون لدى النظام، «مجلة الجمعية الشرقية الألمانية» ZDMG ، المجلد الثالث والستون «سنة ۱۹۰۹» من ١٧٠ غير أنه لم يبق هنا من معنى هذه الفكرة المحدود لدى النظام شئ، ويرى المرء هذا خصوصاً وأن مؤسس مذهب «الكمون» (و «الظهور») لم يرد به أكثر من تمثيله بفكرتي أرسطو في القوة والفعل.

المال في العقل الإنساني يظل عديم الفعل (أي بالقوة) بالجسم حتى يوقظه إنسان، وهذا ما يفعله النبى، فهو يخرجه أولاً من القوة إلى الفعل، فإذا قيل إن العقل أعظم نعم الله على عباده فإن اسم العقل أولى بأن يكون للنبى(١). فهو العقل بالفعل، بينما العقل الإنساني بالقوة فحسب، (ص ٨٠ س ١٥ وما يليه) والقول بأن الأنبياء هم عقل (العالم) قديم قدم الإسماعيلية نفسها. فمن هذا يراعى أن المؤلف يلمح إلى هذا التشبيه دون أن يصرح به. كما يتبين طابع الكتاب العلني لا السرى.

والآلة المسيقية تظل مادة ميته حتى يستخرج منها المرء الأنفام، وعلى هذا النحو يحتاج الإنسان إلى الرسول كدليل وهاد إلى الإيمان بوحدانية الله (ص ٨١ س ٧ وما بعده) – وكذلك البصر لا يكون إلا بمساعد عليه (من ضوء شمس أو قمر أو مصباح إلخ)، والرسول يمثل ضوء الأجرام السماوية في هداية الناس إلى المعرفة، فهو «ذلك النور الخارج الحامل للعقل ولمريش لسهمه والمنقذ له في أقطار السموات والأرض»، (ص ٨١ س ٨٨ وما يليه).

⁽۱) ص ٤ س ٤: «فهم أولى بأن يسموا عقلاً»، وهنأ يضع المؤلف فكرة العقل المعتزلية كلها لابن الراوندى فى مقابل توحيد الإسماعيلية للعقل مع فكرة العقل لدى الأفلاطونية المحدثة، والمعنى المعتزلي لكلمة عقل هو العقل الإنساني العادى الذي يُهاب به فى المسائل الدينية كمعيار ومقياس، وهذا التقابل نفسه نجده لدى الفارابي فى مقالته «فى معانى العقل» (طبعة ديترتسى، «مقالات الفاربي الفلسفية» ص ٢٩): اسم العقل يقال على أشياء كثيرة... ... الثاني العقل الذي يردده المتكلمون على السنتهم، يقولون: هذا أشياء كثيرة... العقل وينفيه العقل إلخ». قارن كذلك الموضع المهم في «رسائل إخوان المعقاه (طبعة بمباي) جـ ٤ ص ١٦٤.

ومثل هذه التمثيلات بين الأراء الطبيعية العلمية وبين حقائق النبرة كثير في كتب الإسماعيلية. وهي تقوم على القول بأن ظواهر الحياة الدينية تنعكس على ظواهر الطبيعة. وفي هذا الموضوع وضعت مؤلفات كثيرة (١) تدل على الدور الذي لعبه العلم والفلسفة في تأسيس الإسماعيلية (٢)، واكن مؤلفنا يدع تفصيل القول في هذا.

ونفس الرسول أسمى النفوس وجسمه أنبل الأجسام، لذا لم يكن غريبا أن يكون في مقدوره إحداث المعجزات (ص ٨٨ س ١١ وما يليه)، ونفسه تزن الخليقة كلها وبها كان فوق البشر أجمعين (ص ٨٨ س ٤ وما يليه)، «وإن جسد الإنسان أكثره لحم وقلبه لحم يجانس جملة جسده باللحمية. غير أنه بيت الحياة والفضل، وعنه تنتشر الحياة في الجسد كله»، (ص ٩٤ س ١٨ وما يليه).

وللأنبياء في سلم البشر الدرجة العليا، وفي الدرجة السفلي «قوم نسناس لهم من الإنسانية صورتها» فقط (٢) – وفوق هؤلاء «قوم سكان جبال

⁽۱) مثلا أبو يعقوب السجستاني، كتاب دإثبات النبوة»؛ أحمد حميد الدين الكرماني، كتاب دراحة العقل، وغيره؛ انظر كذلك مجلة: «الإسلام»، المجلد التاسع عشر (سنة ١٩٣١) ص ٢٦١.

⁽٢) كتب جابر بن حيان ومقالات إخوان الصفا مؤلفات إسماعيلية، فيما يتعلق بالأول انظر ى، رسكا و ب. كراوس: «تهافت أسطورة جابر»، في «النشرة السنوية الثالثة لمعهد البحث في تاريخ العلوم الطبيعية»، براين سنة ١٩٣٠.

⁽٣) انظر: درسائل إخوان الصنفاء جـ ٤ ص ١٢٣.

وبراضع غامضة ورعاة بقر وغنم، وهم أصلح حالا في قربهم من سكة العقل، - ثم «قوم هم عامة البلدان وهم أقرب حالا - وقوم خواص - وقوم علماء وأخيار، فلا يزال الشئ يُخَلص ويَنسبك حتى ينتهى إلى الصفوة التي لا يشوبها الكدر وهم الأنبياء عليهم السلام الذين... يقبلون على تابعيهم في استخلاصهم من الكدر وإحالتهم إلى جوهر الصفاء ويؤثرون فيهم تأثير الجمر في الفحم الأسود بإحالته إلى جوهره وإفادته من نوره وتخليصه من سواده». (ص ٨٣ س ١٧ وما يليه) - وطابع هذه الاتوال الإسماعيلي غير منكور،

وأوامر الشريعة التى تبدو مناقضة العقل تجد تفسيرها فيما قصد الله إليه من تنشئة الناس، فكما أن الآباء يعملون على تنشئة أبنائهم النشأة الأولى «لقطع الأولاد عن العادة البهيعية وكسبها الأخلاق الإنسانية»، يحاول الأنبياء أن يسلكوا «بتابعيهم النين ينشئونهم النشأة الثانية (۱) الدار دالآخرة مسلك الآباء والأمهات بأولادهم: فيخرقون عليهم العادات الطبيعية ويعلمونهم الأخلاق الملكوتية»، وعلى هذا فليس لأوامر الشرع معنى آخر غير خرق عادات الإنسان الطبيعية وتذكيره دائماً بصلته بالله، والراسخون في العلم يدركون معناها ويمارسونها عن معرفة وبصيرة، (ص ۱۹ س ۲۶ وما يليه)،

كذلك يقف مؤلف الرد موقفاً نقدياً بإزاء المعجزات، ولكن ليس ذلك

⁽۱) انظر سورة ۲۹: ۲۹: ۳۰ : ۲۸: ۲۰ : ۲۲: وكذلك «رسائل إخوان الصفاء جد ۱ ب ص ۲۸، ۷۰ جـ۲ ص ۲۳: جد ۱ س

لقوله بعدم إمكانية صدور المعجزات عن نفوس متمايزة كنفوس الأنبياء، بل لأنه يرفض إثبات صحة النبوة عن طريقها، إذ لا يحتاج إلى مثل هذه المعجزات إلا ضبعاف الإيمان، أما من هم على شاكلة سلمان الفارسى (١) وخديجة إلى، فيزمنون بالأنبياء دون حاجة إليها، ويجب علينا أن نفرق تفريقاً تاماً بين هذه المعجزات وبين «المعجزات العلمية»، فهذه الأخيرة أسمى بكثير من الأولى، وبها تعتبر صحة النبوة، مثل هذه المعجزات ما قاله المسيح عن محمد، (ص ٨٧ س ١ وما يتلوه؛ كذلك ص ٩١ س ١ وما يليه).

وعلى هذا النحو جاءت فكرته الخاصة عن عقيدة إعجاز القرآن (٢)،

تلك الفكرة التي لا نجد لها مثيلا في كتب الكلام الكثيرة عن هذا
الموضوع (٢)، فلقد اقتصر معنى إعجاز القرآن من قبل على إعجازه من
ناحية نظمه وتأليفه. وهذا ما طعن فيه ابن الراوندي، أما مؤلف الرد فيتخذ
نغمة أخرى: أما أن نظم القرآن لا يمكن مخلوقاً أن يبلغه، فقد يكون ذلك
صحيحاً (ص ٨٨ س ١٣)، ولكن «الكلام ألفاظ مقدرة على معان (١) ملائمة
لها، والكلام كالجسد والمعنى فيه روحه، ومعلوم أن الأجساد من حيث كونها

⁽۱) ما يقال من أن سلمان، ولو أنه غير عربى، لم يَخَف الهجرة من بعيد إلى الرسول وإنه أقرَّ به قبل غيره من الناس (ص ۸۷ س ٦ وما يليه؛ ص ٩١ س ١)، من المحتمل أن يكون مأخوذاً في غالبيته من الشيعة؛ انظر الآن لوى ماسينيون، سلمان الفارسي (دنشرات جماعة الدراسات الإيرانية»، المجلد السابع، تور سنة ١٩٣٤).

⁽٢) انظر فيما قبل ،

⁽٣) أشير هنا بنوع خاص إلى بحث عبد العليم المشار إليه فيما سبق.

⁽٤) قارن «رسائل إخوان الصنفا» (بمبای) جـ ١ ب ص ١١١.

أجساداً لا تتفاوت تفاوتاً كثيراً؛ فإنها وإن رجح بعضها على بعض من حيث استقامة النظم وحسن الهندام فهو أمر قريب؛ وليس كذلك التفاوت من جهة النفوس التى هى المعانى، فإن نفساً واحدة تقع بوزان الخلق كلهم من حيث افتقار النفوس إليها، والحاجة إلى الامتياز منها. والقرآن فهو كلام بمثابة الجسد، ومعناه روحه الذى كنى الله سبحانه (عنه) بالحكمة». (ص ٨٧ س ١٩ وما يليه) – وأساس هذه النظرية الذى لا يصرح به المؤلف هو مذهب الإسماعيلية في «الظاهر» و «الباطن» أى التقريق بين معنى القرآن الظاهرى ومعناه الباطن («أو الحقيقة»، المسماة هنا بالحكمة). والأول يتم «بالتفسير» والثانى «بالتأويل» (۱). «وهذا من جلالة النبوة والنبي صلى الله عليه وآله؛ بأن والأم بلسان واحد فيأخذ منه العقل بنصيبه» (ص ١٢ س ١٧ – ١٨).

وفي التفاصيل يعرض لنا المؤلف في صورة واضحة تحفظاً واحتياطاً
نوا طابع إسماعيلي خاص، فهو يدع عن قصد المعنى الخاص الذي يعطيه
للآية ٨٨ من سورة البقرة، ويرفض نقض تفسير ابن الراوندي عليه نقضا
مريحاً. وهو، ولو أنه يرفض القول بأن للملائكة أجساداً (ص ١٤ س ١ وما
بعده) فإنه يقول إن في ذكر الملائكة أسراراً للحكمة (الإلهية) ممنوعة عن
العوام (في مقابل الخواص، ص ٩٣ س ١٢). وكل ما يقال عنها إنما هو
«رموز» فحسب.

وليس مصادفة أن نرى الرد على الملحدين الذين يجحدون الإسلام

⁽١) وتمنادف هذا التقريق بين الظاهر والباطن ص ٨١ س ١٨ وما يتلوه،

خاصة والاديان المنزلة عامة، يلعب دوراً هاماً هكذا في الكتب الإسماعيلية الفاطعية التي تبعث اليوم. فإلى جانب هذا الكتاب الموضوع ضد ابن الراوندي يوجد رد على كتاب إلعادي لمحمد بن زكريا الرازي الطبيب الفيلسوف (۱) الذي أشرنا إليه مراراً من قبل، وكذلك رد أخر على كتاب والاسترشاد، لملحد لم يكن معروفاً من قبل هو الثغوري (۲). وهذا لأن الإسماعيلية التي نشأت عن حركة القرامطة المضادة، وجدت نفسها مضطرة، حينما كانت عماد الإسلام في الدولة الفاطعية، إلى محاربة هذه التيارات التي كانت على صلة بها قريبة فيما قبل.

١٠ - من حياة ابن الراوندي

لم تظهر شخصية من شخصيات التاريخ الروحى الإسلامى المتقدم تحت ضوء جديد بتأثير اكتشافات السنين الأخيرة كما ظهرت شخصية ابن الراوندى، لذا كان من الواجب تقدير قيمته وتعيين صلته بمعاصريه وتبيان تطوره الروحي وبواعث تفكيره على ضوء المواد الغزيرة التي اكتشفت عنه، وما سنذكره فيما يلى ليس إلا مقدمة لدراسة تفصيلية لابن الراوندى لابد أن

⁽۱) انظرفیما قبل .

⁽٢) نص هذا الكتاب موجود أيضاً في المجلد الخامس من المجالس المؤيدية (مجلس رقم ٤٠١) - ٤١٤)؛ انظر فيما قبل ، وتشتغل، حسين الهمداني وأنا، بنشر هذا الكتاب.

تبتدأ من تحليل دقيق لكتاب «فضيحة المعتزلة» لابن الراوندى (١) ولقد أورد نيبرج فى مقدمته لكتاب «الانتصار» روايات متعلقة بابن الراوندى مأخوذة عن «الفهرست» لابن النديم (٢)، و «وفيات الأعيان» لابن خلكان (٢)، و «معاهد التنصيص» لعبد الرحيم العباسى (٤)، وكتاب «المُنْية والأمل» لابن المرتضى (٥)، و «مروج الذهب للمسعودى» (١). لكن ظهرت بعد ذلك مصادر أخرى: أولها القصل الطويل الذي كتبه ابن الجوزى فى كتابه «المنتظم فى التاريخ» (٧)؛ وثانياً ملاحظات عرضية لنفس المؤلف فى كتابه «تلبيس إبليس» (٨)؛ وثانياً جزء فى «رسالة الغفران» لأبى العلاء المعرى بحثه أ،

⁽۱) ما أورده ماكس هورتن في كتابه: «المذاهب الفلسفية لأهل النظر من المتكلمين في الإسلام» (بون سنة ۱۹۱۲) ص ۲۰۰، مشكوك فيه كل الشك، (انظر على العموم أقوال هـ. هـ. شيدر في مجلة المستشرقين لنقد الكتب OLZ سنة ۱۹۲۷، ۸۳٤ وما يتلوها). فهو يزعم، من بين ما يزعم، أن الكتاب الذين ردوا على ابن الراوندي هم هؤلاء الذين كتب ابن الراوندي همدهم.

⁽٢) أعنى قطعة «الفهرست» التى نشرها م. ت، هوتسما فى: «مجلة فينا لمعرفة الشرق، WZKM من ٢١٧ وما بعدها. [وقد نشرت فى الطبعة المصرية «للفهرست»، ص ٤ – منه؛ القاهرة سنة ١٩٢٩]

⁽٢) طبعة بولاق سنة ١٢٧٥ جـ ١ ص ٢٨ وما يعدها.

⁽٤) طبعة بولاق سنة ١٢٧٤، جـا ص ٧٦.

⁽ه) «المعتزلة: فصل من كتاب الملل والنحل للمهدى لدين أحمد بن يحيى بن المرتضى»، طبع توماس» أرنولد، ليپتسك سنة ١٩٠٢،

⁽٦) «مروج الذهب» للمسعودي، طبع وترجمة باربييه دى مينار «باريس سنة ١٨٧٣ ، جـ ٧ ص ٢٣٧ .

⁽٧) نشره رتر، مجلة «الإسلام» المجلد التاسع عشر سنة -١٩٣٠ ص ١ وما بعدها.

⁽٨) القاهرة سنة -١٣٤ ص ٧٢، ١١٨ وما بعدها، حيث يشار صراحة إلى كتاب «المنتظم في التاريخ» لابن الجوزي؛ انظر قبل ص ١٤٦.

(١) وثيقة منسية عن كتب ابن الرابندي Comptes rendus de l' Académie) des Sciences de U. R. S. S., 1926, B. p. 71 - 74) انظر طبعات رسالة الغفران لإبراهيم اليازجي (القاهرة سنة ١٩٠٣)، ص ١٥٧ وما بعدها؛ لكامل كيلاني (القاهرة سنة ١٩٢٥) جـ ٢ ص ٧٠ وما بعدها، (وقى هذا الأخير النص مختصر)؛ غير أن رسالة ابن القارح مطبوعة في الجزء الثالث (انظر «المقتبس»، المجلد الخامس من ٢٥٥) وهي التي ترد عليها رسالة الغفران. وفي رسالة ابن القارح جزء متعلق بابن الراوندي، (طبعة كامل كيلاني جـ ٣ ص ١٥). ولقد أشار إلى هذا الموضع للمرة الأولى ر. أ. نكلسون في مجلة الجمعية الأسيوية الملكية سنة ١٩٠٢ من ٥٥٥، انظر كذلك ص ٨٣. وكذلك انظر اجناتس جولدتسيهر: اتجاهات تفسير القرآن، (ليدن سنة ١٩٢٠) ص ١٢٠ تعليق ١؛ لوى ماسيئيون، عذاب الحلاج من ١٤٨ تعليق ٥ – ولقد بحث هـ جوتشالك في مجلة: الإسلام، المجلد التاسع عشر (سنة ١٩٣١) ص ٢٨٧ وما بعدها ما رواه المؤرخون المتأخرون عن ابن الراوندي وهو لا يكاد يحتوي على شئ جديد، انظر كذلك جولدتسيهر، شريعة السبت في الإسلام في: «كتاب تذكاري مقدم لداقد كوفمان» (پرسلاو سنة ۱۹۰۰) ص ۱۰۱ تعلیق ۱ [إشارة إلى الهمذانی، «رسائل»، استامبول ه سنة ١٢٩٨ ص ٨؛ وفخر الدين الرازى دنهاية الإيجازه، طبعة القاهرة سنة ١٣١٧ ص ١٦٤ - ١٦٦]؛ ك. أ. تليش في «مجلة الدراسات الشرقية» المجلد السابع ص ٢١١ وما بعدها؛ هـ، رتر، مجلة : «الإسلام» المجلد الثامن عشر (سنة ١٩٢٩) ص ٣٧ وما بعدها - ولم أر الموضع الموجود لدى ابن شاكر الكتبى عن ابن الراوندى في كتابه «عيون التواريخ، (طبعة ليدن سنة ١٩٢٧) [انظر هوتسما، مجلة ثمينا لمعرفة الشرق المجلد الرابع ص ٢٢٩] وهائذا أورد فيما يلى الفصيل الذي كتبه اليافعي عن ابن الراوندي في كتابه «مرأه الجنان» الذي له أهمية خاصة لأنه يضبع تاريخ موته سنة ٢٤٣ (وهذا شاهد آخر على أن موت ابن الراوندي كان متقدماً) ولأنه يحتوى على شذرات من كتاب ألفه ابن الراوندي اليهود من غير شك (انظر قبل ص ١٥) [مخطوطة برلين رقم 4952, fol السنة (السنة السنة (1589, fol. 196b (= P) وفي السنة (1589, fol. 196b (= B) . وفي السنة

الروایات إلى هذه النتیجة، وهی أن موت ابن الراوندی كان حوالی سنة ٢٠٠ هـ ولكننا سندلی فیما بعد بدلیل علی أن نشاط ابن الراوندی لم یتعد منتصف القرن الثالث.

وليست الإجابة على السؤال عن تاريخ موت ابن الراوندى عديمة الأهمية. وأو كانت المسألة متعلقة بمؤلف من عصر متأخر عن ذلك بكثير إذا لكان سواءً أن نضع تاريخ موته ثلاثين أو أربعين سنة قبل أو بعد، ولكن ابن الراوندى عاش في ذلك القرن الحاسم من تاريخ الإسلام الذي فيه تُحدث كل عشر سنوات تغيراً هائلا في الموقف الروحي، فإن كان كتاب والزمرذ، كتب قبل سنة ٢٥٠، فمكانته في تاريخ الإلحاد في الإسلام هي تلك التي

⁼ المذكورة (سنة ٢٤٣) توفى ابن الراوندى أحمد بن يحيى بن إسحق الراوندى، وله مقالة في علم الكلام وينسب إلى الزيغ والإلحاد، وله مائة ويضع عشرة (حذف من : B) كتابا، وله مجالس ومناظرات مع جعاعة من علماء الكلام. قال ابن خلكان بعد ما أثنى على فضله: وقد انفرد بمذاهب نقلها عنه أهل الكلام في كتبهم. قال: وكان من فضلاء عميره ومن تصانيفه كتاب دفضيحة المعتزلة». قلت: وهو إن رد على المعتزلة وأصحابنا ينسبونه إلى ما هر أضل وأفضح من مذهب المعتزلة! عاش نحواً من (نحو: B) أريمين سنة ونسبته إلى راوند قرية من قرى قاسان... ... قلت: وذكر أصحابنا في باب النسخ (الشنج في مواضع متفرقة من B) من كتب الأصول أنه هر الذي لقن اليهود الاحتجاج على عدم جواز النسخ بزعمهم بنقل مفرى (مقرى : B) بأن قال لهم: قولوا إن الاحتجاج على عدم جواز النسخ بزعمهم بنقل مفرى (مقرى : B) بأن قال لهم: قولوا إن يثمر الأنبياء إلا بما هو حق. وهذا القول بهت وافتراء على موسى صلى الله عليه وسلم وعلى نبينا وعلى جميع النبيين والمرسلين». وفي هامش مخطوطة باريس: دسياتي ذكر وعلى نبينا وعلى جميع النبيين والمرسلين». وفي هامش مخطوطة باريس: دسياتي ذكر ابن الراوندى وأنه مات في حدود الثشمائة، وهذا اضطراب عجيب فليحرزه، وتحت سنة ابن الراوندى وأنه مات في حدود الثشمائة، وهذا اضطراب عجيب فليحرزه، وتحت سنة مختصرات عن ابن الجوزي).

يتطلبها تبعاً لشكله وآسلوبه، فلن يكون لمثل هذا الكتاب – الذي كان أثره من الناحية الفطابية أكثر منه من الناحية البرهانية، في نهاية القرن الثالث، حينما اتسعت دائرة مقاومة مبادئ الإسلام، وقامت حركة التنوير على أيدى القرامطة والفلاسفة والصوفية – ذلك الأثر الذي كان له في الواقع، وإن يكون له ذلك المسدى الذي أثاره في دوائر الإسلام السنني، وهأنذا اقتصر فيما يلى على إيراد آراء نيبرج في اختصار مشيراً في كل جزئية إلى كتابه,

يذكر المسعودي (١) أن تاريخ وفاة ابن الراوندي هو سنة ٢٤٥ هـ ويتفق معه ابن خلكان الذي يقول عنه إنه مات حوالي سنة ٢٥٠ وهو في سن الأربعين، أما ابن عقيل، وهو مصدر ابن الجوزي، وكذلك عبد الرحيم العباسي بوساطة الأخير، فيحدد عمره بمقدار ٣٦ سنة (٢). كذلك يُذكر في كتاب دتلبيس إبليس، صراحة: «وأُخِذَ وهو في الشباب» (٣).

وعلى العكس من ذلك يذكر باقى المؤلفين تاريخ موته المتأخر: فابن الجوزى نفسه يضعه فى كتاب «المنتظم فى التاريخ» تحت سنة ٢٩٨؛ ويوجد هذا التاريخ نفسه فى «معاهد التنصيص» الذى يعتمد على ابن الجوزى، وتبعاً لذلك يكون عمر ابن الراوندى قد نيف على الثمانين؛ وحاجى خُليفة (١)

⁽١) «مروج الذاهب»، الجزء السابع ص ٢٣٧ - وكذلك اليافعي، انظر التعليق السابق،

⁽٢) واختلاف القرامة الذي يثبته رتر وهو رقم ٦٦ (نفس الموضع ص ٩) يجب أن يلغي.

⁽۳) ص ۱۱۸.

⁽٤) انظر نيبرج، الكتاب المذكور ص ٤٠.

يذكر أنه مات سنة ٢٠١، وكذلك تقول الروايات لدى أبى الفداء وأبى المحاسن بن تغرى بردى (١) والقول الحاسم عند نيبرج فى تأخير موته يبدو أنه ما فعله ابن المرتضى من وضع ابن الراوئدى فى الطبقة الثامنة من بين المعتزلة، أعنى بجعله معاصراً للجبائى (المتوفى سنة ٢٠٣) والخياط ولأبى القاسم البلخى (المتوفى سنة ٢٠٣) (١)،

ونجد مثل هذا التناقض كذلك في الروايات المتصلة بعلاقته بالجبائي فمن جهة بقول كتاب «المنتظم» (٢) (وتبعاً له كتاب «معاهد التنصيص» (٤) رواية عن أبي على الجبائي، ابن الراوندي وأبا عيسى الوراق قد طلبهما السلطان ولكنه مات بعد ذلك بقليل، ومن جهة أخرى يذكر صاحب كتاب «معاهد التنصيص»، الذي لا نعرف له مصدراً في ذلك، أن ابن الراوندي اجتمع هو وأبو على الجبائي يوماً على جسر بغداد وتناظرا في إعجاز القرآن (٥)، فإذا كان أبو عيسى الوراق، وذلك ما تؤيده روايات كثيرة، قد مات سنة ٢٤٧ (٢)، فإن كلام الجبائي عن موت ابن الراوندي برهان على

⁽۱) س. هـ. جرتشالك Gottschalk ، مجلة: الإسلام، المجلد التاسع عثس (سنة ٢٨٢) ص ٢٨٢)

⁽٢) نبيرج، مقدمة «الانتصار» ص ٢٩.

⁽٢) مجلة: الإسلام، المجلد التاسع عشر (سنة ١٩٣٠) عن ه س ١٨.

⁽٤) نبيرج: الكتاب المذكور ص ٢٩.

⁽٥) نبيرج: الكتاب المذكور ص ٣٧.

⁽٦) « مروج الذهب»، جـ ٧ ص ٢٣٦ - فيما يتعلق بأبى عيسى الوراق انظر مجلة: الإسلام، المجلد الثامن عشر (سنة ١٩٢٩) ص ٣٥ وما بعدها؛ نيبرج الكتاب المذكور ص ٢٠٥ ويسورد لـوى ماسينيون فـى كتابه: «مجموعة مـن النصوص غـير المنشورة متعلقة

تقدم من ابن الراوندى، بينما تستدعى الرواية الأخرى عن اجتماع ابن الراوندى مع الجبائى أن يكون ابن الراوندى قد مات متأخراً.

والبحث في تاريخ وفاة ابن الراوندى لابد أن يبتدأ من شخصية أبي عيسى الوراق الذي لا يذكر عبثاً إلى جوار ابن الراوندي في روايتي الجبائي

⁼ بتاريخ التصوف في الإسلام» (باريس سنة ١٩٢٩) من ١٨٢ وما بعدها، شذرات من نقض المسيحية لأبي عيسي، وهي محفوظة في رد يحيي، بن عدى عليها (انظر، أ. يربيه Périer، يحيى بن عدى، فيلسوف عربي نصراني في القرن العاشر، باريس سنة ١٩٢٠ ص ١٥٠ وما بعدها) وتاريخ وقاته المذكور هناك وهو سنة ٢٩٧ هـ. ناشئ عن خطأ من غير شك (كذلك يريبه، الموضيع المذكور)، ولقد ساق هـ. هـ. شيدر الدليل على أن اليعقوبي المؤرخ (كتب حوالي سنة ٢٧٠) اعتمد على أبي عيسى الوراق في عرضه لمذهب المانوية، فكأته كان قبل البعقوبي [حاشية: نبهني الأستاذ ماسينيون إلى الفصل القيم الذي كتبه عن أبي عيسى الوراق محمد بن محمد داماد المسيني في كتابه «الرواشح السماوية في شرح الأحاديث الإمامية، (طبع حجر، طهران سنة ١٢١١ هـ؛ قارن بروكلمان جـ ١ ص ١٨٧) ص ٥٥ وما بعدها] وهنا كذلك (عن فخر الذين الرازي والسيد المرتضى) يذكر ابن الراوندي بجانب أبي عيسى الوراق: «وقال السيد المرتضى في كتاب «الشافي»: إنه رماه المعتزلة مثل ما رموا ابن الراوندي القاضيء، وهذا خلط بابن الراوندي القاضي (انظر السمعاني، كتاب والأنساب، سلسلة جب التذكارية، المجلد العشرون، ورقة ١٤٥ أ). ومن المهم أن يذكر النجاشي (دكتاب الرجال»، بمباي سنة ١٣١٧ ص ٨٤) أن أبا عيسي الوراق كان معاصراً لرواي ثبيت بن محمد أبي محمد العسكري الإمامي، وهذا ينسب إلى النصف الأول من القرن الثالث. ومن الشائق أيضاً أن أبا عيسى كان يعد شخصاً مرضياً عنه عند الإمامية - قارن أيضاً ابن تيمية، كتاب «منهاج السنة النبوية» (بولاق سنة ١٣٢٢) جـ ٣ ص ٢٠٧. وقد تكلم حديثا عن أبي عيسى في تفصيل عباس إقبال في كتابه: «أل تربخت» Les Nawbakht (طهران سنة ١٩٢٣) من ٨٥ رما بعدما. وهناك كذلك (ص ٨٧ وما يليها) ترجمة لابن الرواندي.

والمسعودي (١). وأبو عيسى الوراق هو الملحد المبطن للمانوية المشهور كما يقول الخياط بذلك صراحة في مواضع كثيرة (ص ٩٧، ١٥٢، ٥٥١). وكان أستاذاً لابن الراوندي والدافع له على الإلحاد الصريح؛ وكما سنبين فيما بعد، ابتدأ ابن الراوندي تأليفه الإلحادية في السنين الأخيرة من حياته، تلك التأليف التي لها يدين بأهمية وخطورة شأنه. ولا يمكن أن يقع موت أحدهما بعيداً عن موت الآخر بمقدار ٥٠ سنة، وعلى ذلك فإن القول المروى عن الجبائي متعلقا بموتهما يستحق كل تصديق، ولعل الرواية الآتية ترجع إلى الجبائي أيضاً وهي : «وقد كان ابن الريوندي وأبو عيسى محمد بن هارون الملحد أيضاً يتراميان بكتاب الزمرذ ويدعى كل واحد منهما على الآخر أنه تصنيفه، وكانا يتوافقان على الطعن في القرآن» (٢) والرواية القائلة بأن عمره نيف على الثمانين تبدو ثانوية بإزاء الرواية الصحيحة غير المطعون فيها التي تقول إن عمره كان ٤٠ سنة تقريباً. أما تاريخ مولده (حوالي سنة ٢١٠) فثابت لدى جميع المؤلفين، والذين يقولون إنه مات حوالي سنة ٣٠٠ يضبطرون، تحاشيا للتناقض، إلى جعل سنة ثمانين سنة أو أكثر (٢) فإذا كان ابن الراوندي قد مات سنة ٣٠٠ وهو ابن أربعين ربيعا، إذاً لما عاصر أبا عيسى الوراق، من أجل هذا كله كان موت ابن الراوندى سنة ٥٠٠ تقريباً، وليس علينا بعد إلا أن نفسر كيف وضبع تاريخ موته المتأخر:

⁽١) يذكر المسعودي موتهما الواحد تلو الآخر.

⁽۲) انظر شذرة رقم ۲۱ – ولقد أبنا من قبل (ص ۱۲۸) أن جزءاً كبيراً مما ذكره ابن الجوزى عن ابن الراوندى يرجع إلى ردود الجبائى التى كان ابن عقيل وسيطا لها، وهذا صحيح خصوصاً فيما يتعلق بما يذكر عن كتاب الزمرد.

⁽٣) ويقول أبو المحاسن إنه عاش ٨٦ سنة. انظر XIX, p. 222

هناك ثلاثة براهين يسوقها نبيرج (١) لإثبات صحة التاريخ المتأخر.

۱- «إن صبح أن ابن الراوندى اجتمع مع أبى على الجبائى فلابد أن نقطع بأنه عاش فى النصف الأخير من القرن الرابع، ومستحيل أنه قد مات حول سنة ۲۰۰ هـ، إذ الجبائى توفى سنة ۳۰۳ هـ؛

٢ - عده ابن المرتضى من الطبقة الثامنة وهي طبقة الجبائي والخياط والكعبي؛

٣ - ثبت من كتاب «الانتصار» أن ابن الراوندى ذكر أبا زفر وأبا مجالد فى كتابه «فضيحة المعتزلة» ونقض كلامهما (راجع ص ١٦ و ص ١٠٢ – ١٠٢)؛ وأبو زفر وأبو مجالد من الطبقة الثامنة أيضاً، فكيف يمكن ذلك لو مات ابن الراوندى حول سنة ٢٥٠ هـ أى قبل الجاحظ بقليل، أى فى زمان أهل الطبقة السابعة؟».

وانبدأ بالبرهان الأخير، إن هذين الشخصين بعينهما اللذين يذكرهما نيبرج يدلان دلالة واضحة إلى أى حد كان تقسيم ابن المرتضى لطبقاته غير موثوق به تمام الوثوق ولو أن كتابه لا غنى عنه فى تاريخ المعتزلة، فنحن هنا بصدد متكلمين غير معروفين تماما فى كلتا الحالتين، أما أبو زفر فقد روى (تبعا لكتاب «الانتصار» ص ٢١) عن هشام الفوطئى المذكور فى الطبقة السادسة، وكان معاصراً للمأمون (١٩٨ - ٢٩٨)، وفى كتاب «المنية والأمل» ص ٤٥ يضع ابن المرتضى أبا زفر فى الطبقة الثامنة حقاً، ولكنه فى ص

⁽١) الكتاب المذكور، ص ٤٠.

وصالح الإسوارى شخصيا. أما ثالث هؤلاء فغير معروف (۱). وأما المردار فيذكره ابن المرتضى فى الطبقة السابعة وهو تلميذ بشر بن المعتمر (المتوفى سنة ۲۱۰) ومات أبو هذيل سنة ۲۲۰ أو سنة ۲۲۰ وقد أشرف على المائة، فلا يمكن أن يعد فى الطبقة الثامنة إذاً، إلا إذا كان قد مات فى نهاية القرن الثالث. غير أن الروايات لا تقول لنا شيئاً عن عمره وإلى أى زمن امتد نشاطه كأستاذ وكاتب، فطريقة ابن المرتضى هى أن يرتب المعتزلة تبعا لتاريخ موتهم لا تبعا لعصر ازدهارهم.

وهكذا الحال فيما يختص بأبى مجالد، فهو كذلك منسوب إلى الطبقة الثامئة (۲) كما ذكر نيبرج (۲)، وقد أخذ عنه الخياط، ولكن يذكر من جهة أن أبا مجالد كان صاحبا (لا تلميذاً ٢) لجعفر بن حرب وجعفر بن مبشر وأبى موسى المردار، ومن جهة أخرى يذكر، بعد أن قال إن الخياط قد أخذ عنه، ما يأتى صراحة: «وأخذ عنه أبو الحسين الخياط وإن (كان> من أصحاب من تقدم»، أى من الطبقة السابقة (ص ٤٠ س ه). ولا تفهم هذه العبارة إلا على أن الخياط كان تلميذاً له وهو صغير، وعلى هذا فإذا ما ذكر أبو زفر وأبو مجالد في «فضيحة المعتزلة» فلا يدل ذلك على أن تأليف هذا الكتاب كان متأخراً، ويقول الخياط نفسه (٤) إن ابن الراوندي كان يكذب على الأحياء من المعتزلة،

⁽١) ويجب أن يُفرق بينه وبين أبي على الأسواري المعتزلي المشهور.

⁽٢) الكتاب المذكور من ٤٩ في أعلاها.

⁽۲) من ۲۰۷

⁽٤) كتاب الانتصبار من ٩٧.

وبهذا النقد لتقسيم ابن المرتضى للطبقات تسقط حجة نيبرج الثانية أيضاً. ولقد عاش ابن المرتضى (المتوفى سنة ١٤٠ هـ) فى عصر ساد فيه التاريخ المتأخر لموت ابن الراوندى، ذلك التاريخ الذى يمثله ابن الجوزى أعظم تمثيل (توفى ابن الجوزى سنة ٩٧٥ هـ). ولهذا السبب عد ابن الراوندى فى الطبقة الثامنة التى هى طبقة الخياط والجبائى،

أما الأخذ بالرواية التى تقول بأن الجبائى اجتمع مع ابن الراوندى على جسر بغداد والتى لا تقوم على مصدر قويم موثوق به، كما أنها ما يقوله ابن الجوزى عن موت ابن الراوندى، الذى يعتمد على رواية الجبائى (برهان نيبرج الأول) – فلا محل له، ومحاولة نيبرج (۱) إثبات أن العبارة الأخيرة من هذه الرواية مضافة وليست أصلية، قليلة الاحتمال والقبول، إذ يظهر جليا من كتاب «المنتظم في التاريخ» أن ابن الجوزى كانت لديه حقا كتب الجبائى أو ما كتبه ابن عقيل (۲)، وأنه اقتبس منها حرفيا.

وانتامل قليلا ما يقال من اجتماع ابن الرواندى مع الجبائى على جسر بغداد، وهى رواية يذكرها صاحب كتاب «معاهد التنصيص» دون أن يذكر الراوى أو المصدر الذى عنه أخذ، وكان الحديث بينهما دائراً على مسألة إعجاز القرآن من الناحية اللفظية، تلك المسألة التى هاجمها ابن الراوندى كثيراً، ولكن ابن الراوندى يبدو هنا متقهقراً أمام حجج الجبائى مخلياً له الميدان، وأسلوب هذه الرواية يدل صراحة على عدم صحتها، فهى

⁽١) الكتاب المذكور من ٤٢.

⁽۲) انظر فیما قبل .

أدب (١) بحت. وإنا لنعرف جيداً كم اخترع أدباء القرن الرابع الهجرى (٢)، ولابد أن تكون قد نشأت عما هو معروف من أن الجبائى كان خصماً لدوداً لابن الراوندى وأنه نقض عليه كتاب «الدامغ» الذي يطعن فيه ابن الراوندى على القرآن، ولهذا وضعت هذه الطرفة كلا منهما ضد الآخر،

ومعظم ما عرقه المتأخرون عن ابن الراوندى مأخوذ مما كتبه الجبائى ضده، ومن هنا نشأ الاستنتاج الخاطئ أن ابن الراوندى كان معاصراً ومن سنّه، ولعل هذا هو السبب في وضعهم وفاة ابن الراوندى قريبة من وفاة الجبائى (٣٠٣هـ)،

ولنقارن الآن في إيجاز صورة ابن الراوندي كما تظهر في كتاب «الزمرد» بتلك الصورة التي تعطينا إياها الروايات المذكورة عنه وخصوصاً كتاباه اللذان حفظا لنا على الأقل جزئيا، وأعنى بهما كتابي «فضيحة المعتزلة» و«الدامغ». أما الأخير ومجموعة أخرى من الكتب الإلحادية ذكرها نيبرج (ص ٣٣ وما بعدها) فيتصلان اتصالا وثيقاً بكتاب «الزمرد»، بينما يبدو ابن الراوندي في كتاب «فضيحة المعتزلة» خصما للمعتزلة ولكنه ما زال مسلماً بعد، ولقد شوه الخياط في رده على هذا الكتاب صورة تطور ابن الراوندي الروحي، حينما — عن حق بالطبع في بعض الأحيان — استخدم الراوندي الروحي، حينما — عن حق بالطبع في بعض الأحيان — استخدم كتبه الإلحادية ضد كتاب «فضيحة المعتزلة» في مواضع كثيرة (٢). ومع هذا كنه ففي مقدورنا تحديد الخطوات الرئيسية على الأقل.

تتفق كل الروايات على أن ابن الراوندى كان في الأصل معتزليا

⁽١) فيما يتعلق بمخترعها الذي زعمناه انظر فيما قبل.

⁽٢) انظر على المصوص ذكى مبارك: «النثر الفنى في القرن الرابع»، طبعة باريس سنة ١٩٣١ من ١١٨ وما يليها.

⁽٣) «كتاب الانتصار» ص ٢ ، ٥٥١ وغير ذلك.

والبلخى يمدح (١) حدقه ومعرفته بدقيق الكلام وجليله، ويورد لنا الخياط، وهو أعظم مصادرنا، آراءه أيام أن كان معتزليا ببغداد (٢). وكان عم ابن الراوندى وأخوه معتزليين (٣). ويورد البلخى تُبتا بالكتب التى ألفها ابن الراوندى في حداثته (٤). ثم كان انشقاقه على المعتزلة، ويشير الخياط إلى الأسباب التي من أجلها طردته المعتزلة من حظيرتها (٥). فمال ابن الراوندى إلى الشيعة وأصبح خصم المعتزلة اللدود، وحمله غيظ الصابىء (٢) عن مذهب إلى مذهب آخر على نقض مذهب أصحابه الأولين، وإلى هذا القصد ينتمى كتاب «فضيحة المعتزلة» الذي دعا إلى تأليفه كتاب «فضيلة المعتزلة» (٧) للجاحظ والذي فيه هاجم المعتزلة، وهنا يصبح ابن الراوندي شيعيا بمعنى الكلمة يدافع في الجزء الثاني عن آرائهم ومقالاتهم، وفي هذا الزمن ألف كذلك كتاب «الإمامة» (٨) ويعزوه البلخي (١) بحق إلى «كتب صلاحه». إذ لم يترك ابن الراوندي أسس الإسلام بعد.

⁽۱) في شذرة «الفهرست» [ص ٤ س ٢٠ وما يليه من الطبعة المصرية]، انظر NZKM ج ٤ ص ٢٢٣، كذلك ابن خلكان، انظر نيبرج؛ مقدمة كتاب «الانتصار» ص ٣١ وما يليها.

⁽٢) كتاب الانتصار من ١٠٢ س ٢ وما يليه.

⁽٣) نفس الكتاب السابق ص ١٤٩.

⁽٤) نيبرج ص ٣٢،

⁽٥) كتاب الانتصار من ١، ٢، ٢، ١٠٢، ١٤٩، ١٧٢ وغير ذلك كثير.

⁽٦) الكتاب السابق ص ١٠٢ س ١٥: «فحمله الغيظ الذى دخله على أن مال إلى الرافضة»؛ كذلك ص ٢٣ س٥.

⁽Y) الكتاب السابق ص ١٠٣ وما يليه.

⁽٨) نبيرج ص ٣٣.

⁽٩) WZKM, p. 274 (١) والقهرست» ص ه س ١١و س ١٢ من الطبعة المصرية]،

إلا أن هذه الفترة لم تدم طوولا، إذ نراه بعد ذلك في زمرة هؤلاء الذين يبطنون الزندقة ويبغون هدم قواعد الإسلام، وقد كانوا فيما يظهر من الشيعة (۱)، وقد أثر فيه على المصوص أبو عيسى الوراق الملحد الذي أدى به إلى أن يدير الشيعة ظهره (۱)، ولدينا وثيقة قيمة فيها يتحدث ابن الراوندي عن هذا التغير الذي طرأ عليه. وفي كتاب «فضيحة المعتزلة» فضل مند الجاحظ – عليًا على جميع الصحابة (۱)، ويذكر لنا المياط عكس هذا حين يقول إن ابن الراوندي حكى أن أبا عيسى الوراق قال له: «تكتب بنصرة أبغض الخلق إلى ابن الراوندي على بن أبي طالب (۱)، كان ابن الراوندي إلى ذلك الحين شيعياً ولكن أبا عيسى الوراق أداه إلى هجر الإسلام هجراً بهائيا، وفي أثناء اتصاله بأبي عيسى الوراق كان يرشق سهامه المادّة في الإسلام، وإلى هذا العصر ينتمي كتابا «الزمرذ» و «الدامغ»، ولقد تحدثنا من قبل عنهما،

وال كنا حاولنا تحديد أهمية هذه الشخصية العجيبة ومكانتها في تاريخ الإسلام الديني والتنوير الإسلامي، إذا لخرج ذلك عن نطاق البحث. وإنما نحن اقتصرنا على تفسير كتاب «الزمرد» من الناحية اللغوية أملين أن يكون في استطاعتنا العود إليه في فرصة أخرى.

⁽۱) انظر قبل من ۱۲۱ س ۱۶

⁽٢) كتاب «الانتصار» من ٩٧، ١٤٩، ٥٥١،

⁽٣) نفس الكتاب من ١٥٤.

⁽٤) نفس الكتاب من ١٥٥ س ١٢.

جابر بن حیان

ان يستطيع الباحث في تاريخ الفكر الإسلامي أن يجد شخصية أغرب وأخمس من شخصية جابر بن حيان، فهي شخمية أمعنت في الغموض واكتنفها السر، حتى كادت أن تكون أسطورة؛ وتسامت في التفكير حتى ليقف المرء اليوم ذاهلاً أمام ما تقدمه لنا من نظرات علمية فلسفية كلها عمق وكلها حياة، وأمام هذه الروح العامة التي تسودها، روح التنوير والنزعة الإنسانية، التي تصبو إلى اكتناه كل الأسرار، وتشعر بما يشيع فيها من قوى إلهية مبدعة فترتفع بالإنسان إلى مقام الألوهية، ويحدوها الأمل في التقدم المستمر الوثاب للإنسانية في تطورها، وشخصية هذا حظها الروحى ستظل حية باستمرار، لأنها من النماذج الحية أبداً للإنسان السالك سبيله قُدُما نحو تحقيق «الصورة» العليا على الأرض؛ وإن يستطيع البحث العلمي والفيلولوجي والحضاري أن يفرغ منها فراغاً تاماً، مهما أنفق من جهد في هذا السبيل: بل ستمعن في البعد كلما توغل في الطريق إليها، وسيزداد مقدارها كلما تلمس المرء تواحيها، ونحن اليوم أبعد ما نكون عن إدراكها إجمالا، فضلا عن الإحاطة بخطوطها الرئيسية وتياراتها الترجيهية.

لأن البحث فيها لم يكد يبدأ جديا بعد، أو إن بدأ فلا يزال في مستهل الطريق ، بل إن التراث العلمي لازال الغموض يغزو أطرافه من كل جانب، لأن المستشرقين، وهم وحدهم الذين يقومون بشئ من الكشف عن مناحي الحياة الروحية في الإسلام، لم يبدئ البحث في تاريخ العلوم الطبيعية في الإسلام إلا منذ عهد قريب جداً لا يكاد يتجاوز هذا القرن، ولم يأخذ هذا البحث مظهراً جدياً، ولم يظفر بعناية صحيحة إلا منذ سنة ١٩٢٥. وإنما كانوا يعنون في القرن الماضي بالناحية الدينية فالتاريخية فاللغوية فالفلسفية فالصوفية على هذا الترتيب أو ما يشبهه، وبدأت العناية بالناحية العلمية واضحة بعض الوضوح عند المرحوم تلينو في دراساته «لعلم الفلك عند العرب، ونشره «زيج» البتّاني، وكان ذلك في مستهل هذا القرن، لكن لم يكد يمضى ربع هذا القرن الأول حتى بدأ تيار جديد قوى يتجه نحو الناحية العلمية على وجه التخصيص؛ ثم ما لبث هذا التيار أن توطدت أركانه حتى شعر المستشرقون بأن مهمة الاستشراق الإسلامي تنحصر في البحث في هذه الناحية، ناحية تاريخ العلوم في الإسلام، حوالي سنة ١٩٣٠. فنرى مارتن يلسنر يكتب رسالة صغيرة يدل على هذا الاتجاه عنوانها «تاريخ العلوم في الإسلام كمهمة للاستشراق الإسلامي الجديد» (طبعت في تيبنجن سنة ١٩٢١). وإذا بجيل ممتاز من المستشرقين الشباب يمضى قُدُماً في سبيل تحقيق المهمة الجديدة. فبدأ روسكا بالعناية بالناحية الكيميائية أو علىم الصنعة عند العرب، فأخرج كتاباً قيما بعنوان «الكيميائيون العرب» في كُنَّاسْتِينَ (طبع في هيدلبرج، سنة ١٩٢٤)، وتلاه بالبحث في الناحية السرية

أو ناحية المذاهب المستورة في الفكر الإسلامي بما قدمه لنا في بحثه في المجزء الأخير من كتاب «سر الخليقة» المنسوب إلى بلنياس الطُواني (ظهر في هيدابرج سنة ١٩٢٦). وأكمل البحث في هذا الكتاب الأخير بلسنر الذي عنى خصوصاً بالناحية الفيثاغورية، في دراسته لكتاب «تدبير المنزل» البريسون (هيدابرج سنة ١٩٢٨)، ولكتاب «القلاحة النبطية» المنسوب إلى ابن وحشية (بحث في «مجلة الساميات» ج ٦)، واتجه هلموت رتر إلى هذه الناحية كذلك، في دراساته ونشرته لكتاب «غاية الحكيم» المنسوب إلى مسلمة المجريطي (نشره في ليبتسك سنة ١٩٣٣). ثم جاء بينس فعني بمذاهب الفرياء، وذلك في كتابه «نظرية الجوهر الفرد في الإسلام» (براين سنة ١٩٣٧).

ولكن هؤلاء جميعاً قد بحثوا أبحاثاً عامة أو جزئية مفردة، فلم يعنوا بدراسة الشخصيات العلمية الفذة في تاريخ العلوم في الإسلام: وإنما فعل ذلك المسوف عليه پاول كروس الذي يقدم لنا اليوم خلامية أبحاثه عن أبرز هذه الشخصيات جميعاً، ونعني به جابر بن حيان.

وعناية الأستاذ كروس بجابر عناية قديمة شاملة، حتى لنستطيع أن نقول إن مجهوده العلمى قد لازمته شخصية جابر كل الملازمة منذ اللحظة الأولى، حتى أصبح أعظم حجة في كل ما يتصل بجابر، وإن دراساته المختلفة لتكاد أن تكون دائماً دعلى هامش جابر». فأبحاثه في الإسماعيلية وكل المذاهب المستورة في الإسلام إنما مصدرها عنايته بجابر، أعظم ممثل الهذا التيار الروحي المستور، وكانت باكورة هذه العناية بحثاً على الرغم من

صغره فإنه بحث ممتاز، إن بالدقة الفيلولوجية أو بالطرافة في النظر، وهو «تهافت أسطورة جابر» (ظهر في الجزء الثالث من «النشرة السنوية لمهد الأبحاث الخاصة بتاريخ العلوم، في برلين سنة ١٩٣٠). وفي هذا البحث أثبت أن مجمىعة كتب جابر كانت إسماعيلية، وأنها النموذج السابق لكتب إخوان المنفا. وكان عليه من أجل أن يقدم بحثه عن جابر أن يبدأ بنشر شئ من كتبه، فنشر مختارات منها بعنوان «مختار رسائل جابر بن حيان» (مطبعة الخانجي سنة ١٣٥٤ هـ = سنة ١٩٣٥م): من هذه المختارات نشر فصولا رئيسية من كتب جابر، كما نشر رسائل كاملة، وعنى في اختياره بأن تكون هذه النصوص ممثلة لمختلف نواحى مذهب جابر: ففيها نماذج لأبحاثه الكيميائية، ولأبحاثه الفزيائية الفلسفية، كما أن فيها نصوصاً تتعلق بالناحية الدينية، من شأنها أن تبين لنا الصلة بين آرائه وآراء الفلاة من الشيعة، مما يرجِّح نسبة رسائل جابر إلى الأوساط الشيعية الإسماعيلية. وقد بذل في نشره مجهوداً جباراً حقاً، لأن النسخ التي اعتمد عليها مشوهة جداً، وبعض الرسائل قد اعتمد في نشره على مخطوطة وحيدة، فكان عليه حينئذ أن يكمل النقص في كثير من المواضع وأن يقترح تصحيحات لا تحصى، ووُفِّق في هذا كله إلى حد بعيد، فاستطاع أن يقدم لنا نصا واضعاً قليل الأغلاط التي يمكن إصلاحها (لنذكر على سبيل المثال ما أضافه ص ١٠ س٩: « < الميتدأ والخبر، وأما> الخبر فهو الذي فيه الفائدة العظمى»، فهنا أضاف كلمة «المبتدأ» والصحيح أن يضيف كلمة «الإنشاء» لأن جابراً يتحدث هنا عن تقسيم القول إلى إنشاء وخبر، والشاهد على ذلك قوله عن الخبر إنه «الذي يحتمل الصدق والكذب...»). وها هو ذا يقدم لنا بحثه عن جابر بن حيان في جزئين ظهرا ضمن مطبوعات المعهد المصرى باللغة الفرنسية؛ فظهر الجزء الثانى في سنة ١٩٤٧ (المجلد الخامس والأربعين من مطبوعات المعهد). أما الجزء الأول فظهر في السنة التالية (المجلد الرابع والأربعين) وهو خاص بكتب جابر كلها، فهو إلى جانب المقدمة الطويلة شُبت بكل كتبه مفصل كل التفصيل.

فى الجزء الثانى يعرض لنا الأستاذ كروس المسائل العلمية الرئيسية الواردة فى الكتب المنسوبة إلى جابر بن حيان، ونقول «المنسوبة» لأنه أثبت في الجزء الأول أن هذه الكتب منحولة كلها، قد وضعتها طائفة من علماء الشيعة المشتغلين بالكيمياء حوالى سنة ٣٠٠ هـ = سنة ١٩٢٨م، ثم يتبع عرضه لكل مسألة بالبحث فى الأصول اليونانية والشرقية التى اعتمد مؤلف هذه الكتب عليها واستمد منها آراءه،

فعرض أولا مسألة «الإكسير» وفي هذا العرض تحدث عن تحول المعادن، وتركيب الإكسير، لا من المواد المعدنية فحسب، بل ومن المواد النباتية والحيوانية كذلك، ودرس إلى جانبها تصنيف المعادن عند جابر وعند غيره، وخصوصاً عند محمد بن زكريا الرازى والصابئة، وهو عرض يمتاز بالوضوح والتنظيم، ولكن البحث المهم في هذه الناحية هو الخاص بالمصادر التي استقى منها جابر نظرياته في المعادن وفي الإكسير، فهنا نجد كروس يعرض لنا في إيجاز تطور الكيمياء اليونانية وخصائص كل دور من الأدوار التي مر بها هذا التطور ثم يبحث في صلة الكيمياء الجابرية بكل دور من هذه الأدوار، ويعنى خصوصاً بصلة جابر بكيمياء نوسيموس وبانياس.

ويُخرج لنا من هذا البحث ببيان ما هنالك من اختلاف كبير جداً بين الكيمياء الجابرية والكيمياء اليونانية القديمة، فعلى الرغم مما هنالك من تشابه في التعبير الاصطلاحي وفي جزئيات كبيرة، فإن كيمياء جابر مختلف اختلافاً بيناً عن غيرها إن في الروح أو في التفصيلات. فكيمياء جابر تمتاز بالميل إلى الناحية التجريبية، واستبعاد الخوارق، والاتجاه العلمي العقلي؛ بينما الكيمياء القديمة كثيراً ما تلجأ إلى الرؤيا الوجدائية واستخدام فكرة الخوارق في التفصيل، نجد جابراً يعني بالكيمياء العضوية خصوصاً، ويستعمل ملحاً لم يعرفه القدماء اليونانيون والشرقيون، وإنما استعملته الكيمياء الإسلامية، ونعني به ملح النوشاذر، ويرجع العناصر إلى الكيفيات الطبيعية من حرارة وبرودة ويبوسة ورطوبة.

لكن جابراً يظهر لنا أكثر قرباً من الكيمياء اليونانية وأبعد عن الروح العلمية العقلية في المسألة الثانية من المسائل التي عرض لها كروس، فإن «علم الخواص» عند جابر متأثر كل التأثر بالكيمياء اليونانية والهِلِّينية، حتى ليمكن إرجاعه كله إلى هذه الكيمياء؛ وفيه نرى فكرة الخوارق تلعب دوراً كبيراً في تفسير خواص المعادن والنبات والحيوان، وما بينهما من انجذاب أو تنافر، ولهذا كان هذا الجزء أقرب ما يكون إلى علم السحر والطلسمات،

وثمت ناحية ثالثة، لها أكبر القيمة من الناحية الحضارية، ومن الناحية الإنسانية العامة، ونعنى بها مسألة «التكوين الصناعى». فإن جابراً يريد من وراء علم «التكوين» – كما يسميه – أن «يكون»، أى يخلق بالصناعة أنواعاً من الكائنات تنتسب إلى المالك الطبيعية الثلاث، وخصوصاً الملكة

الصيرانية، فإذا كان في وسع الكيمياء أن تستنبط مواد جديدة بتركيب الأجسام بعضها مع بعض، فلم لا تقوم أيضاً بإنتاج النبات والصيران، بل ويخلق الإنسان الصناعي؟ إن هذا العلم ممكن، لأن الكائن الحى والإنسان كائن حي - هو نتيجة لتضافر القوى الطبيعية، والطبيعة في إنتاجها للكائنات إنما تخضع لقوانين كمية عددية يكشف عن سرها علم «الميزان»، أي علم القوانين الطبيعية الكمية التي يجرى عليها الكون والفساد في الطبيعة فما على الإنسان، وقد عرف هذا السر، إلا أن يقلد ما تبرزه الطبيعة، وليس في هذا خروج على الطبيعة، بل هي تساعد على ذلك، لأنها «إذا وجدت للتكون طريقاً (غير طريقها هي) استغنت به عن طريق ثان»، على حد تعبير جابر،

نفكرة تكوين إنسان بالصناعة، تلك الفكرة التى شفلت أذهان كبار العلماء في عصر النهضة ممن نزعوا نزعة سحرية، نجدها واضحة كل الوضوح عند جابر، يؤمن بها ويؤكد إمكان تحققها في حماسة ونشوة تذكرنا بحماسة پركلسوس، ورجال القرن السادس عشر في أوروبا؛ وهذا يكشف لنا عن ناحية خطيرة الشأن في الفكر الإسلامي، وتحتاج إلى أن تدرس أعمق الدرس، خصوصاً أنها تعبير عن فكرة عاشت حية في وسط بيني، وكانت مدار التفكير عند أصحاب هذا الوسط، وفيها يظهر تأثير العناصر الغنوصية في الحياة الروحية في الإسلام أجلى ظهور.

ومن هذه الناحية العملية من مذهب جابر ينتقل كروس إلى الناحية النظرية، مُحلُّلًا لنا في دقة مذهب جابر الطبيعي، فيتحدث عن نظرية العناصر عند جابر، وعن الكيفيات المركبة لها، ويبين الأصول التي أخذت

منها، وهي أصول تجمع بين أرسطو وبين الرواقية والأفلاطونية المحدثة. ثم يتحدث طويلا وبوجه خاص عن نظرية «الميزان» التي تعد العمود الفقري والمحور الرئيسي لمذهب جابر كله. والميزان يقصد به هنا القوانين الكمية العددية التي تحكم كل شئ في الوجود؛ وبالتالي إرجاع كل الظواهر الطبيعية وكل ما في الوجود إلى قوانين الكم والعدد، وهذه الفكرة هي أكبر محاولة قامت في العصور الوسطى من أجل إيجاد علوم طبيعية تقوم كلها على فكرة الكم والمقدار، وهي المثل الأعلى الذي سعى العلماء الطبيعيون المحدثون جهدهم إلى تحقيقه، ومن هنا جاءت الطرافة والعمق في نظرة جابر هاتيك. ذلك لأننا نجد الشغل الشاغل والهم الأكبر للعلم الحديث بكل أنواعه وقروعه يتجه إلى إحلال النّسب الكمية محل الخواص الكيفية في كل تفسير لأى مظهر من مظاهر الوجود، ويكفى أن يكون جابر قد شعر شعوراً واضحاً قوياً بهذا الاتجاه لكي يتبوأ مركز الصندارة في تاريخ العلم كله قديمه وحديثه، ولا يهم كثيراً أن لا يكون قد استطاع أن يصل إلى نتائج ذات قيمة في هذا الباب، لأنه في الواقع قد تأثر هنا بالناحية الصوفية السحرية من نظرية الأعداد عند الفيثاغوريين وخواصها العجيبة، فلم ينته إلى نتائج علمية صحيحة، وفي حديث المؤلف عن الصلة بين جابر والأقدمين في هذه الناحية، تناول مشكلة تاريخية فيلولوچية على الدرجة الأولى من الأهمية، ونعنى بها مشكلة كتاب «سر الخليقة»، المنسوب إلى بلّنياس الطُّواني، ولو أنه لم يصل إلى نتائج حاسمة هنا، فإن هذا الفصل أروع ما في هذا الجزء الثاني من الكتاب، فقد استطاع فيه أن يعقد مقارنة بين هذا الكتاب وكتاب «الكنوز» لأيوب الرهاوى (الذي نشره منجانا وترجمه سنة

۱۹۳۵؛ وهو باللغة السريانية)، ويخرج منها بأنه لابد أن يكون مصدر الكتابين واحداً، وأن يقدم لنا فكرة بقيقة عن الصور التي كانت عند اليونانيين، وفي العالم الإسلامي، عن بلنياس. وكثيراً يعرض المؤلف لمسائل هامة على هامش البحث يدلى فيها بآراءه ذات أهمية كبيرة، ويوجه فيها العناية إلى دراسة ناحية ما من نواحي البحث التاريخي في الحياة الروحية في الإسلام.

ولهذا فإن التعليقات المحشودة في الكتاب بكثرة من الأهمية في ذاتها ما النص الأصلى، إن لم يكن أكبر في أحيان ليست بالقليلة.

والمنهج الذي سلكه كروس في هذا الجزء منهج فيلولوچي من الطراز الأول. فإنه — كما يذكر ذلك فن المقدمة — يبدأ من نص رئيسي يحمل معاني مصطلعاته في دقة ومهارة في المقارنة والاشتقاق، ويحشد حوله ما هنالك من نصوص تعين على فهمه وإبراز كل معانيه. وبعد أن ينتهي من هذا التحليل الدقيق، يحاول أن يعرض لنا المسائل واضحة منتظمة الأجزاء، ثم يتلو هذا بيان المصادر والأصول التي قد ترجع إليها الأراء التي أوردها ما ما منافه، وهو المنهج الفيلولوچي بالمعني الدقيق، وكنا نود من المؤلف أن يضيف إلى هذا المنهج المنهج الفلسفي الذي يحاول أن يستخلص النتائج العامة ويرتب عليها صورة كاملة عامة متناسقة الأجزاء المفكر الذي هو موضوع الدرس، يضعها هي الأخرى في إطار العضارة التي نشأ هذا المفكر فيها، رابطاً إياها بكل التيارات المرتبطة بها ارتباطاً عضوياً حياً.

محمدبن زكريا الرازي

شامدنا كيف بدأ الإلماد في الإسلام تحت تأثير عوامل فكرية خالصة: ففريق ألمد عن الدين لأسباب من العصبية القرمية حملته على أن يتعصب لدين آبائه من المجوس والثنوية المانوية، كما فعل ابن المقفم ويشار، وفريق تزندق فراراً من تكاليف الدين وطلبا لسلوك مسلك الحياة الماجنة المُرة السَّمَّحة، دون أن يتأثر بشك فكرى وأضبح، كما هي الحال بالنسبة إلى كثير من الشعراء ممن ينتسبون إلى دعمية المُجّان، على حد تعبير أبى نواس؛ وقريق ثالث تتازعه العاملان فجمع بين سلوك المُـجَّان وبين عصبية الشعوبيين، مثل أبان بن عبد الحميد، وخلال هذا التطور رأينا المتّحتي يسير صوب الجانب الروحي أكثر فأكثر، وإن كانت العوامل القكرية العميقة لم تؤثر تأثيرها الحاسم بعد، اللهم إلا عند ابن المقفع الذي يمثل خصوصاً جانباً عقلياً بارزاً وإن تلفع بالفموض والتقية، ثم شاهدنا هذه الحركة المتصاعدة تبلغ أوجها عند ابن الراوندى: فبعد أن كانت مجرد مزاج روحى أو موقف فكرى مؤقت غير واضبح، صبارت مذهباً شاملاً أقيم على أسس من العقل، وأصبح ذا أنصار يؤمنون به لأسباب عقلية فكرية، وكانت فكرة النبوة هي حجر الزاوية في هجوم هذا الإلحاد على الإسلام، ويلوح أن الأمر قد اقتصر عليها وتحدد عندها فلم يتعدها إلى الشك في الألوهية نفسها، بعد أن كان الأمر غامضاً لا يعرف الملحد أين يوجه سهامه، ومن هنا كان الاضطراب في تصوير هؤلاء لأفكارهم واتجاهاتهم، وإن كانوا في بعض النواحي أجراً من هؤلاء المتأخرين عليهم من أمثال ابن الراوندي ومن تلاه، ولم يُنْطل على الناس نسبة الشك في النبوات إلى البراهمة وتحميلهم مسئوليته، فاعتنقوه على علاته، بغض النظر عن أصحابه وما عسى أن يرتبط بهذا الرأى من معتقدات أخرى لهؤلاء البراهمة المزعومين.

وهكذا تركزت نقطة الهجوم من جانب الملحدين في النبوّة؛ ولذا نجد الملاحدة في القرن الرابع وما تلاه يقنون طويلاً عند هذه المسألة، فنرى التوحيدي يذكر في «الإمتاع والمؤانسة» (١) أن أبا اسحق النصيبي كان «يشك في النبوات كلها»؛ ونرى الكثيرين ينحرفون إلى المذاهب المبتدعة التي انتشرت في ذلك العهد انتشاراً واسعاً مثل الخُرَّمية البابكية (٢)، حتى ليروى التوحيدي أيضاً أن رجلاً معروفاً بدينه وإيمانه مثل ابن الباقلاني كان «على مذهب الخُرَّمية، وطرائق الملاحدة» (٢)، وإن كان في هذا القول شئ من الغلق لعله مقصود،

⁽١) جدا، من ١٤١، طبعة القاهرة سنة ١٩٣٩.

⁽۲) انظر «القهرست» لابن النديم ص -8.4-8.4، طبع مصر سنة 188.4 هـ = سنة 198.4

⁽٣) المرجع نفسه ص ١٤٣.

وانضم إلى هذه التيارات الظاهرة، تيارات المذاهب المستورة المنائرة بالفنوس، خصوصاً تلك المنتسبة إلى الشيعة مما وأحد في القرن الرابع حركة عنيفة في الفواطر والأفكار. واسنا الآن بسبيل بيان هذه الاتجاهات الروحية القرية التأثير، إنما نحن نتابع تطور حركة الإلحاد.

وهنا نلتقى بشخصية من أكبر الشخصيات فى الحياة الفكرية الإسلامية على مر عصورها، ونعنى بها أبا بكر محمد بن زكريا الرازى، والرازى، طبيباً وكيميائياً من الطراز الأول، معروف جيداً للجميع بفضل الدراسات العديدة التى كتبت عنه من هذه الناحية (١). أما الرازى الفيلسوف فقد بدأت الدراسات عنه متأخرة، فكانت أولى الدراسات الجدية فى هذا الباب ما كتبه شيدر عنه فى مقاله «مذهب المسلمين فى الإنسان الكامل» (١)؛ ثم كانت الدراسة التفصيلية لفلسفة الرازى الطبيعية التى كتبها الأستاذ سالومون پينس فى كتابه القيم «نظرية الجوهر الفرد عند المسلمين»(١)، فجاءت أوفى ما كتب عنه حتى اليوم. أما فلسفته الأخلاقية وفلسفته العامة

⁽۱) راجع خصوصاً ج. س. ا. رانكنج: دحياة الرازى ومؤلفاته، (المؤتمر الدولى الطبى G. S. A. Ranking: ١٩١٤ لندن سنة ١٩١٤، قسم ٢٢ لندن سنة ١٩١٤ فسر، لندن سنة ١٩١٤، قسم ٢٣ لندن سنة ١٩١٤ ألم عشر، لندن سنة قستنظد و The life and works of Rhazes أوكلير إلخ.

⁽۲) هـ. هـ. شيدر Tolkommenen به المشرقية الالمانية، ZDMG جـ ۷۹ (سنة ۱۹۲۰) هي دمجلة الجمعية المشرقية الالمانية، ZDMG جـ ۷۹ (سنة ۱۹۲۰) من ۲۲۸ – من ۲۲۸ .

S. Pines: Beiträge zur islamischen ۲۲ مرلین سنة ۱۹۳۱ مس ۱۹۳۱ ۲۲ مراین سنة ۱۹۳۹ مس ۹۲ مراین سنة ۱۹۳۹ مس ۹۲ مراین سنة ۱۹۳۹ مس ۹۲ مراین سنة ۱۹۳۹ مس ۱۹۳۹ مس ۹۲ مراین سنة ۱۹۳۹ مس ۹۲ مسلم ۱۹۳۹ مسلم ۱۹۳

في الوجود فلم تكن حتى اليوم موضع دراسة شاملة؛ وقد كان هذا طبيعيا ما دامت النصوص الفاصة بهذه الفلسفة لم تنشر بعد. بيد أن المرحوم الدكتور كرفس وجه عنايته إلى الرازى من هذه الناحية خصوصاً، وبدأ ينشر آثاره الفلسفية في مجلة «شرقيات» Orientalia ثم جمعها أخيراً في كتاب كان منتظراً أن يصدر في جزئين على الأقل، لكن لم يصدر منه إلا الجزء الأول، وحال انتحاره الأليم دون نشر الجزء الثاني، فضلاً عن أنه كان يكتب كتاباً شاملاً عن فلسفة الرازى كرسالة للدكتوراة يريد تقديمها لجامعة السوربون، ويلوح أنه قد أتمه أو أوشك ولكنه لم ينشر، ولعل القائمين على اثاره أن يعملوا على تحرير دساتيره وإعدادها للنشر.

وما يعنينا هنا هو أن نبين الجانب الإلحادي في فلسفة الرازي هذه، وقد عبر عنه - فيما يلوح - في كتابه في «العلم الإلهي» ثم في كتاب ومخاريق الأنبياء»، ولكننا نعرف رأيه هذا خصوصاً من المناظرات التي جرت بينه وبين أبي حاتم الرازي، ثم ما أورده هذا الأخير في كتابه وأعلام النبوة، مقتبساً من كتاب ومخاريق الأنبياء» لابن ذكريا الرازي، وقد نشر هذه المواضع مع ربود أبي حاتم كراوس في المجلد الخامس من مجلة وشرقيات» وأعاد نشر الجزء الأول منها في «رسائل فلسفية لمحمد بن ذكريا الرازي» (القاهرة سنة ١٩٣٩ من ١٩٠٥ - من ٢١٦)، نشرها مع رد أبي حاتم الرازي وجواب أحمد بن عبد الله الكرماني «عما أهمل أبو حاتم حاتم الرازي وجواب أحمد بن عبد الله الكرماني «عما أهمل أبو حاتم الجواب عنه من سؤال ابن زكريا الرازي».

١ - نظرية النبوة

ومن الواضح أننا لا نستطيع أن نعطى صدورة صادقة لمذهب ابن زكريا الرازى، لأن النصوص الأصلية تعوزنا، وكل ما لدينا فى هذا الباب إنما يرجع إلى ما يورده الفصوم من عرض لمذاهبه وأقواله إما بنصها مبتورة من سياقها، وإما اختصاراً وبالمعنى فحسب، فضلا عن ندرة هذه الأثار، مما لا يسمح بتكوين رأى صحيح شامل. بيد أننا سنحاول جهدنا أن نتبين ذلك المذهب من تلك الشنرات والروايات النادرة قدر المستطاع، على ما نبديه من تحفظ شديد فيما يتصل بصدقها تماماً.

ويبد من هذه النصوص أن نظرية النبوة كانت الشغل الأكبر لنقد الرازى للأديان، فالرازى كان لا يؤمن بالنبوة، وكان نقده لها يقوم على أساس اعتبارات عقلية وأخرى تاريخية.

أما من الناحية العقلية فإنه لابد قد قال بالحجة العامة التي قال بها البراهمة المزعومون، وهي التي أوردناها عن ابن الراوندي في القطعة رقم ٣ من أن العقل يكفي وحده لمعرفة الخير والشر فلا مدعاة إذا لإرسال أناس يختصون بهذا الأمر من جانب الله، ويؤيد هذا الافتراض ما نراه من مدح الرازي للعقل، خصوصاً في مستهل كتاب «الطب الروحاني» حيث قال: «إن الباريء - عز اسمه - إنما أعطانا العقل وحبانا به لننال ونبلغ به من المنافع العاجلة والأجلة غاية ما في جوهر مبتلنا نيله وبلوغه؛ وإنه أعظم نعم الله

عندنا وأنفع الأشياء لنا وأجداها علينا... وبالعقل أدركنا جميع ما ينفعنا ويحسن ويطيب به عيشنا ونصل إلى بغيننا ومرادنا... وبه أدركنا الأمور الغامضة البعيدة منا الخفية المستورة عنا... وبه وصلنا إلى معرفة البارىء عز وجل الذي هو أعظم ما استدركنا وأنفع ما أصبينا... وإذا كان هذا مقداره ومحله وخطره وجلالته فحقيق علينا أن لا نحطه عن رتبته ولا ننزله عن درجته، ولا نجعله - وهو الحاكم - محكوماً عليه، ولا - وهو الزمام -مزموماً، ولا - وهو المتبوع - تابعاً، بل نرجع في الأمور إليه ونعتبرها به وتعتمد فيها عليه، فتُمضيها على إمضائه ونوقفها على إيقافه» (١). ومن هذه الفقرة المهمة يتبين التشابه الكبير بينه وبين ابن الراوندى حين قال على لسان البراهمة: «إنه قد ثبت عندنا وعند خمس منا أن العقل أعظم نعم الله سبحانه على خلقه، وإنه هو الذي يعرف به الرب وتعمه، ومن أجله صبح الأمر والنهي والترغيب والترهيب». فإذا كان ابن الراوندي قد بني على هذه المقدمة إبطاله للنبوة، فيشبه أن يكون الرازى قد أراد هذا أيضاً ورمى إليه، خصوصاً وهو يزيد في توكيد مناقب العقل فينسب إليه ليس فقط ما يتصل بالأخلاق، كما اقتصر عليه ابن الراوندى بل وأيضاً ما يتصل بالمسائل الإلهية، فيقول إننا «به وصلنا إلى معرفة البارىء عز وجل»، وهذا يقطع بأن النبوة أصبحت لا مبرر لها ما دمنا نعرف بالعقل كل شئ أخلاقي وإلهي، لأن النبوة لا تقوم بأكثر من هذا ولقد كان قول ابن الراوندي - لو أخذ

⁽۱) درسائل فلسفیة لأبی بكر محمد بن زكریا الرازی»، جد ۱ ص ۱۷ س ۱۹ - ص ۱۸ س ۱۲ می ۱۸ س

وحده - خليقاً بأن يُرد عليه بالقول بأن الأنبياء يأتون لبيان الأمور المتصلة بالألوهية، ولا يقتصرون على الناحية الأخلاقية وحدها، أما الرازى فقد أكد أن العقل هو المرجع في كل شئ، وراح يشيد به بلهجة لا نكاد نجد لها مثيلاً عند كبار العقليين في كل العصور، حتى في العصر الحديث: فالفلاسفة اليونانيون كانوا مع الإيمان بسلطان العقل يتركون اللوحي والإلهام مجالاً لنوع من النبوة، كما يظهر لدى أفلاطون؛ فكأن الرازي إذا قد ذرّف على أستاذه وزاد، مع أنه كان يشايع أفلاطون؛ وفي العصر الحديث، لا تزال فكرة اللامعقول تلعب دوراً كبيراً في معظم المذاهب الفلسفية.

وليس من شك فى أن الرازى إنما يشير إلى النبوة والأديان حينما قال فى تلك الفقرة عينها: «وإذ كان هذا مقداره ومحلّه وخطره وجلالته (لاحظ هذا التكرار الذى يرمى إليه الرازى عن قصد ليؤكد ما يشير إليه) فحقيق علينا ألا نحطه عن رتبته ولا ننزله عن درجته»، أى ليس علينا أن «نجعله – وهو الحاكم – محكوماً عليه، ولا – وهو الزمام – مزموماً، ولا – وهو المتبوع – تابعاً»، وذلك بالالتجاء إلى سلطة دينية خارجة عن العقل هى النبوة، لهذا يجب أن نفسر هذا الفصل كله من «الطب الروحانى» على أساس فكرة إبطال النبوه عند الرازى، وإلا لم نفهم الفرض من كل هذه التوكيدات المتكررة المتوالية، ولقد كان الملاحدة يلجئون جميعاً إلى الإشادة بالعقل كيما يكون في مقابل النبي، ولما كانت المقدمات التى تقرم عليها نظرية النبوة هي عينها التي تقوم عليها فكرة الإمامة ومهمة الأئمة عند نظرية النبوة هي عينها التي تقوم عليها فكرة الإمامة ومهمة الأئمة عند

الإسماعيلية فقد عنى الإسماعيلية بالرد على منكرى النبوة، وهذا يفسر لنا كون بعض الردود قد وردت فى كتب الإسماعيلية. ذلك أن الإسماعيلية، على اختلاف فرقها من إسماعيلية حقيقية وبالحنية وقرامطية، خصوصاً فرقة السّبعيّة ترد العلم كله إلى الأئمة المعصومين الذين يؤخذ عنهم وحدهم العلم، فكما يقول ابن الجوزى عن سبب تسمية فرقة «التعليمية» بهذا الاسم: «إن مبدأ مذهبهم إبطال الرأى، وإفساد تصرف المعقول، ودعوة الخلق إلى التعليم فى الإمام المعصوم، وأنه لا مُدرك العلوم إلا بالتعليم» (١)، وقال أيضاً: «واعلم أن مذهبهم ظاهره الرفض وباطنه الكفر ومفتتحه حصر أيضاً: «واعلم أن مذهبهم ظاهره الرفض وباطنه الكفر ومفتتحه حصر (لمل العلوم فى قول الإمام المعصوم وعزل العقول عن أن تكون مدركته (لمل الصواب: مدركة) الحق» (المرجع نفسه، ص ٢٦٢ س ١٩ وما يليه). فكان من الطبيعى إذاً وقد كان هذا مذهبهم أن يهاجموا كل من يتعرض بالنقد لنظرية النبوة، ما دامت هذه النظرية تقوم على أساس تفضيل الله ليعض الناس كيما يكونوا مصدر المعارف والهداية للناس.

وبعد أن أنكر الرازى النبوة على الأساس العقلى العام راح يفند إمكانها بطريقة مفصلة فقال في مناظرته مع أبى حاتم الرازى حينما ناظره في أمر النبوة: «من أين أوجبتم أن الله اختص قوماً بالنبوة دون قوم، وفضلهم على الناس، وجعلهم أدلة لهم، وأحوج الناس إليهم؟ ومن أين أجزتم في حكمة الحكيم أن يختارهم لهم ذلك ويُشلى بعضهم على بعض ويؤكد

⁽۱) فصل من كتاب «المنتظم في التاريخ» لابن الجوزى نشره جوزف دى سرموجي في J. de ۲ س ۲۲۱ ص ۱۹۳۲ س ۱۹۳۲ س ۲۸۱ مرحلة الدراسات الشرقية» جـ ۱۳ (سنة ۱۹۳۲ – سنة ۱۹۳۲) من ۲۸۱ س Somogyi: A treatise on the Qarmatians in the Qitab al Muntazam in RSO.

بينهم العداوات ويكثر المحاربات ويهلك بذلك الناس؟» (١) والنقد هنا يقوم على الاعتبارات التالية:

أولاً: على أى أساس يفضل الله بعض القوم على بعض ويختص بالنبوة؟

ثانياً: أليس في هذا التقضيل مدعاة للشقاق بين الناس، وقد حدث هذا فعلاً بما جرى من تنازع بين أصحاب الأديان المختلفة؟ أما عن المسالة الأولى فيرى الرازى أن الحكمة الإلهية تقتضى أن يتساوى الناس في استعدادهم لإدراك المنافع والمضار وتمييز المفير من الشر، وأن لا يدع بينهم مجالاً للتنازع بتقضيل بعض الأفراد، إذ سيكون لكل فرد أتباع وشيع، مما يؤدى إلى الشقاق. وإذاً «فالأولى بحكمة الحكيم ورحمة الرحيم أن يلهم عباده أجمعين معرفة منافعهم ومضارهم في عاجلهم وأجلهم، ولا يفضل بعضهم على بعض فلا يكون بينهم تنازع ولا اختلاف فيهلكوا. وذلك أحوط لهم من أن يجعل بعضهم أنمة لبعض، فتصدق كل فرقة إمامها وتكذب غيره ويضرب بعضهم وجوه بعض بالسيف ويعم البلاء ويهلكوا بالتعادى والمحاربات. وقد هلك بذلك كثير من الناس كما نرى» (الموضع نفسه).

وهنا يرد عليه أبو حاتم مبيناً اختلاف الناس وتفاوت مراتبهم، «فإنا لا نرى في العالم إلا إماماً ومأموماً، وعالما ومتعلماً، في جميع الملل والأديان والمقالات من أهل الشرائع وأصحاب الفلسفة التي هي أصل مقالتنا؛ ولا

⁽۱) «رسائل فلسفیة...» جدا ص ۲۹۵ س ۳ - س ۲.

نرى الناس يستغنى بعضبهم عن بعض، بل كلهم محتاجون بعضهم إلى بعض، غير مستغنين بإلهامهم عن الأئمة والعلماء، لم يُلهَعبُوا ما ادّعيت من منافعهم ومضارهم في أمر العاجل والآجل، بل أحرجوا إلى علماء يتعلمون منهم، وأئمة يقتدون بهم، وراضة يروضونهم. وهذا عيان لا يقدر على دفعه إلا مباهت ظاهر البهت والعناد، وأنت مع ذلك تدعى أنك قد خُصيصت بهذه العلوم التي تدعيها من الفلسفة، وأن غيرك قد حُرم ذلك وأحرج إليك، وأوجبت عليهم التعلم منك والاقتداء بك (١)».

فأجابه الرازى: «لم أخص بها أنا دون غيرى، ولكنى طلبتها وتوانوا فيها، وإنما حُرموا ذلك لإضرابهم عن النظر، لا لنقص فيهم، والدليل على ذلك أن أحدهم يفهم من أمر معاشه وتجارته وتصرفه في هذه الأمور، ويهتدى بحيلته إلى أشياء تدق عن كثير منا، وذلك لأنه صرف همته إلى ذلك، ولو صرف همته إلى ما صرفت همتى أنا إليه وطلب ما طلبت لأدرك ما أدركت، (٢)، وفي هذا الجواب نجد أصداء لأفلاطون ونظريته في التعليم، خصوصاً كما عرضها في محاورة «مينون»: فالأمر عند الرازى كما هو عند أفلاطون أمر إيقاظ واستغلال لاستعدادات موجودة بالفطرة في نفوس كل منا منذ ميلاده، ومهمتنا نحن إيقاظ هذا الكامن واستغلال ما هو فطرى، ومع هذا فإن الرأى عند الرازى أن الناس يولدون وعندهم استعدادات متساوية، وإنما يأتي التفاوت بينهم فيما بعد من إيثار بعضهم تنمية ملكات

⁽۱) الكتاب نفسه ص ۲۹٦ س ٥ – ۱۳.

⁽۲) درسائل فلسفیة» ص ۲۹۱ س ۱۶ – س ۱۸.

على أخرى، وتوجيه عنايتهم إلى نواح بون نواح ولذا فحينما سأله أبو حاتم: «هل يستوى الناس فى العقل والهمّة والفطنة، أم لا؟»، أجاب: «لو اجتهدوا واشتغلوا بما يعنيهم (وفى قراءة: يعينهم، ولكنا نفضل الأولى) لاستووا فى الهمم والعقول» (ص ٢٩٦ س ١٩ – س ٢٠) فيرد عليه أبو حاتم بكلام وجيه لا يعنينا هنا بيانه لأن الذى يهمنا هو بيان نظرية أبى بكر الرازى وحده.

أما عن المسألة الثانية فقد فصل الرازى القول فيها فى كتابه «مخاريق الأنبياء» كما يتبين من الشدرات التى يوردها أبو حاتم، فبين الاختلاف بين الأنبياء، وكيف أدى إلى النزاع بين أصحابها، روى أبو حاتم، «وأما قوله (أى أبا بكر الرازى): الآن ننظر فى كلام القوم ومناقضته يعنى بذلك كلام الأنبياء عليهم السلام – وقال: زعم عيسى أنه ابن الله، وزعم محمد أنه مخلوق كسائر الناس. ومانى وزرهشت موسى أنه لا ابن له، وزعم محمد أنه مخلوق كسائر الناس. ومانى وزرهشت (يقصد زرادشت) خالفا موسى وعيسى ومحمد فى القديم، وكون العالم، وسبب الخير والشر؛ ومانى خالف زرهشت فى الكونين (أى النور والظلمة) وعالمها، ومحمد زعم أن المسيح لم يُقتل، واليهود والنصارى تنكر ذلك وتزعم أنه قُتِل وصئلب» (۱)، واتخذ الرازى من هذا التناقض بين الأنبياء دليلاً على

⁽۱) پاول کروس: فصول مستخرجة من کتاب «أعلام النبوة» لأبی حاتم الرازی، منشور فی مجلة «شرقیات» Orientalia جه مسلسلة جدیدة، کراسة ۱۹۳۳، روما سنة ۱۹۳۲ ص ۲۹۳، قطعة رقم ۱۸ س ٤ – س ٦، وقارن أیضاً القطعة رقم ۱۲ س ۷ سس۹.

بطلان النبوة، لأن النبوة في أصلها تقوم على أساس الإلهام والوحى من الله الواحد، فما دام المصدر واحداً، فالواجب أن يتحد القول الصادر عنه، وإلا نسبنا التناقض والاضبطراب إلى الله نفسه، وهذا مستحيل على الله الحكيم، فوجود التناقض بين الأنبياء - مع ادعائهم جميعاً أنهم إنما يصدرون عن وحى الله الواحد - إنما يدل على أنهم غير صادقين، وأن النبوة التي يقولون بها باطلة.

ومن هنا يمكن تلخيص الأسس التي بني عليها الرازي إبطاله للنبوة على هذا النحق عليها الرازي إبطاله للنبوة على هذا النحق

العقل يكفى وحده لمعرفة الغير والشر والضار والنافع فى حياة الإنسان، وكاف وحده لمعرفة أسرار الألوهية، وكاف كذلك وحده لتدبير أمور المعاش وطلب العلوم والصنائع فما الحاجة بعد إلى قوم يُختصون بهداية الناس إلى هذا كله؟

٢ - لا معنى لتفضيل بعض الناس واختصاص الله إياهم بإرشاد الناس جميعاً، إذ الكل يولدون وهم متساوون في العقول والفيطن؛ والتفاوت ليس إذا في المواهب الفطرية والاستعدادات، وإنما هو في تنمية هذه المواهب وتوجيهها وتنشئتها.

٣ – الأنبياء متناقضون فيما بينهم؛ وما دام مصورهم واحداً، وهو
 الله فيما يقواون، فإنهم لا ينطقون عن الحق، والنبوة بالتالي باطلة.

٢ - نقد الأديان عامــة

ثم يتابع الرازى نقده للأديان المنزلة كنتيجة لإبطاله النبوات، كيما

يثبت فساد النتائج التى انتهت إليها النبوات، ما دام الأصل قد بين هو أنه فاسد. وكأنه إذا يريد أن ينتهى إلى النتيجة عينها من بطلان النبوة، نظراً لفساد نتائجها وما تقول به.

وهذا النقد إنما يتناول الأديان كلها دون تمييز بينها؛ ومعنى هذا أن الحاد الرازى لم يكن باسم مذهب دينى معين، ولم يكن متوجها إلى الإسلام وحده، فنراه بعد أن بين التناقض العام بين مختلف الأديان الرئيسية يتناولها واحداً بعد واحد،

فيقول عن اليهود: «إن اليهود قالت إن موسى قال إن الله قديم غير مصنوع ولا مؤلف، وإنه لا تنفعه المنافع ولا تضره المضار»، ومع هذا فإن «في التوراه أن يوضع الشحم على النار لترويح شعة (في الأصل: سنة) الرب سبحانه (أن يوضع الشحم على النار ليشم الربح منه الرب) (قطعة رقم ٨، س ٨ – س ١١)، فكيف نوفق بين هذين القولين المتضاربين: القول بثبات الله وعدم تأثره بشيء والقول بأن الله يتأثر بالروائح؟ كذلك نجد في التوراة ما يناقض القول بأنه قديم غير مصنوع ولا مؤلِّف، إذ «في التورية أنه قديم الأيام في صورة شيخ أبيض الرأس واللحية، وهذا تشبيه وتجسيم مما يؤذن بأنه مؤلف مصنوع، فكيف يتفق هذا مع ذاك؟! هيهات، هيهات! فإذا انتقلنا من بيان طبيعة الله إلى بيان صفاته وجدنا في التوراة أوصافا تعزى إلى الرب لا يمكن أن تليق بمقامه، ففي التوراة أيضاً: «ما لكم تقرّبون إلى كل عُرجاء وعوراء! أتسراكم لو أهديتم ذلك إلى أصدقائكم ما قبلوه إلا صحيحاً؟!»، وفيها: «اتخذوا لى بساطاً من ابريشم دقيق الصنفة وخوانا من خشب الشمشاد». ثم قال اللحد: هذا بكلام أهل الفاقة أشبه منه بكلام الفنى الحميد، وذكر أشياء كثيرة مما هى فى التورية وعليها» (قطعة رقم ٨ س ١٧ – ١٦). ولم يبين لنا أبو حاتم بقية المواضع من التوراة التى نقدها الرازى، لكن يبدو أن الرازى قد أخضع التوراه لنقد تفصيلى مستمر محاولا أن يبين ما فيها من متناقضات، مما يدلنا من ناحية أخرى إلى أى مدى كان اطلاع الرازى على الكتب المنزلة واسعاً.

وعلى النحو عينه نقد المسيحية فقال: «زعمت النصارى أن عيسى قليم مربوب»، وأنه قال: «جنتُ لأتم التورية»، ثم نسخ شرائعها وبدًل قوانينها وأحكامها؛ وإن النصارى «زعمت أنه أب وابن وروح القدس». فهو يأخذ على المسيحية أولاً قولها بوجود قديم غير مخلوق إلى جانب الله، مما يؤدى إلى الشرك؛ ويأخذ على المسيح ثانياً أنه قال إنه جاء لإتمام التوراة، والواقع أنه نسخ شرائعها وبدل أحكامها؛ ويأخذ عليها ثالثاً أن المسيح أو الله ثالوث مكون من أب وابن وروح القدس، والتناقض ظاهر في المأخذ الثانى والخلف واضح في المأخذ الثالث والكفر بَيْنٌ في المأخذ الأول.

ثم يتابع هجماته على بقية الأديان مبيناً ما يراه فيها من إحالات ومناقضات، «فذكر ما تدّعيه المجوس عن زرهشت في باب أهرمن؛ وما ادعاه مانى في أن الكلمة انفصلت من الأب ومزّقت الشياطين وقتلت، وأن السماء من جلود الشياطين، وأن الرعد جرجرة العفاريت، وأن الزازلة تحرّك الشياطين تحت الأرض؛ وأن مانى رفع سابور، الذي عمل له الشابرقان (۱)، في الجو وأخفاه حينا هناك؛ وأن مانى كان يُختّطف من بين أيديهم بروحه يحاذى به عين الشمس فمهما (لعل الصواب: ربما، راجع بعد في النص

⁽۱) كتاب «الشابرقان» من كتب ماني.

المنشور الفقرة رقم ٢٢ س ٤) مكث ساعة وربما مكث أياماً. فأورد مثل هذه المُحالات التي ابتدعها المبتدعون في المجوسية والمانيّة، وخلطها بما في المحتب المنزلة وآثار الأنبياء، وأضافها إلى رسل الله الطاهرين الذين هم بُراءً من كل ذلك، وزعم أن هذا من رسومهم، وأن هذا اختلاف وتناقض في كلامهم، واحتج بذلك في دفع النبوة» (القطعة رقم ٨ س ٢٠ – س ٢٩).

وهذا النقد المجوسية والمانوية يدلنا على المدى الذى تطور إليه الإلحاد في الإسلام، فقد كنا رأينا أن الزندقة التي رمى بها الزنادقة المتقدمون في القرن الثاني هي المانوية والمجوسية، أما عند الرازى فإن هذين المذهبين لم يسلما أيضاً من الطعن عليهما شأنهما شأن بقية الأديان، مما يدل على الدرجة العليا التي بلغها الإلحاد على يد الرازى، ونحن نشاهد فعلاً أن الرازى قد رد على المانوية في رسائل مفردة منها «كتاب فيما جرى بينه (أي الرازي) وبين سيسن المناني، و «الرد على سيسن الثنوي» بينه (أي الرازي) وبين سيسن المناني، و «الرد على سيسن الثنوي» (دالفهرست» لابن النديم، ص ٢١٦ السطر الأخير، طبع مصر سنة ١٩٢٩).

ووجه النقد ضد المجوسية والمانوية واضع، ويتجه إلى ما فيهما من أساطير ومخالفة للمعقول في تفسير الأحداث الطبيعية.

بيد أن الرازى لم يكتف بنقد الأديان من ناحية ما يراه فيها من محالات ومتناقضات، إنما يرد كذلك على اعتراض قد يوجهه الخصم إليه وهو: إذا كانت الأديان على ما يقول من إحالة وتناقض، فكيف تفسر تعلق هذا الجمهور الأعظم من الناس بها، وكيف تفسر انتشار الأديان بحيث لا تكاد نجد إلا النادرين جداً هم الذين لم يعتنقوا ديناً ما، وكيف تفسر من

ناحية أخرى قلة المتبعين للفلاسفة وأصحاب المقالات العقلية، مع أنها هي الحق في نظرك؟

فرد الرازى على هذا الاعتراض المتوقع من الخصم بأن قال: «إن المل الشرائع أخنوا الدين عن رؤسائهم بالتقليد، ودفعوا النظر والبحث عن الاصول، وشدّدوا فيه ونَهُوا عنه، ورووا عن رؤسائهم أخباراً توجب عليهم ترك النظر ديانة، وتوجب الكفر على من خالف الأخبار التي رووها. من ذلك ما رووه عن أسلافهم أن: الجَدل في الدين والمراء فيه كُفْر؛ ومن عَرض دينه للقياس لم يزل الدهر في التباس؛ ولا تتفكّروا في الله وتفكّروا في خلّقه؛ والقدر سرّ الله فلا تخوضوا فيه؛ وإياكم والتعمق فإن من كان قبلكم هلك بالتعمق». ثم قال: «إن سئل أهل هذه الدعوى عن الدليل على صحة دعواهم، استطاروا غضباً، وهدروا دم من يطالبهم بذلك، ونهوا عن النظر، وحرضوا على قتل مخالفيهم، فمن أجل ذلك اندفن الحق أشدً اندفان، وانكتم أشد انكتام.

«قال الملحد (أى الرازى): وإنما أتوا فى هذا الباب من طول الإلف للذهبهم، ومر الأيام، والعادة، واغترارهم بلحى التيوس المتصدرين فى المجالس: يمزّقون حلوقهم بالأكاذيب والخرافات، وحدثنا فلان عن فلان بالزور والبهتان؛ وبرواياتهم الأخبار المتناقضة: من ذلك آثار توجب خلق القرآن وأخرى تنفى ذلك، وأخبار فى تقديم على وأخرى فى تقديم غيره، وأثار تنفى القدر وأخرى تنفى الإجبار، وآثار فى التشبيه، ذكرها الملحد وكرهنا تطويل الكتاب بها،

«قال الملحد: إنما غرهم طول لحرى التيوس وبياض ثياب المجتمعين

حوابهم من ضعفاء الرجال والنساء والصبيان، وطول المدة حتى صار طبعاً وعادة» (قطعة رقم ٢ س ١ - س ٢٢).

فى هذه الفقرة الحادة اللهجة يفسر الرازى كيفية تعلق الناس بالأديان ويشرح تأثير رجال الدين ونصيبهم فى هذا التعلق، فهو يفسر ظاهرة استمرار التدين بفكرة التقليد: فرجال الدين يتوارثون الدين رجلا عن رجل، وبحكم الوراثة والاستمرار يصبح الدين قوة ذات سلطان كبير على النفوس؛ ومن ناحية أخرى يقوم رجال الدين بصرف الناس عن امتحان هذه المعتقدات، وذلك؛ بتخويفهم الناس وإرهابهم، مما يصوغونه على هيئة عبارات عامة تثنى عن التوغل فى البحث فى الأديان، بل وتأمر بالكف عنه، وهم يحيطون هذه المسائل بالسر والتهاويل بحيث يُضنفي عليها من الغموض والاستسرار ما يجعلها مقدسة لا يفكر إنسان فى التطاول إليها، فكأن الرازى يعزو التدين إلى عوامل عدة:

أولها التقليد، وهو بهذا قد وضع يده على مصدر من أخطر المصادر في نشر المعتقدات وتوكيدها واستمرارها مما سيعنى به الاجتماعيون المحدثون وعلى رأسهم جبريل تسارد G. Tarde وجوستاف لوبون .G. Le Bon

وثنان في الدولة مما يسمح لهم بغرض معتقداتهم على الناس قسراً إن لم يتيسر الإقناع،

وثالثها المظاهر الخارجية التي يتبدى عليها القائمون بأمر الدين مما

يثير الدهشة والروعة في نفوس البسطاء من الناس: من ضعفاء الرجال والنساء والصبيان؛ وعن طريق هؤلاء تنتشر العدوى إلى بقية طبقات المجتمع،

ورابعها طول الإلف والتعود والاستمرار مما يؤدي إلى تحويل المعتقدات من آراء اعتنقت في وقت ما إلى طبيعة وغريزة، ويلوح أن الرازي قد وجه عناية خاصة إلى هذه الظاهرة النفسية، ظاهرة تحول العادة بغضل طول المدة إلى طبيعة، إذ يذكر «الفهرست» (۱) من بين رسائله «رسالة في العادة وأنها تُحول طبيعة».

ثم يعود إلى احتجاجه بالتناقض الدلالة على البظلان كما فعل فيما يتصل بالأنبياء. فيتخذ من تناقض روايات رجال الدين شاهداً على فساد أقوالهم؛ فنراه هاهنا يلجأ إلى نفس ما لجأ إليه ابن الراوندى من الطعن في قيمة الرواية فيما يتصل بالأحاديث والأخبار الدينية، وكأنه إذا إنما يتابع عين تيار نقد «التواتر» الذي يقوم عليه الجزء الأكبر من الأخبار الدينية (١)، ولى كان التواتر قائماً صحيحاً حقاً لما تناقضت الأحاديث فيما بينها في مسائل رئيسية كمسألة خلق القرآن ومسألة القدر. ويلوح مما أورده أبو حاتم أن الرازى قد استقصى هذه المسائل واحدة بعد واحدة وأخضعها لنقد شديد يقوم على أساس المنهج التاريخي؛ وقد كان بودنا أن نرى تفصيل أقواله في هذه الناحية حتى نتبين مدى دقته في استخدام منهج النقد التاريخي.

⁽١) والقهرست، لابن النديم ص ٤٢٠، س ٩، طبع مصر سنة ١٩٢٩.

⁽٢) راجع فيما قبل .

٣- نقد الكتب المقدسة

وبرجه الرازى عناية خاصة إلى الكتب المقدسة، فيحاول بيان فسادها بواسطة ما فيها من تناقض وإحالات، ونقده يهدف خصوصاً إلى ما فيها من تشبيه وتجسيم، فيأخذ على التوراة والقرآن والحديث النبوى هذه الناحية. «فذكر ما في التورية من ظاهر ما رسمه موسى عليه السلام في ذكر البساط والخوان ووضيع الشحم والشرب على النار لشمة الرب (في الأميل: لسنة)، وأنه عتيق الأيام في صورة شيخ أبيض الرأس واللحية؛ وما ذكر عن رواة الحديث وأعلام الأمة، ونُسَبِهم إلى الجهل، وذُكَّرهم بالتشنيع (في الأصل: بالتسبيح) لرواياتهم الأخبار التي ادعى عليها التناقض والتي تدل على التشبيه، مثل ما روى عن النبي صلى الله عليه وآله أنه قال: «رأيتُ ربى فى أحسن صورة، ووضع يده بين كتفى حتى وجدت برد أنامله بين تُندوتي»؛ وما في القرآن من الآيات التي ظاهر ألفاظها يدل على التشبيه مثل قوله عز وجل: «الرحمن على العرش استوى (١)»، وقوله: «ويحمل عرشُ ربُّك فوقهم يومئذ شمانية (٢)»، وقوله: «الذين يَحْملون العرشُ ومَنْ حولُه ^(٢)»؛ وقول رسول الله صلى الله عليه وآله: «جانب العرش على مُنْكِب إسرافيل وإنه لينط أطيط الرحل الجديد...» (قطعة رقم ١ س ١ - س ٢٠).

⁽۱) سورة ۲۰: ٤.

⁽۲) سورة ۲۹: ۱۷.

⁽۲) سورة ٤٠: ٧.

ولا يعنى الرازى هنا أن يحسب حساباً لحركة لتفسير العقلى لهذه الآيات والأحاديث، وهى الحركة التى قام بها المعتزلة خصوصاً فى القرنين الثانى والثالث؛ ولعله رأى أن هذا التفسير إنما هو نوع من التأويل إنقاذاً لهذه الآيات من ظاهر ما تدل عليه مما يتنافى مع كمال الألوهية؛ وهو كملحد لا يعتد بالتأويل، لأنه فى نظره ونظر أمثاله تحايل لا أكثر ولا أقل، وهم إنما يتجهون إلى الأديان كما هى فى نصوصها وكما تبدو عليه.

ولسنا ندرى إلى أى مدى قام بنقد الكتب المقدسة الأخرى؛ لكن يظهر أنه حاول أن يضرب هذه الكتب بعضها ببعض أولاً، ثم يفصل القول الإيجابى فى نقدها من جانبه هو ثانياً. فهو ينقد اليهودية وأثارها عن طريق المانوية، إذ يقول أبو حاتم عنه: «واستظهر بدعرى المانية أن موسى عليه السلام كان من رسل الشياطين. وقال: من عُنى بذلك فليقرأ سيفر الأسفار(۱) الذى للمانية، فإنه يطلع على عجائب من قولهم فى اليهودية من لئن إبراهيم إلى زمان عيسى عليه السلام» (قطعة رقم ۱۰ س ۷ – س المنينا – بما ورد فى القرآن من تحريف الإنجيل؛ كما أنه ينقد القرآن على أساس ما ورد فيه مخالفاً لما فى المسيحية واليهودية، فقال: «إن القرآن يخالف ما عليه اليهود والنصارى من قتل المسيح عليه السلام، لأن اليهود يخالف ما عليه اليهود والنصارى من قتل المسيح عليه السلام، لأن اليهود

⁽۱) هكذا في الأصل والمنواب: «سفر الأسرار» وهو كتاب ماني الرئيسي وفي «الفهرست» لابن النديم بيان بأبوابه («الفهرست» ص ٤٧٠ س ٩ وما يليه، طبع مصر سنة ١٩٢٩).

والنصارى يقولون إن المسيح قُتِل وصلَب، والقرآن ينطق بأنه لم يُقتل ولم يُصلَب وأن الله رفعه إليه» (قطعة رقم ١٢ س ٧ – س ٩)، فمن هذا التضارب بين الكتب المقدسة يريد أن يصل إلى هذه النتيجة وهي أنها كانبة، لأن التناقض بين أمثالها يؤذن بكنبها جميعاً ما دامت تدّعي أنها تعود إلى مصدر إلهي واحد.

ولعل أهم عناية وجهها الرازي إلى الكتب المقدسة كانت تلك المتصلة بالقرآن، فهو يقول: «قد والله تعجّبنا من قولكم إن القرآن هو مُعجّز، وهو مملوء من التناقض، وهو أساطير الأولين – وهي خرافات»، وهو هنا يهاجم إعجاز القرآن على نحو مشابه لما فعله ابن الراوندي، فيهاجمه من ناحية النظم والتاليف، كما يهاجمه من ناحية المعنى (١).

أما من ناحية نظم القرآن وتأليفه فإنه يقول: «إنكم تدعون أن المعجزة قائمة موجودة - وهي القرآن - وتقولون: «من أنكر ذلك فليأت بمثله». ثم قال (أى الرازى): إن أردتم بمثله في الوجوه التي يتفاضل بها الكلام فعلينا أن نأتيكم بألف مثله من كلام البلكفاء والفصحاء والشعراء وما هو أطلق منه ألفاظاً، وأشد اختصارا في المعاني، وأبلغ أداء وعبارة وأشكل سجعاً؛ فإن الم ترضو بذلك فإنا نطالبكم بالمثل الذي تطالبونا به» (قطعة رقم ١٦ س ٣ لم ترضو بذلك فإنا نطالبكم بالمثل الذي تطالبونا به» (قطعة رقم ١٦ س ٣ أينا نجد مس ٨)، والشبه واضح بين هذا القول وبين قول ابن الراوندي: إننا نجد في كلام أكثم بن صيفي أحسن من بعض سور القرآن، وإن كان الرازي لم

⁽۱) انظر فيما قبل

بذكر بليغا بعينه، وهذا الطعن في إعجاز القرآن من حيث النَّظم ينقسم إلى أقسام: من حيث الألفاظ، ومن حيث التراكيب، ومن حيث القدرة على الأداء أي الفصاحة، ومن حيث الموسيقي اللفظية. فيرى أن في كتابات البلغاء الفاظأ أكثر طلاقة، ولعله يقصد بالطلاقة هنا السهولة وعدم التعقيد اللفظي، وهو إن لم يُشر إلى بُلغاء معينين، فلعله يقصد الألفاط السهلة التي يستعملها خصوصاً كاتب مثل ابن المقفع؛ فلعله يعجب بأسلوب علمي كهذا أكثر مما يعجب بالأساليب الإنشائية، نظراً إلى ذوقه العلمي الذي يميل إلى التدقيق والبساطة أكثر ما يميل إلى التفضيم وجلال اللفظ، وينقد تأليف القرآن ثانياً من ناحية طريقة التركيب، أي الأسلوب بالمعنى المحدود، فيأخذ عليه إسهابه وتطويله وتكراره، وهو هنا أيضاً يحكّم ذوقه العلمي في الأسلوب، ولا يعجب بالأساليب المطوّلة ذوات الفواصل المتكررة المعانى، لذا لا ينتظر منه أن يعجب بأسلوب كأسلوب الجاحظ، ثم يهاجمه من حيث البلاغة والفصاحة، أي القدرة على أداء المعنى المقصود من أيسر طريق، ولقد كان هذا هو المثل الأعلى البلاغة في ذلك العصر، خصوصاً بتأثير كتاب «الخطابة» لأرسطو وما قام حوله وتأثر به من دراسات بلاغية كما يظهر من «نقد النثر» لقدامة بن جعفر، وأخيراً يتطرق الرازي إلى الناحية الموسيقية في نظم القرآن فيقول إن في كلام البلغاء ما هو أشكل منه سجعاً، و «أشكل» هنا بمعنى «أنضبج» أي من شأنه أن يكون أكثر موسيقيةً، وهذا إما بأن تكون الكلمات المسجوعة أقرب في تشابه حروفها الأخيرة، ولعله لاحظ هنا اعتماد القرآن على الحروف المتقاربة دون المتساوية في بعض الأسجاع؛

وإما أن يكون السجع أقرب إلى العقو والطبيعة بحيث لا يشعر المرء بأنه مقصود إليه أو مُعتَسف،

أما من حيث المعنى فقد هاجم القرآن من عدة نواج تختلف عن تلك التى هاجمه منها ابن الراوندى. ولا عجب فابن الراوندى كان يجول فى محيط كلامى دينى، لهذا تركّز نقده فى هذه النواحى؛ أما الرازى فقد كان يجول فى جوّ علمى، وهذه النواحى التى هاجم منها الرازى هى أولا أن القرآن مملوء بأساطير الأولين؛ وثانياً أن فيه تناقضاً بين بعض أجزائه وبعض؛ وثالثاً أنه لا توجد فيه فائدة. قال الرازى: «قد والله تعجينا من قولهم فى حكاية أساطير الأولين، مملوء مع ذلك تناقضاً، من غير أن تكون فيه فائدة أو بَيّنة على شئ» (قطعة رقم ١٦ س ٨ - س ١٠).

وفيما يتصل بالناحية الأولى لا نجد في النصوص التي بين أيدينا ما يفصل التول فيها لكن يمكن افتراض أن نقده هنا إنما سحبه من التوراة على القرآن ؛ فبعد أن بينان الأقوال الواردة في التوراة أسطورية، قال إنها هي التي رددها القرآن، فهو الآخر مملوء بأساطير الأولين التي هي خرافات (قطعة رقم ١١ س ٢). ونقده التوراة كان فيما يتصل بنبوءات النبي دانيال خصوصاً، كما يذكر أبو حاتم، وكم كان بودنا أن نعرف كيف قام الرازي بهذا النقد التاريخي، كيما نطلع على هذه الناحية من نواحي نشاطه المقلى،

ولقد بينًا من قبل الناحية الثانية من هذا النقد، ونعنى ما أشار الرازى إليه من تناقض في القرآن، وذلك يتصل خصوصاً بمسالة التجسيم

والتشبيه وما يخالف هذا من نعت القرآن الله بأنه «ليس كم ثله شي» (سورة الاعتباء على الله بأنه «ليس كم ثله شي» (سورة الاعتبار الأخرى التي تقول بالاختبار. ولعل الرازى قد استقى هذه المسائل من كتب المكلام نفسها.

والناحية الثالثة هي التي يوجه إليها الرازي كامل عنايته، على الأقل فيما يبدو من النصوص التي لدينا. فهو يريد أولا أن يرد على الخصم حجته، هذا الخصم يقول: «من أنكر ذلك (أي إعجاز القرآن) فليأت بمثله»؛ فيقول الرازي: ونحن نقول لكم كذلك ائتونا بمثل ما في كتاب أصول الهندسة والمجسلطي وغيرهما. قال الرازي: «إنا نطالبكم بالمثل الذي تزعمون أنا لا نقدر أن نأتي به»؛ وهو بهذا التحدي يشير إلى أن الحجة نفسها ترتد على الخصم، فليس في وسع إنسان أن يأتي تماماً بما أتي به أخر.

وهو يريد ثانياً أن يبين أن هذه الكتب العلمية وأمثالها أكبر فائدة ونفعاً من القرآن والكتب الدينية عامة، لأن في الأولى من العلم ما فيه فائدة الناس في معاشهم وأحوال دنياهم، بينما القرآن (وكذلك الكتب الدينية الأخرى) لا تغيد شيئاً، فإن كان لابد من التحدث عن الإعجاز والحجة، فالأولى بهما أن يُعْزيا إلى مثل هذه الكتب النافعة. قال الرازى: «وأيم الله لو وجب أن يكون كتاب حجة، لكانت كتب أصول الهندسة، والمُجسطى الذي يؤدى إلى معرفة حركات الأفلاك والكواكب، ونحو كتب المنطق، وكتب الطب الذي فيه علوم مصلحة للأبدان – أولى بالحجة مما لا يفيد نقعاً ولا ضراً ولا يكشف مستوراً، يعنى به القرآن العظيم، وقال أيضاً: ومن ذا يعجز عن

تأويل الفرافات بلا بيان ولا برهان إلا دعاوى أن ذلك حُجة؟ وهذا باب إذا دعا إليه الفصم سلّمناه وتركناه وما قد حلّ به أن سُكر الهوى والغفلة مع ما إنّا ناتيه بأفضل منه من الشعر الجيد والفطب البليغة والرسائل البديعة مما هو أفصح وأطلق وأسجع منه، وهذه معانى تفاضل الكلام في ذاته، فأما تفاضل الكلام على الكتاب فللأمور كثيرة فيها منافع كثيرة، وليس في القرآن شئ من ذلك الفضل، إنما هو في باب الكلام، والقرآن خلو من هذه التي ذكرناها، (قطعة رقم ۱۷ س ۱ - س ۱۱)

فنقد الرازى هنا يتجه إذا إلى بيان ما فى الكتب العلمية من نفع لصلاح معاش الناس فى دنياهم، بينما لا يوجد فى الكتب الدينية شئ، فهى أكثر فائدة إذا من الكتب الدينية. وهنا نشاهد فى رد أبى حاتم على أبى بكر الرازى صاحبنا تلك الظاهرة التى نجدها فى العالم الأوروبى اليهودى والمسيحى، خصوصاً عند فيلون اليهودى والقديس أرغسطين فى «مدينة الله» وعند روچر بيكون، ونعنى بهذه الظاهرة نسبة العلوم التى اكتشفت إلى وهى الله على لسان الأنبياء، وما العلماء والفلاسفة إلا أخذون متلقون عن هؤلاء الأنبياء الذين أوحى الله إليهم هذه العلوم.

فبينما الرازي يقول: «إن الفلاسفة استدركوا هذه العلوم بارائهم واستنبطوها بدقة نظرهم والهموا ذلك بلطافة طبعهم - يعنى ما في كتب الطب من معرفة طبائع العقاقير والخصوصيات التي فيها، وما في المجسطي وبطلميوس من معرفة حركات الفلك والكواكب وحساب النجوم وما فيه من اللطائف والأحكام، وما في إقليدس من علم الهندسة والمساحات،

ومعرفة مقدار عرض الأرض وطولها ومسافة ما بين السموات وغير ذلك مما فى هذه الكتب، فزعم الملحد (أي الرازي) أن ذلك كله باستنباط وإلهام، وأنهم استفنوا عن أنمتنا في ذلك، يعنى الأنبياء عليهم السلام. ثم افتخر وقال: إن نفعها وخسرها أكثر من نفع كتب الشرائع وخسرها؛ وتحجج بذلك. ثم قال: أخبرونا أين ما دلت عليه أنمتكم من التفرقة بين السموم والأغذية، وأفعال العقاقير؟ أرونا منه ورقة واحدة كما نُقل عن بقراط وجالينوس الألفّ لا الأحاد (أي من الأوراق)، وقد نفع الناس؛ وأروبنا شيئاً من علوم حركات الفلك وعلَّله نُقل عن رجل من أنمتكم أو شيئاً من الطبائع اللطيفة الطريفة نحو الهندسة وغير ذلك من أمر اللفات، لم تكن معروفة، اخترعها أسمتكم؟ ثم قال: إن قلتم إن هذا كله أخذ أصله من أنمتنا، قلنا: هذه دعوى غير صبحيحة ولا مسلّمة لكم، وإنّا لنعرف ما تدّعون أنه من أنمتكم، وهو الضعف الوتح (أي القليل التافه النسيس) الذي شاع ذكره في عوام الناس وخواصيهم، ثم قال: فإن قلتم: فمن أين عرف الناس أفعال المقاقير في الأبدان وحركة الظك، ويأى لغة تدعى إلى اختراع اللغات؟ فإن لنا في ذلك أقاويل تستفنى عن أنمتكم: فمنها ما تكون مستخرجة على رسومها المعروفة المشهورة عند أهلها كالأرصاد فلنجوم ومعرفة أقمال العقاقير في الأبدان ومعرفة قوامها بالطعوم والأرابيع؛ ومنها ما أخذت أولاً عن أول إلى نهاية الزمان؛ ومنها أن تكون معرفتها بالطبع كما يُحسن الإوز السباحة من غير تعليم من أنمتكم ويدحض الاحتجاج الذي احتججتم به، (١) - بينما

⁽۱) قطعة رقم ۱۹ س ٤ – س۲۷.

يقول الرازي هذا مفسراً كيفية نشأة العلوم نرى أبا حاتم يرد عليه قائلا: «وأما هذه الكتب التي ذكرها وذكر أنها (نقلت) عن أنمتهم (أي الفلاسفة والعلماء) فإنا نقول: إنها من رسوم الحكماء الصادقين المؤيدين من الله (ع ج)، وليس اسم أثمتهم فيها إلا عارية. وهذه الأسماء التي نُسبت هذه الكتب إليها مثل جالينوس وبقراط وإقليدس وبطلميوس وغير ذلك مما يشاكلها فهي أسماء كُني بها عن أسماء الحكماء الذين وضعوا هذه الكتب، وهذه الكتب هي مبنية على الحكمة الصحيحة والأصول المنتظمة، وقد كنت ناظرت الملحد (أي الرازي) على أشياء هي في كتاب بليناس، وقد ذُكِر لنا أن صاحب هذا الكتاب مُحدُث وأنه كأن في هذه الشريعة (أي الإسلام) وتسمى بهذا الاسم ووضع هذا الكتاب - وقد ذكرنا شيئا من كلامه والأمثال التي ضربها في كتابه - فذاكرتُ الملحد بذلك فقال: هذا هو صحيح وقد عرفناه، وأسم هذا الرجل فلان، وكان في أيام المأمون وكان حكيما متفلسفاً. وهذا كنا سمعناه من غيره، فهذا الرجل سلك سبيل أولئك الحكماء والقدماء، وتسمى بهذا الاسم الذي يشاكل تلك الأسماء، وكلامه من ذلك النوع، ولكنه قد جود القول هي التوحيد ورد على أصحاب الاثنين وسائر الملحدين... وهكذا كان سبيل سائر الحكماء الذين تسمى بهذه الأسماء» (قطعة رقم ٢٠ س ١ – س ١٧).

من هذا الاقتباس الطويل (١) يتبين انا أن الرازى يرى أن العلوم إنما استخرجها الفلاسفة والعلماء بعقولهم، وهى كافية لتحصيلها كما روينا من قبل في وصفه للعقل؛ ولا حاجة إلى الأنبياء من أجل هذا التحصيل؛ كما أنه

⁽١) أطلنا في الاقتباس لأن النص المنشور في مجلة أورينتاليا من الصعب الحصول عليه.

لم يرد عن الأنبياء شئ في هذا الباب. ثم يوضع طرق تحصيل العلم فيردها إلى ثلاثة: التحصيل العقلى وفقاً لقواعد البحث والبرهان المعروفة؛ والنقل من السلف إلى الخلف ومكذا إلى غير نهاية بالرواية الصحيحة كما هي في علم التاريخ؛ والفطرة والغريزة اللتان بهما يدرك الإنسان ما يحتاج إليه في معاشه وبقائه دون معلم ولا إعمال ذهن ولا تلقين من رواة. ولقد كان الرازى موفقاً حقاً في حصر طرق العلم هذه وإن كان لم يأت فيها بجديد غير ما هو معروف في مقدمات الكتب المنطقية، فيما عدا الطريق الثاني، طريق الرواية التاريخية. وعلى العكس من هذا نرى أبا حاتم الرازى يعنى برد هذه العلوم والمعارف كلها إلى الأنبياء والأثمة؛ وقد كان واجباً عليه أن يقف هذا الموقف لأنه إسماعيلي، وقد رأينا نظرية الإسماعيلية في التعليم وكيف أنها ترد العلوم كلها إلى الأئمة المعصومين؛ فكان طبيعياً أن يتاضل عن هذا الرأى. والطريف حقآ هو تفسيره لنسبة هذه العلوم المعروفة إلى أمثال جالينوس وإقليدس ويقراط ويطلميوس؛ فهو يزعم أن هذه الأسماء ما هي إلا أسماء مستعارة «كُني بها عن أسماء الحكماء الذين وضعوا هذه الكتب، وهذه الكتب هي مبنية على الحكمة الصحيحة والأصول المنتظمة»، أي على الوحي الذي تلقاء الأنبياء عن الله، ويضرب لهذا مثلا بما جرى لكتاب بلنياس (١) من أن مؤلفه رجل محدث كان في عهد المأمون وأنه ألف الكتاب ونسبه إلى

⁽۱) راجع فيما يتملل بهذه الفقرة ما قاله كروس في: «جابر بن حيان» جـ ۲ ص ۲۷٤ ـ (۱) راجع فيما يتملل بهذه الفقرة ما قاله كروس في: «جابر بن حيان» جـ ۲ ص ۲۷۶ ـ انظر المقال السالف عن جابر ،

اسم بلنياس، مستعيراً هذا الاسم؛ وكذلك فإن الأسماء المذكورة على أنها أسماء مؤلفي الكتب العلمية هي أسماء مستعارة، والواقع أن الكتب للأنبياء ومأخوذة عما تلقوه من وحي،

وهذا التفسير بعينه هو الذي نجد نظيره عند فيلون (۱) وأوغسطين وروچر بيكون، وهو الموقف الديني الدي لابد أن يقفه رجل الدين في دفاعه عن حكمة الأديان ضد حكمة العلماء الدنيويين. ولذا لم يكن غريباً أن نجد تشابهاً كاملاً في الموقفين بين العالم اليهودي والعالم المسيحي والعالم الإسلامي؛ وأكد هذه الظاهرة في الإسلام مذهب الاسماعيلية بما تقتضيه نظرياته في الإمام المعصوم والتعليم، وهذا هو الأصل فيما نجده في كتب تواريخ العلماء والحكماء في الإسلام من نسبة بعض العلوم إلى الأنبياء مثل إدريس الذي يقال إنه هرمس (۲). ولعلنا نعود إلى تفصيل هذه الظاهرة في الإسلام ونتابع تطورها في فرصة أخرى، مكتفين هنا بتسجيلها فحسب.

والرازى يثير أيضاً على هامش تلك المسألة العامة فى نقد القرآن والكتب المقدسة مسألة اللغات وكيف نشأت وقد رأيناها مفصلة بعض التفصيل فى مقال كروس عن ابن الراوندى (ص ١٢٢ – ص ١٢٦) وعرفنا قول الرازى وما يثيره من مسائل، فلا داعى إلى العود.

ومن هذا كله يتبين لنا أن الرازى في نقده للقرآن من حيث المعنى قد عُني خصوصاً ببيان ما فيه من فوائد تتصل بأحوال الناس في حاجاتهم

⁽١) راجع كتابنا: «خريف الفكر اليوناني» ص ١٩٤٧، القاهرة سنة ١٩٤٣.

⁽٢٣ انظر ابن القفطى: «إخبار العلماء بأخبار الحكماء» ص ٢ وما يليها، طبع مصر سنة ١٣٢٦هـ = سنة ١٩٠٨

ومعاشبهم، وعارضها بما في كتب العلماء والمكماء من قوائد أجزل وأكبر فكأنه يقف نفس الموقف الذي نشاهده لدى الملحدين من العلماء في العصر الحديث وبخاصة في القرن الثامن عشر والنصف الأول من القرن التاسع عشر؛ وفي وسم المرء أن يعقد مقارنات طريفة بين هذا الموقف وموقف مفكر حر أخر مثل قولتير: فكلاهما مؤمن بالعقل ومؤمن بالألوهية؛ وكلاهما كافر بالأنبياء والأديان الوضعية على اختلافها؛ وكلاهما كان متشائماً يرى الشر في الوجود أكثر من الخير: أما قولتير فقد عبر عن رأيه هذا مراراً خصوصياً في قصيدته التي نظمها عن «زلزال لشبونة»؛ أما الرازي فرأيه هذا مثبوت في كتبه خصوصاً في مواضع متفرقة من «الطب الروحاني» ومقالته في اللذة بعنوان دكتاب اللذة»، وكذلك في كتاب «العلم الإلهي» إذ یذکر موسی بن میمون فی «دلالة الحائرین» (جه ۳ ف ۱۲؛ جه ۳ ص ۱۸ من طبعة مثّك، ياريس سنة ١٨٣٦، انظر: «رسائل فلسفية لأبي بكر الرازي»، نشرة كروس، ص ۱۷۹ - ص ۱۸۰) أن «للرازي كتاباً مشهوراً وسنمة بالإلهيات ضُمَّنه من هذياناته وجهالاته عظائم، ومن جملتها غرض ارتكبه: وهو أن الشرّ في الوجود أكثر من الخير، وأنك إذا قايست بين راحة الإنسان ولذَّاته في مدة راحته، مع ما يصبيبه من الآلام والأوجاع الصعبة والعاهات والزمانات والأنكاد والأحزان والنكبات - فتجد أن وجوده - يعنى الإنسان - نقمة وشر عظيم طلب به. وأخذ أن يصبحح هذا الرأى باستقراء هذه البلايا ليقوم كل ما يزعم أهل الحق من إفضال الإله وجوده البين وكونه تعالى الخير المحض، وكل ما يصوره فيه خير محض بلا شك»، وهو قول يشبه تماماً قول بيرن: «عُدُّ ساعات سرورك، وعُدُّ أيامك الخوالي من البلبال، فأيًا ما كنت، اعترف بأن ثمت ما هو أحسن منه هو أن لا توجده(۱). وقد بسط الرازى أراءه في شقاء الدنيا من هذه الناحية في فلسفته في اللاة والألم التي عرضها في كثير من مقالاته وكتبه. بيد أننا لا نستطيع الجزم بموقف الرازى من العناية الإلهية؛ وذلك لأننا نراه يؤمن بوجود خالق حكيم، إذ له كتاب بهذا العنوان هو «كتاب أن للإنسان خالقاً حكيما» («الفهرست» لابن النديم على ٢١٦ س ١٨ من الطبعة المصرية سنة ١٩٢٩)، ثم نراه يقول هذا حسراحة في مناظرته مع أبي حاتم (٢) ويشير إليه في مواضع متفرقة، مما يدل على أنه كان فعلا يؤمن بوجود خالق حكيم؛ ولكننا لا نستطيع أن نؤكد: أكان الرازى يدخل العناية الإلهية ضعن حكمة الله أم كان يخرجها منها بحسبان الحكمة لا تقتضى بالضرورة العناية، أو على الأقل العناية الجزئية الخاصة ببنى الإنسان؟ ولو كان لنا أن نرجع لقلنا إن مجرى تفكيره العام يفضى به إلى إنكار العناية الإلهية.

⁽١) راجع كتابنا: وشوينهوره ص ٢٠٨، الطبعة الثانية، القاهرة، سنة ١٩٤٥.

⁽۲) «رسائل فلسفیة الرازی»: ص ۲۹۵ س ۱۶ – س ۱۰.

٤- خانمة

وبالجملة كان الرازى ممن ينكرون النبوات للأسباب التي فملناها في أول هذا البحث؛ ويرى أن العقل الإنسائي كفيل وحده بهداية الإنسان إلى السبيل القويم في حياته؛ وما دام كذلك فإن مبدأ الاقتصاد في الفكر والتقدير يدعو إلى إنكار النبوة، لذا يقول: «أخبرونا هل يكون مصيباً من وجد إلى أمر طريقين فسلك الأطول منهما والأوعر؟ وهل يكون مريداً للأفضل والأصلح من يجد إلى تعريف شئ من وجهين سبيلاً، فيعرَّفه من أعسرهما وأبعدهما وأكثرهما ريباً وشكوكاً وجلباً لسوء العواقب، ويدع ما خالف هذه الرجوه؟ فإن قلتم: لا، قلنا: فهلا ألهم الله عباده معرفة منافعهم ومضارهم في عاجلهم وأجلهم، وترك احتياج بعضهم إلى بعض؟ فإنا نرى ذلك قد أهلك كثيراً من الناس وأدخل عليهم أعظم البلاء في عاجلهم بالعيان، وفي أجلهم، أما في عاجلهم فلتصديق كل أمة إمامها وضرب بعضهم وجوه بعض بالسيف واجتهادهم في ذلك»، (قطعة رقم ١٤ س ١ - س ١)، فكأن الخير والحكمة كانا يقتضيان عدم إرسال الأنبياء حتى لا تقع الفرقة بين الناس، ولعله هذا يريد أن يعارض الآية: «ولو شاء الله لجعلكم أمةً واحدةً» (سورة ه: ٥٣)، إذ «لولا ما انعقد بين الناس من أسباب الديانات لسقطت المجاذبات والمحاربات والبلايا، لأن المنازعات تقع إما العاجل أو لأجل، وأورد كلاماً طويلاً في هذا الباب؛ ولكن هذه جملته» (قطعة رقم ١٤ س ٩ - س

١١)؛ وكنا نود أن نرى هذا الكلام بالتفصيل، لنرى إلى أي حد حاول أن يرد على من يؤيدون النبوات لأسباب اجتماعية مصلحية ذاكرين ما يعود على الناس من قوائد في جماعتهم إن اعتنقوا الأديان وتمسكوا بأوامرها وتواهيها. وهو بهذا لم يدع وجهاً من أوجه الدفاع عن النبوة إلا هاجمه أو أخضعه لنقد مبارم، خصوصاً هذه الناحية المصلحية اليرجمتية التي تضاف إلى النبوة حتى مع افتراض عدم صحتها من الناحية النظرية، وكأن هذه القوائد العملية التي تترتب عليها تغنى عن البحث في صحتها من الناحية النظرية، ويلوح أنه تناول طويلاً هذه الناحية إذ نراه بعد هذا يرد على معترض ينسب هذا التنازع وتلك المحاربات إلى الناس والمعتنقين للديانات، لا إلى الديانات نفسها، فيقول: «إن قلتم إن المجاذبات والمحاربات من أجل إيثارهم أعراض الدنيا، قلنا لكم: هل رأيتم أحداً آثر القليل على الكثير إلا لشك منه في نيل الكثير؟ فإن قلتم: نعم، كابرتم؛ وإن قلتم لا، فكذلك إيثار المؤثر لأغراض الدنيا وشهواتها على الأمور الجليلة والثواب العظيم القس الذي يعجز الواصنفون عنه، - ليس ذلك إلا لشك منه في نيل ذلك الكثير العظيم الدائم الذي يعجز الواصنفون عنه (لاحظ ما هنا من تهكم!)، كما نرى الرجل يؤثر المائة الدينار على الألف إذا خاف فوت المائة والألف، وإذا كان مستيقناً أنه يصل إلى الألف مع ترك المائة فإنه لا يرى أخذ المائة. قال: وكذلك لو أن الناس أخلصوا اليقين بقول أنمتكم فيما وعدوهم من الثواب الجزيل لما أثروا القليل من عاجلهم على الكثير من أجلهم» (القطعة نفسها، س ١٢ - س ٢١). وعلى هذا فإن الرازي يرى أنه حتى من الناحية العملية - البرجمتية - لا فائدة في النبوات والأديان؛ فإن أضفت هذا إلى بطلات النبوة من الناحية النظرية، ثبت - في رأيه - فساد النبوة إطلاقا.

الرازى إذاً يؤمن بإله خالق حكيم، ولكنه لا يؤمن بالنبوة والأديان، وينزع نزعة فكرية حُرة من كل آثار التقليد أو العدوى؛ ويؤكد حقوق العقل وسلطانه الذى لا يحده شئ وينحو منحى تنويرياً شبيهاً كل الشبه بحركة التنوير عند السوفسطائيين اليونانيين، وخصوصاً بحركة التنوير (۱) في العصر الحديث في القرن الثامن عشر؛ ويدعو إلى إيجاد نزعة إنسانية خالصة خالطتها روح وثنية حرة؛ مما يجعل من الرازى شخصية فكرية من الطراز الأول، وواحداً من أحرار العقول النادرين في التاريخ، ومن أجرأ المفكرين الذين عرفتهم الإنسانية طوال تاريخها؛ ولا يسع المرء إلا أن يمتلئ إعجاباً بهذا الجو الطليق الذي هياه الإسلام الفكر في ذلك العصر؛ مما يدل على ما كان عليه المقل الإسلامي في ذلك العصر من خصب ونضوج.

أتُرى يتحقق مثل هذا الجو مرة أخرى في حضارتنا العربية التي نأمُل في إيجادها؟

⁽۱) راجع وصفها وخصائمها في كتابنا: «نيتشه» ص ۱۱۱ مها يليها، الطبعة الثانية، القاهرة سنة ١٩٤٥.

الفهسيرس

٥	كلية الناشي الناش المالية الناش المالية المالي
٧	تعدير عام
۱۳	السروح العربية:
	تعريف الحضارة - إطار الحضارة العربية - الصلة بين
	الحنسارات - تحديد بيئة الحنسارة العربية وزمانها - خمسائس
	الروح العربية - توضيح هذه الخميائس في الفن- والدين -
	والقانون - والسياسة - طبيعة الجنس العربي وما تستتبعه من
	خميائمن حضارية ،
۳۳	بواكيرالإلماد
٣٥	الـزنـدقـة
	لفظ زنديق ومعانيه – دراسات المستشرقين عن الزنادةة –
	اضطهاد الزنادقة في عهد الخليفة المهدى - الاتهام بالزندقة
	السباب سياسية - كان يقصد بالزندقة اعتناق المانوية.
٤٤	السزنادقة المتقدمون
	أبو على سعيد وأبو على رجاء - طالوت ونعمان - طوائف
	الزنادقة - الدواقع إلى الزندقة في ذلك العهد - مسالح بن عسبد

وس - عبد الكريم بن أبي العوجاء - أبو عيسى الوراق - بشــار	القد
عماد وأبان بن عبد الحميد - أبو العتاهية - نتائج البحث عن هذه	v
رة,	القا

خصائص ابن المقفع الفكرية - رد القاسم بن إبراهيم - شك ابن المقفع - باب برزويه وبواس الفارسي - الجو الروحي في بلاط كسرى أنوشروان - تعليقات على ابن المقفع وابنه.

۸٧ .	الإلى أوج الإلى الإلى المناد الإلى الإلى الإلى الإلى المناد المن
۸٩	ابسن السراونسدي سيسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسس
۸۹ -	١ - مقدمة في عصس ابن الراوندي وفيما تخلف من كتبه ،
17	٢ - النص الوارد فيه شذرات كتاب «الزمرد»
114	۳ - شذرات كتاب «الزمرد» ،
171	٤ - تأليف كتاب «الزمرذ»،
	٥ - تحليل محتوى الكتاب - مدح العقل- نقد الأنبياء
	والمعجزات - نقد «التواتر» كمصدر للمعرفة الدينية - نقد إعجاز
۱۳۸	القرآن - نشأة اللغات . ومسمود مسمود
	٦ - كتاب «الزمرذ» و«رسالة» عبد المسيح الكندى - «رسالة»
	الكندى ـ مهاجمته للمعجزات ولإعجاز القرآن - صحة «رسالة»
١٥٠	الكندى،

	٧ - البراهمة في كتاب «الزمردُ»: - البراهمة عند المؤلفين
	الإسلاميين - وصف الشهرستاني للبراهمة - وصف ابن الجوزي
	لمذهبها - البراهمة عند الكتاب اليهود - مذهب البراهمة في النبوة
··· 171	هو من اختراع ابن الراوندى ، سسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسس
	٨ - تاريخ الرد الموجود في المجالس المؤيدية على كتاب
	«الزمرذ» - مؤلف الرد هو مؤيد الشيرازي - الردود على ابن
	الراوندى - المتلخرون عرفوا كتب ابن الراوندى في الردود لا في
177	
	٩ - تحليل الرد - أصل الرد إسماعيلي - العقل لا يغني
۲ "	بنفسه - الأنبياء أشرف الخلق- الدفاع عن المعجزات.
	١٠ - من حياة ابن الراوندى - أخباره في كتب التاريخ -
۲.٦	تاريخ وفاة ابن الراوندي - تطوره الروحي ،
۲۲1 ~	جابر بن حیان
	دراسات المستشرقين للعلوم الطبيعية في الإسلام -
	جابر ومسالة الإكسير- تكوين إنسان بالمناعة عند جابر
	ونزعة التنوير لديه - ننارية الميزان والتفسير الكمّي .

محمد بن زكريا الرازى
نظرة عامة في تطور الإلحاد - الدراسات عن أبي بكر الرازي.
١ - نظرية النبوة عند الرازى - تمجيد العقل - الاعتبارات التي
يقوم عليها إنكاره للنبوة - أسس إبطال النبوة
٢ - نقد الأديان عامة - نقد اليهودية - نقد المسيحية - نقد
المجوسية والمانوية - العوامل الفعالة في التدين وعللها - نقض الأخبار
الدينية .
٣ - نقد الكتب المقدسة - ما فيها من تشبيه وتجسيم -
تناقضها فيما بين بعضها ويعض - نقد إعجاز القرآن - تفوق الكتب
العلمية على الكتب المقدسة والعلم على الدين - إرجاع العلم إلى الأنبياء
عند رجال الدين - مقارنة بين الرازى وقولتير - تشاؤم الرازى
٤ - خاتمة - العقل كفيل وحده بهداية الإنسان- إنكار النبوات
على أساس المملحة - نزعة التنوير عند الرازي، سسسسسسسسسسسسسسسسسس



هذا هو الإلحاد ، تلك النتيجة اللازمة لحالة النفس التي استنفدت كل إمكانياتها الدينية، فلم يعد في وسعها بعد أن تؤمن ..

بهذه الرؤية يفتتح الفيلسوف البارز والمفكر الرائد د. عبد الرحمن بدوى كتابه، وبهذه الكلمات يبدأ رحلته الشيقة التى تضىئ أكثر الجوانب إظلاماً في تاريخنا الإسلامي، ألا وهو تاريخ الإلحاد في الإسلام.

ويمضى الكتاب راصداً حركة الإلحاد، بداية من الزنادقة الأوائل وإنتهاء بأشهر الملاحدة كابن الراوندى وابن حيان والرازى، وهو فى رصده لهذه الحركة يفسر أولاً خصوصية الروح العربية والإلحاد العربى، ثم يطرح بعد ذلك معنى «الزندقة» كاشفاً عن أصولها وعن علاقتها بالمذهب «المانوى»، ثم ينتهى أخيراً إلى أعلام الإلحاد متتبعاً أطروحاتهم الفكرية المختلفة.

الكتاب إذن يتحرك داخل المنطقة الملغومة المحاصرة، و من ثم دائماً مجهولة غامضة في وعينا العربي. ولعل صدوره ا إضافة مهمة في ذلك المنعطف الخطير من تاريخنا المعاصر.

